

КОСТАНАЙСКАЯ АКАДЕМИЯ
МИНИСТЕРСТВА ВНУТРЕННИХ ДЕЛ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН
ИМЕНИ ШРАКБЕКА КАБЫЛБАЕВА

ENGLISH FOR LAWYERS
TEXTS FOR READING WITH EXERCISES

PART I

АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ ЮРИСТОВ
ТЕКСТЫ ДЛЯ ЧТЕНИЯ С УПРАЖНЕНИЯМИ

ЧАСТЬ I

УЧЕБНОЕ ПОСОБИЕ

Костанай 2015

УДК 811.111 (075.8)
ББК 81.2Англ .я 73
Е 56

Рекомендовано Ученым советом Костанайской академии
МВД Республики Казахстан им. Ш. Кабылбаева

Рецензенты:

заведующая кафедрой иностранной филологии социально-гуманитарного
факультета Костанайского государственного университета
им. А. Байтурсынова, кандидат филологических наук *С.С. Жаббаева*;
начальник кафедры языков Костанайской академии МВД
Республики Казахстан, кандидат филологических наук *А.Б. Айсенов*

Е 56 English for lawyers. Texts for reading with exercises. Part I/ Английский язык для юристов. Тексты для чтения с упражнениями. Часть I: учебное пособие / сост. Г.К. Ескатова. – Костанай: Костанайская академия МВД РК им. Ш. Кабылбаева, ч.1-2015. – 243 с.

ISBN 978-601-303-805-6 (ч.1)

ISBN 978-601-303-832-2

В учебном пособии представлены тексты на английском языке с упражнениями по проблемам права, деятельности органов полиции, судов, пенитенциарных учреждений Великобритании и США. Все тексты аутентичны – взяты из оригинальных источников (работ английских и американских авторов) и почти не адаптированы.

Предназначено для слушателей ведомственных учебных заведений МВД Республики Казахстан, а также для студентов юридических факультетов вузов. Содержание пособия позволяет использовать его при преподавании дисциплины «Профессионально ориентированный английский язык» и «Английский язык. Профессиональный».

УДК 811.111 (075.8)

ББК 81.2Англ .я 73

ISBN 978-601-303-805-6

ISBN 978-601-303-832-2

© Костанайская академия МВД РК
им. Ш. Кабылбаева, 2015

СПИСОК УСЛОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

Английские

adj – adjective

n – noun

v – verb

Казахские

эск. – эскери термин

Русские

амер. – американский вариант английского языка

англ. – английский вариант английского языка

воен. – военное дело

канад. разг. – разговорный стиль канадского английского языка

перен. – в переносном смысле

разг. – разговорный стиль

фр. – французское слово

—

ПРЕДИСЛОВИЕ

Общеизвестно, что обучение иностранным языкам на неязыковых факультетах высших учебных заведений должно носить профессионально ориентированный характер. Изучение иностранного языка в целях получения и обмена информацией по специальности содействует повышению уровня профессиональной подготовки студентов.

Особая значимость профессионально-ориентированного подхода к обучению иностранного языка заключается в формировании у студентов способности иноязычного общения в конкретных профессиональных, деловых, научных сферах и ситуациях с учетом профессионального мышления.

Реализации этих задач в полной мере способствует изучение отдельной дисциплины «Профессионально-ориентированный иностранный язык», который вводит в предметную область специальности на иностранном языке. В целом профессионально-ориентированный иностранный язык как дисциплинарный феномен обслуживает определенную сферу человеческой деятельности, формирует владение предметно-языковым материалом и профессиональной иностранной терминологией.

В предлагаемом учебном пособии представлены аутентичные тексты на английском языке по проблемам права, деятельности органов полиции, судов, пенитенциарных учреждений Великобритании и США. Все тексты взяты из оригинальных источников (работ английских и американских авторов) и почти не адаптированы.

Учебное пособие предназначено для слушателей ведомственных учебных заведений Министерства внутренних дел Республики Казахстан и студентов юридических факультетов неязыковых вузов специальности «Правоохранительная деятельность», которые уже изучили общие разделы лексики и грамматики английского языка, владеют определенным запасом общеупотребительных слов, знакомы с языковыми конструкциями, умеют самостоятельно работать со словарем.

Содержание пособия позволяет использовать его в процессе преподавания дисциплины «Профессионально-ориентированный английский язык» слушателям факультетов очного обучения (2 кредита) и дисциплины «Английский язык. Профессиональный» слушателями магистратуры (2 кредита).

Пособие состоит из введения и 6 глав. В каждой главе от 3-х до 10 текстов, знакомящих слушателей с деятельностью полиции англоязычных стран, особенностями организации британской и американской полицейских систем, проблемами системы уголовного правосудия, причинами совершения различных видов преступлений и мерами их предотвращения, а также формами и методами их расследования. По замыслу автора выполнение разнообразных лексико-грамматических упражнений и тестов самоконтроля позволят слушателям в полной мере усвоить изучаемый материал и использовать его в ситуациях максимально приближенных к ситуациям повседневного профессионального общения.

Учебное пособие содержит англо-русско-казахский словарь, в котором представлены более 1200 юридических терминов, встречающихся в текстах, с их фонетической транскрипцией, а также латинские крылатые слова и выражения, употребляемые в международной судебной практике и криминологии.

UNIT I. CRIMINAL JUSTICE SYSTEM

Text 1. Criminal justice system

Criminal justice system is the system used to enforce the laws established by society. It attempts to protect people from crimes. It also tries to safeguard them from being falsely arrested, imprisoned or fined.

Every nation has its system of criminal justice. In most countries it is divided into three areas: police, courts and the correctional system.

Text 2. The Police



The police are government officers who enforce the law and maintain order. They work to prevent crime and to protect the lives and property of the people of a community. Policemen and policewomen serve their community in many ways. They patrol streets to guard against crime and assist people with various problems. Police officers direct traffic to prevent different road accidents. The police are often called to settle quarrels, find lost people and aid accident victims. During floods, fires and other disaster they help to provide shelter, transportation and protection for victims.

The police have the primary responsibility for enforcing the nation's laws. Police officers work to protect the people and property of each community. They also regulate public behavior and act as public servants in ways unrelated to crime. For example, police officers direct traffic, assist motorists, and find lost children.

The main job of a police force is to try to prevent crime. To do this, police officers patrol the streets and parks of a community on foot, in automobiles, on motorcycles, or on horses.

After a crime has been committed, the police question the victim and any witnesses. They also gather such evidence as fingerprints, weapons, and stolen property. If the police have reason to believe that a certain person committed the crime, they arrest him or her. They often apprehend a suspect in the act of committing a crime or soon after the crime takes place. In some cases, police officers are required to obtain a court order called a warrant before they arrest a suspect.

Police detectives investigate crimes. These officers work in specialized fields that deal with such crimes as murder, robbery, or the illegal sale of drugs. Various technical units of police departments assist the detectives in investigations. These units examine all evidence that has been gathered. The reports of the detectives and the technical units are later used to support testimony given in court.

The police follow certain procedures when they investigate crimes, and when they arrest suspects and put them in jail. These procedures are governed by strict laws that protect the suspect. For example, the Miranda rule requires that before

questioning a suspect, the police must inform the individual of his or her rights, including the right to remain silent.

A person accused of a crime also has the right to have his or her attorney present during questioning.

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	accused defendant	айыпкер, айыпталушы; сотталушы	обвиняемый; подсудимый
2	apprehension arrest	ұстап алу	задержание
3	to apprehend to arrest	ұстап алу	задерживать
4	attorney	қорғаушы	поверенный адвокат
5	behavior	тәртіп	поведение
6	crime	қылмыс, қиянат	преступление, преступность
7	crime investigation	қылмысты тергеу	расследование преступления
8	to investigate a crime	қылмысты тергеу	расследовать преступление
9	to commit a crime	қылмысты істеу, жасау	совершить преступление
10	crime scene	қылмыс болған орын	место преступления
11	crime scene investigation	қылмыс болған орынды қарау	осмотр места преступления
12	to prevent crime guard against crime	қылмыс жасаудың алдын алу	предотвращать преступление
13	to detect crime	қылмысты ашу	раскрыть преступления
14	to direct traffic	көшедегі қозғалысты реттеу	регулировать движение
15	evidence	айғақ, дәлел	улики, вещественные доказательства
16	to examine evidence	айғақтарды зерттеу, сараптама жүргізу	осматривать улики, проводить экспертизу
17	to gather evidence to collect evidence	дәлелді, айғақтарды жинау	собирать улики, вещественные доказательства
18	guilt	кінә	вина
19	guilty	кінәлі	виновный
20	innocence	айыпсыздық, кінәсіздік	невиновность
21	innocent	айыпсыз, кінәсіз	невиновный
22	to keep silent	үндемеу, сөйлемей	хранить молчание

23	law	заң, құқық	закон
24	law-abiding person	заңды құрметтейтін, заңға бағынатын	уважающий закон, законопослушный
25	law-breaker	заң бұзушы, құқық бұзушы	правонарушитель
26	law enforcement	құқықты, заңды күштеп қолдану	проведение законов в жизнь правоприменение
27	law enforcement agency	құқық қорғау органы	орган правопорядка
28	a photofit	фоторобот	фоторобот
29	property	мүлік	имущество
30	to put in jail to send to prison	түрмеге қамау	заключить в тюрьму
31	to question to interrogate to interview	сұрақ қою, жауап алу	допрашивать
32	questioning interrogation interview	сұрақ қою, жауап алу	допрос
33	responsibility	жауапкершілік	ответственность
34	to be responsible	жауапты болу	быть ответственным (нести ответственность)
35	to settle quarrel	дауды, жанжалды реттеу	урегулировать, уладить ссору, раздор
36	shelter to provide shelter	пана, баспана баспанамен қамтамас ету	укрытие, убежище обеспечить укрытием
37	suspect	күдікті	подозреваемый
38	to suspect	күдіктену	подозревать
39	testimony	куәгермен ауызша берілетін дәлел, айғақ	показание свидетеля, доказательство, свидетельство
40	to testify	ауызша жауап (дәлел, айғақ) беру	давать свидетельские показания, свидетельствовать
41	traffic accident road accident auto accident traffic crash	жол апаты	дорожно-транспортное происшествие авария
42	victim loser	жәбірленуші	потерпевший
43	warrant arrest warrant search warrant	бұйрық, рұқсат ұстап алу ордері тінту ордері	ордер, предписание ордер на арест ордер на обыск

44	weapon	қару	оружие
45	witness	куәгер	свидетель

Exercises:

I. Find in the text the English equivalents for the following word-combinations and reproduce situations where they are used:

- 1) құқықты қолдану; правоприменять закон;
- 2) қылмысты істеу, жасау; совершить преступление;
- 3) айғақтарды жинау; собирать улики;
- 4) болу; происходить (случаться, иметь место);
- 5) айғақтарды зерттеу; изучать вещественные доказательства (улики);
- 6) тергеушілердің есептемелерін қолдану; использовать отчеты следователей;
- 7) ауызша жауап (дәлел, айғақ) беру; давать свидетельские показания;
- 8) түрмеге қамау; отырғызу, посадить в тюрьму;
- 9) өмірді және мүлікті қорғау; защищать жизнь и собственность;
- 10) қылмыс жасағаны үшін айыптау; быть обвиненным в совершении преступления.

II. Say the following in English:

1. Police officers are (жауапты; несут ответственность) for the (қылмысты тергеу үшін, расследование преступлений).
2. Officers patrol the streets to (қылмыс жасаудың алдын алу үшін; предотвратить совершение преступлений).
3. Police work hard to (қылмысты ашу үшін; раскрыть преступления).
4. On the crime scene detectives usually (куәгерге және жәбірленушіге сұрақ қояды, олардан жауап алады, допрашивают свидетеля и потерпевшего).
5. (Қылмыс болған жерде, на месте преступления) police officers collect such evidence as fingerprints, footprints and weapon.
6. Sometimes it's very difficult to (күдікті адамды ұстап алу; задержать подозреваемого).
7. To find a criminal police officers make (фоторобот жасайды, делают его фоторобот).

III. Rewrite the following sentences filling in the missing words using those given in the table.

<p>a) criminal; b) arrest; c) crimes; d) detectives; e) testimony; f) suspect; g) weapon; h) prison; i) witness; j) crime scene; k) victim; l) evidence</p>
--

1. Usually police officers investigate different _____.
2. Everything which is said by a witness in connection with the committed crime in a court is a _____.
3. People who investigate crimes, look for, find and arrest criminals are _____.

4. A person who commits a crime is a _____.
5. A person who is suspected of crime committing is a _____.
6. An act of a suspect's apprehension is called _____.
7. The place where the crime has been committed is _____.
8. All the things found on the crime scene that can be used in crime investigation are called _____.
9. A person who sees the crime committing is called _____.
10. A person who has been injured during the crime is _____.
11. For committing such serious crimes as murder and robbery criminals are sent to _____.
12. Guns, pistols and knives are called _____.

IV. Fill in the appropriate words and word-combinations:

1. The police work to enforce _____ and protect _____.
2. Policemen do everything possible to prevent _____.
3. If the police have reason to believe that a certain person committed the crime, they _____.
4. If there is a committed crime police officers question _____.
5. To prevent crime policemen _____ streets of a community on _____.
6. On the crime scene detectives gather such evidence as _____.
7. Sometimes to arrest a suspect policemen should have a _____.
8. All the gathered evidence is examined by _____ in _____.
9. While investigating crimes police must follow _____.
10. The Miranda rule requires that before questioning a suspect, the police officers must inform him of _____.

V. Answer the following questions:

1. What way do police officers serve their community?
2. What do policemen do to prevent crime?
3. What crime do they investigate?
4. What do policemen do to discover crime?
5. What way do police officers examine the crime scene?
6. What cases can policemen arrest suspects?
7. What must police officers have to arrest criminals in particular cases?
8. What police units help police in the crime investigation?
9. What must police do before questioning a suspect?
10. What punishment can get criminals for committing such serious crimes as murder or robbery?

Text 3. Five reasons to consider becoming a police officer

1. The opportunity to save lives, every day.

As a law enforcement officer, you'll probably save someone's life every day you come to work. At times, this may involve pulling a victim out of a burning car or providing first aid and basic life support to a shooting victim before paramedics arrive. Moreover, your mere presence will save countless lives of people. Every speeding ticket you write, every fight you break up and every incident of domestic violence you respond to may have been a fatality for people, but you have prevented it.

2. Helping people make better choices.

It's no secret that police officers most often encounter people when they're at their worst. Drug addicts, gang members, thieves and people who drive under the influence of alcohol or drugs are just a few examples of the kinds of people you'll meet. Believe it or not, one of the most satisfying aspects of working as a law enforcement officer is the unique opportunity you have to show these people a better way.

3. Diversity of job tasks.

In law enforcement, every day is completely different from the last. Are you tired of patrol? Transfer into investigations. Bored of investigating traffic crashes? Work towards becoming a K-9¹ officer. Working in law enforcement is quite unique and interesting, isn't it?

4. New day, new challenge.

Almost everybody enjoys a challenge, and there are few career fields more challenging than law enforcement. In case of crime committing, on the crime scene, law enforcement officers have to serve as a doctor, lawyer, judge, counselor, babysitter, teacher, and the list goes on.

5. Serve the community.

It is in our DNA² to want to help each other. And the biggest «intangible» reward of a police work is that you HELP people. If you're looking for a great job with great rewards, you can't do far best choice than law enforcement.

Notes to the text:

1) to save someone's life – адамның өмірін өлімнен сақтап қалу; спасти жизнь

¹ - A **police dog**, often referred to as a «K-9» (which is a homophone of canine), is a dog that is trained specifically to assist police and other law-enforcement personnel in their work. The most commonly used breed is the German Shepherd.

² - **Deoxyribonucleic acid (DNA)** is a molecule that encodes the genetic instructions used in the development and functioning of all known living organisms and many viruses

- 2) to pull a victim out of a burning car – жалындап жатқан машинадан жәбірленген адамды құтқару; вытащить пострадавшего из горящей машины
- 3) to provide first aid – алғашқы жәрдем көрсету; оказать первую помощь
- 4) a shooting victim – атыс құрбаны; жертва перестрелки
- 5) speeding ticket – жылдамдықтың асып түсу туралы ескерту талоны; талон предупреждения о превышении скорости
- 6) to respond to domestic violence - отбасылық зорлыққа жауап қайтару; реагировать на случаи насилия в семье
- 7) to be bored – жалықтыру; наскучить
- 8) to encounter people at their worst – ең жаман жағдайда болған адаммен кездесу; встречаться с человеком, когда он находится в наихудшей для него ситуации
- 9) drug addict – есірткі құмар; нашақор, наркоман
- 10) «intangible» reward – ақшалы емес марапат, «нематериальная» награда

I. Find in the text sentences proving the following statements:

1. Police officers save people in various situations.
2. Police officers help law-breakers to become better.
3. Police work is of great diversity.
4. Police officer should be ready to fulfill different tasks.
5. The main reward of a police work is to be always helpful to others.

II. Discuss the following questions with your fellow-students.

1. Why have you decided to be a police officer?
2. What do you think of your future work?
3. Will it be easy to work at police?

Test on Unit 1

1. The US criminal justice system is divided into three areas, such as _____.

- a) policemen, correctional officers, judges
- b) prisons, police stations, juries
- c) law enforcement, police, prison
- d) police, courts, correctional system
- e) jury, judges, courts

2. Find the English equivalent for the word «құқық» «право».

- a) court
- b) judge
- c) law
- d) legal
- e) illegal

3. The English equivalent for the «құқық қорғау органы» «правоохранительные органы» is _____.

- a) law protecting agency
- b) law enforcement body
- c) law detecting agency
- d) detective body
- e) legal enforcement body

4. Мен полицияда жұмыс істеуді қалаймын.

- a) I am wanting to work at police.
- b) It's where I want to work
- c) I like to work at police.
- d) I want to work at police.
- e) I can work at police.

5. Police officers work to _____.

- a) to commit crimes
- b) to break the law
- c) to put criminals into prisons
- d) to enforce law
- e) to arrest witnesses

6. The police patrol streets to _____.

- a) question victims
- b) examine crime scene
- c) prevent crime committing
- d) commit crimes
- e) investigate criminals

7. Police officers can patrol the streets and parks on _____.

- a) automobiles
- b) cars
- c) weapon
- d) feet
- e) horses

8. The main job of a patrol officer is to try _____.

- a) to patrol streets
- b) to direct traffic
- c) to prevent crimes
- d) to question suspects
- e) to remain silent

9. People call police to _____.

- a) help criminals
- b) have problems
- c) find witnesses
- d) settle quarrels
- e) find losers

10. «Road accident» is a synonym to _____.

- a) patrol beat
- b) traffic incident
- c) airplane crash
- d) car repair
- e) traffic accident

11. «Victim» is a synonym to _____.

- a) witness
- b) policeman
- c) loser
- d) detective
- e) wanted

12. A person who sees how the crime has been committed is a _____.

- a) witness
- b) policeman
- c) loser
- d) detective
- e) wanted

13. A person who has been injured during the crime is a _____.

- a) witness
- b) policeman

- c) wanted
- d) detective
- e) loser

14. A person who is suspected of crime committing is a _____.

- a) witness
- b) policeman
- c) suspect
- d) detective
- e) loser

15. The place where the crime has been committed is _____.

- a) crime place
- b) criminal scene
- c) crime sketch
- d) crime scene
- e) crime's scena

16. All the things found on the crime scene that can be used in crime investigation are called _____.

- a) witnesses
- b) evidence
- c) evidense
- d) losers
- e) testimonies

17. A synonym to the word «questioning» is _____.

- a) detention
- b) arrest
- c) investigation
- d) apprehension
- e) interrogation

18. On the crime scene police officers can question _____.

- a) witnesses
- b) wanted
- c) evidence
- d) criminalists
- e) victims

19. An act of a suspect's apprehension is called _____.

- a) questioning
- b) investigation
- c) interrogation
- d) arrest

e) examination

20. Criminal who commits crimes can leave _____ on the crime scene.

- a) fingerprints
- b) testimonies
- c) houses
- d) witnesses
- e) photofit

21. A synonym to the word «to arrest» is _____.

- a) to question
- b) to look for
- c) to find
- d) to apprehend
- e) to witness

22. Police officers direct traffic to prevent _____.

- a) road incidents
- b) road accidents
- c) car stealing
- d) criminal's arrest
- e) question

23. According to the Miranda rule before questioning police officers must inform a suspect of his or her ____.

- a) law
- b) protection
- c) rights
- d) arrest
- e) evidence

24. «Attorney» is a synonym to _____.

- a) detective
- b) criminal
- c) loser
- d) advocate
- e) crime scene

26. A synonym to «remain silent» is _____.

- a) to talk
- b) to say a word
- c) to find
- d) to apprehend
- e) to keep silence

27. A synonym to «an accused» is a _____.

- a) criminal
- b) defender
- c) defendant
- d) attorney
- e) witness

28. A synonym for «to put in jail» and «to send to prison» is _____.

- a) to imprison
- b) to release from prison
- c) to find
- d) to accuse
- e) to arrest

29. A written authority issued by a judge directing police authorities to arrest a certain person who has been suspected of crime committing is an _____.

- a) arrest law
- b) arrest warrant
- c) search warrant
- d) apprehension order
- e) Miranda warning

30. A formal statement, as made by a witness in a court of law is a _____.

- a) evidence
- b) warrant
- c) order
- d) testimony
- e) questioning

UNIT II. POLICE. POLICE ACTIVITIES

Text 1. Police activities



Patrol operations are the foundation of police work. Patrol officers are assigned beats (areas or routes) to cover on foot, in squad cars or on motorcycles. In some cities, they patrol parks on horseback.

Patrol officers survey their beats repeatedly. Foot patrol officers carry two-way radios. Officers may receive assignments over the radios to handle an auto accident, investigate a reported crime, to settle a family argument. If necessary, they may call the police station for assistance in handling an assignment. Police officers are often assigned to control crowds at parades, fairs and other public event.

Police officers may arrest a person they see committing a crime. They also may arrest a person if they have reasonable cause to suspect that a person is committing a crime or is about to commit one. But in some cases police officers are required to get a court order called a warrant before making an arrest.

Traffic operations. Traffic officers promote public safety on streets and highways. They direct traffic, protect pedestrians, aid motorists, and enforce parking, speed and other laws. Traffic officers also investigate traffic accidents and enforce safety and license regulations for motor vehicles. Some police departments use helicopters to survey traffic.

Investigations of crimes are conducted by detectives who are sometimes called plainclothes officers, because they do not wear uniforms. In some police departments the term «plainclothes officers» refers to members of the vice squad. The vice squad investigates cases that involve gambling, prostitution, or other crimes illegal activities considered to be immoral.

Detectives work in various specialized fields that deal with such crimes as murder, robbery, or the illegal sale of drugs. In a murder case, detectives may start their investigation by searching for bloodstains, fingerprints and weapons. They question any witnesses, suspects or others who may have information about the crime.

Various technical units in a police department assist the detectives in an investigation. The photography unit takes pictures of the crime scene and the evidence. The crime laboratory collects and examines blood stains, bullets, hair samples, fingerprint, weapons and other evidence. Expert in the laboratory may perform chemical tests to identify any unknown substance connected with the crime. The detectives in charge of an investigation supervise the technical units involved. Later the reports of the detectives and the technical units are used in courts.

Criminal intelligence. Some police officers are assigned to gather intelligence information about the activities of suspected criminals. The women and men who

work in the criminal intelligence division of a police department are sometimes called undercover agents.

They penetrate into the gang and gather secret information on such criminal operations as large scale gambling and the illegal sale of drugs. The reports of intelligence officers are used in planning ways to fight criminal activities.

Expert in the laboratory may perform chemical tests to identify any unknown substance connected with the crime.



Juvenile work. Officers in the juvenile division of a police department handle cases involving youths accused of breaking the law. In most states, anyone under the age of 18 is considered a juvenile. Juvenile officers, often refer young people to social agencies rather than bring criminal charges against them in court. These officers try to help the young people and their parents with personal problems. They also investigate crimes that involve the neglect or abuse of young children; the officers may testify in court to protect the right of the youngsters. In addition juvenile officers work with young people in community programs.

Records and communications. The record bureau of a police department keeps files on all reported crimes, investigations, and arrests and on various police activities. Many police departments use computers to process and store these records.

The communication center is another important unit of a police department. Its central dispatch office receives calls for help or reports of crimes and sends officers to the scene. Many larger police agencies use computers in this operation. When a report of a crime or a call for help comes into central dispatch office, the information is typed on the terminal of a computer. A terminal is an electronic keyboard that can both receive and send information. A dispatch reviews the problem and sends the information to one or more available patrol cars. The patrol officers receive assignment over terminals in their cars.

Other activities. Large police agencies have various specialized units, including search and rescue teams, hostage negotiating teams, bomb squads, and special weapons units. Most members of such units work at other assignments until their special skills are needed. Some medium-sized and large police departments also have data processing and research officers.



Search and rescue team try to find persons lost in forests, mountains, caves or other out-of-the-way places. Members of these teams are trained in rock climbing, mountain survival and other skills. They often use helicopters and airplanes in rescue missions.

Hostage negotiating teams handle cases in which criminals hold people captive. During some crimes including bank robberies and airplane hijackings, the criminals may take innocent people as hostages.

They threaten to injure or kill hostages if certain demands are not met. Members of the hostage teams try to persuade the criminals to release the hostages without harm. Team members are skilled in psychology and personal relations.



Bomb squad respond to reports of bomb threat. They search the building or other places where a bomb supposedly has been planted. If they find a bomb, they try to prevent it from exploding or move it to a place where it cannot damage property or injure people.

Special weapons units

handle cases of dangerous situations involving armed criminals. Members of these units are skilled in the use of high-powered rifles and other weapons. They know how to surround and capture criminals with the least possible danger to others. Special weapons units are often called **SWAT** teams. Those letters stand for **Special Weapon and Tactics** or **Special Weapon Attack Team**.



Data processing and research officers perform a variety of services. These officers may be staffed by police officers or by private citizens. Staff members compile crime statistics to help identify high-crime areas. They also prepare reports on personnel needs. In addition they research new investigation techniques.

Vocabulary notes

1	beat (n)	полициялық патруль, бакылау учаскесі	район полицейского патрулирования
2	bomb threat	жару қауіпі	угроза взрыва
3	to bring criminal charge	айыптау, айып тағу	предъявлять обвинение
4	child abuse	балаға мейірімсіздікпен, қатыгездікпен қарау	жестокое обращение с ребенком
5	driver's license	көлік жүргізу куәлігі	водительские права, водительское удостоверение
6	to fight criminal activity to combat against crime	қылмыспен күресу	бороться с преступностью
7	gambling large scale gambling	құмар ойындар үлкен көлемдегі құмар ойындар	азартные игры азартные игры в крупных размерах
8	to handle an assignment	тапсырманы орындау	выполнять задание
9	to handle an auto accident	жол-көлік апаты себебін анықтау	выяснять причины совершения ДТП
10	to have reasonable cause	негіздеме	иметь основание
11	to hold people captive	аманатқа, кепілге адамдарды алу	захватить людей в заложники
12	hostage	аманатқа, кепілге алынған адам	заложник
13	pedestrian	жүргінші	пешеход
14	to penetrate	ену	внедриться
15	to receive an assignment	тапсырма алу	получить задание
16	a reported crime	тіркелген қылмыс	зарегистрированное преступление
17	to settle a family argument	отбасы жанжалды реттеу	уладить семейный скандал
18	a squad car	патруль машинасы	патрульная машина
19	to testify	айғақ беру, куәлік ету	давать свидетельские показания

Exercises.

I. Connect the names of police agencies in English with their Kazakh and Russian equivalents:

1	Patrol operations/service	a) криминалдық барлау	a) уголовная разведка
2	Data processing and research division /agency	b) қылмыстық тергеу департаменті	b) уголовный розыск
3	Homicide Unit	c) криминалистік лаборатория	c) криминалистическая лаборатория
4	Traffic operations/police	d) саперлік қызмет	d) саперная служба
5	Vice squad	e) кәмелетке толмағандардың ісі жөніндегі бөлім	e) отдел по делам несовершеннолетних
6	Criminal intelligence/intelligence division	f) аманат болған адамдарды құтқаратын бөлім	f) команда по спасению заложников
7	Technical unit	g) қылмыстарды тіркеу бөлімі	g) отдел регистрации преступлений
8	Crime laboratory	h) патрульдік қызмет	h) патрульная служба
9	Juvenile work/division	i) техникалық бөлім	i) технический отдел
10	Search and rescue team	j) жол полициясы	j) служба дорожной полиции
11	Crime record bureau	k) арнаулы полиция тобы	k) спецназ
12	Hostage negotiating team	l) іздестіру-құтқару тобы	l) поисково-спасательная команда
13	Bomb squad	m) мінез-құлық полициясы	m) полиция нравов
14	Special weapons unit (SWAT)	n) кісі өлтіру (аса қауіпті) қылмыстарын тергейтін полиция бөлімі	n) отдел убийств
15	Criminal Investigation Department (CID)	o) статистика және ғылыми іріктеп өңдеу бөлімі	o) отдел статистики и научных разработок

II. Say according to model: *Traffic officers work at traffic police.*

1. Undercover agents
2. Hostage negotiators
3. Expert-criminalists
4. Juvenile officers

5. Detectives
6. Plainclothes officers
7. Patrolmen
8. Sappers
9. Rescuers
10. Criminalists

III. Say, using the model: «If I am a Homicide Unit detective, I shall investigate cases of murder».

drug officer	gather secret information on criminals
traffic officer	offences committed by young offenders
undercover agent	drug related crimes
juvenile officer	road accidents

IV. Connect the expressions with their synonyms.

1. Patrol Division	a) Youth Division
2. Juvenile police	b) Criminal Investigation Department
3. Detective division	c) Accident Investigation Squad
4. Safety division	d) Uniform Division
5. Traffic police	e) Bureau of Investigation

V. Read, translate and answer the questions.

Mr. Green is a police officer of Chicago police. He has been working at police for ten years. But he doesn't wear police uniform.

He prevents crime committing by gathering secret information on criminals and criminal activities. He is an undercover agent.

1. What country does Mr. Green live?
2. How long has he been working at police?
3. Does he work in an uniformed police or is he a plainclothes officer?
4. What police agency does he work?
5. What do the officers of the criminal intelligence do?

VI. What are the following policemen?

1. Mr. Black detects such offences as gambling, vagrancy and prostitution. He is a plainclothes officer. So Mr. Black works at _____.

2. Mrs. White deals with children and teenagers trying to help them with their problems. So she is a _____ officer.

3. Mr. Wolman tries to prevent road accidents, help pedestrians and accident victims. He works at _____ as a _____.

4. Mr. Jones searches for a hidden mine or bomb in a building and tries to prevent their explosion. So he is a _____ of the _____.

5. Mr. Pane helps victims of different disaster – earthquakes, fires, floods and typhoons. So he is a member of the _____.

6. Mr. Claim and his colleges handle dangerous situations in which armed criminals can take innocent people captive. They are usually skilled in the use of high-powered weapon and know how to capture criminals with the least possible danger to others. So Mr. Claim is a _____ and works at _____.

VII. Complete the following sentences.

1. Police officers who patrol streets with the aim of crime prevention are called _____.
2. If policemen don't wear police uniform, they are called _____.
3. Crimes against morality are investigated by _____.
4. Such serious crimes as murder, bank robberies, raping, kidnapping and drug trafficking are investigated by _____.
5. Officers who gather secret information on criminals are _____.
6. Cases of child abuse in families are detected by _____.
7. Crime record bureau keep files on all the registered _____.
8. In cases of terrorist acts or other serious crimes when people are taken captive, members of _____ release hostages.
9. The members of the _____.
10. SWAT stands for _____.

VIII. Answer the questions.

1. What U.S. police agencies do you know?
2. What police operation is considered to be the foundation of a police work?
3. What way do policemen try to prevent a crime?
4. Who can be arrested by police?
5. What must police officers have in certain cases to arrest a suspect?
6. What is vice squad? What offences are detected by them?
7. What crimes are investigated by detectives?
8. Who gathers secret criminal information?
9. What is kept in the crime record bureau?
10. What technical units help detectives in their work?
11. What police officers handle cases of child abuse?
12. What name of Kazakhstani police agencies do you know? What are the differences and common features of their work?

Text 2. Police officers

Allan Smith, Jack Black and Lewis Whitten are police officers. They work at different police agencies.

Mr. Smith is an undercover agent. He works in the criminal intelligence. His job is to gather intelligence information on suspected criminals. He collects secret information on such criminal operations as large scale gambling and the illegal sale of drugs. His reports are used in planning ways to fight criminal activities.

Mr. Black is a hostage negotiating team officer. Hostage negotiating teams save people held captive by criminals when such crimes as bank robberies or airplane hijackings are committed. During those crimes the criminals may take innocent people as hostages and threaten to injure or kill them if certain demands are not met. Mr. Black and his colleagues try to persuade the criminals to release the hostages without harm. So hostage negotiators are skilled in psychology and personal relations.

Mr. Lewis Whitten is a SWAT member. SWAT stands for Special Weapon and Tactics or Special Weapon Attack Team. SWAT members handle dangerous situations involving armed criminals. Mr. Lewis and his friends are skilled in the use of high-powered rifles and other weapons. They know how to surround and capture criminals with the least possible danger to others.

Exercises:

I. Correct the following wrong statements.

1. Mr. Smith works in the criminal intelligence. He is a negotiator.
2. Mr. Smith helps criminals in their criminal activity.
3. Mr. Black is a hostage negotiating team officer. He is an undercover agent.
4. Mr. Black collects secret information on hostages.
5. Mr. Lewis Whitten works at SWAT as a plainclothes officer.
6. Mr. Whitten tries to capture people taken captive by armed criminals.

II. Answer the following questions.

1. Where does Mr. Smith work?
2. Why does Mr. Smith penetrate into the criminal gang?
3. How can police use the secret information gathered by undercover agents?
4. Where does Mr. Black work?
5. Why Mr. Black is called a «negotiator»?
6. What way does he help hostages?
7. Why is it important for hostage negotiators to be good psychologists?
8. Where does Mr. Whitten work?
9. What people can work as SWAT members?

III. Imagine you are Mr. Smith, Mr. Black or Mr. Whitten. Speak about your work.

Text 3. A day from the life of a police officer

1. Time to get up. The alarm wakes you up. You grab a quick shower and shave. As you get dressed you understood that you are ready for whatever the day is going to bring. You stop being «you». Slowly, as you strap on your ballistic vest, tie your boots and zip up your uniform shirt, you become «officer you». As you wrap your utility belt around your waist, the transformation is complete.

2. 10-8, in Service and Ready for Duty. You kiss your kids and your wife goodbye and step outside. You sit down in your patrol car, turn the ignition, and reach for your police radio. You key the microphone and advise your dispatcher that you're «10-8», in service and ready for duty.

3. Traffic Stop. As you pull out of your driveway and onto the main road, you spot a car with a headlight missing. You pull the vehicle over, get out of your car and cautiously approach. You introduce yourself and inform the driver that you pulled him over because his headlight is out. You issue him a warning or faulty equipment notice to remind him to get it fixed and wishes him a safe day.

4. Crash with Injuries. Then you are informed of a serious traffic crash with injuries. When you arrive on the scene you see two cars crashed one into another. An ambulance and firefighters are already on the scene. You see a bloodied driver in one of the vehicles. There's a driver in the other car as well, *but he's not moving*.

You call for a traffic homicide investigator and begin to cordon off the scene with crime scene tape. You gather witnesses; take statements and work to identify the drivers. When the traffic homicide investigator arrives, she takes over the investigation, and you offer to provide whatever assistance she needs.

5. Notifying Next of Kin. Now you are to inform the deceased's wife who stays home to care for two small children. You show up at her door and ring the doorbell. She answers the door and stares at you as you stand there with your hat in your hand. She knows why you're there, and you know she knows. There's no easy way to tell her, so you rip the band aid off. «*Ma'am, I'm very sorry to tell you that your husband has been killed in a car crash*». Naturally, she cries, while you do your best not to. You offer to make phone calls for her and to stay with her until a family member can get there.

6. Back on Patrol. You get back into your patrol car. You are thirsty from the day so far, you stop at a gas station to get a cup of coffee. As soon as you walk in the door, the clerk greets you and asks you to deal with some teenagers who are causing a disturbance in the store. You never do get your coffee.

7. Real Police Work: Report Writing. After you leave the gas station, you find a vacant parking lot to catch up on reports. You just want to write a report, but there another car pulls up. An elderly woman asks you to help her. She is frightened because her door was open and she asks you to come to her house and make sure it's safe.

8. Burglary and House Clearing. When you get to the house, you ask her to stay outside by her car as you check the doors for any signs of breaking in. You draw your handgun and enter the house. Finding no one in the house, you ask the woman to come in and see if anything is missing. You caution her not to touch anything.

Then you call for a crime scene technician. The woman gives you a list of what she is missing. You tell her you'll do everything you can to help her get her things back. After you finish the required paperwork, you get back in your car and start your way home.

9. You Never Get Home On Time. As you're pulling into your neighborhood, you notice a car slowing down and then speeding up and breaking erratically. Despite the fact that your shift ended 15 minutes ago you approach the car. There is strong and distinct odor of an alcoholic beverage. The driver's eyes are bloodshot and watery, and his speech is slurred. So, you ask the driver to show license and perform exercises you offered. He can't do it so you make the arrest.

10. One More Day Down. After you've left your paperwork at the jail, you make your way home. Fortunately, this time, you don't come across any other issues. You walk in your front door *four hours* later than you were supposed to. Your dinner's long gone cold or your family has already had breakfast and left to start their days. You take off your uniform and lay down to go to sleep. Your last thoughts are about how happy you are a police officer... How thankful you are that you made home safely for one more day.

Notes to the text

- 1) to turn the ignition – моторды тұтандыру, включить зажигание
- 2) to issue a warning or faulty equipment – көлік ақаулығы туралы ескерту беру, выдавать предупреждение о неисправности транспортного средства
- 3) ambulance – «жедел жәрдем» машинасы, машина «скорой помощи»
- 4) fire fighters - өрт сөндірушілер, пожарные
- 5) to cordon off - қоршап алу, оцепить
- 6) slow down – жүрісін баяулату, замедлять ход
- 7) speed up - жылдамдықты қосу, набирать скорость
- 8) break erratically - шұғыл тоқтату, резко затормозить
- 9) bloodshot and watery eyes – қанталанып кеткен, жіпсік көз, налитые кровью, слезящиеся глаза
- 10) fortunately – бақытына, к счастью

Exercises.

I. Define whether the following sentence true or false.

1. The officer is a patrolman and serves in the uniformed police.
2. The first crime he had to deal with was a house burglary.
3. A driver of a car with a headlight missing was arrested and taken to the police station.
4. In the traffic accident two cars crashed one into another and there were two victims, and one of them was killed.
5. There was no ambulance and firefighters on the crash scene so the police officer decided to provide first aid to victims.
6. A traffic homicide investigator conducted further crash investigation.
7. In a burglary case the owner of the burgled house was a young woman.

8. The officer got the information about the teenagers who were causing a disturbance in the store from the dispatcher.

9. The police officer had no time to have a bite and drink coffee.

10. In the last incident a driver of a car was drunk, had no license. That's why he was arrested and taken to the police station.

II. Find in the text sentences proving the following statements:

1. Police officers are always ready for doing their job.

2. Very often patrolmen receive their tasks over the radio.

3. It was very difficult for the police officer to inform the crash victim's wife that her husband had been killed.

4. In a burglary case the woman was very frightened.

5. Traffic accidents are detected by traffic homicide investigators.

6. Some paperwork had to be done by a police officer.

7. In one of the last incidents the driver of a car was drunk.

8. The police officer came home very late.

Dialogue I. Police officer helps a loser

– Officer!

– What can I do for you?

– Oh, please help me...

– But what's wrong with you?

– Somebody has stolen my purse... and I don't know what to do.

– How did it all happen? Tell me, please, everything.

– Well. I'll try.... I was standing at the ticket office. The purse was in my bag.

And when it was my turn to buy tickets, I found... there was no purse in it... *(She is crying)* All the money.... What will I do then, officer?

– So, Mrs....

– Mrs. Black. officer..

– OK, Mrs. Black. Don't worry. We'll try to do everything possible. Will you go with me to the police station and tell everything in detail. You have to make out a theft report.

– Oh, officer, please, give me back my money...

A) Read the dialogue and say what crime has been committed.

B) Think of the ending of that incident.

C) Dramatize the given situation. Work in pairs.

Dialogue 2. Police officers apprehend an alleged drug-trafficker

Two railroad officers have apprehended a person, whom they suspect of trafficking drugs. They want to check his documents and examine his luggage

- Sorry, sir. I'm officer Wilson. Will you show me your Identity card and your ticket?
- Here you are.
- Well. Mr. Palmer.. So you are leaving for Chicago. And what is there in that suitcase?
- Excuse me, sir. But, I mustn't show you my luggage. I've done nothing illegal...
- Ok. The matter is that we are looking for a person. And he is the very image of yours... So I was ordered to check every man of that age and appearance.
- All right. *(Opens the suitcase. The second officer examines it. In some minutes he finds a bag with some sugar – like powder...)*
- *(Mr. Palmer is very surprised)* Oh, what is this! It isn't mine, sir. Please, believe me...
- Don't be panic, Mr..... It's no use of being anxious about that matter. You must go with us to the police. We have some questions to ask you....
-

- A) Read the dialogue and say why police officers arrested Mr. Palmer.**
- B) Think of the ending of that incident.**
- C) Dramatize the given situation. Work in pairs.**

Test on Unit 2

- 1. The foundation of police work is _____.**
 - a) investigation of crimes
 - b) patrol operations
 - c) crime committing
 - d) arresting of criminals
 - e) crime scene examination

- 2. A synonym to «a patrol division» is a _____.**
 - a) vice squad
 - b) Uniform Division
 - c) criminal intelligence
 - d) Homicide Unit
 - e) CID

- 3. The main goal of patrolling is _____.**
 - a) crime scene examination

- b) crime prevention
- c) suspect search
- d) witness questioning
- e) looking for a wanted

4. The usual path followed by police men on duty is a _____.

- a) police car
- b) beat
- c) crime scene
- d) investigation
- e) evidence

5. Detention is _____.

- a) interrogation
- b) crime scene search
- c) arrest
- d) prison
- e) taking hostage

6. The CID stands for the _____.

- a) Crime Investment Department
- b) Criminal Interrogation Department
- c) Crime Investigation Department
- d) Crime Investigating Duty
- e) Case Investigation Department

7. The officers who search the building or other places looking for a bomb planted by criminals are _____.

- a) CID members
- b) Hostage negotiators
- c) Homicide Unit officers
- d) Bomb squad officers
- e) SWAT members

8. An «undercover agent» is a member of the _____.

- a) patrol service
- b) vice squad
- c) criminal intelligence
- d) homicide unit
- e) CID

9. Synonym of the word «forensic laboratory» is a _____ laboratory.

- a) criminal
- b) crime
- c) expert

- d) coroner's
- e) criminalist's

10. A person kept captive by an enemy so that the other side will do what the enemy wants is a _____.

- a) hostage
- b) plennik
- c) criminal
- d) judge
- e) suspect

11. A person who helps to release people taken captive is a member of ____.

- a) vice squad
- b) criminal intelligence
- c) captive team
- d) hostage negotiating team
- e) criminal investigation department

12. An official who deals with children and teenagers trying to help them with their problems is a _____.

- a) vice squad member
- b) SWAT member
- c) juvenile officer
- d) detective
- e) investigator.

13. A synonym to «juvenile police» is a _____.

- a) patrol service
- b) vice squad
- c) youth division
- d) homicide unit
- e) CID

14. An official who detects such offences as gambling, vagrancy and prostitution is a _____.

- a) plainclothes officer
- b) civilian person
- c) juvenile officer
- d) sapper
- e) SWAT member

15. Plainclothes officers work at _____.

- a) patrol service
- b) vice squad
- c) criminal intelligence

- d) homicide unit
- e) CID

16. Vice squad officers investigate _____.

- a) crimes against people
- b) crimes against morality
- c) crimes against property
- d) felonies
- e) misdemeanors

17. An official who prevents crime committing by penetrating into the gang and gathering secret information on criminals and criminal activities is ____.

- a) a patrolman
- b) a juvenile officer
- c) a homicide unit member
- d) an undercover agent
- e) a CID member

18. An undercover agent works at _____.

- a) criminal intelligence
- b) vice squad
- c) hostage negotiating team
- d) homicide unit
- e) CID

19. Members of the _____ release hostages taken captive by criminals.

- a) criminal intelligence
- b) vice squad
- c) hostage negotiating team
- d) homicide unit
- e) CID

20. Hostage negotiators must be good _____.

- a) criminals
- b) losers
- c) psychologists
- d) witnesses
- e) sappers

21. Habitual criminals are people who commit ____.

- a) felonies
- b) misdemeanors
- c) the crime for the first time
- d) repeated crimes
- e) petty and non-violent crimes

22. Written authority issued by a judge directing police authorities to search specified premises for a specified object or objects is called ____.

- a) arrest warrant
- b) attorney
- c) evidence
- d) search warrant
- e) weapon

23. SWAT stands for ____.

- a) Special Weapon and Tactics
- b) Squad Weapon Attack Team
- c) Special Weapon Attack Team
- d) Special Weapon Arrest Team
- e) Scotland Weapon Attack Team

24. Files on all the registered crimes are kept in the ____.

- a) Criminal Investigation Department
- b) Homicide Unit
- c) crime record bureau
- d) juvenile division
- e) vice squad

25. Traffic accidents are investigated by the ____ .

- a) vice squad officers
- b) juvenile officers
- c) CID members
- d) traffic warden
- e) drug traffickers

26. Pictures of the crime scene and the evidence are made by the members of the ____.

- a) Homicide Unit
- b) CID
- c) photography unit
- d) crime laboratory
- e) patrol service

27. Blood stains, bullets, hair samples, fingerprint, weapons and other evidence are collected and examined by the ____ of the ____.

- a) experts, crime laboratory
- b) criminals, crime laboratory
- c) detectives, criminal laboratory
- d) officers, weapon store
- e) chemists, guard duty unit

28. Police officers who are skilled in finding a bomb planted by criminals and preventing it from exploding work at the _____.

- a) bomb squad
- b) hostage negotiating team
- c) vice squad
- d) crime laboratory
- e) weapon unit

29. The central dispatch office of the ___ receives calls for help or reports of crimes and sends officers to the scene.

- a) hostage negotiating team
- b) communication center
- c) vice squad
- d) crime laboratory
- e) weapon unit

30. Police officers who are responsible for detecting felonies work at the ___

- a) Homicide Unit
- b) hostage negotiating team
- c) communication center
- d) vice squad
- e) crime laboratory

UNIT III. BRITISH POLICE SYSTEM

Text 1. British Police

The British police system is supervised by the **Home Office** (HO) headed by **Home Secretary**.

The Home Office is a ministerial department of the Government of the United Kingdom, responsible for immigration, security, and law and order. Home Office is responsible for the police, UK Visas and Immigration, and the Security Service. It is also in charge of government policy on security-related issues such as drugs, counter-terrorism, and ID cards. It was formerly responsible for the Prison Service and Probation Service, but these have transferred to the Ministry of Justice. So the UK Home Office leads on immigration and passports, drugs policy, crime policy and counter-terrorism and works to ensure visible, responsive and accountable policing in the UK.



Theresa Mary May (born 1 October, 1956) was appointed Home Secretary and Minister for Women and Equality by the Prime Minister of the United Kingdom, David Cameron on 12 May, 2010. May became the fourth woman to hold one of the Great Offices of State, after Margaret Thatcher (Prime Minister), Margaret Beckett (Foreign Secretary) and Jacqui Smith (Home Secretary).

In general, the United Kingdom, which is made up of England, Northern Ireland, Scotland and Wales, does not have a national police force. Instead, there are about 50 geographic forces – separate police forces in England and Wales, and a single force in Scotland and in Northern Ireland.

Each force has its headquarters and is led by a Chief Constable who is accountable to law, to the Home Secretary and to local democratic oversight. Democratic oversight is provided by elected Police and Crime Commissioners in most areas and by the Mayor's Office in London.

All Chief Constables have a common background of police work and a practical knowledge of police matters and problems. In matters of organization and operation, there is little difference between one police force and another. Separate police forces staff normally consists of a number of senior officers, each responsible for different matters. So the main British police ranks are Chief Constable, Deputy Chief Constable, Assistant Chief Constable, Chief Superintendent, Superintendent, Chief Inspector, Inspector, Sergeant, Constable. Some of them deal with such administrative matters, such as pay, housing, correspondence, expenditure, training and similar matters. Another officers are in charge of all traffic and transport matters. A number of officers are responsible for criminal investigation, fingerprint and other records, photographic work and the training of detective staff.

Outside the headquarters, the police area is usually divided into territorial divisions, each under a senior officer. Territorial divisions carry out the majority of policing.

Below the divisional headquarters are the police stations, which form the first point of contact with the public. Police are called by 999.

There are also special police forces such as the British Transport Police and non-police law enforcement agencies, whose officers are not police officers, but still enforce laws.

In a town, most officers working from a station usually work in shifts, three shifts covering twenty-four hours. Officers in Great Britain, except in Northern Ireland, do not normally carry guns, so their only weapon is a truncheon.

The London Metropolitan Police serve greater London except for an area that is called the City of London, which has its own force. The headquarters of the Metropolitan Police is called New Scotland Yard. The name Scotland Yard is often used to refer to Criminal Investigation Department of the Metropolitan Police.



In a rural area the police station may also be a constable's house, with an office attached; the constable will probably have a twenty-four-hour responsibility, performing a series of patrols on foot, pedal cycle, and motorcycle or in a car equipped with radio, as arranged by senior officer, usually dovetailing with the work of neighboring rural officers.

There are also women police in England. They have the same power as men. There are women detectives and women traffic warden who regulate street traffic. But most of their work is looking after women and children. One can often see them patrolling parks and other public places where children play.

Recruits joining the police force as a constable must take an oath of allegiance to the Queen, this is done in the presence of a magistrate who will then award the recruit with the authority of a constable. This ceremony is called an attestation and is usually followed by the issue of a warrant card, allowing the officer to execute their powers and duties.

A special constable or special police constable (SC or SPC) is a law enforcement officer. Many police departments are complemented by a Special Constabulary, members of which are referred to as special constables or, more colloquially, «specials». Special constables hold full police powers and hold the office of constable.

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	Home Office	Ішкі істер министрлігі	Министерство внутренних дел
2	Home Secretary	Ішкі істер министрі	Министр внутренних дел
3	Chief Constable	Бас констебль	Главный констебль
4	Deputy Chief Constable	Бас констеблдің орынбасары	Заместитель главного констебля
5	Assistant Chief Constable	Бас констеблдің көмекшесі	Помощник главного констебля
6	Chief Superintendent	Бас суперинтендант	Главный суперинтендант
7	special constables	арнайы констебль	специальный констебль
8	traffic warden	жол полициясы қызметкері	сотрудник дорожной полиции
9	headquarters	штаб-пәтері	штаб-квартира
10	territorial division	территориалдық бөлім (дивизион)	территориальное подразделение (дивизион)
11	divisional headquarters	дивизиондық штаб-пәтер	дивизионная штаб-квартира
12	police station	полиция учаскесі	полицейский участок
13	staff	қызметкерлер, қызметкерлер құрамы	персонал
14	administrative matters	әкімшілік сұрақтар	административные вопросы
15	Detective Activity	жедел іздестіру қызметі	оперативно-розыскная деятельность (ОРД)
16	background of police work	полицияда жұмыс істеу тәжірибесі	опыт работы в полиции
17	separate police forces	бөлек полиция күштері	отдельные полицейские силы
18	the British Transport Police	Британдық көлік полициясы	Британская транспортная полиция
19	to work in shifts	ауысым бойынша жұмыс істеу	работать по сменам
20	to take an oath	ант беру, ант ету	принять присягу

Exercises.

I. Give the English equivalents to the following words and word-combinations.

Полицияда қызмет ету, служба в полиции; қазіргі полиция қызметкерлері, действующие сотрудники полиции; полицияда жұмыс істеу, работать в

полиции; тәжірибесі болу, иметь опыт работы в полиции; тәжірибелік білім, практические знания; аға офицерлер, старшие офицеры; жауапты болу, нести ответственность; бөліну, подразделяться; қоғаммен бірінші байланасу пункті, первый пункт связи с общественностью; работать по сменам, кезек бойынша жұмыс істеу.

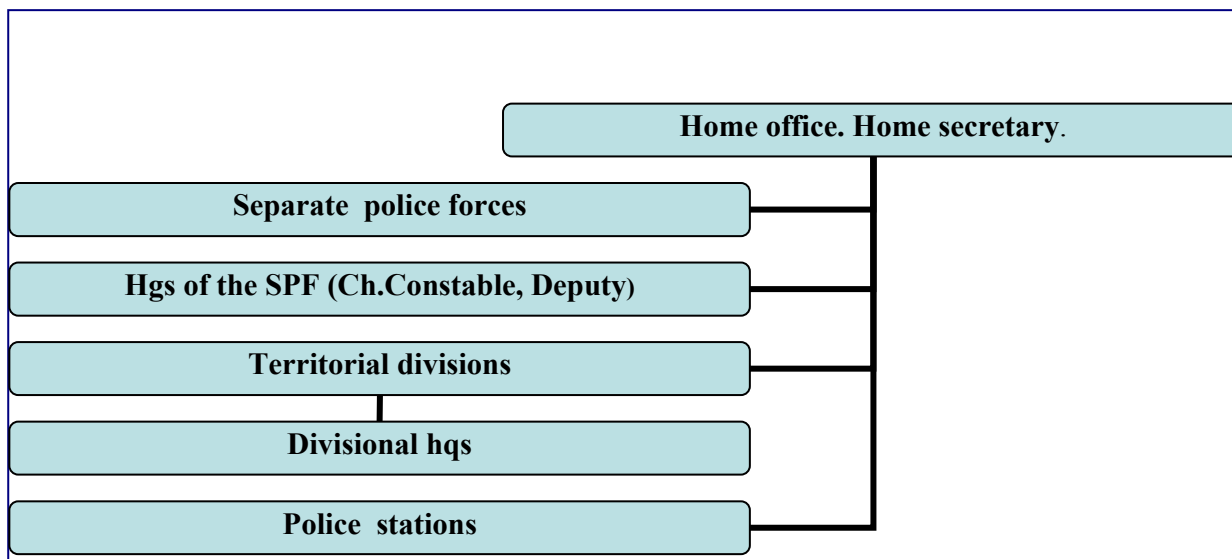
II. Complete the following sentences.

1. The ministerial department of the UK Government responsible for law and order and some other matters is _____.
2. Except for law and order the UK Home Office deal with such matters as _____.
3. The present UK Home Secretary is _____.
4. Separate police forces are headed by _____.
5. Separate police forces staff consists of _____.
6. Officers who work at separate police forces are responsible for such matters as _____.
7. Outside the headquarters, the police area is usually divided into _____.
8. The territorial divisions have _____.
9. Below the divisional headquarters there are _____.
10. Police stations form _____.
11. Usually police officers work in _____.
12. Women police officers have the same power as _____.
13. Recruits who join the police force as a constable must take _____.
14. SC or SPC stand for _____.
15. The main duties of special constables are _____.

III. Answer the questions:

1. What does HO stand for?
2. What matters does the UK Home Office deal with?
3. Who is the present UK Home Secretary?
4. Who can serve in the British Police?
5. What is the main administrative body of the British police force?
6. Who are the members of the police headquarters? And what matters are they responsible for?
7. What is the police area divided into outside the headquarters?
8. Whom are these divisions headed by?
9. What are the lowest divisions in the British police system?
10. What police divisions form the first point of contact with the public?
11. Is there any difference between the work of city and rural police?
12. What are the duties of women police in Great Britain?
13. Whom must recruits joining the police force take oath to?
14. What ceremony is called an attestation?
15. Who is called a special constable?

IV. Speak about the British Police System using the scheme.



Text 2. A case of burglary

Mr. Black is a policeman of the London Criminal Investigation Department. The CID members are responsible for enforcing law in the UK capital. They usually investigated different crimes, committed by criminals.

Recently Mr. Black investigated a crime. Someone had burgled Mr. White's house. Mr. White was a very rich man and there were many valuable things in his cottage. The burglars stole all the jewelry and a large sum of money.

When Mr. Black and his colleagues arrived at the crime scene they examined it thoroughly. They looked for fingerprints, footprints and other evidence left by burglars, but couldn't find anything.

Then policemen interrogated Mr. White and members of his family, but they said nothing, which could help to find the criminals. Mr. White said that he didn't suspect anyone. Mr. Black wanted to make photofit of the criminals, but nobody had seen them.

Only in two years police found and arrested the criminals who had burgled Mr. White's house.

Exercises.

I. Give the English equivalents to the following words and word-combinations.

Қоғамға қызмет ету, служить обществу; жазатайым оқиға; жазымды оқиға; қайғылы оқиға, несчастный случай; көлемі көп ақша, большая сумма денег; құнды зат, ценные вещи; әр түрлі қылмысты жасау, совершать различные преступления; саусақ таңбаларын іздеу, искать отпечатки пальцев; қылмыскермен қалдырылған айғақ, улики, оставленные преступником; тонаушы, грабитель; фоторобот жасау, делать фоторобот; күдіктену, подозревать; табу және ұстап алу, обнаружить и арестовать.

II. Complete the following sentences.

1. Mr. Black works at _____.
2. The CID stands for _____.
3. Recently Mr. Black investigated a crime. It was _____.
4. Criminals burgled the house of _____.
5. Police officers started the crime investigation with _____.
6. Then they questioned _____.
7. The police officers didn't make a suspects' photofit because _____.
8. The burglars who had committed that crime were apprehended _____.

III. Read the following questions and ask your neighbour to answer them.

1. What is Mr. Black?
2. Where does he live?
3. Who does he look for?
4. Whom does he try to arrest?
5. What crime did Mr. Black recently investigate?
6. Whose house was burgled?
7. Was Mr. White a poor man?
8. What did the criminal steal from the Mr. White's house?
9. What did Mr. Black and other policemen do to find the burglars?
10. When were the burglars found and arrested?

IV. Speak about the committed crime as if you were:

- a) Mr. Black
- b) Mr. White
- c) a journalist.

Text 3. A case of kidnapping

I. Read the following passages and change them so as to make a logically connected text.

A. The photofit of that man was made by the policemen.

B. The kidnapper of the child demanded a large sum of money from his parents for their son's safe return.

C. They used the information gathered by an «undercover» agent of the intelligence division in planning the ways to find the criminal.

D. Through the window of his café Mr. Smith saw the man pushing a boy into the car, though the boy was resisting his demands.

E. Mr. and Mrs. Brown didn't know what to do, that's why they called the police for assistance.

F. William Brown, a ten-year-old boy of a well-known businessman was kidnapped on his way home from school.

G. The police found the witness, who had seen the lost boy.

H. That man was described as a tall broad-shouldered man with bobbed hair. He was wearing white T-shirt and blue jeans.

I. In a week the police officers caught the kidnapper.

II. Answer the questions.

1. What crime was committed by criminals?
2. Why did Mr. and Mrs. Brown call the police for assistance?
3. How old was the kidnapped boy?
4. What ransom did the criminals demand?
5. Who witnessed the crime?
6. How did Mr. Smith describe the criminals?
7. What do police officers do to find the kidnappers?
8. How long did it take police to arrest the criminals?

III. Reproduce the case of kidnapping in the situations of your own. Act as if you were:

1. William Brown and their kidnappers.
2. Mr. Brown (William's father) and a police officer.
3. A detective, investigating the crime and an undercover agent.

Text 4. From the history of the British police.

During the AD 800's, England developed a system of law-enforcement based on citizens' responsibility. The people of a community were divided into «tithing» (groups of ten families) and each tithing was responsible for the conduct of its members. Males more than 16 years old stood watch duty. When a serious crime occurred, all able-bodied men joined in a «hue» and «cry» (chase of the suspect). Each «shire» (county) was headed by a «reeve» (chief). The word «sheriff» is a shortened form of «shire reeve».



Henry Fielding (22 April – 8 October 1754) was an English novelist and dramatist known for his rich earthy humour and as the author of the novel *Tom Jones*.

Aside from his literary achievements, he has a significant place in the history of law enforcement. Henry Fielding was a London magistrate (judge). In 1750 H. Fielding with his half-brother John founded London's first police force, **the Bow Street Runners**. These officers ran to the scene of a crime to capture the criminal and begin an investigation.



In 1829, when **Sir Robert Peel** was **Home Secretary**, the first **Metropolitan Police Act** was passed and the Metropolitan Police Force was established. The formation of the Metropolitan Police Force by Sir Robert Peel occurred on the **29th September** in 1829.

Peel appointed Colonel Charles Rowan and Richard Mayne to establish the force.

So he approved the establishment of a force of 895 constables, 88 sergeants, 20 inspectors and 8

superintendents.

The force was organized along a military lines, and its officers were carefully selected and trained. The principal duty of the police was crime prevention, rather than detection.

In 1829 Sir Richard Mayne wrote: «*The primary object of an efficient police is the prevention of crime: the next that of detection and punishment of offenders if crime is committed*».



The London City Police was set up in 1839 and it remains an independent force to this day.

The nicknames «Peelers» and «Bobbies» were used to describe police officers. The public called the officers «*bobbies*», after Sir Robert, and they still have that nickname today. So Robert Peel is regarded as the father of modern police organization.

Exercises.

I. Define whether the following sentence true or false.

1. The word «sheriff» comes from the expression «the chief of a county».
2. Members of the tithing were only males more than twenty five years old.
3. Henry Fielding was an English actor and dramatist.
4. H. Fielding founded London's first police force with his friend.
5. The first London's police force was called «runners» because it's members ran a lot and were very good sportsmen.
6. The Metropolitan Police Force was established in 1829 by Sir Robert Peel.
7. Sir Robert Peel was a famous writer of detective stories.
8. Sir Robert Peel is regarded as the father of modern police organization.

II. Answer the following questions.

1. What was an early system of the British law enforcement based on?
2. Who were the members of the old tithing and what did they do in case of a crime committing?
3. What was Henry Fielding?
4. How was the first police force, organized by Henry Fielding called?
5. What did Bow Street Runners do if there was a crime?
6. What was Robert Peel?
7. When was the Metropolitan Police Force founded?
8. Who were the members of the Metropolitan Police Force?
9. What was the main duty of the Metropolitan Police?
10. What is nickname of London constables?

Test on Unit 3

1. The United Kingdom is made up of _____ parts. They are _____.

- a) 3, England, Ireland and Scotland
- b) 2, Great Britain and Ireland
- c) 4, England, Northern Ireland, Wales and Scotland
- d) 2, Wales and Scotland
- e) 5, Britain, England, Wales, Northern Ireland and Scotland

2. British police is governed by the central Government's _____.

- a) Police Ministry
- b) Ministry of Justice
- c) Home Office
- d) Parliament
- e) Cabinet of Ministers

3. The Home Office is not responsible for _____.

- a) immigration
- b) security
- c) law and order
- d) prison and probation service
- e) drugs and counter-terrorism

4. The present Home Secretary is _____.

- a) Margaret Thatcher
- b) Theresa Mary May
- c) David Cameron
- d) Hillary Clinton
- e) Vanessa May

5. All the UK police officers are responsible for ____.

- a) law enforcement
- b) protection of individual's life and property
- c) crime prevention
- d) assisting victims
- e) all the variants

6. The issues of the law and order are dealt with by the _____.

- a) separate police forces
- b) national police force
- c) separate police bureaus
- d) separate force in Scotland
- e) separate police force of Ireland

7. Each separate police force is headed by _____.

- a) Home Secretary
- b) Crime Commissioner
- c) Chief Constable
- d) Inspector
- e) Superintendent

8. Separate force members are not engaged in _____.

- a) criminal investigation
- b) fingerprint and other records
- c) photographic work
- d) supervision of prisoners
- e) training of detective staff

9. The main British police ranks are:

- a) chief, commissioner, superintendent, inspector, lieutenant colonel, major, captain, lieutenant, sergeant
- b) Chief Constable, Deputy Chief Constable, Assistant Chief Constable, Chief Superintendent, Superintendent, Chief Inspector, Inspector, Sergeant, Constable
- c) general, colonel, colonel-lieutenant, major, captain, senior lieutenant, lieutenant, sergeant
- d) traffic police officer, patrol officer, detective, crime scene investigator
- e) coroner, sheriff, bobby, cop

10. After the separate police force _____ come.

- a) police station
- b) constable's office
- c) territorial division
- d) divisional territory
- e) beat

11. Each territorial divisions has its own _____ headquarters.

- a) police
- b) territorial
- c) separate
- d) constable's
- e) divisional

12. Police stations come after _____.

- a) territorial divisions
- b) Home Office
- c) separate police force
- d) constable's house
- e) photographic unit

13. Most police officers work _____.

- a) according to plan
- b) according to warrant
- c) in shifts
- d) with their friends
- e) during twenty four hours

14. Police work is usually divided into _____ shifts, covering _____.

- a) two, twelve hours
- b) three, twenty four hours
- c) one, eight hours
- d) two, forty eight hours
- e) four, six hours

15. Most officers in Great Britain do not carry _____.

- a) utility belts
- b) truncheon
- c) knife
- d) guns
- e) radio

16. Only in _____ police officers carry guns.

- a) Wales
- b) England
- c) London
- d) Northern Ireland
- e) Scotland

17. The only weapon of most police officers in England, Wales and Scotland is _____.

- a) club
- b) knife
- c) pistol
- d) utility belt
- e) truncheon.

18. The lowest police rank in the British Police is _____.

- a) sergeant
- b) patrolman
- c) constable
- d) special constable
- e) inspector

19. In a rural area the police station is _____.

- a) in the mayor's residence

- b) at school
- c) in the constable's house
- d) in the neighboring area
- e) in a police car

20. British policewomen _____.

- a) have the same powers as policemen
- b) cannot work as detectives
- c) should not carry truncheon and other weapon
- d) cannot be detectives
- e) do not wear uniform

21. Recruits joining the police force as a constable _____.

- a) carry guns
- b) should take an oath
- c) must have a warrant card
- d) should have an experience of detective work
- e) must meet with the Queen

22. The ceremony of a police recruit's taking an oath is done in the presence of - _____.

- a) Chief Constable
- b) magistrate
- c) Queen
- d) Royal Family
- e) Home Secretary

23. Recruit's attestation is usually followed by the issue of a _____.

- a) warrant card
- b) certificate
- c) diploma
- d) arrest warrant
- e) search warrant

24. The warrant card which is given to a police recruit allows the officer _____.

- a) to continue training
- b) to execute police powers and duties
- c) to take an oath
- d) to be a Chief Constable
- e) to be a special constable

25. Civilian people who help police officers on a voluntary base are called _____.

- a) specialized policemen

- b) special constables
- c) women constables
- d) juvenile police
- e) patrolmen

26. Special constables hold full police powers and hold the office of _____.

- a) inspectors
- b) traffic warden
- c) constable
- d) juvenile officer
- e) superintendant

27. The CID stands for _____.

- a) Crime Investigation Department
- b) Crime and Incident Department
- c) Criminal Intelligence Department
- d) Criminal Investigation Department
- e) Crime Inspection Department

28. The headquarters of the Metropolitan Police in London is _____.

- a) Home Office
- b) separate police headquarters
- c) Scotland Yard
- d) police station
- e) divisional headquarters

29. The nickname of the British police officer is _____ after _____.

- a) Cop, Chief Constable
- b) Bobby, sir Robert Peel
- c) Robert, sir Henry Fielding
- d) Peel, sir David Cameron
- e) CID, Scotland Yard

30. In 1750, Henry Fielding, a London magistrate and author organized a group of law enforcement officers called the «Bow Street _____».

- a) Jumpers
- b) Runners
- c) Fighters
- d) Bobbies
- e) Officers

UNIT 4. THE AMERICAN POLICE SYSTEM

Text 1. Police in the United States. Part I

In the United States, there are about 40,000 separate police agencies that operate under city, county, state, federal governments. Police officers in the United States are often called «Cops». During the late 1800's they were called constables. The word «cop» may have come from the initials *C.O.P.*, which stood for *constable on patrol*. Some experts believe «cop» is short for a word that referred to the copper badges worn by police officers.

City police. The size of a city police depends on the size and needs of the community. New York City has the largest city police department in the US - about 29.000 police officers. A small town may have a police force of only one or two officers.

City police are mainly responsible for enforcing the law in their own city. In some states, city police may exercise police powers in other communities only under special circumstances. In other states, city police may exercise police powers throughout the state. A few communities have combined their city and country police forces into a single metropolitan police force.

Some city police departments have specialized forces with certain limited powers. Such forces include airport police, housing police, park police and transit police.

In most countries, the mayor appoints the head of the police department. This official may have the title of chief, commissioner or superintendent. Other ranking police officers include inspectors, lieutenant colonels, majors, captains, lieutenants and sergeants. Police are usually called by 911.

County police. The powers of a county police force extend throughout the country. In some states, however, these powers are restricted in towns and cities that have their own force.

A sheriff, elected by the people, is the chief law enforcement officer in most countries. In some states, sheriff's department provides police services on a contract basis to cities and towns within the country.

The duties and powers of the sheriff's department vary from county to county. In some countries, the sheriff takes charge of prisoners in the country jails, attends sessions of the county court, and carries out court ruling in matters of civil law. Civil law covers such matters as business disputes and the transfer of property. In other countries, the sheriff's department may also conduct full-scale police operations and provide training and technical services to city police.

State police. Every state, except Hawaii, has either a state police force or a state highway patrol force. The powers of these forces vary from state to state. Both types of agencies are headed by a commissioner or superintendent appointed by the governor. Hawaii has only county police force.

State police enforce state laws. They also may coordinate police activities within the state and provide technical services and training programs to city and

county police departments. State police officers are sometimes called «troopers» along military lines and often rode horses. Most state highway patrol forces have the primary duty of enforcing highway and motor vehicle regulations. Some also conduct full-scale police operations.

The first state police to be formed was the Texas Rangers who came into being in 1835 on the authority of the provisional government of the Texas Republic. They were employed on military duties, and on border patrol work on the Mexican border. They exercised this latter function for many years but have now developed into a normal police force, exercising police functions, including the investigation of crime

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	US Department of Justice	АҚШ әділет департаменті	департамент юстиции США
2	Separate police agencies	бөлек полиция күштері	отдельные полицейские силы
3	City police	қалалық полиция	городская полиция
4	County police	аумақтық полиция	территориальная полиция
5	State police	штат полициясы	полиция штата
6	highway patrol force	автобақылау	автоинспекция
7	to carry out court ruling	сот қаулысын қолдану	осуществлять судебное решение
8	chief law enforcement officer	негізгі полиция қызметкері	главный офицер правопорядка
9	copper badges	мыс жетоны	медные жетоны
10	to exercise police powers	полиция өкілеттілігін жүзеге асыру	осуществлять полицейские полномочия
11	limited powers	шектелген өкілеттік	ограниченные полномочия
12	motor vehicle regulations	жол жүру ережесі	правила, регулирующие движение
13	to ride horse	атпен салт жүру	верхом на лошади
14	to take charge of prisoners	сотталғандарды күзету	охранять заключенных
15	training program	оқыту бағдарламасы	обучающая программа

Exercises:

I. Give the English equivalents for the following words and word-combinations.

Полиция бөлімінің көлемі, размер отдела полиции; ең үлкен полиция бөлімі, самое большое отделение полиции; жауапты болу, нести ответственность; біріккен полиция бөлімі, объединенное полицейское отделение; полиция бөлімінің басшысы, глава отдела полиции; қылмыстың алдын алу, предотвратить преступление; федералдық қылмысты тергеу,

расследовать федеральное преступление; ұрланған ақша мен мүлік, украденные деньги и имущество.

II. Complete the following sentences.

1. In the United States police officers are often called _____.
2. The word «cop» has _____ meanings.
3. The initials *C.O.P.* stand for _____.
4. Some experts suppose that «*cop*» is short for a word _____.
5. The largest city police department in the US is _____.
6. City police are responsible for enforcing the law in _____.
7. Some city police departments which have certain limited powers include _____.
8. The head of a state police department is appointed by _____.
9. The head of a state police department may have the title of _____.
10. The duties of a highway patrol forces are _____.

III. Answer the questions:

1. How many police agencies are there in the United States?
2. What does the size of a city police depend on?
3. What is the largest city police department in the US?
4. How are the combined city and country police departments called?
5. What police agencies have limited powers?
6. Who is the head of the police department?
7. What is the title of the head of the police department?
8. What is the chief law enforcement officer of a state police?
9. What are the powers and duties of the sheriff's department?
10. What US state has no state police?
11. What was the first state police force?
12. When was the first state police force introduced?

Text 2. Police in the United States. Part II

Federal Law Enforcement agencies include the Federal Bureau of investigation (FBI), National Crime Information Center (NCIS), former Immigration and Naturalization Service (INS), the Drug Enforcement Administration, and the U.S. Marshals Service in the Department of Justice, the Postal Inspection Service in the U.S. Postal Service, the U.S. Secret Service, and the Internal Revenue Law.



The Federal Bureau of Investigation (FBI) is a governmental agency belonging to the United States Department of Justice that serves as both a federal criminal investigative body and an internal intelligence agency (counterintelligence). Also, it is the government agency responsible for investigating crimes on Native American reservations in the United States under the Major Crimes Act. The FBI has investigative jurisdiction

over violations of more than 200 categories of federal crime.

The Bureau was established in 1908 as the Bureau of Investigation (BOI). Its name was changed to the Federal Bureau of Investigation (FBI) in 1935. The FBI headquarters is the J. Edgar Hoover Building, located in Washington, D.C. The Bureau has fifty-six field offices located in major cities throughout the United States, and more than 400 resident agencies in lesser cities and areas across the nation. More than 50 international offices called «legal attachés» exist in U.S. embassies and consulates general worldwide.

The FBI also operates **the National Crime Information Center (NCIC)** in Washington, D.C. NCIC is a computerized information system that stores records on wanted persons and stolen property. NCIC helps criminal justice professionals apprehend fugitives, locate missing persons, recover stolen property, and identify terrorists. It also assists law enforcement officers in performing their official duties more safely and provides them with information necessary to aid in protecting the general public. Police departments in every state are linked with the NCIS through local terminals and may obtain information at any time.



The mission of the **Drug Enforcement Administration (DEA)** is to enforce laws and regulations against drug trafficking and growing, manufacturing and distribution of narcotics on the domestic and international markets.

The DEA's primary responsibilities include investigation and detection of drug-related crimes and drug gangs; management of a national drug intelligence program; coordination and cooperation with federal, state and local law enforcement officials on mutual drug

enforcement efforts.



The United States Marshals Service (USMS) is a U.S. federal law enforcement agency within the U.S. Department of Justice. U.S. Marshals are responsible for the protection of officers of the court, court buildings and the effective operation of the judiciary. The service also assists with court security, prisoners' transport, and serves arrest warrants. The Witness Security Program is led by U.S. Marshals. According to that program Marshals Service provides the security, health and safety of government witnesses, who are to testify against drug

traffickers, terrorists and organized crime members.

The United States Immigration and Naturalization Service (INS), referred to as former INS, ceased to exist under that name on March 1, 2003. That time most of its functions were transferred from the Department of Justice to three new entities – U.S. Citizenship and Immigration Services (USCIS), U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE), and U.S. Customs and Border Protection (CBP) – within the newly created Department of Homeland Security, as part of a major government reorganization following the September 11 attacks of 2001.



The U.S. Secret Service (USSS) is an American federal law enforcement agency that is part of the U.S. Department of Homeland Security. The sworn members are divided among the Special Agents and the Uniformed Division. Until March 1, 2003, the Service was part of the U.S. Department of the Treasury.

The U.S. Secret Service has two distinct areas of responsibility:

- Financial Crimes, covering missions such as prevention and investigation of counterfeiting of U.S. currency and U.S. treasury securities, and investigation of major fraud.

- Protection, which entails ensuring the safety of current and former national leaders and their families, such as the President, past presidents, vice presidents, presidential candidates, visiting heads of state, and foreign embassies.

The Department of Justice also includes the Bureau of Justice Statistics and the National Institute of Justice. These officers do not enforce laws, but they support police programs aimed at preventing and controlling crime.

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	counterintelligence	қарсы барлау, қарсы шолу	контрразведка
2	state highway patrol force	штат жол полициясы	дорожная полиция штата
3	Federal Law Enforcement agencies	федералдық құқық қорғау бөлімдері	федеральные правоохранительные органы
4	Federal Bureau of Investigation (FBI)	федералдық тергеу бюросы	федеральное бюро расследования (ФБР)
5	National Crime Information Center (NCIC)	ұлттық қылмыстық ақпарат орталығы	национальный центр уголовной информации
6	Department of Homeland Security	ішкі қауіпсіздік департаменті	департамент внутренней безопасности
7	U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE)	иммиграция және кеден органы	Иммиграционные и таможенные органы
8	U.S. Customs and Border Protection (CBP)	кеден және шекара қызметі	таможенная и пограничная служба
9	U.S. Citizenship and Immigration Services (USCIS)	азаматтық және иммиграция қызметі	служба гражданства и иммиграции США
10	Immigration and Naturalization Service	көші-қон қызметі	миграционная служба

11	Drug Enforcement Administration	есерткіге қарсы күресу қызметі	управление по борьбе с наркотиками
12	U.S. Marshals Service (USMS)	Маршал қызметі	Служба Маршала
13	Postal Inspection Service	пошталық инспекция қызметі	служба почтовой инспекции
14	U.S. Secret Service	АҚШ құпия қызметі	секретная служба США
15	Internal Revenue Law	мемлекеттік жинақтау департаменті	департамент государственных сборов
16	wanted, fugitive	іздеудегі адам	разыскиваемый

Exercises:

I. Say what the following abbreviations stand for.

FBI, BOI, NCIS, DEA, USMS, INS, ICE, CBP, USSS

II. Complete the following sentences.

- The U.S. federal agency responsible for investigation of federal crimes and internal intelligence is _____.
- The bureau was established in _____ as the Bureau of _____.
- The BOI was transferred into the FBI in _____.
- The federal agency which helps police to apprehend wanted, locate missing persons, stolen property, and identify terrorists as it has the biggest computerized information system is _____.
- The NCIC is situated in _____.
- Police departments in every state are linked with the NCIS through _____.
- A federal agency which combats drug trafficking within the United States and abroad and makes arrest of those who distribute, finance, and process illegal drugs is _____.
- Members of _____ are responsible for security of court officers, witnesses and prisoner's transport.
- Questions of immigration and customs control in the U.S. are solved by _____.
- The federal agency providing prevention and investigation of U.S. currency counterfeiting and forgery, protection and safety of national leaders and their families is _____.

III. Answer the questions:

- What U.S. federal agencies providing law enforcement do you know?
- When was the FBI established?
- What is the main duty of the FBI?
- What are the U.S. Marshals responsible for?
- Why is it necessary for Marshals to provide witnesses security programs?
- What federal agency is responsible for combating against drug trafficking within the U.S. and abroad?
- What way does the NCIC help police agencies to detect crimes?
- What work is carried out by the U.S. Secret service?

Text 3. Home invasion and robbery

Mr. Bernard is a policeman of New York City police. He is a good police officer and enforces law. Usually he and his colleagues look for, find and arrest criminals, who commit different crimes. Mr. Bernard does everything possible to prevent crime committing. If there is an accident, he assists victims.

Recently Mr. Bernard investigated a crime. Someone robbed Mr. Will's house and murdered his wife. Mr. Will was a very rich businessman and there were many valuable things in his house. The robbers stole all the jewelry and a large sum of money and shot Mrs. Will dead, because she was a dangerous witness.

When Mr. Bernard and other police officers came to the crime scene they examined it. They looked for fingerprints, footprints and other evidence left by robbers.

There was no evidence left. But one of the neighbors saw a grey car near Mr. Will's house.

The police looked for that car. Only in two years they found and arrested the criminals who had murdered Mrs. Will and robbed Mr. Will's house.

Exercises.

I. Define whether the following sentences true or false.

1. Mr. Bernard works at Homicide Unit of NY city police.
2. Mr. Bernard is a very experienced police officer so he prefers to work alone investigating crimes.
3. Recently HU members investigated armed robbery and murder.
4. Mr. Will, a businessman, was found dead in his flat.
5. The robbers murdered Mr. Will's wife as she witnessed the crime.
6. Due to evidence left by criminals police officers found and arrested them.

II. Answer the questions.

1. Where does Mr. Bernard work?
2. What do Homicide Unit members usually do?
3. Was Mr. Will a criminal or a loser?
4. What crimes were committed by criminals?
5. What did criminals steal from the robbed house?
6. Why did they murder Mrs. Will?
7. Who helped Mr. Bernard and his colleagues in the crime investigation?
8. When were the robbers found and apprehended?

III. Retell the text as if you were:

- a) Mr. Bernard
- b) Mr. Will

IV. Imagine you are Homicide Unit member. Your fellow student is Mr. Will's neighbor. Make up a dialogue using the information from the text and the following expressions.

- I'm officer _____. May I ask you a few questions?
- What is your name?
- How long have you been living there?
- Do you know what happened to Mr. Will?
- What can you say about Mr. Will and his family?
- Have you seen any strangers there?
- Have you noticed anything suspicious?
- Can you describe the car you have seen? It's color or brand?
- Could you describe a driver of that car?
- Was there only one passenger in the car?
- Thanks a lot. You really helped us.

Text 4. A case of a lost boy

The County Sheriff's Office were looking for a missing boy, Mike Plain. Mike's parents, Mr. and Mrs. Plain, divorced some years ago. The boy lived with his mother in Chicago. But every weekend the boy visited his father in the village and during his last visit on October 25, 2012 he disappeared.

Mr. Hope and other members of the Sheriff's Office served a search warrant at the home of Mike's father. But said they were not calling Mr. Plain a suspect. As that house was the last place where Mike was seen, it was necessary to search that house for any information that could help police to find the boy.

Fifteen members were assisting Mr. Hope in search for the boy, including officers from the FBI. The policemen asked the public to help investigators, especially those who had witnessed the incident and had seen some unknown people in that area. People could also help police providing them with any recreational video or photographs that include cars moving in the area, where the boy missed. Citizens could also leave a voice or a e-mail message if they had information about the missing boy. It was announced that for information about Mike citizens would get a cash reward .

Exercises.

I. Define whether the following sentences true or false.

1. The missing boy lived with his parents in Chicago.
2. A warrant was issued by police to search Mr. Plain's home.
3. Sheriff's Office members suspected Mike's father.
4. Mr. Hope was a FBI officer.
5. The policemen of the Sheriff's Office asked the FBI members to help investigators.
6. For information about the missing boy citizens would get a cash reward .

II. Answer the questions.

1. When did Mike disappear?
2. What did Mr. Hope and other police officers do to find the lost boy?

3. Did they suspect Mr. Plain of the boy's kidnapping?
4. Why did police decide to search Mr. Plain's house?
5. What were they looking for there?
6. Why did police officers ask people to help them?
7. How could people help police officers?
8. Why did officers of the County Sheriff's Office and the FBI work together during that crime detection?

II. Imagine you are an officer of the County Sheriff's Office.

- Think of all the reasons for the boy's disappearing.
- Write about 6-8 sentences, illustrating your further investigation.

Text 5. From the history of the American police

In British North America, policing was initially provided by local elected officials. For instance, the New York Sheriff's Office was founded in 1626, and the Albany County Sheriff's Department in the 1660s. In the colonial period, policing was provided by elected sheriffs and local militias.

In 1789 the U.S. Marshals Service was established, followed by other federal services such as the U.S. Parks Police (1791) and U.S. Mint Police (1792). The first City Police Services were established in Philadelphia in 1751, Richmond, Virginia in 1807, Boston in 1838, and New York in 1845.

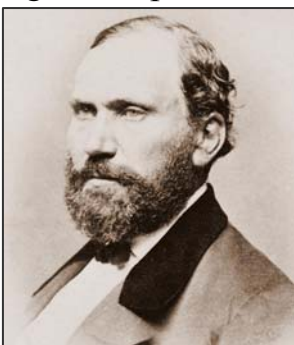
One of the most famous civil commissioners of the New York city Police was the later 26th US President **Theodore Roosevelt** (1901-1909).

The first state police formed in the US in 1835 was the Texas Rangers.

The U.S. Secret Service was founded in 1865 and was for some time the main investigative body for the federal government.

After the American Civil War, policing became more paramilitary in character, with the increased use of uniforms and military ranks. Before this, sheriff's offices had been non-uniformed organizations without a para-military hierarchy.

In the American Old West, policing was often of very poor quality. The Army often provided some policing alongside poorly resourced sheriffs and temporarily organized posses.



Public organizations were supplemented by private contractors, notably the Pinkerton National Detective Agency, which was hired by individuals, businessmen, local governments and the federal government. The agency was founded by **Allan Pinkerton** (25 August 1819 - 1 July 1884), who was a Scottish American detective and spy. Pinkerton's agency solved a series of train robberies during the 1850's. The agency was the first to use photos of crime scenes and a

detailed description of criminals.

That National Detective Agency is still in existence today as Pinkerton Consulting and Investigations.

Exercises.

I. Define whether the following sentence true or false.

1. In British North America, law enforcement was provided by local elected members.
2. Marshals Service was the first city police agency established in the US.
3. The main federal investigative body in the 19th century was the U.S. Secret Service.
4. The first state police formed in the US was the New York police.
5. Texas Rangers provided law enforcement within the state.
6. The 26th US President Theodore Roosevelt was the head of Texas Rangers.
7. The first detectives worked for the Pinkerton National Detective Agency.
8. The Pinkerton National Detective Agency officers were the first to use fingerprints in crime detection.

II. Answer the following questions.

1. When was the New York Sheriff's Office founded?
2. What was the US first federal law enforcement agency established in the 18th century?
3. What police agency was named the Texas Ranger?
4. What was the main investigative body for the federal government in the US?
5. Who was Allan Pinkerton?
6. What crimes did Pinkerton Detective agency officials investigate?
7. What new techniques were used by Pinkerton detectives?
8. How is the Pinkerton Detective Agency called at present?

Test on Unit 4

1. Police officers in the USA are often called ____.

- A) cops
- B) bobby
- C) undercover agents
- D) attorneys
- E) constables

2. The abbreviation «COP» stands for _____.

- a) constables of police
- b) commissioner on patrol
- c) constable on patrol
- d) chief officer police
- e) chief on patrol

3. The US police officers wear badges made of _____.

- a) iron
- b) silver
- c) copper
- d) zinc
- e) gold

4. What are the ranks in the USA police forces?

- a) chief, commissioner, superintendent, inspector, lieutenant colonel, major, captain, lieutenant, sergeant.
- b) Chief Constable, Deputy Chief Constable, Assistant Chief Constable, Chief Superintendent, Superintendent, Chief Inspector, Inspector, Sergeant, Constable
- c) general, colonel, colonel-lieutenant, major, captain, senior lieutenant, lieutenant, sergeant
- d) traffic police officer, patrol officer, detective, crime scene investigator
- e) coroner, sheriff, bobby, cop

5. ____ in the USA is responsible for enforcing the law in their own city.

- a) County police
- b) Metropolitan police
- c) City police
- d) FBI
- e) CID

6. The largest city police department in the United States is in _____.

- a) Washington
- b) New York
- c) Hawaii
- d) Alaska
- e) Texas

7. City police departments with certain limited powers include _____.

- a) airport police, housing police, park police and transit police
- b) traffic police, patrol service, crime investigation department
- c) crime scene investigation only
- d) juvenile police and drug police
- e) criminal intelligence and counterintelligence.

8. State police is headed by a ____ appointed by the _____.

- a) chief constable, mayor.
- b) commissioner or superintendent, governor
- c) constable, people of state
- d) chief justice, President
- e) police lieutenant, chief constable

9. Every state except _____ has either a state police force or a state highway patrol force.

- a) Texas
- b) Washington, D.C.
- c) Hawaii
- d) Massachusetts
- e) Alaska

10. The chief law enforcement officer in most US counties and some states is a _____.

- a) constable
- b) chief constable
- c) sheriff
- d) bobby
- e) police superintendent

11. Sheriff is usually elected by the _____.

- a) chief constable
- b) people
- c) U.S. President
- d) Congress
- e) mayor

12. The first state police formed in the US in 1835 was the _____.

- a) Texas Rangers
- b) New York Fighters
- c) Bow Street Runners
- d) Peelers
- e) Bobbies.

13. Computerized federal information system that stores records on wanted federal criminals and stolen property is called _____.

- a) Crime Record Bureau
- b) National Crime Information Centre
- c) Data processing and research agency
- d) Criminal Investigation Department
- e) Homicide Unit

14. Police departments in every state are linked with the NCIS through _____.

- a) local terminals
- b) FBI
- c) police stations
- d) Marshals Service
- e) CID

15. The U.S. Secret Service is responsible for the criminal intelligence within _____.

- a) a definite state
- b) the whole nation
- c) a definite county
- d) a definite city
- e) Washington, D.C.

16. The U.S. Secret Service is a part of _____.

- a) U.S. Department of Homeland Security
- b) U.S. state police
- c) Washington, D.C. police
- d) New York city police
- e) Texas Rangers

17. The U.S. Secret Service prevents and investigates _____.

- a) felonies
- b) petty crimes
- c) financial crimes
- d) drug-related crimes
- e) cases of disorderly conduct

18. The U.S. Secret Service also provides protection of _____.

- a) witnesses
- b) court members
- c) police officers
- d) current and former national leaders and their families
- e) fugitives.

19. The U.S. Marshals are responsible for the protection of _____ officers.

- a) court
- b) correctional
- c) police
- d) victims
- e) terrorists

20. The U.S. Marshals Service provides the Program of _____ Security.

- a) Victim
- b) Police officers
- c) Witness
- d) Evidence
- e) Suspect

21. The U.S. Marshals should also provide _____.

- a) prisoners' transport

- b) combat against drug trafficking
- c) evidence analyses
- d) investigation of federal crimes
- e) counterintelligence

22. Federal agency which combats against large scale drug trafficking is

- _____.
- a) FBI
 - b) DEA
 - c) CIA
 - d) CID
 - e) HU

23. The DEA stand for _____

- a) Department of enforcement agency
- b) Drug Enforcement Administration
- c) Drug Evidence Agency
- d) Drug Enforcement Agency
- e) Department of English Agents

24. The DEA is responsible for _____.

- a) investigation and detection of drug-related crimes and drug gangs
- b) prevention of drug trafficking, growing, manufacturing and distribution of narcotics
- c) provision of national drug intelligence programs
- d) cooperation with other law enforcement agencies on mutual drug combat
- e) all the variants are proper

25. The FBI stands for _____.

- a) Federal British Investigation
- b) Federal Bank Investment
- c) Federal Bureau of Intelligence
- d) Federal Bureau of Investigation
- e) Fund of British INTERPOL

26. The FBI is the main _____ _____ body.

- a) state intelligence
- b) federal investigative
- c) city investigative
- d) federal misdemeanors' investigating
- e) federal drug enforcement

27. The FBI was established on the basis of _____.

- a) Detective Agency
- b) Criminal Investigation Department

- c) Bureau of Investigation
- d) International Criminal Police Organization
- e) Homicide Department

28. The FBI headquarters is in _____.

- a) New York
- b) London
- c) Chicago
- d) Los Angeles
- e) Washington, D.C.

29. The first U.S. federal agency established in the 18th century was _____.

- a) Federal Bureau of Investigation
- b) Drug Enforcement Administration
- c) Secret Service
- d) Marshals Service
- e) Taxes Rangers

30. Detectives of Allan Pinkerton's agency were the first to use _____.

- a) DNA fingerprinting
- b) crime scene sketch drawing
- c) photos of crime scene and detailed description of criminals
- d) footprints
- e) fingerprinting.

UNIT V. POLICE AROUND THE WORLD. INTERPOL

Text 1. The police in English-speaking countries

In many English-speaking countries, the National government directs the police system and maintains a national police force.

Canada has municipal, provincial, and federal police forces. **Royal Canadian Mounted Police (RCMP)** enforces federal laws throughout Canada. Members of the RCMP are traditionally called «Mounties», though they now ride horses only in special ceremonies. For their daily assignments, they travel cars, snowmobiles, helicopters and other vehicles.



Constitutionally, law enforcement is a **provincial** responsibility, and most urban areas have been given the authority by the provinces to maintain their own police force.

In **Australia**, there are two distinct, but similar levels of police force, various state police forces and the Australian Federal Police (AFP).

The state police forces are responsible for enforcing state law within their own states (including cities within the states).

The AFP is responsible for the investigation of crimes against Commonwealth law which occurs throughout the nation. The AFP also has responsibility for a community policing role (similar to the state police) in Commonwealth territories such as the Australian Capital Territory.

The boundaries between the two levels of law enforcement are somewhat flexible and both state and federal police co-operate on or transfer cases between each other depending on the specific circumstances.

The New Zealand Police is the national police force of New Zealand, responsible for enforcing criminal law, enhancing public safety, maintaining order and keeping the peace throughout New Zealand.

With over 11,000 staff it is the largest law enforcement agency in New Zealand and, with few exceptions, has primary jurisdiction over the majority of New Zealand criminal law.

The New Zealand police also have responsibility for traffic and commercial vehicle enforcement as well as other key responsibilities including protection of dignitaries, firearms licensing and matters of national security.

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	Royal Canadian Mounted Police	Канада корольдік атты полициясы	Канадская королевская конная полиция
2	Australian Federal Police (AFP)	Австралия федералдық полициясы	Австралийская федеральная полиция (АФП)
3	Commonwealth law	Дастастық құқығы	закон Содружества
4	federal police forces	федералдық полиция күші	федеральные силы полиции
5	municipal police forces	муниципалдық полиция күші	муниципальные полицейские силы
6	provincial police forces	провинциялық полиция күші	провинциальные полицейские силы
7	to ride horses	атпен жүру	верхом на лошадях
8	enhancing public safety	қоғамдық қауіпсіздікті арттыру	повышение общественной безопасности
9	maintaining order	тәртіпті қолдау	поддержание порядка
10	keeping the peace	бейбітшілікті қолдау	поддержание мира

Exercises.

I. Complete the following sentences.

1. The RCMP stands for _____.
2. The RCMP is responsible for enforcing _____ laws.
3. The RCMP members are called _____.
4. AFP stands for _____.
5. The AFP investigates crimes against _____.
6. The national police force of New Zealand is _____.

II. Answer the following questions.

1. What types of police forces are there in Canada?
2. What is the main Canadian federal police body?
3. Why are members of the RCMP called «Mounties»?
4. What are the main police agencies of Australia?
5. What Australian agency is responsible for the investigation of felonies against the whole Commonwealth?
6. How do Australian police agencies work?
7. What is the largest law enforcement agency in New Zealand?
8. What are the main duties of New Zealand police forces?

Text 2. INTERPOL (International Police Organization)



INTERPOL is an intergovernmental organization of police authorities from about 190 countries. Its official name is the International Criminal Police Organization.

INTERPOL became necessary mainly because of the need for a united front for the combating of *international crime* and for exchange of ideas and methods between the police forces in the world.

What is an «*international criminal*»? The definition of this type of wrongdoer is not based on any legal concept, since there is no law no such thing as *international crime*. The term is simply one of the practical conveniences. For example, a man who kills a woman in Paris and then takes refuge in, say, Belgium, thereby becomes an «*international criminal*».

In 1914 at the first International Criminal Police Congress, held in Monaco, for the first time, a number of police officials, magistrates and jurists from 24 countries met to establish the basis of international police co-operation. However, several months later, the First World War broke out.

During the second criminal police congress, in Vienna in 1923, **Dr. Johannes Schober** and the President of Police of that city once again voiced the idea of establishing international police co-operation. A scheme was approved by 130 delegates and an International Criminal Police Commission with headquarters in Vienna came into being. It worked satisfactorily until the beginning of the Second World War.



In 1946, the old members of the ICPC which had been disrupted by the war, met in Brussels to revive the idea of international police co-operation.

Meeting again in Vienna in 1956, by which time there were 55 member countries, the organization decided to adopt a new constitution. It comprised 50 articles. Under it the International Criminal Police Commission was renamed the «International Criminal Police Organization - INTERPOL».

The general aims of INTERPOL are defined in the article 2 of the Constitution as being: to ensure and promote the widest possible mutual assistance within the limits of the laws existing in different countries and in the spirit of the «Universal Declaration of Human Rights», to establish and develop all institutions likely to contribute effectively to the prevention and suppression of ordinary law crimes.

The combating of international crime is divided into 3 distinct but complementary activities: the exchange of police information, identification of wanted and extradition of wanted to the country, where he has committed the crime. Headquarters of the ICPO are in Lyons, France.

At INTERPOL today, there are 190 countries of global membership. Each country maintains a National Central Bureau (NCB), staffed by national law enforcement officers.

Kazakhstan became a member of INTERPOL in **1992** on the 4th of November, at the 61st session of the General Assembly of INTERPOL, held in Dakar. In July 20, 1993 the National Central Bureau of INTERPOL in Kazakhstan was created according to the Resolution of the Cabinet of Ministers of our Republic.



At present INTERPOL is an independent department of the central apparatus of the Internal Affairs Ministry of the Republic of Kazakhstan. Supporting and developing contacts with 190 countries - participants of the INTERPOL, NCB of Kazakhstan work closely not only with similar structures in the Commonwealth of Independent States (CIS), but also with the central bureaus of Bulgaria, Sweden, Portugal, Canada, Thailand and many other countries.

Vocabulary notes

	<i>English</i>	<i>Kazakh</i>	<i>Russian</i>
1	Internal Affairs Ministry of the Republic of Kazakhstan	Қазақстан Республикасы Ішкі істер министрлігі	Министерство внутренних дел Республики Казахстан
2	National Central Bureau of INTERPOL	Интерпол Ұлттық орталық бюросы	Национальное центральное бюро Интерпола
3	Commonwealth of Independent States (CIS)	Тәуелсіз мемлекеттер достастығы	Содружество независимых государств
4	Universal Declaration of Human Rights	Адам құқығының жалпы декларациясы	Всеобщая Декларация Прав Человека
5	the First World War	Бірінші дүниежүзілік соғыс	Первая мировая война
6	the Second World War	Екінші дүниежүзілік соғыс	Вторая мировая война
7	International Criminal Police Commission	Қылмыстық полиция ұйымының комиссариаты	Комиссариат международной уголовной полиции
8	International Criminal Police	Халықаралық қылмыстық полиция ұйымы	Организация международной уголовной полиции
9	wrongdoer	құқық бұзушы	правонарушитель, делинквент
10	to combat against crime	қылмыспен күресу	бороться с преступностью
11	identification	анықтау	опознание
12	judicial authorities	сот органдары	судебные органы
13	to contribute	себептесу	способствовать

14	mutual assistance	өзара жәрдем, өзара көмек	взаимопомощь
15	suppression	басу	подавление

Exercises:

I. Find in the text the English equivalents to:

Басқа елде жасырыну, скрываться в другой стране; құқық бұзушының жана түрі, новый тип правонарушителя; пайда болу, возникнуть; саяси өзгерістер, политические изменения; халықаралық қылмысқа себептесу, способствовать международной преступности; конституцияны қабылдау, принимать конституцию; атын өзгертіп, жаңа ат қою, переименовать; қылмыстардың алдын алу және басу, предотвращение и подавление преступлений, ІІМ орталық аппаратының жеке бөлімі, самостоятельное структурное подразделение центрального аппарата МВД.

II. Connect the words in the left column with those in the right so as to make an expression. Make use of them in sentences of your own.

to adopt	crime
to take	criminals
to identify	constitution
to ensure	wanted
to exchange	co-operation
to combat against	refuge
to suppress	information

III. Complete the following sentences:

1. The ICPO stands for _____.
2. It was founded in _____, on the basis of _____.
3. The ICPC headquarters were in _____.
4. The International Criminal Police Commission worked satisfactorily till ____.
5. The second criminal police congress was held in _____.
6. The general aims of INTERPOL are _____.
7. In 1956, there were _____ member countries in the ICPO.
8. The new constitution of the ICPO was adopted in _____.
9. Headquarters of the ICPO are situated in _____.
10. Kazakhstan became a member of INTERPOL in _____ during the ____

IV. Answer the following questions:

1. What do the terms «international criminal» and «international crime» mean?
2. What does the abbreviation «ICPO» stand for?
3. When and where was the ICPO founded?
4. What was the reason of creating the ICPO?
5. When and where did police officials meet for the first time?
6. Was that meeting successful?
7. When was the ICPO Charter adopted?

8. What main principles is it based on?
9. What way do police officers from different countries co-operate with each other?
10. How does the Republic of Kazakhstan National Central Bureau of INTERPOL work?

V. Render the following in English.

1. Соңғы уақытта өзінің қылмыстық мақсаттарына байланыстардың дамуын пайдаланатын трансұлттық (халықаралық) қылмыстық ұйымдардың жандануы және олардың санының өсуі байқалуда.

Халықаралық қылмыстық полиция ұйымы халықаралық қылмысқа қарсы күресте және қылмыскерлер мен із-түссіз жоғалған адамдарды халықаралық іздеуде аса маңызды рөл атқарады.

Интерполдың міндеті қоғамдық қауіпсіздікті қамтамасыз ету, терроризмге, жоғары технологиялар саласындағы қылмыстарға, есірткі трафигіне, экономикалық қылмыстарға, адамдар саудасына және ұйымдасқан қылмыстың басқа да түрлеріне қарсы күрес жөніндегі құқық қорғау органдарының халықаралық ынтымақтастығын үйлестіруді қамтамасыз ету болып табылады.

Мақсаты - халықаралық іздестірудегі қылмыскерлерді және із-түссіз жоғалған адамдарды анықтау.

2. Национальное Центральное Бюро организует взаимодействие и сотрудничество правоохранительных органов Республики Казахстан в борьбе с преступностью на международном уровне:

Обеспечивает обмен официальной и конфиденциальной (оперативно - розыскной) информацией по вопросам борьбы с международной преступностью.

Направляет в Генеральный секретариат и НЦБ государств - членов Интерпола просьбы и оповещения правоохранительных органов Республики Казахстан о предоставлении данных о преступлениях и преступниках, о розыске лиц, предметов и документов, осуществлении наблюдения за лицами, подозреваемыми в преступной деятельности, а также другой информации в целях предупреждения и раскрытия преступлений.

Принимает к исполнению аналогичные просьбы и оповещения Генерального секретариата и НЦБ государств - членов Интерпола, организует через соответствующие национальные правоохранительные органы мероприятия по обнаружению лиц, предметов и документов, разыскиваемых по их просьбам, информирует об этом правоохранительные органы Республики Казахстан.

Task 3. Inquiries for lost people

Case 1. Translate the following ICPO inquiry into Kazakh or Russian.

PRESENT FAMILY NAME: **Vikas**

FORENAME (INITIAL): **G.** SEX: **male**

AGE: **9 years**

FATHER'S NAME: **Shri G.Vinod**

IDENTITY CONFIRMED NATIONALITY: **Indian (confirmed)**

DESCRIPTION: **Height 123 sm.**

DISTINGUISHING MARKS AND CHARACTERISTICS: **Mole on hipbone; scar below right eyebrow.**

OCCUPATION: **Schoolboy.**

USUAL ADDRESS: **Plot No.22 & 23, Sarvasukhi Co. Op. Housing Society, Maredpally (West), Hyddderabad, India.**

LANGUAGES SPOKEN: **Telugu, Hindi, English.**

CLOTHING: **He was wearing his school uniform of khaki short-sleeved shirt with blue shoulder bands.**

CIRCUMSTANCES OF DISSAPPEARANCE: **India, Hyderabad, 31st March 1990. G. Vikas was kidnapped at 8.10 a.m. from Hyderabad Public School premises by unknown persons driving blue Beyer Maruti car.**

PURPOSE OF NOTICE: **Issue at the request of the Indian authorities in order to locate this person. If traced, please place him in care of child welfare organization and contact his country's nearest diplomatic representative. Please send any information available to: INTERPOL NEW DELHI and to the ICPO – Interpol General Secretariat.**

Case 2. Translate into English the inquiries given below.

Шымкент қаласының Ішкі істер басқармасы (Internal Affairs Department) 1981 жылы туылған Тәуке хан даңғылы, 28 үйде, 47 пәтерде тұратын хабар-ошарсыз кеткен А.Б. Аюровты ІЗДЕСТІРУДЕ. Ол 2012 ж. 12 шілдеде жұмыстан қайтып оралмады. Қазіргі кезде оның мекен-жайы белгісіз.

Сиппаттамасы: жасы 25-те; бойы 168-175 см.; денелі; беті сопақша; көзі үлкен, қара; ерні жіңішке; мұрны таңқы; шашы қара, қысқа.

Ерекше белгілері: оң қолында татуировкасы бар.

Киімі: ақ футболка, көк джинсы, ақ түсті кроссовки.

Егер жоғалып кеткен адам туралы мәлімет білсеңіз, полицияға хабарласыңыз.

Case 3.

РАЗЫСКИВАЕТСЯ Сергеев Евгений Николаевич, 1952 г. рождения. 16 октября 2013 г. уехал из дома на автомашине марки «Ауди-200», госномер А 870 АVM, и до настоящего времени не вернулся.

Особые приметы: глаза серые, волосы седые, нос искривлен. Имеются шрамы на голове после операции и на груди справа. Был одет: темно-синяя

рубашка, черное трико, пиджак светло-серый, куртка - плащевка защитного цвета, коричневые туфли. Всех, кто знает что-либо о Сергееве Е.Н., просьба откликнуться по телефонам: 38-64-48, 34-57-58 или 02.

Task 4. Looking for criminals

Case 1. Translate into Kazakh or Russian.

The Israeli government is shocked: an Israeli citizen captured a bus in Cologne and killed the driver and a passenger, acting just like an Arab terrorist.

The man turned out to be Leonid Borshevsky or Leon Bor according to his Israeli passport. Having repatriated in 1989 from Moscow where his mother still lives Leonid Bor lived in one of the prestigious districts of Greater Tel Aviv. He was a reticent, lonely person but at the same time one could feel an inner force inside of him.

a) Using the information given in the text tell your fellow students about Leon Bor and the crime he committed.

b) Imagine, you are a detective looking for Leon Bor. Fill in an ICPO inquiry, using the information given in the text.

INQUIRY

Confidential

Intended only for police and judicial authorities

Present family name: _____

Forename: _____ **Sex:** _____

Date and Place of Birth: _____

Nationality: _____

Occupation: _____

Description: _____

Distinguishing marks: _____

Characteristics: _____

Summary of facts of the case: _____

Reason for notice: _____

Extradition will be requested from any country.

If found, please detain and immediately inform: INTERPOL

Case 2. Translate into English.

1. Астана қаласының Ішкі істер басқармасы (Internal Affairs Department) 1979 жылы туылған қауыпты қылмыскер П.Л. Сандыревті ІЗДЕСТІРУДЕ.

Ол 2012 ж. 5-ші тамызда адамға шабуыл жасап, оған пышақ салып өлтірген. Қазіргі кезде оның мекен-жайы белгісіз.

Сипаттамасы: ұзын бойлы; толық; беті домалақ; көзі сұр; ерні томпақ; мұрны түзу; шашы сары, қысқа.

Ерекше белгілері: маңдайында тыртығы бар, оң жақ қолында татуировкасы бар.

Киімі: қара футболка, қара шалбар, сұр түсті кроссовки.

Егер жоғарыда сипатталған қылмыскер туралы мәлімет білсеңіз, Астана қаласының ІІБ-на телефон соғыңыз (56-89-48) немесе кез келген полиция бөліміне хабарласыңыз.

Case 3.

Полиция Лос-Анджелеса разыскивает особо опасного преступника - Вильяма Стоуна, 1960 года рождения.

18 октября 1998 г. В. Стоун ворвался в национальный банк. Выхватив пистолет, он выстрелил и убил одного из кассиров и двух посетителей банка. Скрылся с деньгами в сумме 1,5 миллиона долларов США.

Приметы: среднего роста, широкоплечий, имеет татуировку на правой руке в виде буквы «V». Волосы темные, коротко постриженные. Был одет в черную кожаную куртку. Вооружен. Опасен.

Полиция просит всех, кто знает что-либо об этом человеке, сообщить в ближайший полицейский участок.

a) Imagine, that you are one of the bank clerks, who has seen that incident. Speak about William Stone and the crime he committed.

b) Los-Angeles police officers suppose that W. Stone escaped and left the USA for Kazakhstan. Fill in the following INTERPOL Form.

Form N 1.

WANTED INTERNATIONAL CRIMINAL (Arrest with a view to extradition)

Sender Sender's reference number Date	
Addressee (quote reference () ICPO-INTERPOL GS () NCB of: Number if any (country)	
CAUTION: This person is considered to be (explain in Item 21)	() Mentally ill () Armed () Infectious () Suicidal () Addicted to drugs () Violent () Other
1. PRESENT FAMILY NAME (1)	
2. FAMILY NAME AT BIRTH/ PREVIOUS FAMILY NAME(S) (1)	
3. FORENAME(S)/ GIVEN NAME(S) (1)	
4. SEX	() Male () Female
5. DATE OF BIRTH (day, month in full, year)	

6. PLACE OF BIRTH (town, country)	
7. FATHER'S FAMILY NAME AND FORENAME(S) / GIVEN NAME(S)	
8. MOTHER'S FAMILY NAME AND FORENAME(S) / GIVEN NAME(S)	
9. RESULT OF IDENTITY CHECK	<input type="checkbox"/> Identity confirmed <input type="checkbox"/> Identity not confirmed
10. NATIONALITY	
11. RESULT OF NATIONALITY CHECK	<input type="checkbox"/> Nationality confirmed <input type="checkbox"/> Nationality not confirmed
12. DESCRIPTION (as full as possible)	HEIGHT: HAIR: BUILD/WEIGHT: EYES:

Test on Unit 5

1. The RCMP stands for _____.

- a) Royal Canadian Mounted Police
- b) Railroad Canadian Main Police
- c) Royal Canadian Mounted Patrol
- d) River Checking Main Patrol
- e) Received Canadian Mounted Police

2. Members of the RCMP are traditionally called _____.

- a) Patrolmen
- b) COPs
- c) Bobbies
- d) Mounties
- e) Peelers

3. The RCMP members are the main _____ forces.

- a) municipal
- b) federal
- c) patrol
- d) intelligence
- e) provincial

4. In Australia, there are _____ levels of police force.

- a) three (federal, state and provincial)

- b) four (federal, municipal, international, provincial)
- c) two (federal and state)
- d) one (only federal)
- e) two (federal and municipal)

5. The AFP stands for _____.

- a) Australian Federal Police
- b) American Federal Police
- c) African Friend's Police
- d) Australian Federation of Police
- e) Australian Force of Police

6. The AFP is responsible for the investigation of _____.

- a) petty crimes
- b) crimes against Commonwealth law
- c) felonies committed in the Australian Capital Territory.
- d) any misconducts forbidden by law
- e) all variants are proper

7. The national police force of New Zealand, responsible for enforcing criminal law is _____.

- a) New Zealand State Police
- b) New Zealand Federal Police
- c) New Zealand Police
- d) New Zealand Criminal Police
- e) New Zealand Traffic Police

8. The synonym to the word «fugitive» is _____.

- a) suspect
- b) witness
- c) international criminal
- d) wanted
- e) warrant

9. The synonym to «combat against crime» is _____.

- a) to witness the crime
- b) to detect the crime
- c) to fight the crime
- d) to apprehend
- e) to look for

10. The intergovernmental organization of police authorities which combats against international crime is the _____.

- a) ICPO
- b) CID

- c) UNO
- d) NATO
- e) CIA

11. INTERPOL comprises members from about _____ countries.

- a) one million
- b) two thousand
- c) fifty five
- d) one hundred and fifty five
- e) one hundred and ninety

12. The first International Criminal Police Congress was held in _____ in _____.

- a) Monaco, 1914
- b) Vienna, 1946
- c) Monaco, 1923
- d) Vienna, 1923
- e) Austria, 1956

13. Dr. Johannes Schober was _____.

- a) the Prime Minister of Austria.
- b) the President of Vienna Police
- c) a congressman
- d) a lawyer
- e) a police officer

14. The ICPC was created in _____.

- a) nineteen thirty three
- b) nineteen fourteen
- c) nineteen forty
- d) nineteen twenty three
- e) ninety twenty three

15. The headquarters of the ICPC was in _____.

- a) Lyons
- b) London
- c) Paris
- d) New York
- e) Vienna

16. The ICPC stands for the _____.

- a) International Criminal Police Committee
- b) International Criminal Police Commission
- c) Intergovernmental Crime Police Commission
- d) Intelligence Criminal Police Committee

e) Interpol Crime Preventing Commission

17. The ICPC worked till the _____.

- a) the establishment of the INTERPOL in 1956
- b) the end of the First World War
- c) the beginning of the First World War
- d) the end of the Second World War
- e) all the variants are proper

18. The Constitution of the INTERPOL was adopted in _____ in _____.

- a) nineteen thirty three, Vienna
- b) nineteen fourteen, Lyons
- c) nineteen forty six, Brussels
- d) nineteen twenty three, Moscow
- e) nineteen fifty six, Vienna

19. There were _____ articles in the ICPO Constitution.

- a) ninety
- b) fifty five
- c) fifty
- d) forty
- e) twenty two

20. The general aims of INTERPOL are _____.

- a) to put international criminal into prisons
- b) to provide mutual assistance in combating crimes
- c) to prevent crime committing in ICPO member countries
- d) to punish international criminal
- e) all the variants are proper

21. The ICPO Constitution is based on the _____.

- a) U.S. Constitution
- b) Constitutions of the ICPO member-countries
- c) Constitution of the Republic of Kazakhstan
- d) Universal Declaration of Human Rights
- e) UN Charter

22. The main activities of the ICPO are _____.

- a) arrest of criminals and assistance to victims
- b) provision of mutual assistance
- c) exchange of police information, identification and extradition of wanted
- d) interrogation, arrest and imprisonment of wanted
- e) all the variants are proper

23. The ICPO headquarters of the ICPO are in _____.

- a) Lyons, France
- b) New York, the USA
- c) London, Great Britain
- d) Paris, France
- e) Vienna, Austria

24. The NCB stands for _____.

- a) National Crime Bureau
- b) Native Criminal Bureau
- c) National Central Bureau
- d) Nation Crime Bureau
- e) New Criminal Bureau

25. Each NCB of ICPO member countries staffed by _____.

- a) special intelligence agents
- b) national law enforcement officers
- c) general assembly members
- d) SWAT members
- e) all the variants are proper

26. The Republic of Kazakhstan became a member of INTERPOL in ____.

- a) nineteen ninety nine
- b) nineteen eighty two
- c) nineteen ninety six
- d) two thousand and two
- e) nineteen ninety two

27. Kazakhstan became a member of INTERPOL during _____.

- a) ICPC Congress in Vienna
- b) ICPO Congress in Brussels
- c) the second world war
- d) 61st session of the General Assembly of INTERPOL, held in Dakar
- e) the meeting of the Cabinet of Ministers of the Republic of Kazakhstan in

Astana

28. The NCB of INTERPOL in Kazakhstan was created according to the

_____.

- a) ICPO Constitution
- b) Constitutions of the Republic of Kazakhstan and ICPO
- c) Resolution of the Cabinet of Ministers of the Republic of Kazakhstan
- d) Universal Declaration of Human Rights
- e) UN Charter

29. At present Kazakhstan INTERPOL is an independent department of the central apparatus of the _____.

- a) Internal Affairs Ministry of the Republic of Kazakhstan
- b) Government of the Republic of Kazakhstan
- c) Ministry for Defense of the Republic of Kazakhstan
- d) National Security Committee of the Republic of Kazakhstan
- e) all the variants are proper

30. The CIS stands for the _____.

- a) Crime International Standard
- b) Commonwealth of Independent States
- c) Criminal Identification Standard
- d) Community of Independent States
- e) no proper variant

UNIT VI. CRIME. INVESTIGATION OF CRIMES. CRIME SCENE SEARCH

Part I. Crime

Text 1. General notion of crime

Crime is a term that refers to many types of misconduct forbidden by law. Murder, also called *homicide*, is a crime in all countries. In the United States, stealing a car is a crime. So is resisting arrest, possessing or selling illegal drugs, and using the mails to cheat someone. Other crimes include appearing nude on a public street and driving while under the influence of alcohol.

The list of acts considered crimes is constantly changing. For example, people in the United States no longer are charged with *witchcraft*, though many were accused of that crime in colonial Massachusetts. Today, it is becoming a serious crime to pollute the air and water. Pollution caused few problems and received little attention in colonial days. In England during the 1700's, it was a crime for people to steal money entrusted to their care by an employer. Today, this type of theft, called embezzlement is a crime.

From a legal standpoint, a crime is a violation of the *criminal law*. Such law deals with actions considered harmful to society. On the other hand, most harmful acts causing injure to another person are violations of the *civil law*. Some overlapping occurs in this classification. For example, murder and rape are committed against individuals, but the law considers them as crimes because they threaten society. For this reason, a crime is regarded as an offence against the state.

An act is viewed as a crime if enough evidence exists to make a police officer, prosecutor, or a judge believe that a violation of criminal law has taken place. However, the law does not consider accused people to be criminals unless a judge or jury finds them guilty. A criminal may be imprisoned or receive some other punishment, according to the laws of the community in which the crime was committed or the trial was held.

A person who commits any crime is called a criminal. But the term is sometimes used only for a person who commits such a serious crime as murder or robbery. At other times, the term refers only to habitual criminals.

The study of criminal behavior is called *criminology*, and experts in this field are called *criminologists*. Criminologists study crime and criminals for various reasons. They may try to determine when, where and why different types of crime occur. They also seek the relationship between criminals and the victims, as well as the most effective ways to prevent crime.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	arson	өртеу	поджог
2	assassination	тапсырыспен кісі өлтіру	заказное убийство
3	assault	шабуыл жасау	нападение
4	blackmail	бопса, шантаж, қорқытып алушылық	шантаж, вымогательство
5	cheating	алаяқтық	мошенничество
6	driving under the influence of alcohol	мас болып көлік жүргізу	вождение транспорта в нетрезвом состоянии
7	embezzlement	орынсыз шашу (ұрлау), ысрап ету, бойына сіңіріп кету	растрата (хищение)
8	forgery	құжаттарды жалғандау, жалған құжат, ақша жасау	подлог документа фальшивомонетничество
9	fraud	алдау, алаяқтық	обман; мошенничество
10	homicide (syn. murder, killing)	кісі өлтіру	убийство
11	pollution	табиғи ортаның ластануы	загрязнение окружающей среды
12	possessing or selling illegal drugs	есірткі құралдарын сақтау және сату	хранение и распространение наркотиков
13	resisting arrest	ұстау кезінде қарсылық көрсету	оказание сопротивления при аресте, задержании
14	stealing a car	автокөлік ұрлау	угон автомобиля
15	rape	(әйел) зорлау	изнасилование
16	witchcraft	балгерлік	колдовство

Exercises:

I. Find in the text the English equivalents to the following words and word-combinations:

1. Қылмыс істегені үшін айыпты болу, быть обвиненным в совершении преступления. 2. Ауыр қылмыс, тяжкое преступление. 3. Қылмыстық құқық; уголовное право. 4. Азаматтық құқық; гражданское право. 5. Кінәлі деп табу, признать виновным. 6. Жазалану; получить наказание. 7. Айғақ, дәлел, улики, вещественные доказательства. 8. Жәбірленуші, потерпевший. 9. Қылмыстың алдын алу, предотвратить преступление. 10. Алқа би, присяжные.

II. Make the right choice:

- Violation of the law is a ____ (1. crime. 2. criminal)
- The law that deals with criminal actions is called (1. civil law. 2. criminal law)

3. The law dealing with the civil actions is called __ (1. civil law. 2. criminal law)
4. A person, who has committed the crime is a __ (1. crime. 2. criminal)
5. A person who is hurt during the crime committing is a (1. criminal. 2. victim)
6. If the criminal's guilt has been proved he will be found __ (1. guilty. 2. innocent)
7. A member of court who has the right to determine the guilt or innocence of a person is a (1. criminal. 2. judge)
8. A group of (usually 12) people who hear and judge the facts of the crime in a court is (1. prosecutor. 2 jury)

IV. Complete the following statements:

1. Stealing of money entrusted to someone's care by an employer is a/an _____.
2. The person cannot be considered the criminal unless the judge or jury _____.
3. The convicted criminal can be imprisoned or get some other _____.
4. The study of criminal behavior is called _____.
5. The criminal who has committed crimes more than once is called a _____.
6. Experts who study crime and criminals, determine the reason of committing the crime are called _____.
7. Putting the criminal into prison as a punishment is _____.
8. Punishments can be imposed by _____.

V. Answer the following questions:

1. What is crime?
2. What are synonyms of the word «killing»?
3. What does the criminal law study?
4. What does the civil law study?
5. What does criminology study?
6. Who is called a criminal?
7. Who is called a victim?
8. Who can find the criminal guilty of crime committing?

Text 2. Classification of crimes

Crimes may be classified in various ways. For example, they sometimes are grouped according to the seriousness of the offence.

According to their seriousness crimes are frequently classified as *felonies* or *misdemeanors*. Generally, felonies are more serious than misdemeanors. Under federal and state criminal law systems felonies are punished by death or by imprisonment for a year or more. A misdemeanor is punishable by a fine or by imprisonment for less than a year. Most people convicted of felonies serve their sentence in state or federal prisons. People convicted of misdemeanors serve their sentence in city or county jails or houses of correction.

The classification of crimes as felonies or misdemeanors is inexact. Not all courts draw the same distinction between felonies and misdemeanors. A felony in one state may be misdemeanor in another.

For statistical purposes, many governments divide crimes into offences *against people, against property, and against public order or public morality*.

Some social scientists classify crimes *according to the motives of the offenders*. Such crimes might include economic crimes, political crimes and crimes of passion. Other important kinds of crime include organized crime and white-collar crime.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	crimes against people	адамға қарсы істелінген қылмыс	преступления против личности
2	crimes against property	меншікке, мүлікке қарсы істелінген қылмыс	имущественные преступления
3	crimes against public order or public morality	қоғамдық тәртіпке және адамгершілікке қарсы қылмыс, қиянат	преступления против общественного порядка и морали
4	economic crimes	экономикалық қылмыс	экономические преступления
5	political crimes	саяси қылмыс	политические преступления
6	crimes of passion	аффект кезінде істелінген қылмыс	преступления, совершенные в состоянии аффекта
7	domestic crimes	тұрмыстық қылмыс	бытовое преступление
8	white-collar crimes	атқамінерлер жасаған қылмыс	«беловоротничковые» преступления, преступления должностных лиц
9	felony	аса ауыр қылмыс, фелония (қауіптілік дәрежесі бойынша опасыздық және мисдиминордың ортасындағы ауыр қылмыс категориясы)	фелония (категория тяжких преступлений, по степени опасности находящаяся между изменой и мисдиминором)
10	misdemeanor	мисдиминор (теріс қылық)	мисдиминор (проступок)

Exercises:

I. Make the right choice:

1. A serious crime for which the traditional punishment is prison for more than a year, or death is a _____.

- a) misdemeanor b) felony

2. A crime involving overt acts or omissions, which prejudice the interests of the state, its government or the political system is a _____.

- a) political crime b) white-collar crime

3. A non-violent crime usually involving cheating or dishonesty in commercial matters is a _____.

- a) political crime b) white-collar crime

4. A crime of lesser seriousness than a felony where the punishment might be a fine or prison for less than one year is a _____.

- a) misdemeanor b) felony

5. A crime, usually murder committed due to sudden anger or heartbreak is a _____.

- a) crime of passion b) white-collar crime

II. Complete the following statements:

1. According to their seriousness crimes are classified _____.
2. Felonies are considered more serious than _____.
3. Under federal and state criminal law systems felonies are punished by _____.
4. A misdemeanor is punished by a _____.
5. Most people convicted of felonies serve their sentence in _____prisons.
6. People convicted of misdemeanors serve their sentence in _____jails or _____.
7. Crimes where there is a threat to a person's health or life are called crimes against _____.
8. Crimes when someone's property is damaged or stolen are crimes against _____.
9. Some immoral offences are considered as crimes against _____.
10. Disorderly conduct is considered a crime against _____.

III. Answer the following questions.

1. How are the crimes classified according to the seriousness of the offence?
2. Which of the crimes are more serious: felonies or misdemeanors?
3. Why the classification of crimes as felonies or misdemeanors is considered inexact?
4. What groups are the crimes divided into from a statistical point of view?
5. What are the main groups of crimes according to the motives of the offenders?

Text 3. Crimes against people

Crimes against people include assault, kidnapping, murder, robbery and sexual attacks.

Assault is a violent attack on a person or place. An aggravated assault, punishable in all states as a felony, is committed when a defendant intends to do more than merely frighten the victim. Common types of aggravated assaults are those accompanied by an intent to kill, rob or rape. An assault with a dangerous weapon is aggravated if there is an intent to cause serious harm. Assalter can use such weapon

as a knife, knuckle-duster, pistol or gun. Pointing an unloaded gun at a victim to frighten the individual is not considered an aggravated assault.

Kidnapping or abduction is unlawfully taking and carrying away a person against that person's will using force. If the criminal takes a person away and often by force in order to demand money then he commits a kidnapping.

Murder is unlawful homicide with malice. Murderer can strangle (kill someone by tightly pressing throat) with hands or with a slip-knot (timber-hitch) or rope, or poison him or her. Sometimes criminals stab their victims with a knife or crime victims can be shot dead from firearms.

Murder is opposed to manslaughter where there is no element of malice. Sometimes murder can be committed by a person in the state of passion. In such cases the criminal cannot control himself because of a sudden anger or heartbreak. Murder can be committed in the state of passion, when, for example, a spouse or sweetheart finds his/her «beloved» having sexual intercourse with another and shoots or stabs one or both of the coupled pair. If the criminal acts immediately upon the rise of passion, without the time for contemplation or allowing for «a cooling of the blood» the crime can be considered as a crime of passion. It is sometimes called the «Law of Texas».

Assassination is the murder of an important person, such as President Kennedy's assassination. Assassin is a criminal who murders for political reason or reward.

Terrorism is the use of violence to achieve political aims, especially against a legally elected government and its people. Terrorists can put bombs in public places to achieve political goals.

Hijacking is an act of taking control of a airplane or other vehicle and making the pilot (the driver) to change the course or demand something else. Hijacker uses violence or threats to take control of a plane or vehicle.

Robbery is the crime most difficult to classify. The law generally considers robbery a crime against the person. Robberies involve taking property from a person by using force, or the threat of force such as a mugging or other strong-arm-tactics. During armed robbery the criminals can kill a victim, so as to avoid a «dangerous» witness.

Extortion is the illegal taking of money by threats or other forms of fear and coercion. It is synonymous with «racket» or «racketeering». Blackmail is also extortion of money or other things of value from someone by threatening bodily harm or by threatening to expose real or fictitious immoral conduct or criminal activity.

Rape is a sexual assault, when there is a sexual intercourse with a person by force or threat without his or her consent.

Crimes against people are considered felonies and usually bring severe punishment.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	murder	өлтіру (ауыр, алдын ала ойластырылған қасақана-	убийство (тяжкое, совершенное с заранее

		лықпен жасалған қылмыс), кісі өлтіру	обдуманным злым умыслом)
2	homicide	адам өмірін қию, кісі өлтіру	лишение жизни человека, убийство
3	killing	адам өлтіру, өмірін қию	убийство
4	slaughter	адам өлтіру (<i>әсіресе бір мезгілде бірнеше адамды өлтіру</i>)	убийство, совершить убийство (особенно одновременное убийство нескольких человек)
5	burking, burkism	тұншықтырып өлтіру, буындырып өлтіру, тұншықтыру, буындыру	удушение, убийство посредством удушения
6	strangulation	тұншықтырып өлтіру	удушение
7	to shoot (shot)	ату, атып тастау	стрелять, расстреливать
8	to shoot (shot) dead	атып өлтіру	застрелить
9	manslaughter	адам өлтіру, қасақанасыз жасалған адам өлтіру	убийство, непредумышленное убийство
10	kidnapping	ақша алу мақсатымен адам ұрлау	похищение людей с целью выкупа
11	abduction	адамды ұрлап әкету	похищение человека
12	rape	әйел зорлау	изнасилование
13	robbery	қарақшылық, тонау	ограбление, грабеж
14	beating	ұру, ұрып-соғу, сабау	побои, битье
15	aggravated assault	жазаны ауырлататын жағдаймен шабуыл жасау	нападение с сопутствующими, отягчающими вину, обстоятельствами
16	blackmail	бопса, шантаж, қорқытып алушылық	шантаж, вымогательство
17	extortion	күшпен алушылық, қорқытып алушылық	вымогательство
18	racket	рәкет, бопса, күшпен алушылық, қорқытып алушылық, алдау, алаяқтық, бұзықтық	рәкет, шантаж вымогательство, обман мошенничество
19	racketeering	күшпен алушылық, қорқытып алушылық	вымогательство
20	violence	зорлық-зомбылық	насилие
21	assassination	адам өлтірушілік (<i>аяқ астынан шыға келіп не құпия түрде шабуыл жасап өлтіру</i>)	убийство, теракт, заказное убийство
22	terrorism	террор, терроризм, қарсылас- тардың көзін жою	террор, терроризм

Exercises:

I. Complete the following statements.

1. Crimes against people include _____.
2. A violent attack on a person or place is called _____.
3. Such weapon as _____ can be used by an assaulter.
4. Kidnapping is a synonym to _____.
5. The criminal commits a kidnapping if he _____.
6. Murder is a synonym to _____.
7. Murderer can strangle his victim with a _____.
8. Other weapon used by murderers are _____.
9. Murder is opposed to _____ where there is no element of malice.
10. The murder of an important person, such as the President of the country is _____.
11. The use of violence to achieve political aims is _____.
12. A criminal who uses violence or threats to take control of a plane or vehicle is _____.
13. Taking property from a person by using force, or the threat of force is called a _____.
14. Extortion is synonymous with _____.
15. Rape is a _____.

II. Connect the words in the left column with their definitions in the right one.

1) accomplice	A. murders for political reason or reward.
2) murderer	B. uses violence or threats to take control of a plane or vehicle
3) suicide	C. attacks and robs people often in the street.
4) kidnapper	D. illegally takes the property of a person or organization using force.
5) robber	E. helps criminal in a criminal act.
6) gangster	F. takes someone away unlawfully, and often by force, in order to demand money or something else for his or her safe return.
7) assassin	G. forces someone else to have sex when they do not want to.
8) mugger	H. a member of a criminal group.
9) rapist	I. kills himself.
10) hijacker	J. kills a human being intentionally.

III. What criminal is he?



Mr. Shamurnderer committed a felony. He assaulted a college student in a park, when she was going home late in the evening. Shamurnderer raped the kidnapped girl and strangled her to death.

What crimes has Shamurnderer committed?

IV. Translate the sentences. Make situations, illustrating them.

1. The woman was shot out of the shot gun.
2. The man killed his wife with an axe.
3. The woman was strangulated with a timber-hitch.
4. The mugger struck the man with a knuckle-duster and stole his handbag .
5. The terrorists laid mine for the office.
6. The gangsters hijacked the plane going to China.
7. The offender stole a double-barreled gun from his neighbor's house.
8. The criminals use a hand-grenade during the bank robbery.

Text 4. Crimes against property

Crimes against property include arson, motor vehicle theft, burglary, embezzlement, forgery, fraud, larceny, and vandalism.

Arson is intentional burning of a car, building or other property. A person who commits arson is an arsonist.

Breaking and entering someone's property with intention of stealing is called burglary. Burglary is synonymous with «housebreaking» or «home invasion». Trespassing is a wrongful entry onto the property of another person.

Burglary committed in the shop is called «shopbreaking». But if someone takes goods from a shop without paying the crime will be called «shoplifting».

Embezzlement is fraudulent appropriation of property, especially money placed in a person's care.

Forgery is creating or making false money or documents to deceive people. Forgery is a synonym to «counterfitting».

Fraud is taking people's money or property by deceit. It is synonymic to «cheating». Fraudster, fraud or cheat pretends or claims to be what he or she is not and deceives people to get money.

Larceny is synonymic to «theft», «thievery» and «stealing». Larceny is taking the property of another person unlawfully and depriving the owner of its use. The act of stealing is theft or thievery. Pilferage is stealing of a small amount of something, things that are not worth much. Pickpocketing is stealing things from people's pockets, bags in public places. Snatching is taking purses, bags, phones and hats from someone with a quick, sudden movement.

In a rural area stealing of cattle or horses that are left loose in open country is rustling.

Vandalism is the intentional, needless and usually widespread damage and destruction especially of public property.

In most cases, these crimes carry lighter penalties than do crimes against people.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	arson	өрт қою, өрт салу	поджог (<i>злонамеренный</i>)
2	burning	өртеу, өрт салу, өрт қою	поджог

3	forgery	құжаттарды жалғандау, жалған құжат, ақша жасау	подлог документа: фальшивомонетничество
4	burglary	түнде бұзып кіріп істіленген ұрлық	ночная кража со взломом
5	housebreaking	киратып, бұзып кіріп үйді тонау	ограбление жилища
6	home invasion	үйді тонау	ограбление дома
7	trespassing	заңсыз түрде басқа адамның үйіне кіру	незаконное вторжение в чужие владения.
8	shopbreaking	сауда кәсіпорнына ұрлық, қарақшылық немесе тонаушылық жасау ниетімен кедергіні бұзып кіру; дүкендегі ұрлық немесе дүкенді тонау	проникновение с преодолением препятствия в торговое предприятие с намерением совершить в нем кражу, разбой или грабеж; магазинная кража или ограбление магазина
9	shoplifting	дүкендегі ұрлық; дүкен ұрлығы	магазинная кража; кража в магазине
10	theft	Ұрлық	кража
11	motor vehicle theft	көлік ұрлығы	кража автотранспорта
12	embezzlement	мүлікті иемдену, талан-тараж, ысырап ету, жеп қою	присвоение имущества, растрата
13	larceny	мүлікті ұрлау	похищение имущества
14	pickpocketing	қалта тонау	карманная кража
15	pilferage	ұсақ-түйек ұрлық	мелкая кража
16	snatching	әмиянды, сөмкені, бас киімді, т.б. жұлып алу, сыпырып алу	вырывание кошельков, сумок, срывание шапок и т.п.
17	fraud	алдау, алаяқтық	обман, мошенничество
18	cheating	алаяқтық	мошенничество
19	vandalism	жабайылық, тағылық, вандализм	вандализм

Exercises.

I. Complete the following statements.

1. The intentional burning of a car, building or other property is _____.
2. Breaking and entering someone's property with intention of stealing is _____.
3. Burglary is synonymous with _____.
4. A wrongful entry onto the property of another person is _____.
5. Burglary committed in the shop is called _____.
6. Taking goods from a shop without paying is _____.

7. Fraudulent appropriation of property, especially money placed in a person's care is _____.
8. Creating or making false money or documents to deceive people is ___ or ____.
9. Fraud or cheating is _____.
10. Taking the property of another person is _____.
11. Stealing of a small amount of something is _____.
12. Stealing things from people's pockets, bags in public places is _____.
13. Pickpocketing is a synonym to _____.
14. Intentional and needless damage and destruction of public property is _____.

II. Connect the words in the left column with their definitions in the right one.

1) forger	A. steals things in a shop acting as an ordinary customer or takes goods without paying.
2) arsonist	B. pretends or claims to be what he or she is not.
3) thief	C. illegally takes the property of a person or organization.
4) burglar	D. makes a copy of something in order to deceive; makes false money or documents.
5) fraud	E. sets fire to property in order to cause destruction.
6) rustler	F. steals.
7) pick-pocket	G. who steals sheep, cows and other cattle in a village.
8) shoplifter	H. steals money that is placed in his care.
9) embezzler	I. intentionally damages and destroys beautiful or useful things.
10) vandal	J. steals things from people's pocket, especially in a crowd.

III. What have these persons done?

1) Mrs. Forngern	b) entered the office at night using a picklock and stole a large sum of money from the safe.
2) Mr. Parsdronist	a) set fire to businessman's house.
3) Mr. Dowburngler	c) used to make false banknotes and deceive people.

IV. Translate the sentences. Make situations, illustrating them.

1. The burglar opened the door using a picklock.
2. The arsonist set fire to house of Mr. Brown, who was his neighbour.
3. Two fraudsters pretended to be social workers and deceived a retired old man.
4. The pickpocket steal purse out of the woman's bag as she was going home in a bus.
5. The shoplifter stole a bottle of bear and a bar of chocolate in the supermarket.

Text 5. Crimes against public order or morality

Crimes against public order or morality include disorderly conduct, gambling, prostitution, public drunkenness, begging and vagrancy.

Disorderly conduct is noisy or violent behavior of a person, especially in a public place.

Gambling is trying to win money by guessing the result of a horse race, by playing cards etc.

Prostitution is earning money by having sex with people.

Public drunkenness is being drunk or using alcohol in a public place.

Begging is asking for food, money etc. because of great poverty.

Vagrancy is having no permanent residence or visible means of support. These offences generally involve lighter penalties than do crimes against people or property.

Criminologists question whether some offences against public order or morality should be considered crimes. For example, many experts believe that habitual drunkenness is a medical problem and that the offender should be given medical help instead of being put into jail.

There is also wide disagreement about whether certain practices hurt society and should be considered as crimes. Such acts include gambling, marijuana use, and homosexuality between consenting adults.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	habitual drunkenness	ұзақ уақыт арақ ішу	хронический алкоголизм
2	disorderly conduct	қоғамдық тәртіпті бұзу	нарушение общественного порядка
3	gambling	құмар ойын	игра на деньги азартная игра
4	public drunkenness	қоғамдық жерде арақ ішу	распитие спиртного в общественном месте
5	vagrancy	қаңғыбастық	бродяжничество
6	begging	қайыршылық	попрошайничество
7	marijuana use, drug use, drug addiction	нашақорлық	наркомания
8	homosexuality	гомосексуализм	гомосексуализм

Exercises.

I. Complete the following statements.

- Noisy or violent behavior of a person, especially in a public place is called _____.
- If someone tries to win money by guessing the result of a horse race or by playing cards he commits _____.
- Earning money by having sex with people is _____.
- Being drunk or using alcohol in a public place is _____.

5. Asking for food or money because of being poor is _____.
6. Having no permanent residence or visible means of support is _____.

II. Connect the words in the left column with their definitions in the right one.

1) gambler	A. a person, who smoke, swallow and use illegal substance to feel happy.
2) drunkard	B. a noisy, rough person, who causes trouble by fighting, breaking things.
3) hooligan	C. a person who lives by asking people for food and money.
4) prostitute	D. a person, having no permanent residence or visible means of support.
5) vagrant	E. a person, risking his money on horse races, in (card) games, business.
6) drug addict	F. a person, especially a woman, who earns money by having sex with a person who will pay for it.
7) beggar	G. a person, who is drunk, especially often or continually.

Text 6. The US most dangerous criminals of the past

1. Clyde Chestnut BARROW (1909 - 1934)



Part of the «Bonnie and Clyde» famous due, Clyde Barrow was born to a Texas farm family. Prior to living with Bonnie Parker he committed numerous robberies with his brother, Buck Barrow. It was with Bonnie Parker, that Clyde Barrow, his brother Buck and his wife, Blanche, along with a robber named William Jones and a thief named Ray Hamilton, formed the legendary «Barrow Gang».

After a succession of robberies and murders, the «Barrow Gang» disintegrated with the killing of Buck Barrow and the arrest of his wife, Blanche. It was on May 23, 1934, that Clyde Barrow with his partner, Bonnie Parker, died in an ambush conducted by famed lawman Frank Hammer and five other law enforcement officers outside of Gibsland, Louisiana. Hammer was known for hunting criminals as prey and attempting to think as they would in order to predict their next activity and implement his plans for capture.



Notes to the text:

gang – банда

prison sentence – түрме мерзімі; тюремный срок

to disintegrate – ыдырап кету; распадаться

ambush – торуыл; засада

famed lawman – танымалы заңгер; известный блюстителъ порядка

to predict next activity – болашақ қадамды болжау; предвидеть следующий шаг.

Exercises.

I. Make the right choice.

- Bonnie was Clyde Barrow's _____.
a) wife; b) sister; c) mother
- Buck Barrow was a _____.
a) detective; b) Clyde Barrow's brother; c) Ray Hamilton's brother
- There were _____ members in «Barrow Gang».
a) two; b) four; c) six
- «Barrow Gang» mostly committed _____.
a) kidnapping; b) robberies; c) stealing
- The gang disintegrated after _____.
a) killing of Clyde's brother and the arrest of his sister-in-law
b) arrest of a thief named Ray Hamilton
c) killing of a robber named William Jones

II. Answer the following questions.

- Who were the members of the «Barrow Gang»?
- Why was the gang called the «Barrow Gang»?
- What crimes did they commit?
- Who was Frank Hammer?
- What was the end of the criminal activity of the «Barrow Gang»?

2. Albert Henry DESALVO (1933 - 1973)



Known as the «Boston Strangler», DeSalvo was accused of raping and strangulating thirteen women in Boston, Massachusetts.

One of his first victims was Anna Slesers, a divorcee from Boston. She was sexually assaulted and strangled with a cord from her robe.

The key or trademark was the manner in which the bow shaped knot was tied with the cord that was used to strangle the victim, and the way the victim's lower extremities were parted.

DeSalvo's killings occurred from August, 1962 to January, 1964. His victims ranged from nineteen to eighty-five years of age.

He was identified for police by one victim whom he sexually assaulted, but left lives. DeSalvo was found guilty on November 26, 1973. He was later stabbed to death with sixteen wounds by fellow inmates in Walpole State Prison.

Notes to the text.

to be accused – айыпталу; быть обвиненным

divorcee – ажыраскан әйел; разведенная женщина

cord – бау, жіп; шнурок

to part lower extremities – аяқтарын бөлшектеу; расчленить нижние конечности

to stab to death – шанышпалы істік қарумен ұрып өлтіру; нанести смертельный удар колющим предметом, заколоть

Exercises.

I. Make the right choice.

1. Albert DeSalvo was known as the _____.

a) «Boston Strangler»; b) «Massachusetts Killer»; c) «Albert Rapist»

2. DeSalvo was accused of raping and strangulating _____ in Boston, Massachusetts.

a) 13 women; b) 30 women; c) 13 divorced women

3. Anna Slesers was sexually assaulted and strangled with _____.

a) a slip-knot; b) a cord from her robe; c) her scarf

4. DeSalvo's victims were _____ women.

a) only young; b) not only young, but also very old; c) only old

5. DeSalvo was murdered _____.

a) by one of his victim; b) by a detective; c) in prison

II. Answer the following questions.

1. Why Albert DeSalvo was called the «Boston Strangler»?

2. Who were his victims?

3. How did he murder his victims?

4. What was the manner of strangulating victims?

5. Whom was DeSalvo identified?

6. How was DeSalvo murdered?

3. Lee Harvey OSWALD (1939 - 1963)



Oswald's fame is historically attributed to his alleged assassination, in 1963, of President John Fitzgerald Kennedy. He was an ex-marine who not only served but lived in Russia, married a native Russian woman (Marina), spoke Russian fluently. The Warren Commission concluded Lee Harvey Oswald was the sole perpetrator in killing President Kennedy in Dallas, Texas, from the Texas School Book Depository.

Twenty-nine years later (1992), controversy emerged concerning a number of possible conspiracy theories involving

the Central Intelligence Agency, organized crime figures, the former Soviet Union, highly placed United States Government officials and others in assisting Oswald. None of the proposed conspiracy theories have been substantiated.

Notes to the text.

ex-marine – бұрынғы теңіз әскер сарбазы; бывший солдат морской пехоты

sole perpetrator – жалғыз ғана күдікті қылмыскер; единственный подозреваемый в преступлении

the Central Intelligence Agency (CIA) – Орталық Барлау Басқармасы (ОББ);
Центральное разведывательное управление (ЦРУ)

Soviet Union – Кеңес Одағы; Советский Союз

conspiracy – ымыраласу; сговор

to be substantiated – дәлелдену; быть доказанным

Exercises.

I. Make the right choice.

1. Lee Harvey Oswald was _____

a) a CIA agent; b) assassin; c) Kennedy's kidnapper

2. President Kennedy was assassinated in _____ in _____.

a) 1961, New York; b) 1953, Washington, DC; c) 1963, Dallas

3. Kennedy's murderer _____.

a) was a Russian; b) lived in Russia; c) escaped to Russia.

4. Lee Harvey Oswald _____ his victim.

a) shot to death; b) strangled; c) poisoned

5. Lee Harvey Oswald fired President Kennedy from the building of the _____.

a) Texas School Book Depository; b) opposite house; c) the Warren

Committee

II. Answer the following questions.

1. Whom did Lee Oswald assassinate?

2. When and where was President Kennedy murdered?

3. What was Lee Oswald?

4. Where did he live before coming to the USA?

5. What conspiracy theories were there in 1992?

6. Were those theories substantiated?

Test on UNIT 6. Part I

1. A serious crime for which the traditional punishment is prison for more than a year, or death is a ____.

- a) misdemeanor
- b) felony
- c) petty crime
- d) economic crime
- e) white-collar crime

2. A crime involving overt acts or omissions, which prejudice the interests of the state, its government or the political system is a ____.

- a) political crime
- b) white-collar crime
- c) petty crime
- d) misdemeanor
- e) minor offence

3. A non-violent crime usually involving cheating or dishonesty in commercial matters is a ____.

- a) political crime
- b) white-collar crime
- c) misdemeanor
- d) petty crime
- e) felony

4. A crime of lesser seriousness than a felony where the punishment might be a fine or prison for less than one year is a ____.

- a) misdemeanor
- b) felony
- c) grave crime
- d) political crime
- e) economic crime

5. A crime, usually murder, committed due to sudden anger or heartbreak is a ____.

- a) misdemeanor
- b) crime of passion
- c) white-collar crime
- d) petty crime
- e) minor offence

6. Crimes where there is a threat to a person's health or life are called crimes ____.

- a) against property

- b) against man
- c) against people
- d) of violence
- e) against public order and morality

7. Crimes when someone's property is damaged or stolen are crimes ____.

- a) against people
- b) against men
- c) of violence
- d) against property
- e) felonies

8. Some immoral offences are considered as crimes against ____.

- a) people
- b) property
- c) men
- d) morality
- e) society

9. Disorderly conduct is considered a crime against ____.

- a) public order
- b) public behavior
- c) people
- d) community
- e) society

10. Crimes against people include ____.

- a) murder, kidnapping, hijacking, robbery, assassination, rape
- b) burglary, theft, stealing, larceny, pilferage, pickpocketing
- c) raping, robbery, pickpocketing, fraud
- d) prostitution, gambling, begging, vagrancy
- e) public drunkenness and disorderly conduct

11. A violent attack on a person or place is called ____.

- a) murder
- b) assault
- c) rape
- d) kidnapping
- e) assassination

12. Kidnapping is a synonym to ____.

- a) rape
- b) murder
- c) abduction
- d) stealing

e) hijacking

13. Murder is a synonym to _____.

- a) killer
- b) suicide
- c) abduction
- d) homicide
- e) assault

14. Murderer can strangle his victim with a/an _____.

- a) hands
- b) axe
- c) gun
- d) slip-knot
- e) knife

15. Murder is opposed to _____ where there is no element of malice.

- a) suicide
- b) assassination
- c) manslaughter
- d) homicide
- e) mugging

16. The murder of an important person, such as the President of the country is ____.

- a) hijacking
- b) assassination
- c) manslaughter
- d) homicide
- e) mugging

17. The use of violence to achieve political aims especially against a legally elected government and its people is _____.

- a) terrorism
- b) assassination
- c) manslaughter
- d) homicide
- e) mugging

18. A criminal who uses violence or threats to take control of a plane or vehicle is ____.

- a) kidnapper
- b) murderer
- c) killer
- d) rapist

e) hijacker

19. Taking property from a person by using force, or the threat of force is called a ____.

- a) murder
- b) assassination
- c) manslaughter
- d) homicide
- e) robbery

20. Extortion is synonymous with ____.

- a) racket
- b) assassination
- c) manslaughter
- d) homicide
- e) robbery

21. Rape is a/an ____.

- a) earning money by having sex with people
- b) violent attack on a person or place
- c) unlawfully taking and carrying away a person against that person's will using force
- d) unlawful homicide with malice
- e) sexual assault, when there is a sexual intercourse with a person by force or threat without his or her consent

22. The intentional burning of a car, building or other property is ____.

- a) stealing
- b) arson
- c) arsonist
- d) arsonism
- e) strangulation

23. Breaking and entering someone's property with intention of stealing is ____.

- a) shoplifting
- b) murder
- c) burglary
- d) arson
- e) rape

24. Burglary is synonymous with ____.

- a) housebraking
- b) shoplifting
- c) pickpocketing

- d) suicide
- e) raping

25. Burglary committed in the shop is called _____.

- a) shoplifting
- b) home invasion
- c) shopbreaking
- d) stealing
- e) suicide

26. Taking goods from a shop without paying is _____.

- a) pickpocketing
- b) shoplifting
- c) burglary
- d) robbery
- e) murder

27. Fraudulent appropriation of property, especially money placed in a person's care is _____.

- a) embezzlement
- b) arson
- c) burglary
- d) robbery
- e) forgery

28. Creating or making false money or documents to deceive people is _____ or _____.

- a) forgery, counterfeiting
- b) murder, homicide
- c) kidnapping, abduction
- d) stealing, theft
- e) forgery, fraud

29. Fraud or cheating is _____.

- a) breaking and entering someone's property with intention of stealing
- b) wrongful entry onto the property of another person
- c) taking goods from a shop without paying
- d) taking people's money or property by deceit
- e) creating or making false money or documents to deceive people

30. Taking the property of another person unlawfully and depriving the owner of its use is _____.

- a) robbery
- b) burglary
- c) larceny

- d) pickpocketing
- e) shoplifting

31. Stealing of a small amount of something is _____.

- a) robbery
- b) pilferage
- c) larceny
- d) pickpocketing
- e) shoplifting

32. Stealing things from people's pockets, bags in public places is _____.

- a) robbery
- b) burglary
- c) larceny
- d) pickpocketing
- e) shoplifting

33. Pickpocketing is a synonym to _____.

- a) robbery
- b) burglary
- c) larceny
- d) snatching
- e) shoplifting

34. Intentional and needless damage and destruction of public property is

_____.

- a) vagrancy
- b) burglary
- c) larceny
- d) vandalism
- e) shoplifting

35. A person who steals things in a shop acting as an ordinary customer or takes goods without paying is a _____.

- a) robber
- b) pickpocket
- c) suicide
- d) killer
- e) shoplift

36. A person who pretends or claims to be what he or she is not is a

_____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) kidnapper

- d) snatcher
- e) forger

37. A person who illegally takes the property of a person or organization is a _____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) thief
- d) snatcher
- e) forger

38. A person who makes a copy of something in order to deceive; makes false money or documents is a _____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) kidnapper
- d) snatcher
- e) forger

39. A person who sets fire to property in order to cause destruction is a ____.

- a) fraud
- b) arsonist
- c) kidnapper
- d) snatcher
- e) forger

40. A person who steals sheep, cows and other cattle in a village is a _____.

- a) fraud
- b) thief
- c) rustler
- d) snatcher
- e) forger

41. A person who steals money that is placed in his care is a _____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) embezzler
- d) snatcher
- e) forger

42. A person who intentionally damages and destroys beautiful or useful things is a _____.

- a) fraud
- b) vandal
- c) vagrant

- d) snatcher
- e) forger

43. A person who steals things from people's pocket, especially in a crowd is a ____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) kidnapper
- d) pickpocket
- e) forger

44. Noisy or violent behavior of a person, especially in a public place is called ____.

- a) fraud
- b) mugger
- c) hooligan
- d) snatcher
- e) forger

45. If someone tries to win money by guessing the result of a horse race or by playing cards he commits ____.

- a) vagrancy
- b) gambling
- c) larceny
- d) vandalism
- e) shoplifting

46. Earning money by having sex with people is ____.

- a) rape
- b) burglary
- c) prostitution
- d) vandalism
- e) sexual attack

47. Being drunk or using alcohol in a public place is ____.

- a) vagrancy
- b) public drunkenness
- c) habitual drunkenness
- d) vandalism
- e) drug addiction

48. Breaking useful and beautiful things without any probable cause is ____.

- a) disorderly conduct
- b) vandalism

- c) drunkenness
- d) begging
- e) vagrancy

49. Asking for food or money because of being poor is _____.

- a) disorderly conduct
- b) gambling
- c) drunkenness
- d) begging
- e) vagrancy

50. Having no permanent residence or visible means of support is _____.

- a) disorderly conduct
- b) vagrancy
- c) drunkenness
- d) begging
- e) gambling

Part II. INVESTIGATION OF CRIMES. CRIME SCENE SEARCH. ARREST. INTERROGATION

Text 1. General notion of a crime investigation

A criminal investigator is a person who detects a committed crime. To do this he should collect facts to accomplish a threefold aim: to identify and locate the guilty party to provide evidence of his guilt.

The tools of the investigator are, for the sake of simplicity, referred to as three «I's», namely, Information, Interrogation, and Instrumentation. By the application of the three «I's» in varying proportions the investigator gathers the facts which are necessary to establish the guilt of the accused in a criminal trial.

Information. The word «information» is used here to describe the knowledge which the investigator gathers from other persons. There are basically two kinds. The first type of information is acquired from regular sources such as conscientious and public spirited citizens, company records, and the files of other agencies. The second type, which, particular interest to the criminal investigator, is the knowledge which the experienced investigator gathers from cultivated sources such as paid informants, bartenders, cab drivers, licensed owners and employees in general, former criminals or acquaintances.

Interrogation. The second «I», includes the skilful questioning of witnesses as well as suspects. The success of «information» depends on the intelligent selection of information sources; the effectiveness of interrogation varies with the craft, logic, and psychological insight with which the investigator questions a person who is in possession of information relevant to the case. The term *interview* may be used to mean the simple questioning of a person who is co-operating with the investigator, while *interrogation* may be used to describe the vigorous questioning of one who is reluctant to divulge information.

Instrumentation. The third «I» is meant to include the application of the instruments and methods of the physical sciences to the detection of crime. Physics, for example, offers such aids as microscopy, photography, and the optical methods of analysis. The role of chemistry is too well known for elaboration here. Biology and pathology are particularly important in crimes of physical violence.

Instrumentation also includes all the technical methods by which the fugitive is traced and examined and in general, the investigation is advanced. Thus, fingerprint systems, *modus operandi* files, the lie detector, communication systems, surveillance equipment such as the telephoto lenses and detective dyes, searching apparatus such as the X-ray unit and the metal detector, and other investigative tools are contained within the scope of the term.

Phases of the investigation. The objectives of the investigator provide a convenient division of the investigation into three phases:

- 1) the criminal is identified;
- 2) he is traced and located;
- 3) the facts proving his guilt are gathered for court presentation.

This division is made for convenience of discussion, since the three phases are not necessarily separated in time but are usually fused throughout the investigation. The same evidence can often be used for all three objectives.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	to acquire information	ақпарат алу	получить информацию
2	conscientious citizen	саналы азамат	сознательный гражданин
3	craft	ептілік, шеберлік, іскерлік	сноровка, ловкость
4	to establish the guilt	кінәні белгілеу	установить вину
5	to identify location	адамның орналасқан жерін анықтау	установить местонахождение личности
6	to identify person	адамның жеке басын анықтау	установить личность
7	intelligent selection	ұқыпты, мұқият іріктеу	тщательный отбор
8	regular source	дағдылы, жалпы деректеме	обычные источники
9	cultivated sources	жасанды деректеме	искусственно созданные источники
10	paid informants	ақылы хабаршы	платные информаторы
11	public spirit	қоғамдық сана	общественное сознание
12	vigorous questioning	қатан түрде жауап алу	допрос с пристрастием
13	fingerprint	саусақ таңбасы, ізі	отпечаток пальца
14	modus operandi	іс-әрекет тәсілі	способ действия
15	lie detector	жалған айғақты, мәліметті растайтын техникалық аспап	детектор лжи

Exercises:

I. Find the English equivalents to the following:

Тергеуші, следователь; тәжірибелі тергеуші, опытный следователь; кінәлі тұлға, подозреваемый; адамның жеке басын анықтау, установить личность человека; дәлел, деректер жинау, собирать сведения, улики; іске байланысты, связанный с делом, қылмысты ашу, раскрыть преступление, жауап алу, допрос.

II. Give synonyms to:

To get information, blame, detective, goal (purpose), to collect the fact, barman (barmaid), questioning, wanted.

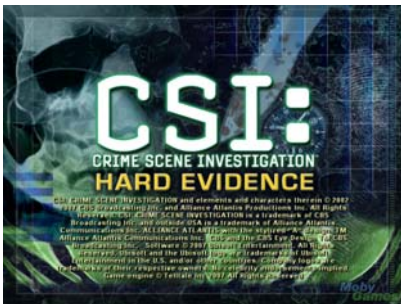
III. Explain the following:

- 1) detective or investigator; 2) criminal; 3) crime scene; 4) evidence;
- 5) weapon; 6) witness; 7) suspect; 8) wanted; 9) coroner; 10) crime laboratory.

IV. Answer the questions.

1. What is the main aim of the work of an investigator?
2. What should detectives do to detect the crime?
3. Who can help police officers in crime detection?
4. What evidence can be found on the crime scene?
5. What is the difference between the regular and cultivated sources of information getting?
6. What are the main phases of the investigation?
7. What scientific methods can be used in crime detection?
8. What does the term «information» mean?
9. How can you explain the term «instrumentation»?
10. What is difference between interview and interrogation?

Text 2. Crime Scene Investigation team



In certain types of offences the search of the scene of the crime is the most important part of the investigation. The crime scene search is conducted by the Crime Scene Investigation (CSI) team. Though a law enforcement officer who first came to the crime scene is called a *first-responding police officer (first responder)*.

The CSI team is made up of legal and scientific professionals who work together to solve a crime.

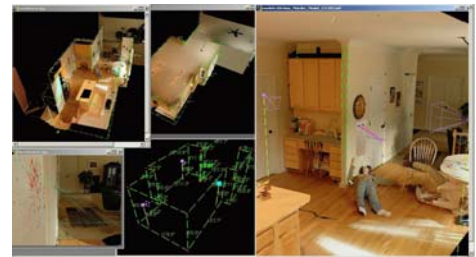
Professionals at the scene of a crime may include police officers, detectives, crime-scene investigators, district attorneys, medical examiners (coroners), and scientific specialists. Police officers are usually the first to arrive at a crime scene. A district attorney may be present to determine whether a search warrant is necessary for the crime-scene investigators.

A crime scene is a location where a **crime** took place. It can be also another location where evidence of the crime may be found.

Crimes of violence involve a struggle, a break, and the use of weapons. In homicide, assaults, and burglary, the criminal is in contact with the physical surroundings in a forceful manner.

In general, a crime scene comprises the place where the crime has been committed and area from which most of the physical and trace evidence is retrieved.

Very small particles found on the crime scene are called trace evidence. Trace evidence include fibers, hairs, sand, sawdust, and particles of glass or paint. Flour and coal dust, paint, seeds, soil, and many other traces may later be discovered on the clothing of a suspect. Other evidence may be left in the form of clothing, shoe



impressions, fingerprints, blood stains, overthrown furniture, disturbed articles in general, and jimmy marks. So everything is very important in crime scene investigation.

Evidence can be retrieved by law enforcement personnel, crime-scene investigators (CSIs) or in rare circumstances, forensic scientists.



Crime-scene investigators document the crime scene in detail and collect physical evidence. Crime-scene investigators include recorders to record the data, sketch artists to sketch the scene, photographers to take photos of the crime scene, and evidence collectors. Medical examiners (also called coroners) may be necessary to determine the cause of a death when a

homicide has occurred. Detectives look for leads by interviewing witnesses and talking to the crime-scene investigators about the evidence.

Crime scenes may or may not be where the crime was committed. During some crimes committing there can be a **primary** crime scene and **secondary** crime scene. For example, in case of committing a robbery in a shop, the shop might be the primary scene, and the home of a suspect might be the secondary scene. A murder may have taken place at home or office (primary scene) and the dead body (corpse) found in the park or street (secondary scene).

There are different levels and types of crime scenes. Different types of crime scenes include **outdoor, indoor, and conveyance**.

Outdoor crime scenes are the most difficult to investigate. The exposure to elements such as rain, wind, or heat, as well as animal activity, contaminates the crime scene and leads to the destruction of evidence.

Indoor crime scenes have a significantly lower chance of contamination because of the lack of exposure. The contamination here usually comes from the people factor.

Conveyance crime scenes are crimes committed by means of transportation, such as robbery or auto theft.

Each type of crime scene, along with the nature of the crime committed (robbery, homicide, rape, etc.) have different procedures.

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	a piece of evidence	айғақ	улика
2	to retrieve evidence	айғақтар табу	найти, восстановить улики
3	to collect evidence	айғақтар жинау	собирать улики
4	contamination	ластану	загрязнение
5	destruction of evidence	зақымдалған айғақ	повреждение улик
6	outdoor crime scene	далада орналасқан қылмыс орны	место происшествия на открытой местности
7	indoor crime scene	үйде орналасқан	место происшествия в

		ҚЫЛМЫС ОРНЫ	помещениях
8	conveyance crime scene	ҚЫЛМЫС ОРНЫ БОЛЫП ТАБЫЛАТЫН ЖОЛ КӨЛІГІ	транспортное средство, которое является местом происшествия
9	crimes of violence	ЗОРЛЫҚТЫҚ ҚЫЛМЫС	насильственные преступления
10	clothing	КИІМ	одежда
11	shoe impression	АЯҚ ІЗІ	след обуви
12	fingerprint	САУСАҚ ІЗІ, ТАҢБАСЫ	отпечаток пальца
13	blood stain	ҚАҢДЫ ДАҚ	пятно крови
14	1) dead body 2) corpse	МӘЙІТ	труп
15	a search warrant	ТІНТУ ОРДЕРІ	ордер на обыск

Exercises:

I. Make the right choice:

- The place where the crime has been committed and area from which most of the physical evidence is retrieved is called _____.
a) crime scene; b) crime scene sketch
- Evidence can be found and taken by _____.
a) detectives, forensic scientists; b) witnesses and suspects
- The CSI stands for _____.
a) Crime Scene Investigation; b) Criminal Side's Interview
- If the crime is committed in a definite building or a room, the place where it happened is called _____.
a) outdoor crime scene; b) indoor crime scene
- If the crime is committed in a park or in any other open area, the place where it happened is called _____.
a) outdoor crime scene; b) conveyance crime scene

II. Complete the following statements.

- The CSI team include _____.
- The CSI team officers who take photos of the crime scene are _____.
- Sketch artists are crime-scene investigators who _____.
- An official document that allows the police to search inside someone's house is _____.
- A medical examiner whose job is to officially find out the causes of sudden, violent or accidental deaths is a _____.
- A dead body is _____.

III. Define what the following persons are.

a) Recorder; b) First responder; c) Detective; d) District attorney;
e) Coroner; f) Photographer; g) Sketch artist; h) Criminalist

1. Mr. Clain is a patrolman. He receives a call about the crime from a police station. So he is the first to come to the crime scene. He makes a call for a CSI and begin to cordon off the scene with crime scene tape. Before the CSI members came, he gathers witnesses; takes statements and works to identify a victim. So Mr. Clain is a _____.

2. Mr. Hale is police officer whose job is to discover the person who is responsible for the crime. For that he interviews witnesses, interrogates a suspect, and talks to the crime-scene investigators about the evidence. Mr. Hale is a _____.

3. Mr. Smith is a lawyer. His job is state the seriousness of a crime and issue a search warrant if it is necessary for the crime-scene investigators. So Mr. Smith is a _____.

4. Mrs. Derreck is a CSI member. In a murder case her job is to examine the dead body and find out the cause of a death. If it is neccessaty she makes an autopsy test (official examination of a corpse in the laboratory to discover why the person has dided). So Mrs. Derreck is a _____.

5. Mr. Grim works at photography unit and takes pictures of the crime scene and of all the evidence which can help to detect the crime. Mr. Grim is _____.

6. Mr. Williams is responsible for recording the data at a crime scene. So he is a _____.

7. Mr. Bernard collects everything which can be connected with the crime at a crime scene. He tries to find evidence and makes its further investigation in a crime laboratory.

8. Mr. Boil makes a sketching and mapping of the crime scene. So he is a _____.

IV. Explain the following expressions.

Crime scene, primary crime scene, secondary crime scene, outdoor crime scene, indoor crime scene, recorders, sketch artists, photographers, coroners, evidence, crime scene sketch.

V. Answer the following questions.

1. What is crime scene?
2. What is primary crime scene?
3. What is secondary crime scene?
4. What are the main types of crime scenes?
5. What is indoor crime scene?
6. What crime scene is called outdoor scene?
7. What is conveyance crime scene?
8. What traces can be treated as evidence?
9. Whom can be evidence retrieved by at a crime scene?
10. What does the procedure of crime scene investigation depend on?

Text 3. Crime scene search



responder).

Preliminary. Before treating the search itself, it is profitable to consider the actions and duties of the investigator on first arriving at the scene of the crime. Always remember that actions taken at a crime scene are permanent and cannot be undone. Securing the scene is the responsibility of the *first-responding police officer (first*

The safety of all individuals in the area is the first priority. The scene includes possible witnesses, victims and suspects. Interviews of both witnesses and victims of the crime are taken by law enforcement officials in order to gain knowledge and creating a timeline of event.

Preservation of evidence is the second priority. This means the officers *freeze the scene*, protecting the area within which the crime has occurred. For that, a perimeter is taped off with yellow police tape in order to permit nothing to be disturbed on the area. All unauthorized persons must be excluded from the crime scene. Spectators, newspaper photographers and others who are not officially connected with the investigation should be kept at a distance. This is done to preserve evidence of the crime.

The following measures or steps will ordinarily be found necessary:

- a) identify and, if possible, retain for questioning the person who first notified the police;
- b) determine the perpetrator by direct inquiry or observation if his identity is immediately apparent;
- c) detain all persons present at the scene;
- d) summon assistance if necessary;
- e) safeguard the area by issuing appropriate orders and by physically isolating it.

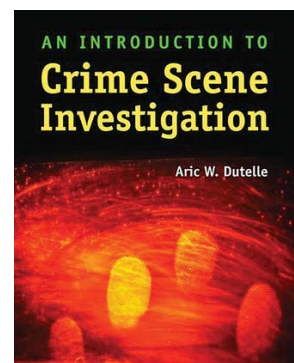


The police should be requested to refer potential witnesses to one of the investigators:

- a) subsequently permit only authorized persons to enter the area;
- b) separate the witnesses so as to obtain independent statements and avoid witnesses collusion (working together to create a story);
- c) do not touch or move any object;
- d) definitely assign the duties of the search if assistants are present.

Crime scene documentation. The most time-consuming but also the most important step in crime scene investigation is documentation. The purpose of crime scene documentation is to record and preserve the location and relationship of discovered evidence as well as the condition of the crime scene as it was when the documenter was observing it.

Aric Dutelle, a professor of forensic investigation at the University of Wisconsin-Platteville writes that there are four primary methods of documentation that are involved in CSI.



They are: 1. Reports and note taking (sometimes audio). 2. Photographs. 3. Videography. 4) Crime scene sketching and mapping.

Notes are taken by investigators to ensure memorization of their thoughts and suspicions about different pieces of evidence.

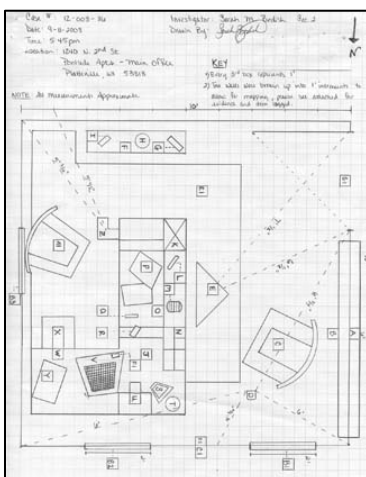
A view of the crime scene should be taken from several different angles and distances. All evidence should be photographed in place as found first and later if necessary with something to assist in determining the size of the object such as a ruler, pen, coin etc. Photographs of all evidence are taken before anything is touched, moved, or otherwise further investigated. Evidence markers are placed next to each piece of evidence allowing for organization of the evidence.

Criminalists and other investigators use several methods to collect evidence. One of the most important methods is used to reveal fingerprints. First, the experts dust (brush) a surface with powder. The powder sticks to the oils left on a surface by one or more fingers. The print is photographed and then lifted from the surface with clear adhesive tape. The tape transfers the print to a piece of paper, which forms a permanent record. Fingerprints in blood, grease, or other visible material are photographed directly.

DNA and other bodily fluids are collected and, whether it is hair or fluid, for further examination in a lab. Shoe and tire prints can be collected using dental stone. Electronics are taken for examination by a technical expert to search for further evidence.

Criminalists sometimes use special instruments to collect evidence. For example, a plastic container called a *vacuum trap* fits on the end of a vacuum cleaner hose and gathers trace evidence, which include fibers, hairs, sand, sawdust, and particles of glass or paint. Larger evidence, such as bullets or firearms, is also collected. Criminalists label each piece of evidence.

Video recording of the whole crime scene as well as definite piece of evidence is made during crime scene investigation.



Sketching the scene is also a form of documentation at a crime scene. The sketch serves to clarify the special information present within the photographs and video documentation, because the other methods do not allow the viewer to easily gauge distances and dimensions.

A crime scene sketch is a permanent record of the size and distance relationship of the crime scene and the physical evidence within it. A crime scene sketch is drawn by a police artist or an investigator from an above point of view.

As a basic guide the investigator should look upon the evidence as serving to establish one or more of the

following:

- a) the corpus delicti or the facts that the crime was committed;
- b) the method of operation of the perpetrator;
- c) the identity of the guilty person.

All evidence needs to be properly packaged, sealed and labeled. The evidence label should contain all pertinent information, including:

1. Case number
2. Item inventory number
3. Description of the evidence
4. Name of suspect
5. Name of victim
6. Date and time of recovery
7. Signature of person recovering the evidence
8. Signature of any witnesses present during collection

Vocabulary notes

	English	Kazakh	Russian
1	to treat the search	қарауды жүргізу	проводить осмотр
2	to arrive at the crime scene	қылмыс жасалған жерге келу	прибыть на место преступления
3	to secure the crime scene; to freeze the crime scene; to safeguard the area	қылмыс жасалған жерді қорғау	охранять место происшествия
4	crime scene sketch	қылмыс жасалған жердің сызбасы	схема места преступления
5	perpetrator	қылмыскер	преступник
6	necessary	қажет, қажетті	необходимый
7	to separate the witnesses	куәгер	отделить свидетелей друг от друга
8	collusion	жасырын, құпия келісім	тайный сговор
9	crime scene documentation	қылмыс жасалған жерді хаттамалау	протоколирование места происшествия
10	corpus delicti	қылмыс құрамы	состав преступления
11	signature	қойылған қол	подпись
12	to package	айғақтарды буып-түю, орау	упаковать вещественное доказательство
13	to seal evidence	айғақтарға сүргі салу, сүргі соғу	опечатать вещественное доказательство
14	to label evidence	затбелгі, жазба белгі жапсыру	наклеить ярлык
15	video recording; videography	бейнежазба	видеозапись
16	DNA (<i>deoxyribonucleic</i>)	ДНК (дезоксирибонуклеиналық қышқыл)	тест ДНК (дезоксирибонуклеиновой)

	<i>acid) test</i>	тесті	кислоты)
17	crime scene sketching and mapping	қылмыс жасалған жердің сызбасын жасау	составление плана, схемы места происшествия
18	case number	қылмыстық істің нөмірі	номер уголовного дела
19	fingerprint ~ thumb forefinger middle finger ring finger little finger	саусақ таңбасы, ізі бас бармақтың сұқ саусақтың ортан саусақтың аты жоқ саусақтың шынашақтың	отпечаток пальца большого указательного среднего безымянного мизинца

Exercises:

I. Make the right choice:

- Crime scene search begins with _____.
a) crime scene securing; b) making crime scene sketch
- A person who is responsible for crime-scene securing is a _____.
a) coroner; b) first-responding police officer (first responder)
- The first priority of the crime scene search is the _____.
a) exclusion of all the witnesses and victims from the crime scene;
b) safety of all possible witnesses, victims and suspects
- While being interviewed all the witnesses should be kept _____.
a) separately; b) together
- The second priority in the course of the crime scene search is the _____.
a) preservation of evidence;
b) safety of people such as spectators, newspaper photographers and others who are not officially connected with the investigation

II. Complete the following statements.

- The main goal of crime scene documentation is _____.
- The primary methods of crime scene documentation are _____.
- Reports and notes are taken by _____ with the aim of _____.
- Photographs of the crime scene and of all the evidence should be taken from _____.
- Videography or video recording of the whole crime scene as well as definite piece of _____ is made during crime scene investigation.
- A crime scene sketch is a _____.
- A crime scene sketch is usually drawn by a _____.
- All evidence should be properly _____.

III. Match each word with its definition and picture.

blood stain police tape weapon left shoe mark
right shoe mark left hand print right hand print fingerprint

1. The mark made by the pattern of lines at the end of someone's finger (thumb, forefinger, middle finger, ring finger, little finger) used in the discovery of crime for identification the criminal.
2. Something used to fight with like a knife or a gun.
3. The mark of a body part at the end of a person's left arm that includes the fingers and thumb.
4. The impression of someone's boot of a right foot, found at a crime scene.
5. A long band of material used by police officers for securing the crime scene.
6. A mark or spot of blood left by human being when he is injured or killed.
7. The mark of a body part at the end of a person's right arm that includes the fingers and thumb.
8. The mark of a left foot found at a crime scene.



IV. Explain the following expressions.

Crime scene security, witness, loser (victim), suspect, witnesses' collusion, evidence, crime scene sketch.

V. Answer the following questions.

1. Why is it very important to secure the crime scene?
2. Who is responsible for crime scene securing?
3. What are the ways of crime scene securing?
4. What are the other ways of preserving evidence?
5. Who should be interviewed and interrogated at a crime scene?

6. What is the goal of crime scene documentation?
7. What are the main methods of documentation that are involved in CSI?
8. Why is it important to report and note everything at a crime scene?
9. How should photographs be taken during CSI?
10. What is a crime scene sketch?
11. What are the main ways of collecting evidence at a crime scene?
12. What it should be written on each evidence label?

Text 4. A case of Murder

(From «The Labors of Hercules» after Agatha Christie)



Poirot pushed the door open and entered. He uttered a sharp, horrified exclamation. The room was a bedroom. In the middle of the floor lay the body of a man. There were a dozen wounds on his arms and chest and his head and face had been crushed.

Schwartz said faintly: «Who is this man? Does anyone know?»

«I suppose», said Poirot, «that he was known here as Robert, a rather unskillful waiter».

Lutz had gone nearer, bending over the body. He pointed with a finger. There was a paper pinned to the dead man's breast. He read: «Marrascaud will kill no more – nor will he rob his friends!»

Schwartz cried out: «Marrascaud? So this is Marrascaud! But what brought him up here? And why do you say his name is Robert?»

Poirot said: «He was here masquerading as a waiter – and of course. He was a very bad waiter. So bad that no one was surprised when he was dismissed. And Marrascaud continued to live in this unused wing with no one but the manager knowing about it. Marrascaud must have offered him a big bribe to allow him to remain hidden in the unused part of the hotel».



Dr. Lutz said: «that's easy. He was to share out the money with his gang. He didn't. He came here; to this out of the way place in the world, because he thought it was the last place in the world they would think of. He was wrong. Somehow or other they found out where he was and followed him».

He touched the dead body with the tip of his shoe.

«And they settled his account – like this».

Exercises:

I. Find in the text the English equivalents for the following words and word-combinations:

Тандану, удивляться; пара беру, дать (предложить) взятку; жасырыну, маскироваться; босатылу, быть уволенным; мейманхананың пайдаланылмаған жағы, неиспользуемая часть гостиницы; қалай болғанда да, так или иначе;

мәйт, труп; жарақат, рана; басты жару, раздробить голову; кателесу, ошибаться; банда; ізінше болу, последовать за кем-то; ақшамен бөлісу, поделиться деньгами.

II. Correct the following sentences if necessary. Begin your sentences with the following expressions: *Yes, that's right. No, that's wrong.*

1. The dead body was found by Mr. Poirot. Dr. Lutz and Mr. Schwartz in the unused wing of the hotel.
2. The former waiter was killed by gangsters.
3. Marrascaud was given a bribe to hide in that hotel.
4. Robert was a good waiter so the manager allowed him to stay in the hotel.
5. The gangsters poisoned Marrascaud for he didn't want to return their money.
6. Marrascaud was murdered because he was unskillful waiter.

III. Answer the questions:

1. Where did Mr. Poirot and his friends find the body of Marrascaud?
2. How was Marrascaud killed?
3. Whom was he killed by?
4. Why was Marrascaud murdered?
5. Why was the victim masquerading as a waiter? Was he afraid of anybody?

IV. Dramatize the situation, described in the text.

Text 5. The case of reversal



In 1963 in the state of Arizona (the USA) a 22-year-old criminal named Ernesto Miranda was arrested for theft. During the theft investigation he was accused of another crime. There was held a line-up and a young girl who was a victim of kidnapping recognized Ernesto Miranda. The girl said that it was Ernesto Miranda who had kidnapped and raped her.

Then E. Miranda was interrogated once again. After two hours of police interrogation he had to plead guilty and write a written confession to the crime. That confession was used in court, and Miranda was convicted of rape and sentenced to 20 and to 30 years imprisonment for each offence.

On appeal, the Supreme Court of Arizona ruled that the conviction should stand, that Miranda did not ask for an attorney.

When Ernesto Miranda was retried on the rape charge, with the confession inadmissible, he was again convicted.

The word *Miranda* has now come into the police lexicon. To Miranda someone is to read him his rights, which are read off a Miranda Card. The usual formulation reads something like this:

You have the right to remain silent. If you give up the right to remain silent, what you say may be taken down and used in evidence against you. You have the right to have an attorney present during questioning. If you cannot afford an attorney one will be provided for you. Do you understand these rights?

On June 13, 1966, the Supreme Court ruled in the case of Miranda vs. Arizona that a criminal suspect must be informed of his or her rights before being questioned.

Notes to the text.

- 1) to be accused of a crime – айыпталу, быть обвиненным в преступлении
- 2) a line up – бірнеше адамдардан қылмыскерді тану, проведение опознания преступника из группы лиц
- 3) reversal - сот үкімінің күшін жою, отмена (судебного решения, закона), реверсаль.
- 4) to convict - кінәлі деп жариялау, объявлять виновным в вердикте присяжных/решении судьи
- 5) conviction - айыптау үкімі, обвинительный приговор
- 6) to recognize – тану, узнать
- 7) to plead guilty - кінәсін мойындау, признать себя виновным
- 8) written confession – жазба түрінде мойындау, письменное признание
- 9) to induce - түрткі болу, қылмыс жасауға көндіру, побуждать, склонять
- 10) attorney - адвокат
- 11) inadmissible confession – кінәсін дәлелдеуге жарамайтын мойындау, недопустимое признание (признание, которое не может служить доказательством вины)
- 12) Miranda vs. Arizona – азамат Миранда Аризона штатына қарсы, гр. Миранда против штата Аризона

Exercises.

I. Complete the following sentences:

1. Ernesto Miranda was arrested for _____ in _____.
2. He was _____ years old.
3. A young girl was a _____.
4. She recognized Ernesto Miranda during a _____.
5. Ernesto Miranda kidnapped and _____ her.
6. Police interrogation was held during _____.
7. There was no _____ during that interrogation.
8. Ernesto Miranda wrote a written _____ to the crime.

II. Define whether the following sentence true or false.

1. The girl, who had been kidnapped and raped by Ernesto Miranda, was interrogated by police officers during two hours.
2. Miranda confessed the committing of theft, but didn't plead guilty of kidnapping and raping during his second questioning.
3. Ernesto Miranda was sentenced to life imprisonment.

4. There was an appeal to the Supreme Court of wrong conviction, because Miranda hadn't kidnapped and raped the girl.

5. Miranda was retried because he hadn't written confession.

6. After that case there was held the Miranda rule, demanding every suspect to be informed of his or her rights before being questioned.

III. Answer the following questions:

1. Who was arrested in 1963 in the US state of Arizona?

2. What crime did Ernest commit?

3. What happened during the investigation?

4. Who recognized that man?

5. Who was that girl who recognized Miranda during a line up?

6. What did that girl accuse Miranda of?

7. What did police officers do after that line up?

8. How long did they interrogate Miranda?

9. Was there an attorney during the interrogation?

10. What was the first decision of the court?

11. Why was the case of Miranda tried once again?

12. What was decided after the case of E. Miranda?

IV. Rewrite the text of the Miranda rule filling in the appropriate words from the given above and translate into Kazakh/Russian.

Evidence; questioning; attorney; to remain silent; to give up.

You have the right _____. If you _____ the right to remain silent, what you say may be taken down and used in _____ against you. You have the right to have an attorney present during _____. If you cannot afford an _____ one will be provided for you. Do you understand these rights?

V. Dramatize the following situations:

Case I.

You are going to interrogate a suspect, who is accused of theft. Inform him of his rights.

Case II.

The man is charged of homicide. Make use of the Miranda Warning Card and inform the accused of his rights.

Test on UNIT 6. Part II

1. A criminal investigator is a person who _____.

- a) passes a sentence
- b) puts the criminal into prison
- c) detects a committed crime
- d) examines evidence in the crime laboratory
- e) secure the crime scene

2. A law enforcement officer who first comes to the crime scene is called a_____.

- a) a first constable
- b) crime scene officer
- c) crime scene detective
- d) first-responding police officer
- e) first responder

3. A group of legal and scientific professionals who work together to search the crime scene and detect the crime is the _____.

- a) CIA
- b) CID
- c) SWAT
- d) CSI
- e) HU

4. The CSI stands for _____.

- a) Criminal Investigation Department
- b) Crime Scene Investigation
- c) Crime Suspects Interrogation
- d) Crime Suspects Interview
- e) Criminal Scene Investigation

5. The place where the crime has been committed and evidence have been found is a _____.

- a) crime scene
- b) place of evidence
- c) crime scene sketch
- d) crime laboratory
- e) evidence room

6. The crime scene can be _____.

- a) first and second
- b) primary and secondary
- c) physical and trace
- d) large and small

e) oral and written

7. If the crime is committed in a definite building or a room, the place where it happened is called ____.

- a) outdoor crime scene
- b) indoor crime scene
- c) evidencial crime scene
- d) suspicious crime scene
- e) conveyance crime scene

8. If the crime is committed in a park or in any other open area, the place where it happened is called ____.

- a) outdoor crime scene
- b) conveyance crime scene
- c) indoor crime scene
- d) evidencial crime scene
- e) suspicious crime scene

9. Crime scene search begins with _____.

- a) crime scene securing
- b) making crime scene sketch
- c) examining evidence in the crime laboratory
- d) arresting the suspect and sending him to prison
- e) issuing an arrest and search warrants

10. A person who is responsible for crime-scene securing is a _____.

- a) coroner
- b) first-responding police officer (first responder)
- c) detective
- d) district attorney
- e) witness

11. A long band of material used by police officers for securing the crime scene is ____.

- a) yellow police tape
- b) blue ribbon
- c) red tape
- d) red signal
- e) white signal flag

12. The first priority of the crime scene search is the _____.

- a) exclusion of all the witnesses and victims from the crime scene
- b) safety of all possible witnesses, victims and suspects
- c) securing of a district attorney and detectives
- d) looking for a suspect and arresting him

e) issuing an arrest and search warrant

13. Someone who appears in a court of law and says what he or she has seen or what he knows about the crime is a _____.

- a) suspect
- b) witness
- c) spectator
- d) detective
- e) loser

14. While being interviewed all the witnesses should be kept _____.

- a) separately
- b) together
- c) in prison
- d) at a police station
- e) at home

15. The second priority in the course of the crime scene search is the _____.

- a) preservation of evidence
- b) safety of people such as spectators, newspaper photographers and others who are not officially connected with the investigation
- c) securing of a district attorney and detectives
- d) looking for a suspect and arresting him
- e) issuing an arrest and search warrant

16. A corpse is a _____.

- a) dead body
- b) coroner
- c) culprit
- d) perpetrator
- e) evidence

17. Facts given or objects shown in a court of law to help prove whether or not someone is guilty of a crime are _____.

- a) criminals
- b) suspects
- c) witnesses
- d) testimony
- e) evidence

18. Evidence can be _____.

- a) physical and trace
- b) suspicious and unsuspecting
- c) oral and written

- d) loud and quite
- e) slow and quick

19. Very small particles such as fibers, hairs or sand found on the crime scene are called _____.

- a) physical evidence
- b) trace evidence
- c) slow evidence
- d) obtained evidence
- e) suspect's evidence

20. A medical examiner whose job is to officially find out the causes of sudden, violent or accidental deaths is a _____.

- a) first responder
- b) detective
- c) criminalist
- d) coroner
- e) doctor

21. Crime-scene investigators include _____.

- a) recorders, sketch artists, photographers and evidence collectors
- b) detectives, judges, barristers and solicitors
- c) constables, SWAT members, hostage negotiating team officers
- d) witnesses and eye-witnesses
- e) plainclothes officers and constables

22. Perpetrator is _____.

- a) culprit
- b) spectator
- c) witness
- d) loser
- e) victim

23. Perpetrator is synonymic to _____.

- a) crime
- b) criminal
- c) wanted
- d) photofit
- e) loser

24. A person who has been injured or suffered during the crime committing is _____.

- a) victim
- b) witness
- c) criminal

- d) wanted
- e) perpetrator

25. Coroner is a _____.

- a) medical examiner
- b) criminalist
- c) detective
- d) culprit
- e) perpetrator

26. A mark or spot of blood left by human being when he is injured or killed is _____.

- a) fingerprint
- b) blood stain
- c) blood pressure
- d) injure
- e) corpse

27. The crime scene sketch is drawn by _____.

- a) district attorney
- b) perpetrator
- c) sketch artist
- d) coroner
- e) criminalist

28. Detectives at a crime scene are responsible for _____.

- a) examining the evidence
- b) securing the crime scene
- c) interviewing witnesses and talking to the crime-scene investigators about the evidence
- d) determining the cause of a victim's death
- e) drawing a crime scene sketch

29. A professional lawyer whose job is to state the seriousness of a crime and issue a search warrant if it is necessary for the crime-scene investigators is a _____.

- a) barrister
- b) district attorney
- c) coroner
- d) jury
- e) justice

30. The CSI team member who is responsible for recording the data at a crime scene is a _____.

- a) coroner

- b) district attorney
- c) recorder
- d) photographer
- e) video engineer

31. The CSI team member who works at photography unit and takes pictures of the crime scene and of all the evidence which can help to detect the crime is a _____.

- a) coroner
- b) district attorney
- c) recorder
- d) photographer
- e) video engineer

32. Secret agreement with someone else to do something dishonest or illegal is _____.

- a) collusion
- b) terroristic act
- c) crime
- d) offence
- e) law-breaking

33. To avoid secret agreement or cooperation with some illegal or deceitful purpose all the witnesses should be interviewed _____.

- a) together
- b) in one room
- c) immediately
- d) separately
- e) by a district attorney

34. During crime scene investigation nobody is allowed to _____.

- a) speak in a loud voice
- b) work together
- c) take photos
- d) touch or move any object
- e) draw a picture

35. The mark made by the pattern of lines at the end of someone's finger (thumb, forefinger, middle finger, ring finger, little finger) used in the discovery of crime for identification the criminal is a _____.

- a) foot print
- b) shoe impression
- c) blood stain
- d) fingerprint
- e) DNA

36. To reveal fingerprints criminalists use _____.

- a) a special powder
- b) vacuum cleaner
- c) water
- d) gas
- e) fire

37. Fingerprints in blood, grease, or other visible material are _____.

- a) not taken
- b) photographed directly
- c) drawn by a sketch artist
- d) taken by a vacuum cleaner
- e) not necessary

38. DNA and other bodily fluids are _____.

- a) not collected at all
- b) collected and further examined in a crime laboratory
- c) taken by an adhesive tape
- d) drawn by a sketch artist
- e) taken by a vacuum cleaner

39. A permanent record of the size and distance relationship of the crime scene and the physical evidence within it is called a _____.

- a) crime scene sketch
- b) physical evidence
- c) trace evidence
- d) blood stain
- e) corpse

40. The evidence label should contain the following information _____.

- a) number of a crime, inventory number of a suspect, description of the evidence, name of suspect, name of victim, name of the CSI team, signature of person recovering the evidence, signature of any witnesses present during collection
- b) type of a crime scene, description of the evidence, name of witness, name of coroner, date and time of recovery, signature of a district attorney
- c) number of a criminal case, description of a corpse, description of the detective, name of suspect, name of a detective, time of crime committing
- d) number of a criminal case, inventory number of an item, description of the evidence, name of suspect, name of victim, date and time of recovery, signature of person recovering the evidence, signature of any witnesses present during collection
- e) address of a crime scene, number of an item, description of the suspect, search warrant, arrest warrant

**ЛАТИНСКИЕ КРЫЛАТЫЕ СЛОВА И ВЫРАЖЕНИЯ,
УПОТРЕБЛЯЕМЫЕ В ЮРИДИЧЕСКОЙ ЛИТЕРАТУРЕ**

№	Latin in English	Kazakh	Russian
1.	<i>a priori</i> [ˈeɪpraɪ ˈoːraɪ]	алдын ала	заранее
2.	<i>ab initio</i> [æb in ˈiːʃiəu]	алдымен	сначала
3.	<i>ab invito</i> [æb ˈɪnvɪtə]	еркіне қарсы	против воли
4.	<i>AD Anno Domini</i> [ˈæn ən ˈdomɪnaɪ]	қазіргі заман	нашей эры
5.	<i>ad hoc</i> [æd hɒk]	дерек жағдайға, оқиғаға	в значении «к тому», для данного случая
6.	<i>ad hoc committee</i> [æd hɒk kə ˈmɪti]	арнайы комитет (Біріккен Ұлттар Ұйымы Бас Ассамблея- сының арнайы комитеті)	специальный комитет (например, Генеральной Ассамблеи ООН)
7.	<i>ad idem</i> [æd ɪdem]	келісімге келген	пришедшие к соглашению
8.	<i>ad infinitum</i> [æd ɪnfə ˈnaɪtəm]	шексіздікке дейін	до бесконечности
9.	<i>ad libitum</i> [æd ˈlɪbɪtəm]	біреудің қалауымен	по желанию
10.	<i>ad referendum</i> [æd ˌrefə ˈrendəm]	келісім шығарғанға дейін	для дальнейшего согласования, впредь до согласования
11.	<i>aegis</i> [iːdʒɪs] under the ~	біреудің қамқоршылы- ғында, қорғауында болу	под эгидой
12.	<i>ante</i> [æntɪ]	дейін	до
13.	<i>a.m. (ante meridiem)</i> [ˈæntɪ mə ˈrɪdɪəm]	түске дейін	пополудни, до полудня
14.	<i>bona fide</i> [bɒnə ˈfaɪdɪ]	шын жүректен, ақ ниетпен	по доброй воле, чистосердечно
15.	<i>contra</i> [ˈkɒntrə]	қарсы	против
16.	<i>compos mentis</i> [ˈkɒmpɒs ˈmentɪs]	сот алдында жауап беруге қабілетті	в здравом уме, вменяемый
17.	<i>corpus delicti</i> [ˈkɔːpəs dɪ ˈliːktai]	қылмыс құрамы	состав преступления
18.	<i>de facto</i> [ˈdiː ˈfæktəu]	іс жүзінде	фактически
19.	<i>de jure</i> [ˈdiː dʒuəri]	заң жүзінде	юридически
20.	<i>dictum (dicta)</i> [ˈdɪktəm]	ресми емес сот пікірі	неофициальное мнение судьи

№	Latin in English	Kazakh	Russian
21.	<i>ejusdem generis</i> [ei'jʊsdəm'dʒənəris]	сондай	тот же самый
22.	<i>et cetera</i> [it'setərə]	тағы тағылар, тағы басқалар	и так далее, и прочее
23.	<i>ex gratia</i> [eks'grɛi.ʃə]	рахымшылықтан, мейірімділіктен	из милости
24.	<i>ex parte</i> [eks'pa:teɪ]	атынан	от имени
25.	<i>ex post facto</i> [eks pəʊst fæktəʊ]	істелінген істен кейін	после совершившегося факта
26.	<i>facsimile</i> [fæk'simili]	факсимиле	факсимиле
27.	<i>finis</i> ['finis, fainis, fi:nis]	аяғы, соңы	конец
28.	<i>fragrante delicto</i> ['frægməntə di'liktəʊ]	қылмыс істеген кезде	при совершении преступления
29.	<i>gratis dictum</i> ['greitis diktəm]	ерікті арыз, өтініш, мәлімдеме	добровольное заявление
30.	<i>habeas corpus</i> ['heɪbjəs 'ko:pəs]	жеке адамға тиіспеушілік	неприкосновенность личности
31.	<i>ibidus (ibidem) Ibid</i> ['ibid]	сол жерде	там же, в том же месте
32.	<i>i.e. (id est) [id est]</i>	яғни	то есть
33.	<i>in absentia</i> [in æb'sen.ʃiə]	болмағанда, жоқ болғанда	заочно, в отсутствие
34.	<i>in camera</i> [in 'kæmrə]	басқа адамдарсыз	без посторонних
35.	<i>in situ</i> [in 'sai.tju:]	өзінің орнында	на своем месте
36.	<i>lex</i> [leks]	заң	закон
37.	<i>lex loci delicti</i> ['leks 'ləʊsai di'liktai]	қылмыс, әрекет жасалған жер туралы заң	закон о месте совершения преступления
38.	<i>locus delicti</i> [ləʊkəs di'li:ktai]	қылмыс, әрекет жасалған жер	место совершения преступления
39.	<i>mandamus</i> [mæn'deɪməs]	төменгі сотқа берілген сот бұйрығы	судебный приказ нижестоящему суду
40.	<i>modus operandi</i> ['mɔdəs 'ɒperəndə]	іс-әрекет тәсілі	способ действия
41.	<i>nisi</i> ['naisai]	түпкіліксіз	неокончательный
42.	<i>Nomen</i> ['nəʊmən]	есім, ат	имя, название
43.	<i>nomen juris</i> ['nəʊmən 'dʒuəris]	заңның аты	название закона

№	Latin in English	Kazakh	Russian
44.	<i>non compos mentis</i> [<i>non kompos mentis</i>]	есуас	невменяемый
45.	<i>non obstante verdicto</i> [<i>non 'obstantə 'və:diktəu</i>]	алқа билердің шешімдеріне қарсы шығарылған шешім	решение вопреки вердикту присяжных
46.	<i>obiter dictum (dicta)</i> [<i>,obitə 'diktəm</i>]	ресми емес сот шешімі	неофициальное мнение судьи
47.	<i>per</i> [pə:]	емес, -ден	не, по
48.	<i>per capita</i> [pə: 'kæpitə]	ел санына қарай	на душу населения
49.	<i>per cent</i> [pə: sent]	пайыз (жүздің бірі)	процент
50.	<i>per contra</i> [pə: 'kontrə]	басқа жағынан қарағанда	с другой стороны
51.	<i>per se</i> [pə: se]	істің мәні бойынша	по сути
52.	<i>persona non grata</i> [pə: 'səunə non 'greitə]	қабылдауға, құптауға лайықсыз кісі	нежелательное лицо
53.	<i>post</i> ['pəust]	кейін	после
54.	<i>post factum</i> ['pəust fæktə m]	оқиға болғаннан кейін	после события, задним числом
55.	<i>post hoc</i> ['pəust hok]	соңынан, кейін	после того
56.	<i>prima facie</i> [,praɪmə 'feɪfi:]	бір қарағаннан, алғашқы көргеннен	с первого взгляда
57.	<i>persona grata</i> [pə: 'səunə 'greitə]	қабылдауға, құптауға лайық кісі	персона грата, приемлемое лицо (<i>лицо, кандидатура которого в качестве дипломатического представителя в каком-либо государстве принята представителем этого государства</i>).
58.	<i>pro forma</i> [prəu fo:mə]	нысаны үшін	ради формы
59.	<i>pro tempore</i> [prəu 'tempərə]	уақытша	временно
60.	<i>qua</i> ['kwei]	ретінде, есебінде	как, в качестве
61.	<i>quaere</i> ['kwɪəri]	сұрақ, білген дұрыс	вопрос, желательно знать
62.	<i>quasi</i> ['kwa:si:]	жалған	мнимый, квази
63.	<i>ratio</i> [ræsiəu]	арақатынас, коэффициент	соотношение, коэффициент

№	Latin in English	Kazakh	Russian
64.	<i>status quo</i> [,steitəs 'kwəu]	маңызды жағдай	существенное положение
65.	<i>sub judice</i> [,sʌb 'dʒu:disi]	сотқа шақыру қағазы	повестка для вызова в суд
66.	<i>sui generic</i> [su:i 'dʒenəris]	өзгеше, бір түрлі	в своем роде, своеобразный
67.	<i>ultra vires</i> [ʼʌltrə 'vairiz]	біреудің компетенциясында емес	вне компетенции
68.	<i>versus (v.)</i> [ʼvə:səs]	қарсы	против
69.	<i>veto</i> [ʼvi:təu]	тыйым саламын, тыйым салу құқығы	запрещаю, право запрещения
70.	<i>vice versa</i> [,vaisi 'və:sə]	керісінше	наоборот
71.	<i>videlicet (viz).</i> [viz]	нақ, атап айтқанда	а именно
72.	<i>vis major</i> [,viz meidʒə]	эл жетпес (беті қайтпас) күш, форс-мажор	непреодолимая сила, форс мажор
73.	<i>writ</i> [ʼrit]	шақыру қағаз	повестка

**АНГЛО-КАЗАХСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ
ЮРИДИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ**

English	Kazakh	Russian
Aa		
abaction [ə'bækʃən]	мал ұрлау, барымта	крупная кража или угон скота
abactor [ə'bæktə]	мал ұрлаушы, жылқы ұрлаушы	скотокрад, конокрад
to abandon [ə'bændən]	тастап кету, бас тарту	оставлять, отказываться
~a claim [kleim]	талап арыздан бас тарту	отказаться от иска
~ rights[raits]	құқықтан бас тарту	отказываться от прав
abandonee [ə'bændəni:]	басқаның қиған құқығын алған адам, сақтандырылған нәрсе сақтандырушының пайдасына қалдырылады	лицо, в пользу которого имеется отказ от права, страховщик, в пользу которого оставляется предмет страхования
abandonment [ə'bæ ndənmənt]	талап арыздан бас тарту	отказ от иска
abatement [ə'beitmənt]	күшін жою, тоқтату	аннулирование, отмена
and revival [ri'vaivəl]	(шарттың, сот шешімінің) күшін тоқтату және күшін қайта жаңғырту	прекращение и возобновление действия (договора, судебного решения)
to abdicate [ˈæbdikeit]	биліктен, қызметтен (лауазымнан), құқықтан бас тарту	отрекаться, слагать полномочия, отказываться от права
abdication [ˌæbdi'keiʃ(ə)n]	биліктен, қызметтен (лауазымнан) бас тарту	отречение от престола, отказ от должности
abdomen [ˈæbdəmən]	іш	брюшная полость, живот
abdominal wound [əb'dominəl wu:nd]	іш жарақаты	ранение в живот
to abduct [əb'dʌkt]	ұрлап кету, алып кету	похищать, похитить
abduction [əb'dʌkʃ(ə)n]	ұрлап әкету	похищение
abductor [əb'dʌktə]	ұрлаушы	похититель
abettor [ə'betə]	азғырушы сыбайлас қатысушы	подстрекатель пособник соучастник

English	Kazakh	Russian
to abet [ə'bet] ~ smb in a crime [ə'bet in ə kraim] ~ a crime [ə'bet ə kraim]	азғыру (<i>айдап салу</i>) біреуге (<i>қылмыс жасауға</i>) көмектесу қылмыс жасауға көмектесу	подстрекать, содействовать кому-либо содействовать преступлению
abeyance [ə'beɪəns]	мәселенің реттелгенге немесе анықталғанға дейінгі шешілмегендігі, анықталмағандығы	неразрешенность, невыяс- ненность вопроса до его урегулирования или выяснения
ability [ə'biliti]	құқық қабілеттілігі әрекет қабілеттілігі	правоспособность дееспособность
to abjure a claim [əb'dʒuə ə kleim]	талаптан, шағымнан бас тарту	отказываться от претензии, иска
able [eɪbl]	құқықтық қабілеті бар, әрекет ету қабілеті бар, төлеуге қабілеті бар	правоспособный дееспособный платежеспособный
able-bodied [ˈeɪblˈbɒdɪd]	әскери қызметке жарамды	годный (к военной службе)
abode [ə'bəʊd] with (of) no fixed	тұрағы, мекенжайы тұрақты мекенжайсыз	местожительство без постоянного места жительства
to abolish [ə'bolɪ:ʃ]	күшін жою	отменять, аннулировать
abroad [ə'brɔ:d]	шетте, шет елде	за границей
abscond [əb'skɒnd]	әділ соттан жасырыну	скрываться от правосудия
absconder [əb'skɒndə]	әділ соттан жасырынып жүрген адам	лицо, скрывающееся от правосудия
absence from court	сотқа келмей қалу, сотқа бармау	неявка в суд
in the absence of evidence	дәлелі болмағандықтан	за отсутствием доказательств
absence without official leave (AWOL) [ˈæbsəns wiðaut ə'fi:(ə)l li:v]	өз еркімен кетіп қалу (<i>әск.</i>)	самовольная отлучка (<i>воен.</i>)
absentia [æb'senʃiə] to be tried in ~ [traɪd]	болмағансыздықтан сырттан сотталынған	в отсутствие быть судимым заочно

English	Kazakh	Russian
absent [æb'sent]	болмау, жоқ болу, келмеу, болмаған, жоқ болған	отсутствовать, не явиться быть судимым заочно, отсутствующий
absent on leave	демалыста жүрген	находящийся в отпуске
to be ~ from court	сотқа келмеу	не явиться в суд
~ without official leave (AWOL)	ресми рұқсатсыз кетіп қалған	находящийся в самовольной отлучке
absolution [,æbsə'lu:(ə)n]	сот бойынша ақтау, жазадан, міндеттемеден босату	оправдание по суду, освобождение от наказания, обязательств
to absolve from [æb'zolv]	жауапкершіліктен, жазадан, борыштан босату	освобождать от ответственности, наказания
to abstain [æb'stein]	тартыну, қоя тұру	Воздерживаться
~ from force [frəm fo:s]	күш қолданудан тартыну, күш қолданбай қоя тұру	воздерживаться от применения силы
~ from voting	дауыс беруден тартыну	воздерживаться от голосования
~ from drinking [frəm 'drinkiŋ]	арақ ішпеу	не употреблять спиртных напитков
abstainer [æb'steinə]	(дауыс беру кезінде) қалыс қалған	воздержавшийся (при голосовании)
total ~	салауатты, арақ ішпейтін адам	непьющий, трезвенник
abstraction [æb'stræk](ə)n]	ұрлық	кража (разг.)
abuse [ə'bju:z]	қиянат жасау, бұрыс пайдалану	злоупотребление
drug [drʌg] ~	есірткіні шектен (<i>шамадан</i>) тыс пайдалану	~ наркотиками
~ of authority [o:'θoriti]	билікті бұрыс пайдалану, өкілеттікті бұрыс пайдалану	~ властью, полномочиями
~ of power	биліктің шегінен шығу	превышение власти

English	Kazakh	Russian
~ of confidence [ˈkɒnfɪdəns]	сенімді бұрыс пайдалану	злоупотребление доверием
~of law	заңды теріс пайдалану (заңды теріс мақсатқа пайдалану); заңды бұзу	злоупотребление законом (использование закона в незаконных целях); нарушение закона
child ~	балаға қатыгездікпен қарау	жестокое обращение с ребенком
abuser [əˈbjuːzə]	ішімдікті немесе есірткіні шамадан тыс көп пайдаланатын адам	лицо, злоупотребляющее алкоголем или наркотиками
habitual [həˈbitʃuəl] ~	ішімдікті немесе есірткіні шамадан тыс көп пайдаланып әдеттенген адам; маскүнем немесе нашақор	хронический алкоголик, наркоман
abusive [əˈbjuːsɪv]	жанды жаралайтын, қорлайтын шатыстыратын,	оскорбительный вводящий в заблуждение
~ language [ˈlæŋgwɪdʒ]	шатастыратын балағат сөз	брань, ругательства
to accept [əkˈsept]	(ұсынысты) қабылдау	принимать (предложение, условие)
~ bail [beɪl]	кепілдікті қабылдау	принимать поручительство
acceptance [əkˈsept(ə)ns]	қабылдау, қабылдану	принятие
accessory [əkˈsesəri]	қылмысқа қатысушы	соучаствующий
~after the fact [ˈɑːftə ðə fækt]	қылмысқа қылмыстық оқиғадан кейін қатысушы (жасырушы, хабарламаушы)	соучастник после события преступления (укрыватель, недоносиватель)
~ at the fact [ˈbɪfoː ðə fækt]	қылмыс жасауға қатысушы (көмектесуші, азғырушы, дем беруші)	прямой соучастник при совершении преступления

English	Kazakh	Russian
accident [ˈæksɪdənt]	жазатайым оқиға	несчастный случай, авария
alcohol-related ~ [ˈælkə,hol rɪleɪtəd]	ішімдік ішуге байланысты болған жазатайым оқиға	несчастный случай, связанный с потреблением алкоголя
~ prevent [ˈprɪvənt]	қауіпсіздік техникасы	техника безопасности
accidental injures [ˈæksɪdəntəl ɪndʒəz]	өндірістік жаракат	производственная травма
accomplice [əˈkɒmplɪs]	қатысушы, бірге жасаушы, сыбайлас, көмектесуші	сообщник, соучастник; соисполнитель, пособник
accompliceship [əˈkɒmplɪsʃɪp]	бірге қатысу	соучастие
according to [əˈkoːdɪŋ tu]	бір нәрсеге сәйкес, сай, бойынша, байланысты, қарай	согласно, по, в зависимости от, в соответствии
account [əˈkaʊnt] to take into ~ [teɪk ɪntə]	есепшот, шот, есеп айырысы; көңіл, назар аудару	счет, расчет, подсчет принимать во внимание, в расчет
to bring to ~ [brɪŋ]	жауапқа тарту	привлечь к ответственности
to ~ guilty [ˈgɪltɪ]	кінәлі деп табу	признать виновным
accusal [əˈkjuːzəl]	айып, айыптау	обвинение
accusant [əˈkjuːzənt]	айыптаушы	обвинитель
accusation [əˈkjuːzeɪʃən]	айыптау, ресми айыптау	обвинение, официальное обвинение
to be under accusation	айыпты болу, айыпталу	быть под обвинением, обвиняться
to concoct [kənˈkɒkt]	айыпты ойдан шығару	состряпать обвинение
accusation false [fɒls] ~	жалған айып тағу	ложное обвинение
formal ~	ресми айыптау	официальное обвинение
to accuse (of) [əˈkjuːz]	айыптау заңсыз, заңға қарсы айыптау	обвинять обвинить противоправно, противозаконно
~ wrongly [rɒŋli]	негізсіз айыптау	обвинить необоснованно
accused [əˈkjuːzd]	айыпкер, айыпталушы; сотталушы	обвиняемый; подсудимый

English	Kazakh	Russian
accuser [ə'kju:zə]	айыптаушы (<i>жеке адам</i>), айыптау куәгері, шағымданушы, шағым беруші	обвинитель (<i>частное лицо</i>), свидетель обвинения, жалобщик
to acquit (of) [ə'kwit]	ақтау	оправдывать
acquittal [ə'kwitl]	ақтау, ақтау туралы сот органының шешімі	оправдание
acquitted [ə'kwitid]	ақталған	оправданный
act [ækt] (n)	әрекет, іс әрекет, заң акті, акт, құжат	действие, деяние; законодательный акт, акт, документ
to catch [kætʃ] in the ~	қылмыс жасап жатқан үстінде ұстау, қылмыс үстінде ұстау	поймать на месте преступления
to act	әрекет жасау	действовать
action [ˈækʃ(ə)n]	әрекет, іс-әрекет, іс, қылық мінез-құлық, акция, іс- шара; талап арыз, сот бойынша қудалау	действие, поступок; поведение, акция, мероприятие; иск, судебное преследование
to bring (to enter, to lay) an [ˈbrɪŋ] [entə] [lei] ~ against	қылмыстық іс қозғау	возбудить дело против кого-либо
actionable [ˈækʃənəb(ə)l]	талап арыз мүмкіндігін беретін	дающий основание для судебного преследования
actionably [ˈækʃənəb(ə)li]	талап арыз тәртібімен	в исковом порядке
activity [æk'tɪvəti]	әрекет, іс-әрекет, қызмет, жұмыс, іс-шара	деятельность, меры
coercive [kəu'ə:sɪv] ~ies	күштеу, мәжбүрлеу сипатындағы іс-шаралар	меры принудительного характера
activity [æk'tɪvəti]	әрекет, іс-әрекет, қызмет, жұмыс, іс-шара келісілген, ұйымдасқан қызмет, іс-әрекет	деятельность, меры согласованная, органи- зованная деятельность
criminal [ˈkrɪmɪn(ə)l] ~ies	қылмыстық әрекет, қылмыстық іс	преступная деятельность;

English	Kazakh	Russian
organized crime [ˈo:ɡənaɪzd kraɪm] ~	ұйымдасқан қылмыстық әрекет, ұйымдасқан қылмыс	организованная преступная деятельность, организованная преступность
addict [ˈædɪkt]	наркоман, нашақор, маскүнем	наркоман, алкоголик
addiction [əˈdɪkʃn]	бейімділік, жаман дағды, есірткіге немесе ішімдікке тәуелділік	склонность, пагубная привычка физическая зависимость от наркотика или алкоголя
alcohol ~	алкоголизм, маскүнемдік	алкоголизм
drug ~	наркомания, нашақорлық	наркомания
to adduce [əˈdju:s]	келтіру (<i>дәлел ретінде</i>)	приводить (<i>как доказательство</i>)
to adjudge	мойындау, тану, белгілеу, анықтау, соттау	признать, установить, осудить
~ guilty [əˈdʒʌdʒ ɡɪltɪ]	кінәлі деп табу	признать виновным
~ to die	өлім жазасына кесу	приговорить к смертной казни
to ~ to jail	түрмеге қамауға кесу	приговорить к тюремному заключению
adjudgement [əˈdʒʌdʒmənt]	сот шешімі	судебное решение
to adjudicate [əˈdʒu:di,keɪt]	сот шешімін немесе үкімін қабылдау, адамды соттау	принять решение или приговор, осудить лицо
adjudication [əˈdʒu:di,keɪʃ(ə)n]	мойындау, тану белгілеу дауды қарау сот шешімін шығару	признание установление рассмотрение спора вынесение судебного решения или приговора
to adjust [əˈdʒʌst]	келісімге келу, келісілу келістіру, реттеу шешу	согласовывать урегулировать разрешить
to administer [ədˈmɪnɪstə]	басқару, қолдану	управлять, применять

English	Kazakh	Russian
~ justice [ˈdʒʌstɪs]	әділ сот ісін атқару	отправляют правосудие
~ an oath [ouθ]	ант бергізу ант қабылдау	приводить к присяге, принимать присягу
to ~ punishment [ˈpʌnɪʃmənt]	жаза қолдану	применять наказание
administration [ədˈmɪnɪstreɪ(ə)n]	басқару әкімшілік үкімет (<i>амер.</i>)	управление администрация правительство (<i>амер.</i>)
admissibility [əd,mɪsɪˈbɪlɪtɪ]	дәлелдеменің жарамдылығы; қабылдауға болатындығы	приемлемость допустимость
admission [ədˈmɪʃ(ə)n]	рұқсат тану, мойындау; кіруге, баруға алуға рұқсат беру	разрешение признание допуск
to admit [ədˈmɪt]	рұқсат беру тану, мойындау, кіруге, баруға, алуға рұқсат беру мүшелікке қабылдау	разрешать признавать допускать принимать в члены
adultery [əˈdʌltəri]	неке адалдығын бұзу, ерлі-зайыптық опасыздық	адюльтер, нарушение супружеской верности, прелюбодеяние
adversary system [ˈædvəsəri ˈsɪstəm]	сот процесінің жарыспалы түрі, сайысушылығы	система противоречий (состязательность судебного процесса)
advocate [ədˈvəkət / -keɪt]	адвокат, қорғаушы	адвокат
affidavit [ˌæfɪˈdeɪvɪt]	аффидевит, антпен берілген жазбаша растау (куәлік)	аффидевит, письменное признание под присягой
after [ˈɑːftə]	кейін	после
against [əˈgeɪnst]	қарсы	против
agent [ˈeɪdʒənt]	агент	агент, представитель, поверенный
agency [ˈeɪdʒənsɪ]	мекеме, ұйым, агенттік	орган, агентство
law enforcement ~	1) құқық қолданушы орган; 2) сот шешімдері мен үкімдерін орындаушы орган; 3) әділет органы;	1) правоприменяющий орган; 2) орган исполнения судебных решений и приговоров;

English	Kazakh	Russian
	4) полиция органы	3) орган юстиции; 4) полицейский орган
to aggravate [ˈægrəveɪt]	жазаны ауырлату	отягчать (<i>вину</i>)
aggravated assault [ˈægrəveɪtəd əˈso:lt]	жазаны ауырлататын жағдай мен шабуыл жасау	нападение с сопутствующими, отягчающими вину обстоятельствами
aggravating circumstances [ˈægrəveɪtɪŋ ˈsə:kəmstənsɪz]	жазаны ауырлататын жағдайлар	отягчающие обстоятельства
to aid [eɪd]	көмек, жәрдем беру, көмектесу	помогать
AIDS [eɪdz] (<i>acquired immune deficiency syndrome</i>)	Іліккен иммундық дефицит синдромы	СПИД (<i>синдром приобретенного иммунного дефицита</i>)
an ~ sufferer	СПИД-пен ауырған адам	страдающий СПИДом
alcohol [ˈælkərə,hol]	алкоголь	алкоголь
alcoholic [ˈælkə,holɪk]	ішкіш, маскүнем	алкоголик
~ beverages	спиртті ішімдіктер	спиртные напитки
alcoholism [ˈælkə,holɪz(ə)m]	алкоголизм, маскүнемдік	алкоголизм
alias [ˈeɪliəs]	жалған ат, лақап ат, ойдан шығарылған ат	кличка, прозвище
alibi [ˈæli,baɪ]	алиби (сезіктінің қылмысқа қатысы жоқтығының дәлелі)	алиби
to establish an [ɪsˈtæblɪʃ] ~	алибиді анықтау	устанавливать алиби
to plead an [pli:d] ~	алибиға сілтеу	ссылаться на алиби
to produce an [ˈprɒdju:s] ~	алибиді ұсыну	представлять алиби
allegation~s [ˌæliˈgeɪʃ(ə)n]	мәлімдеме, пайымдама	заявление, утверждение

English	Kazakh	Russian
of corruption [kə'ɾʌp](ə)n] were brought against him	ол пара алған үшін айыпты болып табылды	его обвинили в коррупции
to allege [ə'ledʒ]	мәлімдеу, пайымдау, сілтеме жасау, айыптау, кінәлау	заявлять, утверждать, ссылаться, обвинять
alleged crime [ə'ledʒəd 'kraim]	кінә жүктеу, айып тағылған іс	вменяемое в вину, инкриминируемое преступление
to alleviate [ə'li:vi,eit]	жеңілдету	облегчать, смягчать
allowance [ə'lauəns]	рұқсат, сыйлық, сыйақы	разрешение, вознаграждение
also ['o:lsəu]	сондай-ақ, сонымен	также
to alter ['o:ltə]	өзгерту	менять, вносить изменения
alternate ['o:ltənət]	алмасу, кезектесу алмасқан, кезектескен; орынбасар	чередоваться, чередующийся; заместитель
although [o:l'dəu]	бірақ, дегенмен	хотя; несмотря на то, что
amenable to law [ə'mi:nəbl tə lo:]	заңның алдында жауапты	ответственный перед законом
amendment [ə'mendmənt]	заң жобасына енгізілген түзету	поправка к законопроекту
to annul a judgment [ə'nʌl ə 'dʒʌdmənt]	сот шешімінің күшін жою	отменить решение суда
answer ['a: nsə] (n), (v)	жауапкердің қарсылығы, қарсы пікірі жауап беру	возражение ответчика отвечать
anticipation [æn,tisi'peɪ](ə)n]	әрекеттің немесе оны орындау талабының алдын ала, күнібұрын істелгені	преждевременность совершения действия или требования выполнения
anticipatory offence [æn'tisipeɪtəri ə'fens]	дайындалып отырған, әзірленген қылмыс	готовящееся преступление
apparent [ə'pærənt]	көрініп тұрған, сөзсіз, анық, ашық	видимый, явный
appeal [ə'pi:l]	апелляция, апелляциялық шағым	апелляция, апелляц. жалоба
term of [tə:m] ~	апелляциялық шағым беру мерзімі	срок подачи апелляции
to lodge an [lodʒ] ~ to reject an ['ridʒekt] ~	апелляциялық шағым беру апелляцияны қабылдамау	подавать апелляцию отклонить апелляцию

English	Kazakh	Russian
without [wi'daut] ~	шағым беруге жатпайтын	обжалованию не подлежит
to appear before a judge [ə'piə bi'fo:rə dʒʌdʒ]	сот алдында жауап беру	предстать перед судьей
appearance [ə'piərəns]	түр, келу, келгенін тіркеу	вид, явка, регистрация явки
default of [di'fo:lt] ~	келмеу	неявка
Appellate Court [ə'pelit ko:t]	апелляциялық сот (<i>АҚШ- та</i>)	апелляционный суд (<i>в США</i>)
applicant [ˈæplikənt]	арыз беруші	проситель, заявитель
application [ˈæpli'kei](ə)n]	құқықтың, норманың қолданылуы	применение (<i>права, закона</i>)
~form [fo:m]	арыз бланкі	бланк для заявления
appraisal [ə'preizəl]	баға беру, экспертиза	оценка, экспертиза
to apprehend [,æpri'hend]	ұстау, қамау, қамауға алу	арестовывать, задерживать
apprehension [,æpri'hen](ə)n]	арест, ұстау, қамау, қамауға алу	арест, задержание
oppose [ə'pəuz] ~	ұстауға, қамауға қарсылық білдіру	противодействовать задержанию
to arraign [ə'rein]	сотқа тарту, жауапқа тарту, кінәлау	привлекать к суду, обвинять
arraigned [ə'reind]	ресми түрде қылмыс істеген үшін айыпталған адам	лицо, официально обвиненное в совершении преступления
arraignment [ə'reinmənt]	айыпты ұсыну, айыптау	привлечение к суду, обвинение
area [ˈeəriə]	облыс, аймақ, ая, ауқым	область, зона, площадь, участок
arrest [ə'rest] (n), (v)	арест, қамау, тыйым	задержание, арест, арестовывать
warrant of [ˈwɒrənt]~	қамауға берілген ордер	ордер на арест
arson [a:sn]	өртеу, өрт салу	поджог (<i>злонамеренный</i>)
arsonist [ˈa:sənist]	өрт қоюшы, өрт салушы	поджигатель
assassin [ə'sæsin]	(<i>ақша үшін не саяси мақсатта, аяқ астынан шыға келіп не құпия түрде</i>) адам өлтіруші, терроршы	наемный убийца, террорист

English	Kazakh	Russian
to assassinate [ə'sæsi,neɪt]	(аяқ астынан шыға келіп не құпия түрде шабуыл жасап) адам өлтіру	совершать террористический акт
assassination [ə'sæsi'nei](ə)n]	(аяқ астынан шыға келіп не құпия түрде шабуыл жасап) адам өлтірушілік	убийство, теракт
assault [ə'so:lt] (n), (v)	ұрынушылық, тиісушілік, шабуыл жасау	нападение, нападать
to assign [ə'sain]	белгілеу (мерзімді), тағайындау (лауазымға)	устанавливать (срок) назначать (на должность)
assignment [ə'sainmənt]	(құқықты) беру, тағайындау, лауазым, жүктеу	передача (права), назначение, должность, возложение
to assist [ə'sist]	көмек, жәрдем беру, көмектесу	помогать
assistant [ə'sistənt]	жәрдем беруші, сот орынбасары	помощник, заместитель судьи
to assume [ə'sju:m]	жауапкершілікті өз мойына алу, арту	принимать на себя ответственность
assize [ə'saiz]	алқа билерден тұратын соттың көшпелі сессиясы	выездная сессия суда присяжных
to attempt [ə'tempt]	қылмыс жасауға тырысу, әрекеттену, оқталу	пытаться, покушаться (на совершение преступления)
attorney [ə'tə:ni]	(соттағы) сенім көрсетілген адам, адвокат; прокурор, атторней	поверенный в суде, адвокат
attorney at law [lɔ:]	қорғаушы	адвокат
by ~	берілген өкілеттік бойынша	по доверенности
county ['kaunti] ~	округтық (аудан) штат прокурор	окружной прокурор штата
district ['distrikt] (circuit) ['sə:kit] ~	округ (аудан) прокуроры	прокурор округа
defense [di'fens] ~	қорғаушы	защитник
letter of ['letə] ~ warrant of [wɔrənt] ~	берілген өкілеттік (құжат) берілген өкілеттік	доверенность (документ) доверенность

English	Kazakh	Russian
Attorney General [ə'tə:ni dʒenərəl]	бас прокурор (<i>Англияда, Уэльсте, Солтүстік Ирландияда</i>); әділет министрі (<i>АҚШ-та</i>)	генеральный прокурор (<i>в Англии, Уэльсе, Северной Ирландии</i>); министр юстиции (<i>в США</i>)
authority [o:'θoriti]	өкімет, билік, өкіметтік, өкіметті орган жергілікті өкімет органдары	власть, полномочие; полномочный орган власти, местные органы власти, управления
to authorize [ˈo: θəraiz]	санкция, өкілеттік, рұқсат беру	санкционировать, уполномочивать, разрешать
autopsy [ˈo:təpsi] / post-mortem (examination) [ˈpəust'mo:təm] to ~ ~ protocol [ˈprəutəkəl] report [ri'po:t] ~	аутопсия (өлікті сойып қарау әрекеті, ісі) өлікті сойып қарау өлікті сойып қарау хаттамасы өлікті сойып қарау нәтижелерінің хаттамасы	вскрытие трупа производить вскрытие протокол вскрытия протокол результатов вскрытия
avermment [ə'və:mənt]	дәлел	доказательство
awareness [ə'weənəs]	құқықтық таным	правосознание
Вв		
background [ˈbækgraund] ~check [tʃek] factual ~	алғышарттар, өмірбаян мәліметі мәліметті тексеру істің мән-жайлары	предпосылки, биографические данные проверка данных обстоятельства дела
bad [bæd] ~ behavior [bi'heivjə] ~character [ˈkæriktə] ~ money [ˈmʌni] ~ motive [ˈməutiv]	жаман, дұрыс емес, заңға негізделмеген жазаланатын қылық жаман атақ жалған ақша арам қасақаналық, пиғыл	неправильный, юридически необоснованный наказуемое поведение дурная репутация фальшивые деньги злой, дурной умысел

English	Kazakh	Russian
badge [bædʒ]	белгі	значок, знак различия
bag stealer [bæg 'sti:lə]	шабадан, сөмке ұрлап машықтанып, маманданған ұры	вор, специализирующийся на краже чемоданов и сумок
to bail [beil]	кепілдікке алу, кепілдікке беру кепіл, кепілдік	брать на поруки передавать на поруки поручительство, залог
Old Bailey [əuld 'beili]	Лондондағы орталық қылмыстық сот	Центральный уголовный суд (<i>в Лондоне</i>)
bailiff ['beilif]	сот приставы, бейлиф, шерифтың орынбасары	судебный пристав бейлиф заместитель шерифа
bailment ['beilmənt]	кепілдікке босату	освобождение на поруки
ban [bæn] (n), (v)	тыйым, айыппұл, жаза тыйым салу	запрет, штраф, взыскание, наказание, запрещать
band [bænd]	банды	банда, шайка
~of robbers [əv robəz]	тонаушылар бандасы	шайка грабителей
bar [ba:]	судьяларды сотталушылар- дан ажырататын кедергі	барьер, отделяющий судей от подсудимых,
prisoner at the ['prizənə] ~	сотталушыларға арналған орындағы айыпталушы	обвиняемый на скамье подсудимых
the bar, the Bar [ba:]	адвокатура	адвокатура
to be called (to go) to the ~	адвокаттық практика құқығын алу	получить право адвокатской практики
barrister at law ['bæristə]	барристер, Ұлы Британияда жоғарғы соттарда шығып сөйлеуге құқығы бар адвокат, қорғаушы	адвокат высшего ранга, имеющий право выступать в суде Великобритании, барристер
battery ['bætəri]	соққы, ұрып-соғу	побои, избиение
to bear [beə] (bore, born) testimony ['testiməni], to ~ witness ['witnis]	айғақ беру, жауап беру, куәлік ету, куәлік беру, куә болу мәлімет, айғақ беру	свидетельствовать давать показания
beat [bi:t] (n), (v)	полициялық патруль, бақылау учаскесі тінту, қамап ұстау	район полицейского патрулирования обыскивать, устраивать облаву

English	Kazakh	Russian
beating [ˈbi:tiŋ]	ұру, ұрып-соғу, сабау	побои, битье
beggar [ˈbegə]	қайыршы, садақаға, қайырға өмір сүретін адам	нищий, живущий милостынею
begging [ˈbegiŋ]	қайыршылық	попрошайничество
behavior [biˈheivjə]	қылық, амал, мәнер	поведение, поступки, манеры
belongings [biˈlɒŋiŋz]	зат, нәрсе, мүлік, меншік	вещи, имущество, собственность, пожитки
bench [bentʃ] ~warrant	судьяның орны, сот, судьялар, соттың құрамы сот өкімі	судейское место, суд судьи, состав суда распоряжение суда
benefit [ˈbenɪfɪt] ~ of counsel [ˈkaʊnsəl] medical [ˈmedɪkəl] ~	артықшылық, артық дәреже, пайда, олжа айыпкердің қорғану құқығы сырқат бойынша жәрдемақы	преимущество, привилегия, прибыль, выгода право обвиняемого на защиту пособие по болезни
to betray [biˈtreɪ] ~ guilt [ɡɪlt] ~ trust [trʌst]	опасыздық жасау кінәсін көрсету сенімді алдау	предавать, изменять выдавать свою виновность обмануть доверие
betrayal [biˈtreɪəl]	опасыздық	предательство, измена
betrayed [biˈtreɪəd]	опасыз, сатқын	предатель, изменник
bigamist [ˈbigəməst]	қос некелі адам	двоеженец, двумужница
bigamy [ˈbigəmi]	қос некелілік	бигамия, двоеженство, двоемужие
bill [bɪl]	арыз, талап, сот бұйрығы, заң жобасы, өтініш, арыз	иск, судебный приказ, законопроект, просьба, заявление
bill of indictment [ɪnˈdaɪtmənt]	айыптау акті	обвинительный акт
billy [ˈbɪli]	келдек	дубинка
birth [bɜ:θ] ~ certificate [səˈtɪfɪkət]	туу туу туралы куәлік	рождение свидетельство о рождении
bizarre [biˈzɑ:]	оғаш, хикметті	странный, причудливый (фр.)

English	Kazakh	Russian
to black [blæk]	қара тізімге енгізу, бойкот жариялау	заносить в черный список, бойкотировать
black hole [blæk həul]	карцер, жазықтыларды қамайтын жеке бөлме	карцер
blackmail [ˈblæk,meil]	бопса, шантаж, қорқытып алушылық	шантаж, вымогательство
blame [bleim] (n), (v)	жауаптылық, жауапкершілік, кінә, кінәлі, айыпты деп есептеу	ответственность, вина, считать виновным
blameless [bleimləs]	мінсіз, кінәсіз, айыпсыз	безупречный, невиновный
blood [blʌd] ~ stain [stein]	қан қанды дақ	кровь пятно крови
blood-guilty [blʌd gɪlti]	адам өлтіргенге немесе өліміне кінәлі	виновный в убийстве или в смерти
board [bo:d]	кеңес, комитет, департамент	совет, комитет, департамент
Bobby [ˈbɒbi]	полиция қызметкері	полицейский (<i>разг.</i>)
body [ˈbɒdi] ~ of the crime [kraim] ~guard [ga:d] legislative [ˈledʒislətɪv] ~	орган, ұйым, дене, мәйіт қылмыс құрамы сақшы заң шығару органы	орган, организация, тело, труп состав преступления телохранитель законодательный орган
border [ˈbɔ:də]	шекара, шектесу	граница, граничить
borough [ˈbʌrə]	қала, қала тектес кент	город, городское поселение, городской район, имеющий самоуправление
Borstal institution [ˈbo:stl ɪnstɪtʃu:](ən]	Борсталь мекемесі (Ұлы Британияда кәмелет жасқа толмаған (жасөспірім, жеткіншек) қылмыскерлерге арналған пенитенциарлық түзеу мекеме)	Борстальское учреждение (пенитенциарное учреждение в Великобритании для молодых преступников)
Borstal training [ˈbo:stl treɪnɪŋ]	Борсталь пенитенциарлық түзеу мекемесіне қамау	заключение в Борстальском учреждении

English	Kazakh	Russian
Bow Street [bəʊ stri:t]	1. Боу-стрит (<i>басты полиция сот ғимараты орналасқан Лондон көшесі</i>) 2. Полиция соты	1. Боу-стрит (<i>улица в Лондоне, где расположено здание главного полицейского суда</i>); 2. Полицейский суд (<i>перен.</i>)
box [bɒks]	куәлік жауап беруге арналған жер, орын	место, отведенное для дачи свидетельских показаний в суде
jury ['dʒʊəri] ~	алқа билерге арналған орын	скамья присяжных
prisoner's ['prizənəz] ~	сотталушыларға арналған орын	скамья подсудимых
witness [wɪtnɪs] ~	куәлік жауап беруге арналған жер, орын	место для дачи свидетельских показаний
brass knuckles (knucks) [bra:s nʌklz] [nʌks]	кастет, ұрыс, төбелесте қолға киетін темір «қолғап»	кастет
brawl [bro:l]	көшедеге төбелес	уличная драка
breach [bri:tʃ]	құқық бұзушылық	нарушение
~of prison ['prɪz(ə)n]	түрмеден қашу	побег из тюрьмы
to break (broke, broken) the law	заңды бұзу	нарушать закон
breaker ['breɪkə]	құқық бұзушы	нарушитель (<i>закона и т.п.</i>)
house [haʊs] ~	ұры, қиратып, бұзып кіретін ұры	вор, взломщик
prison~	түрмеден қашып шыққан адам	совершивший побег из тюрьмы
bribeable ['braɪbəbl]	парашыл, параға сатылғыш	подкупной, продажный
bribe [braɪb]	пара, параға сатып алу пара беру, пара ұсыну	взятка, подкуп подкупать, давать, предлагать взятку
briber ['braɪbə]	пара беруші	тот, кто дает взятку, взяточдатель
bribery ['braɪbəri]	парақорлық, пара алу	взяточничество

English	Kazakh	Russian
bribe taker [ˈbraɪb,teɪkə]	пара алушы, парақор	взяточник взятополучатель
bullet [ˈbʊlɪt] ~ hole [həʊl] ~ wound [wu:nd]	оқ оқ тесігі оқ тигеннен болған жарақат	пуля отверстие, оставленное пулей пулевое ранение
burglar [ˈbɜːglə]	түнде бұзып кіріп ұрлық істейтін ұры	вор-взломщик, ночной грабитель
burglarious [bɜːgləriəs]	ұры, тонаушылық	воровской, грабительский
to burglarize, to burgle [ˈbɜːgləraɪz], [bɜːgl]	түнде бұзып кіріп ұрлық істеу	совершать кражу со взломом (амер.)
burglary [ˈbɜːgləri]	түнде бұзып кіріп істіленген ұрлық	ночная кража со взломом
burial [ˈberiəl]	жерлеу, қабірлеу	похороны, захоронение
burking, burkism [ˈbɜːkɪŋ], [bɜːkɪzm]	тұншықтырып өлтіру, буындырып өлтіру, тұншықтыру, буындыру	удушение, убийство посредством удушения
burn [bɜːn]	өртеу, өрт салу, өрт қою	ожог, сжигать
burning [ˈbɜːnɪŋ]	өртеу, өрт салу, өрт қою	поджог
Сс		
to call [ko:l]	шақыру, шақырып алу	звать, вызывать
camp [kæmp] prison ~ work ~ youth's detention ~	лагерь (қылмыстық жазалау мекемесінің бір түрі) түрме тәртібіндегі түрме лагері еңбекпен түзеу лагері жас қылмыскерлерді қамауға арналған лагер	лагерь (вид пенитен- циарного учреждения) тюремный лагерь с тюремным режимом исправительно-трудовой лагерь лагерь заключения для молодых преступников
case [keɪs] authority [o:ˈθɔrɪti] ~	іс, оқиға сот прецеденті, өнегесі, үлгі	дело, случай, судебный прецедент

English	Kazakh	Russian
~in points [in points] ~ records [ˈreko:d]	қаралып жатқан іс хатталған іс материалдары	рассматриваемое дело запротоколированные материалы дела
casework [ˈkeiswə:k]	сот істері материалдарын зерттеу жөніндегі жұмыс	работа по изучению судебных дел
cash [kæʃ]	қолма-қол ақша	наличные деньги
catch [kætʃ] (n), (v) ~ red-handed [ˌredˈhændəd]	ұстау, ұстап алу қылмыс жасалған жерде ұстау	ловить, поймать поймать на месте преступления
cause [ko:z] (n), (v) ~ list [list] ~s of crime	себеп, негіз себеп болу, мәжбүр ету тыңдалатын істер тізімі қылмыстылықтың себептері	причина, основание причинять, заставлять распоряжаться список дел к слушанию причины преступности
cell [sel] condemned [kənˈdemd] ~ punishment [ˈpʌniʃm(ə)nt] ~	түрме камерасы өлім жазасына кесілген, үкім шығарылған адам отыратын камера карцер (жазықтыларды қамайтын жеке бөлме)	тюремная камера камера смертников карцер
centre [ˈsentə] detoxification [diˈtoksifikeiʃ(ə)n] ~ juvenile detention [ˈdʒu:vəˌnail diˈtenʃ(ə)n]	орталық айықтырғыш кәмелетке жасы толмаған құқық бұзушыларды қамап ұстауға арналған орталық	центр вытрезвитель центр для содержания несовершеннолетних правонарушителей
certificate [səˈtifikit] birth [bæ:θ] ~ death [deθ] ~	куәлік туу туралы куәлік қайтыс болу туралы куәлік	удостоверение, свидетельство свидетельство о рождении свидетельство о смерти

English	Kazakh	Russian
certification [,sə:tifi'kei](ə)n]	куәліктеу, куәлік	засвидетельствование, удостоверение
birth [bə:θ]	туу	рождение
~ certificate [sə'tifikit]	туу куәлігі	свидетельство о рождении
to certify ['sə:ti,fai]	куәландыру, куәлік беру	удостоверять, заверять
charge [tʃa:dʒ] (n), (v)	айып, айыптау	обвинение, обвинять
to bring the [briŋ] ~	айыптау, айып тағу	предъявлять обвинение
in ~ of	жауапты	ответственный за
to institute a ['insti,tju:t] ~ against	біреуге қарсы іс қозғау	возбуждать дело против
to meet the [mi:t] ~	айыпты әшкерлеу	опровергать обвинение
to state [steit] ~	айыпты тұжырымдау	формулировать обвинение
charged [tʃa:dʒ(ə) d]	айыпкер, айыпталушы	обвиняемый
lawfully ['lo:fuli] ~	заңсыз түрде айыпталған адам	незаконно обвиненный
cheat [tʃi:t] (n) (v)	алаяқтық, алаяқ алаяқтық жасау	мошенничество, мошенник, мошенничать
cheating [tʃi:tiŋ]	алаяқтық	мошенничество
chief [tʃi:f]	бастық, басшы	глава, руководитель
(C) ~ Constable ['kʌnstəb(ə)l]	полиция бастығы	начальник полиции
~of police [pə'li:s]	бас судья	главный судья
~ justice ['dʒʌstis]	сот төрағасы	председательствующий судья
citizen ['sitiz(ə)n]	азамат	гражданин
citizenship ['sitizən]ip]	азаматтық	гражданство
civic ['sivik]	азамат, азаматтық	гражданский
civil [siv(ə)l]	азаматтық, кәдімгі	гражданский, штатский
~ action ['æk](ə)n] / ~ suit [sju:t/su:t]	азаматтық талап арыз	гражданский иск

English	Kazakh	Russian
~ case [keis]	азаматтық іс	гражданское дело
~ code [kəud]	азаматтық кодекс	гражданский кодекс
~ law [lo:]	азаматтық құқық	гражданское право
~ rights [raits]	азаматтық құқықтар	гражданские права
ivil officer [‘ofisə]	мемлекеттік азамат қызметші, азамат қызметкер	государственный гражданский служащий
~ service [‘sə:vis]	мемлекеттік азаматтық қызмет	государственная гражданская служба
clerk [kla:k]	клерк, хатшы	клерк, секретарь
~ of court [ko:t]	сот хатшысы	секретарь суда
clue [klu:]	айғақ, дәлел	улика
code [kəud]	кодекс	кодекс
~ of discipline [‘disiplin]	тәртіп, тәртіптік кодекс	дисциплинарный кодекс
~ of practice [‘præktis]	іс жүргізу кодексі	процессуальный кодекс
codification [,kəudifi’kei](ə)n]	кодификация (елдің жеке бір құқық саласына қатысты заң- дарды бір жүйеге келтіру)	кодификация
codify [‘kəudifai]	кодификациялау	кодифицировать
collusion [kə’luʒ(ə)n]	жасырын, құпия келісім	тайный сговор
to act in [ækt] ~	жасырын, құпия келісім бойынша іс істеу	действовать по сговору
commission [kə’mi](ə)n]	сот тапсырмасы, комиссия, комитет	судебное поручение, комиссия, комитет,
	лауазымға тағайындау	назначение на должность
~of crime [kraim]	қылмыс жасау	совершение преступления
commissioner [kə’mi](ə)nə]	комиссия мүшесі, уәкіл	член комиссии, уполномоченный

English	Kazakh	Russian
to commit [kə'mit] ~ for trial [traɪəl] (to court) ~ offence [ə'fens] ~ crime [kraim]	тапсыру, міндеттеу қамауға, тұтқынға алу сотқа беру қылмыс жасау	поручать, вверить заключать под стражу передавать суду совершать преступление
to commit to prison [ˈprɪz(ə)n]	түрмеге қамау	заключать в тюрьму
commitment [kə'mitmənt]	қамауға, тұтқынға алу сотқа беру	заклучение под стражу
conclusion [kən'klu:ʒən]	жасалу (шарттар туралы) аяқтау, сот шешімі	заклучение (договора), завершение, решение
common [ˈkɒmən] ~ council [ˈkauns(ə)l] ~law [lo:] ~ sergeant [ˈsa:dʒənt]	Жалпы муниципальды кеңес жалпы құқық Лондон муниципальдық сот қызметкері	Общий муниципальный совет общее право судейский чиновник Лондонского муниципалитета
community [kə'mju:niti]	қоғам	общество
to complain [kəm'pleɪn]	шағым беру, арыз беру	жаловаться, подавать жалобу
complainant [kəm'pleɪnənt]	шағымшы, арызданушы, арыз беруші, қуынушы, талапкер	жалобщик, истец
complaint [kəm'pleɪnt] ~ in testimony [ˈtestɪməni] make [meɪk]~	талап, қуыным (азаматтық даулы мәселе жөнінде сотқа берілген арыз), шағым айғақ берген кезде шағым беру шағымды түсіру, беру	иск, жалоба подача жалобы во время показаний приносить жалобу
complice=accomplice [ˈkɒmplɪs]	қатысушы, бірге жасаушы, сыбайлас, көмектесуші	сообщник, соучастник соисполнитель; пособник
complicity [kəm'plɪsɪti]	бірге қатысу	соучастие

English	Kazakh	Russian
compulsion [kəm'pʌlʃən]	мәжбүрлеу, күштеу	принуждение
compulsive [kəm'pʌlsiv]	мәжбүрлі, ықтиярсыз	принудительный
compulsory [kəm'pʌlsəri]	мәжбүрлі, ықтиярсыз, міндетті	принудительный, обязательный
~ condition [kən'diʃ(ə)n]	міндетті шарт, жағдай	обязательное условие
to conceal [kən'si:l]	тығу, жасыру, айтпай қалу	скрывать, утаивать, умалчивать
concealment [kən'si:lmənt]	тығу, жасыру жасырын, құпия баспана	сокрытие тайное убежище
to conclude [kən'klu:d]	жасалу (<i>шарттар</i> <i>туралы</i>), шешу, шешім қабылдау аяқтау	заключать (<i>договор</i>), решать, заканчивать
conclusion [kən'klu:ʒən]	жасалу (<i>шарттар</i> <i>туралы</i>) аяқтау, сот шешімі	заклучение (<i>договора</i>), завершение, решение (<i>суда</i>)
conclusive [kən'klu:siv]	қорытынды, соңғы	заключительный
~evidence [ˈevid(ə)ns]	дауысыз дәлел	неоспоримое доказательство
conduct [ˈkɒndʌkt] (n), [kən'dʌkt] (v)	мінез-құлық, қылық, басшылық, жетекшілік, жетектеу, жетелеп жүру	поведение, руководство; вести, сопровождать
to confess [kən'fes]	мойындау, тану	признать(ся), сознавать(ся)
confession [kən'feʃ(ə)n]	мойындау	признание
to confine [kən'fain]	бас бостандығынан айыру	лишать свободы
confinement [kən'fainmənt]	бас бостандығынан айыру, қамауға алу	лишение свободы
confiscation [kən'fiskeiʃən]	тәркілеу	конфискация
confront [kən'frʌnt]	беттестіру	проводить очную ставку
conspiracy [kən'spirəsi]	ымыра, сөз байласу	сговор, заговор
conspirator [kən'spirtə]	қастандық жасаушы	заговорщик

English	Kazakh	Russian
constable [ˈkɒnstəb(ə)l]	констебль, полиция қызметкері, сот приставы	констебль, полицейский (чин); (амер.) судебный пристав
constabulary [kənˈstæbjʊləri]	полиция күштері, полиция	полицейские силы, полиция
constitution [ˌkɒnstɪˈtjuːʃ(ə)n]	Конституция, Ата Заң	Конституция, Основной закон
constitutional [ˌkɒnstɪˈtjuːʃən(ə)l]	конституциялық	конституционный
contradict (n), (v) [ˌkɒntrəˈdɪkt]	қайшылық қарсылық білдіру, жоққа шығару, мойындамау	противоречие возражать, опровергать, отрицать
to contravene [ˌkɒntrəˈviːn]	заңды бұзу заңға сәйкес болмау қарсы келу, таласу	нарушать закон противоречит закону возражать, оспаривать
conversion [kənˈvɜːʃ(ə)n]	біреудің дүниесін меншіктену	присвоение имущества
fraudulent [ˈfrɔːdjʊlənt]~	біреудің дүниесін алдаумен меншіктену	мошенническое присвоение имущества
to convert [kənˈvɜːt]	конверсиялау, біреудің дүниесін меншіктену	конвертировать, присваивать недвижимость
to convict [kənˈvɪkt]	алқа билерінің үкімінде немесе сот шешімінде кінәлі деп жариялау	объявлять виновным в вердикте присяжных или в решении суда
convict [ˈkɒnvɪkt]	сотталған	осужденный
conviction [kənˈvɪkʃ(ə)n]	кінәлі деп табу айыптау үкім	осуждение (признание виновным) обвинительный приговор
cop [kɒp] (разг.) (n),(v)	полиция қызметкері, ұстау, ұстап алу	полицейский, поимка, поймать
fair [feə] ~	қысмыс істелінген жерде ұстау	поимка на месте преступления
copper [ˈkɒpə] (разг.)	полиция қызметкері	полицейский
coroner [ˈkɒrənə]	коронер (зорлықпен өлтіру және кенеттен өлу істерін қарыстыратын тергеуші)	коронер (следователь, занимающийся расследованием случаев насильственной или внезапной смерти)

English	Kazakh	Russian
~s inquest [ɪnkwest]	өлікті сойып қарау (коронермен)	судебный осмотр трупа коронером
corpse [kɔ:ps]	мәйіт	труп
correction [kə'rekʃ(ə)n]	түзеу, түзеу жазасы, түзеу мекемесі	исправление, поправка, исправительное наказание, исправительное учреждение
correctional [kə'rekʃ(ə)nəl]	түзеу	Исправительный
~ institution [,ɪnstɪ'tju:ʃ(ə)n]	түзеу мекемесі, түрме	исправительное учреждение, тюрьма
corrections [kə'rekʃ(ə)nz]	түзеу мекемелері	исправительные учреждения
corrective training [kə'rektɪv treɪnɪŋ]	түзеп оқыту	исправительное обучение
to corroborate [kə'robəreɪtɪv]	растау, құптау, дәлелдеу	подтверждать, подкреплять
corroborating evidence [kə'robəreɪtɪŋ [ˈeɪvɪd(ə)ns]	қосымша дәлелдер	дополнительные доказательства
corroboration [kə,robəreɪʃ(ə)n]	растау, құптау, дәлелдеу	подтверждение, подкрепление
corrupt [kə'ɾʌpt] (adj)	бұрмаланған, анық емес, шын емес, дәйексіз	искаженный, недостоверный (<i>текст</i>),
corrupt [kə'ɾʌpt] (v)	бұрмалау, пара беріп сатып алу (<i>аузын майлау</i>)	искажать, подкупать
~ in blood [bʌd]	кешірілмейтін ауыр қылмыс жасағаны үшін азаматтық құқығынан айырылған	утерявший гражданские права вследствие совершения тяжкого преступления
corruption [kə'ɾʌptʃ(ə)n]	пара алу, парақорлық	коррупция, получение взятки
council ['kaʊns(ə)l]	кеңес, кеңесу	совет, совещание
councilor ['kaʊnsələ]	кеңесші, кеңес мүшесі	советник, член совета
counsel ['kaʊns(ə)l]	іске қатысып жүрген адвокат, барристер	участвующий в деле адвокат; барристер
country ['kʌntri]	ел, ауыл	страна, деревня

English	Kazakh	Russian
county ['kaunti]	графство (Ұлы Британиядағы әкімшілік бірлігі), штат округы (АҚШ-та)	графство (в Велико-британии), округ штата (в США)
court [ko:t] ~ of justice ['dʒʌstis] ~ of Criminal Appeal ['krimin(ə)l ə'pi:l] ~ reporter [ri'po:tə]	сот сот мүшесі қылмыстық апелляциялық сот стенографияшы (ауызша айтылған сөздерді ерекше шартты белгілермен тез жазушы)	суд судебный орган уголовный апелляцияционный суд стенографист
courtroom ['ko:trum]	сот мәжіліс залы	зал заседаний суда
to cover ['kʌvə]	жабу, қаптау	покрывать, охватывать
crime [kraim] ~ actually committed ['æktʃuəli kə'mitid] ~ against morality [mə'ræliiti] ~ against property ['propəti] crime against the State [steit] capital ['kæpit(ə)l] ~	қылмыс, қиянат шынайы істелінген қылмыс, қиянат құлықшылыққа, өнегелілікке, адамгершілікке, инабаттылыққа қарсы қылмыс, қиянат меншікке, мүлікке қарсы қылмыс, қиянат мемлекетке қарсы қылмыс, қиянат өлім жазасына кесілетін қылмыс	преступление, преступность реально совершенное преступление преступление против нравственности, преступление против собственности преступление против государства преступление, караемое смертной казнью

English	Kazakh	Russian
domestic [də'mestik] ~	тұрмыстық қылмыс	бытовое преступление
drug-related [drʌg rɪleɪtɪd] ~	есірткіге, байланысты қылмыс	преступление, связанное с наркотиками
grave [greɪv] ~	ауыр қылмыс	тяжкое преступление
in the course of a ~	қылмыс жасау барысында ойластырылған қылмыс	в ходе совершения преступления
intended crime [ɪn'tendɪd kraɪm]	қасақана жасалған қылмыс	задуманное преступление, умышленное преступление,
juvenile [ˈdʒuːvəˌnaɪl] ~	кәмелет жасқа толмаған жеткіншек жасаған қылмыс	преступление, совершенное несовершеннолетним
pure from any [pjʊə] ~	қылмыстық іске қатысы жоқ	не причастный к преступной деятельности
~ scene [si:n]	қылмыс, қиянат жасалған жер	место совершения преступления,
~scene sketch [si:n sketʃ]	қылмыс, қиянат жасалған жердің сұлбасы, кестесі, сызбасы	схема, чертеж места совершения преступления
sophisticated [səˌfɪstɪˈkeɪtəd] ~	әккілікпен жасалған қылмыс	изощренное преступление,
to catch in [kætʃ] ~	қылмыс жасағанын әшкерелеу	изобличить в совершении преступления
to clean/to clear a [kli:n]/[kliə] ~	қылмысты ашу	раскрыть преступление,
to involve in [ɪnˈvɒlv] ~	қылмыс жасауға тарту	вовлечь в совершение преступления
to reduce the degree of [rɪˈdʒu:s] ~	жасалған қылмыстың дәрежесін төмендету	снизить квалифика- ционную степень преступности

English	Kazakh	Russian
to refuse to do the [ri'fju:z] ~	қылмыс жасаудан бас тарту	отказаться от совершения преступления
to terminate [tə:mi,neit] ~	қылмысты болдырмау	пресечь преступление,
to turn to [tə:] ~	қылмыс жасау жолына түсу	стать на путь совершения преступлений
~under investigation [in'vesti,geiʃən]	қаралып, тергеліп жатқан қылмыс	расследуемое преступление,
unreported [ʌnri'po:təd] ~	есепке алынбаған, тіркелмеген қылмыс	незарегистрированное преступление
unsolved [ʌnsolvd] ~	ашылмаған қылмыс	нераскрытое преступление
white-collar [wait kolə] ~	атқамінерлер жасаған қылмыс	«беловоротничковое», должностное преступление
criminal [ˈkrimin(ə)l] (n), (adj)	қылмыскер, қылмысты, қылмыстық	преступник, преступный, уголовный
~ law [lo:]	қылмыстық құқық	уголовное право
~ procedure [prə'si:dʒə]	қылмыстық процесс, іс жүргізу	уголовный процесс
~ statute [ˈstætju:t]	қылмыстық заңдарды шығару	уголовное законодательство
~ Investigation Department [in,vesti'gei](ə)n di'pɑ:tmənt]	қылмысты іздестіру қызметі	служба уголовного розыска
to trace a [treis]~	қылмыскердің ізіне түсу	выслеживать преступника
Criminal Justice System [ˈkrimin(ə)l'dʒʌstis 'sistəm]	қылмыстық әділ сот жүйесі	система уголовного правосудия

English	Kazakh	Russian
criminalistics [ˌkrɪmɪnəˈlɪstɪks]	криминалистика (құқық ғылымының қылмысты анықтап зерттейтін бөлімі)	криминалистика
criminality [ˌkrɪmɪˈnælɪti]	қылмыстылық, қылмысты іске жататын	преступность криминальность
criminologist [ˌkrɪmɪˌnɒlədʒɪst]	криминолог (қылмысты істі тексерудің әдістерін, тактикасы мен техникасын зерттейтін ғалым)	криминолог
criminology [ˌkrɪmɪˈnɒlədʒi]	криминология, қылмыснама (қылмысты істі тексерудің әдістерін, тактикасы мен техникасын зерттейтін ғылым саласы)	криминология
cross [kros] (v) (adj) ~ action [ˈækʃ(ə)n] ~ examination [ɪgˌzæmɪˈneɪʃ(ə)n] ~ questioning [ˈkwɛstʃ(ə)nɪŋ]	кесіп түсу, қарсы қарсы талап екі жақты тергеу екі жақты тергеу	пересекать, встречный встречный иск перекрестный допрос перекрестный допрос
culprit [ˈkʌlprɪt]	айыпты, кінәлі, қылмыскер; айыпталушы, сотталушы	виновный, преступник; обвиняемый, подсудимый
custody [ˈkʌstədi]	күзету, тұтқында ұстау, түрмеге қамау	охрана, содержание под стражей, тюремное заключение
close [kləʊz] ~ less-restrictive [les riˈstrɪktɪv] ~ maximum ~ [ˈmæksɪməm] medium [ˈmiːdiəm] ~	катаң окшаулау жеңілдетілген тәртіппен тұтқында ұстау барынша окшаулау тәртібі кәдімгі окшаулау тәртібі	строгая изоляция содержание под стражей на облегченном режиме режим максимальной изоляции режим обычной изоляции

English	Kazakh	Russian
minimum [ˈmɪnɪməm] ~ more restrictive [mo: riˈstriktɪv] ~ temporary [ˈtempərəri] ~ total [ˈtɒt(ə)l] ~ unlawful [ʌnˈlo:ful] ~	шамалы оқшаулау тәртібі күшейтілген тәртіппен тұтқында ұстау тұтқында уақытша ұстау түгелдей оқшаулап түрмеге қамау тұтқында заңсыз ұстау	режим минимальной изоляции содержание под стражей на усиленном режиме временное содержание под стражей тюремное заключение с полной изоляцией незаконное содержание под стражей
custom-house [ˈkʌstəm haus]	кеден	таможня
custom-house examination [ˈkʌstəm haus ɪg,zæmiˈneɪ](ə)n]	кедендік тексеру	таможенный досмотр
Customs [ˈkʌstəmz]	кеден	таможенное управление
Dd		
dactylography [,dæktiˈlɒgrəfi]	дактилоскопия	дактилоскопия
dactylogram [,dæktiˈlɒgrəm]	саусақтың таңбасы	отпечаток пальца
daily [ˈdeɪli]	күн сайын	ежедневно
damage [ˈdæmɪdʒ] (n), (v) ~ to person [ˈpə:s(ə)n] ~ to property [ˈpropəti]	зиян, залал, шығын, зиян, залал келтіру шығынды, зиянды өтеу меншікке, мүлікке түскен зиян	ущерб, убыток, наносить ущерб возмещение ущерба ущерб, нанесенный имуществу
criminal [ˈkrɪmɪn(ə)l] ~	қылмысты әрекеттен түскен зиян	ущерб, нанесенный преступными действиями
damages [ˈdæmɪdʒɪz] claim for [kleɪm] ~ to pay [peɪ] ~	шығынды, зиянды өтеу зиянды, шығынды өтеу, қайтару туралы арыз, талап шығынды, зиянды төлеу	возмещение убытков требование о возмещении убытков оплачивать убытки

English	Kazakh	Russian
danger [ˈdeɪndʒə]	қауіп, қауіп-қатер, тәуекел	опасность, риск
instant [ˈɪnstənt] ~ to life [laɪf]	өмірге төнген тікелей қауіп	непосредственная угроза жизни
dangerous [ˈdeɪndʒərəs]	қауіпті, қатерлі	опасный
data [ˈdeɪtə]	мәлімет, дерек, деректеме	данные, сведения, информация
~ processing [ˈprəʊsesɪŋ]	мәліметті өңдеу	обработка данных
dead [ded]	өлген, жансыз	мертвый, безжизненный
~ asset [ˈæsət]	қолданыста жоқ активтер	недействующие, мертвые активы
~body [ˈbɒdi]	адам мәйіті	труп человека
~law [lo:]	қолданыста жоқ, күшін жоғалтқан заң	недействующий (утративший силу) закон
deadly [ˈdedli]	өлімге соқтыратын	смертельный
~ injury [ˈɪndʒə]	өлімге соқтыратын жарақат	смертельная рана
~ weapon [ˈwepən]	қырғынға ұшырататын қару	смертоносное оружие
deal [di:l] (n), (v)	келісім, сауда жасау, істеу	сделка, торговать, заниматься
~ with a case [keɪs]	іс жүргізу	вести процесс (дело)
~ with a problem [ˈprɒbləm]	мәселені шешу	разрешать (рассматривать) вопрос
death [deθ]	өлім, өлім жазасы	смерть, смертная казнь
~ benefits [ˈbenɪfɪts]	сақтанушы адам өлгенде туыс-тарына берілетін жәрдемақы	пособие, выплачиваемое по смерти страхователя
~ certificate [səˈtɪfɪkət]	қайтыс болу туралы куәлік	свидетельство о смерти
~ note [nəʊt]	өлер алдындағы хат	посмертная записка
~ penalty [ˈpenəlti]	өлім үкімі	смертный приговор

English	Kazakh	Russian
~ sentence [ˈsentəns]	өлім үкімі	смертный приговор
~ warrant [ˈwɒrənt]	өлім жазасына кесу туралы үкімді орындау	распоряжение о приведении в исполнение смертного приговора
violent [ˈvaɪələnt] ~	зорлық өлім	насильственная смерть
decease [diˈsi:s] (n), (v)	өлім, өлу, қайтыс болу	смерть, умереть, скончаться
decedent [diˈsi:d(ə)nt]	өлген адам	покойный
deceit [diˈsi:t]	алдау	обман
deceitful [diˈsi:tful]	өтірікші, сатқын	лживый, предательский
~witness [ˈwɪtnəs]	өтірік куәгер	лживый свидетель
to deceive [diˈsi:v]	алдау, әдейі шатастыру	обманывать, вводить в заблуждение
deception [diˈsepʃ(ə)n]	алдау	обман
~test [test]	шындықты айқындау детектор арқылы тексеру	проверка на детекторе лжи
to decide [diˈsaɪd]	шешу	решать, выносить решение
~ against [əˈgeɪnst]	істі біреудің пайдасына қарсы шешу	решать дело против кого-либо
~ for/in favour of [fo:]/[ɪn] [feɪvər əv]	істі біреудің пайдасына шешу	решать дело в пользу кого-либо
decision [diˈsi:ʒ(ə)n]	сот шешімі	решение/определение суда
final [ˈfaɪn(ə)l] ~	түпкілікті шешім	окончательное решение, заключительное решение
to decline [diˈklaɪn]	қабылдамау, шеттету, бас тарту	отклонять, отказывать
decree [ˈdiˈkri:] (n), (v)	жарлық, декрет, декрет (жарлық) шығару, сот шешімі	указ, декрет, издавать декрет (указ), судебное решение
deed [di:d] (n), (v)	іс-әрекет, қылық, факт, дерек, шындық	действие, поступок, факт

English	Kazakh	Russian
default [di'fo:lt]	жағымсыз әрекет, теріс қылық, орындамау, төлемеушілік, болмау, жоқ болу, жетіспеушілік, кемшілік, кемістік	провинность, проступок, неисполнение, неплатеж, отсутствие, недостаток
defaulter [di'fo:ltə]	міндеттемелерін орындамайтын тарап	сторона, не выполняющая обязательств
defect [di'fekt]	ақау, кемістік, кемшілік, мүкіс	недостаток, дефект
defective [di'fektiv]	заңға кір келтіретін, масқаралайтын, жан дүниесінен жарымжан, ақыл-есінен кеміс	юридически порочный, умственно отсталый
to defend [di'fend]	сотта қорғау, қорғаушы болу	защищать на суде, выступать защитником
defendant [di'fend(ə)nt]	жауапкер, айыпталушы, сотталушы	ответчик, обвиняемый, подсудимый
defense [di'fens]	соттағы қорғау	защита
counsel ['kauns(ə)l]	соттағы қорғаушы	защитник (на суде)
to defer [di'fə:]	кейінге қалдыру, мерзімін шегеру	откладывать, отсрочивать
deferment [di'fə:ment]	мерзімін шегеру, кейінге қалдыру	отсрочка, откладывание
degree [di'gri:]	дәреже, саты, деңгей	степень, стадия
~crime [kraim]	қылмыс ауырлығының деңгейі, дәрежесі	степень тяжести преступления
~ of jurisdiction [ˌdʒʊəris'dik](ə)n]	сот билігінің сатысы, сот сатысы, сот инстанциясы	судебная инстанция
deliberate [di'libərət] (v), (adj)	талқылау, кеңесу әдейі, қасақана	обсуждать, совещаться преднамеренный, умышленный
intent [in'tent]	алдын ала ойластырылған ниет	заранее обдуманное намерение
deliberately [di'libərətli]	қасақана, әдейі	умышленно, преднамеренно
deliberation [di'libərei](ə)n]	талқылау, кеңес сақтық, абайлампаздық	обсуждение, совещание осторожность, осмотрительность

English	Kazakh	Russian
delinquent [di'liŋkwənt]	заңды, құқықты бұзған, құқық бұзушы, қылмыскер	нарушивший право, правонарушитель, преступник
population [ˌpɒpju'leɪ](ə)n]	түзету мекемелеріндегі қылмыскерлер, түзету мекемелерінің тұрғындары	преступники в исправи- тельных учреждениях, тюремное население
to demur [di'mə:]	істі қысқартуға бағыттал- ған талап арызға қарсы құқықтық пікір беру	подавать правовое возражение против иска, направленное на прекращение дела
demurrer [di'mə:rə]	қарсылық, соттағы қарсы тараптың іске қатысты дәлелдемелеріне байланысты арыз	возражение, заявление в суде по поводу относящихся к делу доводов противной стороны
denial [di'naiəl]	бас тарту, теріске шығару тойтару	отказ, опровержение, отрицание
to deny [di'nai]	бас тарту, теріске шығару, тойтару	отказывать, отрицать
~a motion ['məʊ](ə)n]	өтінішті қабылдамау	отказывать в ходатайстве
department [di'pa:tmənt]	бөлім, департамент, өкімшілік, министрлік, уәзірлік	отдел, департамент, ведомство, министерство (амер.)
~ of State [steit]	Мемлекеттік департаменті (АҚШ-ның Сыртқы істер министрлігі)	Государственный департамент (Министер- ство иностранных дел США)
~ of the Interior [in'tiəriə]	АҚШ-ның Ішкі істер министрлігі	Министерство внутренних дел США
legislative [ledʒislətiv] ~	заң шығару билігі	законодательная власть
deprivation [ˌdepri'veɪ](ə)n]	айыру	лишение
~of liberty ['libəti]	бас бостандығынан айыру	лишение свободы
~ of life [laɪf]	өмірін қию	лишение жизни
~ of property ['propəti]	меншіктен, мүліктен айыру	лишение собственности

English	Kazakh	Russian
to deprive [di'praiv]	айыру	лишать
deputy ['depjuti]	орынбасар, көмекші	заместитель, помощник
~ judge [dʒʌdʒ]	судьяның, төрешінің көмекшісі	помощник судьи
to detain [di'tein]	ұстау, ұстап қалу	задерживать, удерживать
detainee [,di:tei'ni:]	ұсталынған	задержанный
detainer [di'teinə]	тұтқында ұстау туралы бұйрық	предписание о содержании под стражей
detainment [di'teinmənt]	ұстау, кідірту	задержание
to detect [di'tekt]	іздестіру, іздеу, табу қылмыстың бетін ашу	разыскивать, находить раскрыть преступление
detective [di'tektiv]	тыңшы, полиция қызметкері (қылмыстар бойынша тергеу жүргізетін)	сыщик, полицейский (<i>по расследованию преступ- лений</i>)
detection [di'tek](ə)n]	тергеу немесе жазып жіберу, ашу, іздеу немесе табу, ашу	расследование или раскрытие, розыск или обнаружение
detention [di'ten](ə)n]	ұстау, қамау, тұтқында ұстау	задержание, арест, заключение под стражу
juvenile ~ centre ['dʒu:və,nail 'sentə]	кәмелеттік жасқа толмаған жасөспірім, жеткіншек- терге арналған қамау үйі	арестный дом для несовершеннолетних заключенных
penal ['pi:n(ə)l] ~	тұтқында ұстау	заключение под стражу
device [di'vais]	аспап, құрал	прибор, средство устройство
to die [dai]	өлу, қайтыс болу	умереть, скончаться
to ~ a natural death	өз өлімімен өлу	умереть естественной смертью
to ~ a violent death	зорлықпен өлтіру	умереть насильственной смертью
direct [dai'rekt] [di'rekt] (adj) (v)	тікелей, басқару, басшылау, жетектеу	прямой, непосредствен- ный, направлять, управлять, руководить
~evidence ['evid(ə)ns]	көрген адамның куәлігі, куәлік айғақтары	свидетельство очевидца

English	Kazakh	Russian
~ injure [ˈɪndʒə]	тікелей нұқсан, залал	прямой ущерб
~ loss [lɒs]	тікелей залал	прямой убыток
~ traffic [ˈtræfɪk]	көшедегі қозғалысты реттеу	регулировать движение
disaster [ˈdɪzɑːstə]	апат, қасірет, зілзала, жазатайым оқиға	бедствие, несчастье
discharge [ˈdɪstʃɑːdʒ] [dɪsˈtʃɑːdʒ] (n), (v)	босату, босатылу, босату	освобождение, освободить, оправдать
dischargee [dɪsˈtʃɑːdʒiː]	жаза мерзімін өтеп шыққан	отбывший срок заключения
to discover [dɪˈskʌvə]	табу, ашу	обнаруживать, раскрывать
~ a plot [plɒt]	астыртын әрекетті, қаскүнемдікті ашу	раскрыть заговор
discretion [dɪˈskreʃ(ə)n]	қарау, іс-әрекет еркіндігі	усмотрение, свобода действий
to dismiss [dɪsˈmɪs]	талап арызды қабылдамау, істі тоқтату, жұмыстан, лауазымнан, қызметтен босату	отклонять (иск), прекращать (дело), увольнять, освободить от должности
disorder [dɪsˈɔːdə]	қоғамдық тәртіпті бұзу	нарушение общественного порядка
disorderly [dɪsˈɔːdəli]	қоғамдық тәртіпті, қоғамдық қауіпсіздікті бұзушы	нарушающий общественный порядок, общественную безопасность
~conduct [ˈkɒndəkt]	ұсақ бұзақылық	мелкое хулиганство
~ person [ˈpɜːs(ə)n]	қоғамдық тәртіпті бұзушы	нарушитель общественного порядка
~ house [ˈhaʊs]	ұя, ұры-қарының, қылмыстың, ұятсыздықтың ордасы	притон
to dispose [dɪˈspəʊz]	иеліктен айыру, мүлікке билік ету	отчуждать, распоряжаться (об имуществе)
disposition [ˌdɪspəˈzɪʃ(ə)n]	қаулы, ереже (заңның, шарттың), бейімділік, мінез	постановление, положение, склонность, характер
disputable [dɪˈspjuːtəbl] [ˈdɪspjuː-]	талас, таласты даулы	спорный

English	Kazakh	Russian
disregard (reckless) [reklis, disri'ga:d]	ойсыз, уайымсыз, бейқамкемсіту, менсінбеу, елемеушілік, ескермеушілік	бездумное пренебрежение, игнорирование
to dissect a corpse [di'sekt ə ko:ps]	өлікті сою, мәйітті сою	вскрыть труп
to dissent [di'sent]	ерекше пікірде болу алауыздық, ерекше пікірді білдіру	расходиться во мнениях, разногласие, заявлять особое мнение
dissenting point [di'sentiŋ point]	ерекше пікір (<i>судьяның</i>)	особое мнение (<i>судьи</i>)
distinguishing mark [di'stiŋwiʃiŋ ma:k]	айырым белгі, ерекше белгілер	отличительный знак, особые приметы
district [ˈdistrikt] ~ court [ko:t] ~ judge [dʒʌdʒ]	аудан, округ, өңір федералдық аудан соты (<i>АҚШ-та</i>) жергілікті сот (<i>АҚШ-та</i>), федералдық судья (<i>АҚШ- та</i>), жергілікті судья (<i>АҚШ-та</i>)	район, округ, федеральный районный суд (<i>в США</i>), местный суд, федеральный судья (<i>в США</i>), местный судья (<i>в США</i>)
disturbance [di'stə:bəns]	қоғамдық тәртіпті бұзу	нарушение общественного порядка
to disturb the public peace [di'stə:b ðə pʌblik pi:s]	қоғамдық тәртіпті бұзу	нарушать общественный порядок
division [di'viʒ(ə)n]	бөлу, бөлісу, бөлік, бөлім, бөлімше	деление, раздел, часть, отдел, отделение
to divulge information [dai'vʌldʒ ,infə'meiʃ(ə)n]	ақпаратты жұртқа жаю	разглашать информацию
to do away [du ə'wei]	бітіру, жою, құрту	покончить с чем-либо
dope [dəʊp] ~ friend [frend] ~ merchant [ˈmɜ:tʃ(ə)nt]	түрлі ішімдік, есірткі есірткі құмар, нашақор заңсыз түрде есірткі сатушы	дурман, наркотик наркоман нелегально торгующий наркотиками

English	Kazakh	Russian
double jeopardy [ˈdʌbl ˈdʒepədi]	айыпталушыны бұрын істеген қылмысы үшін қайта соттауға тыйым салу	запрещение повторного преследования по одному и тому же делу
drug [drʌg]	есірткі	наркотик
drunkard [drʌŋkəd]	ішкіш, маскүнем	пьяница,
habitual [həˈbitjuəl] ~	ұзақ уақыт ішкен адам	хронический алкоголик
drunken [ˈdrʌŋkən]	мас адам, ішкен кісі	пьяный
drunkenness [ˈdrʌŋkənɪs]	мас болу, қоғамдық орында айқын мас болып жүру	опьянение, появление/пребывание в состоянии явного опья- нения в общественном месте (<i>состав преступ- ления</i>)
during [ˈdjuəriŋ]	(бір) уақытта, ішінде (жыл ішінде)	во время, в течение
duty [ˈdju:ti]	міндет, қызмет, баж, баж салығы	обязанность, пошлина
Ее		
eavesdrop (on) [ˈi:vzdrɒp]	жасырын тыңдау	подслушивать
eavesdropper [ˈi:vz,drɒpə]	жасырын тыңдаушы, тыңшы	подслушивающий, соглядатай
eavesdropping [ˈi:vz,drɒpɪŋ]	жасырын тыңдау	подслушивание
economy [i(:)ˈkɒnəmi]	экономика	экономика
shadow [ˈʃædəʊ] ~	көлеңкелі экономика	теневая экономика
education [ˌedju(:)ˈkeɪʃən]	тәрбиелеу, оқыту, үйрету, білім, түзейтін тәрбие	воспитание, обучение, образование
correctional [kəˈrekʃ(ə)nəl] ~	сотталғандарды түзеу мекемесінде тәрбиелеу, қайта тәрбиелеу	исправительное воспита- ние, воспитание в испра- вительном учреждении
prison [ˈprɪz(ə)n] ~	сотталғандарды түрмеде қайта тәрбиелеу немесе кәсіпке үйрету	перевоспитание или обучение заключенных профессии в тюрьме
effect [iˈfekt] (n), (v)	әсер, ықпал, салдар, нәтеже, күш, әсер	влияние, последствие, эффект, действие, осуществлять

English	Kazakh	Russian
to come into [ˈkʌm ɪntə] ~	жүзеге асыру, күшіне ену	вступать в силу
legal [ˈli:g(ə)l] ~	заңды күш	правовые последствия, юридическая сила
effects [iˈfekts]	жылжымалы мүлік	движимость, имущество
to elect [iˈlekt]	сайлау	выбирать
election [iˈlekʃ(ə)n]	сайлау	выборы
to electrocute [iˈlektərə,kju:t]	электр орындықта адамды өлтіру	казнить на электрическом стуле, убивать электрическим током
electrocution [iˌlektərəˈkju:ʃ(ə)n]	электр орындықты колданып істелінген өлім жазасы	казнь на электрическом стуле
eligible [ˈelɪdʒɪb(ə)l]	құқығы бар	имеющий право
~ for parole [pəˈrəʊl]	шартты түрде мерзімінен бұрын босатылуға құқығы бар немесе босатылуға тиісті	подлежащий или имеющий право на условно-досрочное освобождение
eligibility [ˌelɪdʒɪˈbɪlɪtɪ]	құқығы бар, шартты түрде мерзімінен бұрын босату	обладание правом, условно-досрочное освобождение (под честное слово)
to eliminate [iˈlɪmɪneɪt]	жою, айыру	устранять, исключать, уничтожать, ликвидировать
to elude [iˈlu:d] [iˈlju:d]	жалтару, жалт беру	уклоняться, ускользать
to embezzle [ɪmˈbez(ə)l]	мүлікті иемдену, бөтен адамның ақшасын ысырап ету	присваивать имущество, растрачивать (<i>чужие деньги</i>)
embezzlement [ɪmˈbezəlmənt]	мүлікті иемдену, талан-тараж, ысырап ету, жеп қою	присвоение имущества, растрата
embezzler [ɪmˈbezələ]	ұрлаушы, талан-таражға салушы	расхититель, растратчик
to enact [iˈnækt]	заңды түрде белгілеу, анықтау, үкім шығару, заңды қабылдау	устанавливать в законодательном порядке, постановлять, принимать (<i>закон</i>)

English	Kazakh	Russian
enactment [i'næktmənt]	заңды қабылдау, шығару заңды акт	издание, принятие (закона) законодательный акт
encroachment [in'krəʊtʃmənt]	басып кіру, баса-көктеп кіру, қол сұғу, қол сұғушылық	вторжение, посягательство
to enforce [in'fɔ:s]	ықтиярсыз, күштеп қолдану, мәжбүр етіп сот тәртібімен жүзеге асыру	принудительно приме- нять, принудительно осуществлять в судебном порядке
to enforce law and order [ˈlɔ: ənd ˈo:də]	заң, құқық қолдану, құқықтық тәртіпті қамтамасыз ету	претворять законы в жизнь, обеспечивать соблюдение правопорядка
enforcement [in'fɔ:smənt]	құқықты, заңды күштеп қолдану	принудительное приме- нение права, закона
~ action [ˈækʃ(ə)n]	құқық қолдану	правоприменение
~ officer [ˈɒfɪsə]	күштеп жүзеге асыру немесе өндіріп алу	принудительное осущес- твление или взыскание
law enforcement bodies [lɔ: in'fɔ:smənt bɒdiz]	құқық қорғау органдары	правоохранительные органы
enquiry [in'kwaiəri]	сұрау салу, тергеу, қарау	запрос, расследование рассмотрение
forensic [fə'rensɪk] ~	сот сараптамасы	судебная экспертиза
judicial [dʒu:'diʃ(ə)l]~	сот тергеуі	судебное следствие
preliminary [pri'liminəri] ~	алдын ала сот тергеуі	предварительное судебное следствие
to enrage [in'reɪdʒ]	жындандыру, жынды қылу, ыза қылу	бесить
environment [in'vaɪəmənt]	қоршаған орта	окружающая обстановка, среда, условия обитания
envy [ˈenvi] (n), (v)	көре алмаушылық, күндеу; қызығу, көре алмау, сұқтану	зависть, завидовать
to err [ə: (r)]	кателесу, жаңылысу, теріс түсіну	ошибаться, заблуждаться
error [erə (r)]	кәте	ошибка

English	Kazakh	Russian
escape [i'skeip] (v), (n)	тұтқыннан қашу, қамаудан заңсыз босату, жазаланбай қалу	бегство из-под стражи, незаконное освобождение из-под стражи, оставаться безнаказанным
escaped prisoner [ˈprɪzənə]	қамаудан қашқан	бежавший из-под стражи заключенный
evidence [ˈevid(ə)ns]	дәлел, айғақ, дәлел болу	доказательство, улики, служить доказательством
circumstantial [ˌsə:kəm'stænʃ(ə)l] ~	жанама айғақтар дәлелдемелер	косвенные улики, доказательства
direct [dai'rekt] [di'rekt] ~	тура дәлелдеме	прямое доказательство
documentary [ˌdɒkjʊ'mentri] ~	құжатты дәлелдеме	документальное доказательство
expert evidence [ˈekspə:t]	қорытынды (<i>сараптаманың нәтижесі</i>)	заключение (<i>показание экспертизы</i>)
oral [ˈo:r(ə)l] evidence	ауызша дәлелдеме, айғақ	устное доказательство
persuasive [pə'sweɪsɪv] ~	жалған түсінік	ложное показание
examination [ɪg,zæmi'nei](ə)n]	сұрақ қою, жауап алу, сараптама, қарау	опрос, допрос, экспертиза, рассмотрение
direct [dai'rekt] [di'rekt] ~	тергеу шығарылған тарабымен куәгерден алғашқы жауап алу	первоначальный допрос свидетеля выставившей стороной
cross- examination [kros ɪg,zæmi'nei](ə)n]	екі жақты тергеу (<i>екі кісіден бір мезетте жауап алу</i>)	перекрестный допрос
to examine [ɪg'zæmɪn]	сұрақ қою, жауап алу, тергеу, тексеру, сараптама жүргізу, қарау	опрашивать, допраши- вать, проверять, произво- дить экспертизу, рассма- тривать
to cross- [kros] ~	екі кісіден бір мезетте жауап алу	вести перекрестный допрос
exception [ɪk'sepʃ(ə)n]	шығару, алып қою, қарсылық	исключение, изъятие, возражение
exchequer [ɪks'tʃekə(r)]	қаржы мекемесі	казначейство

English	Kazakh	Russian
to excuse [ik'skju:s]	міндеттен (<i>жауапкершілік-тен</i>) босату	освободить от обязанности (<i>ответственности</i>)
to execute [ˈeksi,kju:t]	орындау, атқару, жүзеге асыру, өлтіру, өлім жазасын беру	исполнять, осуществлять, казнить
~ writ [rit]	сот бұйрығын орындау	приводить в исполнение судебный приказ
execution [ˈeksi,kju:ʃ(ə)n]	орындау, атқару, жүзеге асыру, орындау қағазы, өлім жазасы	исполнение исполнительный лист, смертная казнь
exemption [ig'zempʃ(ə)n]	алып қою / алу, босату, жеңілдік беру	изъятие, освобождение, предоставление льготы
exhibit [ig'zibit] (n), (v)	көрсету, көрмеге нәрсе қою	показывать, экспонировать
physical [ˈfizik(ə)l] ~	айғақтық зат	вещественное доказательство
expiration [ˌekspi'reiʃ(ə)n]	аяқталу, біту (<i>мерзім туралы</i>)	окончание, истечение (<i>срока</i>)
~ of a sentence [ˈsent(ə)ns]	тағайындалған жаза мерзімінің бітуі	истечение срока назначенного наказания
to expire [ik'spaiə(r)]	аяқталу, біту (<i>мерзім туралы</i>)	кончатся, истекать (<i>о сроке</i>)
expiry [ik'spaiəri]	мерзім өтуіне байланысты әрекеттің тоқтатылуы	прекращение действия с истечением срока
ex-prisoner [eks prizənə]	бұрын қамауда болған адам	бывший заключенный
extenuating circumstances [ik'stenju,eitiŋ] [ˈsə:kəmst(ə)nsis]	жеңілдететін жағдайлар	смягчающие обстоятельства
extort [iks'to:t]	қорқытып алу	вымогать, совершить вымогательство
extorter [iks'to:tə]	қорқытып алушы	вымогатель
extortion [iks'to:ʃən]	қорқытып алу қорқытып алушылық	вымогательство

English	Kazakh	Russian
extraditable [ˈɛkstrədaitəbl]	ұстап берілуге тиісті қылмыскер, ұстап беруге негіз боларлық	подлежащий выдаче преступник, служащий основанием для выдачи
extradite [ˈɛkstrədait]	қылмыскерді ұстап беру, ұстап бергіздіру	выдавать преступника, добиться выдачи
eye-witness [ai wɪtnɪs]	көрген адам	очевидец
Ff		
to fabricate [ˈfæbrɪ,keɪt]	ұқсатып қолдан жасау, бұрмалау	подделывать, фальсифицировать
fabrication [ˈfæbrɪ,keɪ](ə)n]	қолдан жасалған, жалған	подделка, фальшивка
facility [fəˈsɪlɪti]	кәсіп-орын, мекеме	заведение, учреждение
correction(al) [kəˈrek](ə)nəl] ~	түзеу мекемесі, түзейтін ықпалы бар тәсіл, амал, құрал	исправительное учреж- дение, средство исправи- тельного воздействия
highly secure [haɪli siˈkjʊə] ~	1) қатаң оқшаулау тәртібіндегі мекеме 2) түрме үлгісіндегі мекеме, түрме	1) учреждение с режимом строгой изоляции 2) учреждение тюремного типа
jail [dʒeɪl] ~	түрмедегі түзеу-жазалау ықпалы бар тәсіл, амал, құралдар	средство исправительно- карательного воздействия в тюрьме
rehabilitation facility [ˈriːə,bɪliˈteɪʃən] ~	түрме ғимараттары түрме, түзеу мекемесі	тюремные сооружения тюрьма
shelter-care [ˈʃeltəkeə] ~	жетімхана, пана	исправительное заведение приют
public correctional [ˈpʌblik kəˈrek](ə)nəl] ~	мемлекеттік түзеу мекемесі мемлекеттік мекемелердегі түзейтін ықпалы бар тәсіл, амал, құрал	государственное исправи- тельное учреждение, средство исправительного воздействия в госучреж- дениях
secure [siˈkjʊə] ~	оқшаулау тәртібіндегі мекеме	учреждение с режимом изоляции

English	Kazakh	Russian
facilities [fə'silitiz]	құрал-сайман, жабдық, мүмкіншілік, мүмкіншіліктер	оборудование, средства, возможности
fact [fækt]	болған іс, факт, мән- жағдай, жағдай, оқиға	факт, обстоятельство событие
~in dispute [di'spju:t]	талас, даулы факт	спорный факт
~ in evidence [ˈevid(ə)ns]	дәлел болған факт	доказанный факт
facts [fækts]	айғақ, дәлел, дәлелдеме	улики, доказательства
to fail [feil]	орындамау, жасамау, бөлмеу, жолы болмау, сәтсіздікке ұшырау	не исполнять, не делать, терпеть неудачу
fake [feik] (n), (v)	қолдан жасалған, жалған, алаяқтық жасау, алдау, қиянат жасау	подделка, фальшивка, мошенничать
false [fols], [fo:ls]	жалған	ложный, фальшивый
~ accusation [,ækjʊ:'zei](ə)n]	жалған айып тағу	ложное обвинение
~ arrest [ə'rest]	заңсыз тұтқынға алу, қамау	незаконный арест
~evidence [ˈevid](ə)ns]	жалған дәлел, айғақ	ложные доказательства
~ testimony [ˈtestiməni]	жалған куәлік	лжесвидетельство
falsify [ˈfo:lsifai]	бұрмалау, ұқсатып қолдан жасау, айғақтарды бұрмалау	фальсифицировать, подделывать, исказить показания
fault [fo:lt]	1) кінә, ұқыпсыздық 2) айып, жазық, жазықтылық, айыптылық, заң бұзу 3) кемшілік, кемістік, ақау	1) вина, небрежность 2) проступок, провин- ность, нарушение закона 3) недостаток, дефект
faultless [ˈfo:ltləs]	мінсіз	безупречный
federal [ˈfedər(ə)]	федералды	федеральный
~ Bureau of Investigation [ˈbjʊərəʊ, -'rəʊ] [in,vesti'gei](ə)n]	Федералды тергеу бюросы (АҚШ-та)	Федеральное бюро расследования (в США)

English	Kazakh	Russian
fellowship [ˈfeləʊʃɪp]	қылмысқа бірге қатысу	соучастие
felon [ˈfelən]	фелония жасаған қылмыскер	лицо, совершившее фелонию
felony [ˈfeləni]	фелония (қауіптілік дәрежесі бойынша опасыздық және мисдиминордың ортасындағы ауыр қылмыс категориясы)	фелония (категория тяжких преступлений, по степени опасности находящаяся между изменой и мисдиминором)
field [fi:ld]	сала, тарау, ая	область, сфера
correctional ~	түзеу шараларын қолдану аясы	сфера применения исправительных мер
fight [fait] (n) ~ (fought) [fo:t] (v)	төбелес, ұстасу, айқасу төбелесу	драка, схватка драться
to ~ for/in defence [diˈfens]	қорғану үшін төбелесу	драться в целях обороны
to~in public [ˈpʌblik]	қоғамдық орында төбелесу	драться в общественном месте
family [ˈfæmili] ~	отбасында төбелесу	драка в семье, бытовая драка
knife [naif] ~	пышақтасу, пышақ жұмсап төбелесу	поножовщина
file [fail] (n), (v)	құжат беру, картотека, іс, құжаттар жиынтығы	подавать документ, картотека, дело, досье
~ application [,æpliˈkei](ə)n]	мәлімдеме, өтініш беру	подавать заявление, ходатайство
local search for wanted [ləukəl sə:tʃ fə wɒntəd] ~	жергілікті жерде іздеу салынған, іздеуде жүрген адамдардың картотекасы	картотека лиц, находящихся в местном розыске
national search for wanted [ˈnæʃənəl sə:tʃ fə wɒntəd] ~	бүкіл ел көлемінде іздеу салынып жүрген адамдардың картотекасы	картотека лиц, находящихся в розыске в масштабах страны
nickname [nikneim] ~	қылмыскерлердің жалған есімдері картотекасы	картотека кличек преступников

English	Kazakh	Russian
parole [pə'raʊl] ~	шартты түрде мерзімінен бұрын босатылғандардың мұрағаттық істері немесе картотекасы	архивные дела или картотека условно-досрочно освобожденных
tattoo file [tə'tu:]	кылмыскерлердің дене таңбалары картотекасы	картотека татуировок
final [ˈfaɪn(ə)l]	ақырғы, соңғы, ақтық, үзілді-кесілді, түпкілікті	окончательный
~ decision [di'siʒ(ə)n]	үзілді-кесілді, түпкілікті шешім	окончательное решение
~ sentence [ˈsent(ə)ns]	соттың түпкілікті үкімі	окончательный приговор
to find (found) [ˈfaɪnd] [faʊnd]	табу	находить, обнаружить
~ guilt [gɪlt]	кінәні анықтау, кінәлі, айыпты деп табу	установить вину, признать виновным
to find (found) innocence [ˈɪnəs(ə)ns]	жазықсыздығын анықтау	установить невиновность
~ innocent [ˈɪnəs(ə)nt]	жазықсыз деп табу, кінәсіз, жазықсыз деп табу	признать невиновным
~ insane [ɪn'seɪn]	есі дұрыс емес, айыбын мойындауға қабілетсіз деп табу	признать невменяемым
~ insanity [ɪn'sæniəti]	айыбын мойындауға қабілетсіздігін анықтау, есуас, айыбын мойындауға қабілетсіз деп табу	установить невменяемость, признать невменяемым
~ not guilty [not 'gɪlti]	кінәсіз, жазықсыз деп табу	признать невиновным
~ a verdict [ˈvɜ:dɪkt]	үкім шығару	выносить вердикт
fine [faɪn] (v), (n)	айыппұл, айып салу, айыппұл салу, төлемақы өсімі	штраф, налагать штраф, пеня
to impose [ɪm'pəʊz] ~	айыппұл салу	налагать штраф

English	Kazakh	Russian
fingerprint ['fɪŋgə,prɪnt] (v), (n)	саусақ ізі, таңбасы, саусақ ізін, таңбасын түсіріп алу	отпечаток пальцев, снимать отпечатки паль- цев, дактилоскопировать
identification [ai,dentifi'keɪ](ə)n]	саусақ ізін, таңбасын теңестіру, сәйкестендіру, ұқсату	идентификация отпечатков пальцев
to lift fingerprint [lɪft 'fɪŋgə,prɪnt]	саусақ ізін, таңбасын түсіріп алу	снимать отпечатки пальцев
fingerprinting ['fɪŋgə,prɪntɪŋ]	саусақ ізін, таңбасын түсіріп алу, дактилоскопия, алақандағы сызықтарды зерттейтін ғылым	дактилоскопирование дактилоскопия
fire ['faɪə] (v), (n)	өрт, оқ ату, жұмыстан босату, қызметтен түсіру	пожар, огонь, стрелять, увольнять, снять с должности
~ proof [pru:f]	отқа төзімді	огнеупорный
firearm [faɪəra:m]	атыс қаруы, оқ ататын қару	огнестрельное оружие
firing ['faɪərɪŋ]	оқ атыс	стрельба
~ arms [a:ms]	атыс қаруы, оқ ататын қару	огнестрельное оружие
fix [fɪks] (n), (v)	белгілеп қою, анықтау, тағайындау	фиксировать, устанавливать, назначать
to ~ punishment ['pʌnɪʃmənt] / to ~ sentence	жаза белгілеу, тағайындау	определять наказание
to flee prison [fli:prɪz(ə)n]	түрмеден қашу	сбежать из тюрьмы
flood [flʌd]	су тасқыны	наводнение
foot mark (print) [fʊt mɑ:k] [prɪnt]	аяқ, табан ізі, таңбасы	отпечаток ступни, ноги, след
to forbid [fə'bid]	тыйым салу	запрещать
force [fɔ:s] (n) (v)	күш, болмыс, шындық, әрекет, күш қолдану, күш көрсету, істету, мәжбүр ету	сила, действительность, действие, насилие, принуждение, заставлять, принуждать
by force	күштеп, зорлықпен	насильственно
in ~	қолданыстағы	действующий

English	Kazakh	Russian
no longer in [lonə] ~	қолданылуы тоқтаған	переставший действовать
to come into [kʌm]~	күшіне ену	вступать в силу
to ~ to do a crime	қылмыс жасауға мәжбүр ету	принудить к совершению преступления
with ~	күш қолданып, күш қолдану арқылы	с применением насилия
criminal investigative ~	қылмыстық істерді тергеу бөлімі	отдел уголовных расследований
highway [haiwei]~	жол полициясы	дорожная полиция
investigative ~	тергеу бөлімшісі	следственное подразделение
foreman [ˈfo:mən]	алқа билерінің басшысы	старшина присяжных
forensic science (medicine) [fəˈrensik] [saɪəns] [ˈmedsin, -disin]	сот медицинасы	судебная медицина
forensic scientist [fəˈrensik ˈsaɪəntist]	сот-медициналық сарапшы	судебно-медицинский эксперт
to forfeit [ˈfo:fit] (n) (v)	жоғалту, айырылу, айыру	утрата, потеря, лишаться, терять, утрачивать
forfeiture [ˈfo:fit]ə(r)]	тәркілеу, айыппұл	конфискация, штраф
to forge [ˈfo:dʒ]	жалған құжат жасау	изготавливать подложный документ
forgery [ˈfo:dʒəri]	құжаттарды жалғандау	подлог документа
form [fo:m] (n), (v)	түр, нысан, белгіленген үлгі, бланк, сауалнама, қалыптастыру	форма, установленный образец, бланк, анкета, формировать
formal [ˈfo:m(ə)l]	рәсімдік, қағаз жүзіндегі, заң жүзіндегі, ресми	формальный, официальный
foundation [faunˈdeɪ](ə)n]	негіз, арқау	основа, фундамент
fraud [fro:d]	алдау, алаяқтық	обман, мошенничество
free [fri:] (adj) (v)	еркін, бос, азат, босату, азат ету, бостандыққа шығару	свободный, освобождать, выпускать на свободу
to ~from a charge [tʃa:dʒ]	айыптауды алып тастау	снять обвинение

English	Kazakh	Russian
to ~ from arrest [ə'rest]	қамаудан босату	освободить из-под ареста
to ~ from custody ['kʌstədi]	тұтқыннан босату	освободить из-под стражи
to free from detention [di'tenʃən]	тұтқыннан, қамаудан босату	освободить из-под стражи, из-под ареста
to ~ from imprison- ment [im'prizənmənt]	түрмедегі қамаудан босату	освободить из тюремного заключения
to ~ from penalty ['penlti]	санкциядан, жауапкерші- ліктен, айыппұлдан, жазадан босату	освободить от санкции, взыскания, штрафа, наказания
to ~ from punishment ['pʌniʃm(ə)nt]	жазадан босату	освободить от наказания
~ of charge [tʃɑ:dʒ]	өтеусіз, ақысыз, тегін	безвозмездно, бесплатно
fugitive ['fju:dʒitiv]	босқын, қашқын	беженец, дезертир
~ offender [ə'fendə]	тұтқыннан қашқан қылмыскер	преступник, бежавший из- под стражи
furlough ['fə:ləu]	демалыс, босату, жіберу	отпуск, увольнительная
Gg		
gambler ['gæmblə(r)]	құмарпаз, құмар ойынға қатысушы	игрок, картежник
gambling ['gæmblɪŋ]	құмар ойын	игра на деньги азартная игра
gang [gæŋ] (n), (v)	қарақшылар тобы, банда, қарақшылар тобына, бандаға кіру, банданы ұйымдастыру	банда вступить в шайку организовать шайку
gangster ['gæŋstə(r)]	қарақшы, бандит, қарақшылар тобының мүшесі	гангстер, бандит, член банды
gangsterism [gæŋstərism]	қарақшылық, бандитизм	гангстеризм, бандитизм
gaol [dzeil] (n), (v)	түрме, түрмеге қамау	тюрьма заключение в тюрьму заключат в тюрьму

English	Kazakh	Russian
gailor ['dzeilə(r)]	түрме қызметкері, түрме караушысы, қадағалаушысы	тюремщик
gaudy ['go:di]	талғамсыз	без вкуса (<i>человек</i>)
to go (went, gone) [gəu]	бару, деу, мәлімдеу, өту, қабылдану	идти, ехать, гласить, проходить, быть принятым
~ at large [la:dʒ]	бостандыққа шығу	выходить на свободу
~ to law [lo:]	сотқа жүгіну	обратиться в суд
good [gud]	заңға нақты, заңды	юридически действительный, законный
goods [gudz]	тауар, жылжымалы мүлік, қылмыскерды әшкерлейтін заттай дәлелдеме, заттай айғақ	товар, движимость, вещественные доказательства, изобличающие преступника
to govern ['gʌv(ə)n]	басқару, басшылау, реттеу	управлять, руководить, регулировать
government ['gʌvnmənt]	үкімет, басқару, басшылық, мемлекеттік өкімет билігі, мемлекеттік билік	правительство, управление, руководство, государственная власть
governmental [ˌgʌvən'ment(ə)l]	үкіметтік, мемлекеттік	правительственный, государственный
~ agency ['eidʒənsi]	үкіметтік мекемі	правительственное учреждение
~ agents ['eidʒ(ə)nts]	мемлекеттік қызметкерлер (<i>полиция және өрт сөндіруші қызметкерлермен бірге</i>)	государственные служащие (<i>включая полицейских и пожарных</i>)
governor ['gʌvənə(r)]	үкімет басшысы, губернатор	правитель, губернатор
~ of gaol [dʒeɪl]	түрме бастығы	начальник тюрьмы
gown [gaun]	судьяның мантиясы (<i>сырттан киетін ұзын шекпен</i>)	мантия (<i>судьи</i>)
grand jury [grænd dʒuəri]	үлкен қазылар алқасы	большое жюри
~ investigation [in'vesti'geɪ](ə)n]	үлкен қазылар алқасының тергеуі	расследование, проводимое большим жюри

English	Kazakh	Russian
grave (crime) [greiv]	ауыр қылмыс	тяжкое (<i>преступление</i>)
greed [gri:d]	ашкөздік, қомағайлық	жадность, алчность
ground [graund] (n), (v)	негіз, негіздеу	основание, обосновывать
groundless [ˈgraundlis]	негізсіз	необоснованный
guard [ga:d]	қорғау, күзет, карауыл, айдауыл, тұтқынды айдаушы	охрана, караул, конвой
prison [ˈprizən]~	түрме күзеті	тюремная стража
to be on guard duty [ˈga:d ˈdju:ti]	кезекте болу	быть в наряде
to guard against [ˈga:d əˈgeinst]	қорғауда, күзетте болу	защищать, стоять на страже
guilt [gilt]	кінә, жазық, айып, кінәлілік, айыптылық	вина, виновность
guiltiness [ˈgiltnis]	кінәлілік, айыптылық	виновность
guiltless [ˈgiltlis]	жазықсыз, кінәсіз	невиновный
guiltlessness [giltlisnis]	жазықсыздық, кінәсіздік, айыпсыздық	невиновность, невинность
guilty [ˈgilti]	айыпты	Виновный
to find [faɪnd] ~	кінәлі, айыпты деп табу	признавать виновным
to be found [faʊnd] ~	кінәлі, айыпты деп табылған	быть признанным виновным
to plead (no) [pli:d] ~	кінәсіз мойындау (мойындамау)	(не) признать себя виновным
guilty verdict [və:dɪkt]	айыптау үкімі	обвинительный приговор
gun control laws [gʌn kəntˈrəʊl lɔ:s]	қаруды сату және пайдалану мәселелерін реттейтін заңдар	законы, регулирующие продажу и использование оружия
gunman [gʌnmən]	қарулы қылмыскер, бандит	вооруженный преступник, бандит
НҺ		
Habeas Corpus [ˈheɪbjəsˈkɔ:pəs]	«Хабеас Корпус» (<i>лат.</i>) – тұтқынға алынған адамды сотқа тапсыру жөніндегі соттық бұйрық	«Хабеас Корпус» (<i>лат.</i>) - судебный приказ о передаче арестованного в суд на предмет надлежащего судебного разбирательства

English	Kazakh	Russian
habitual [hə'bitjuəl] ~ criminal ['kriminəl]	кәдуілгі, дағдылы түзелмейтін қылмыскер, рецидивист	обычный, привычный закоренелый преступник
handcuffs ['hænd,kʌfs]	қол бұғаулар	наручники
handicap ['hændi,kæp]	кедергі, бөгет	помеха, препятствие
to handle ['hænd(ə)l]	жүгіну, бақылау	обращаться, контролировать
handling ['hændliŋ] evidence ['evid(ə)ns] ~	өтініш, жүгіну, үндеу, айналыс, пайдалану тәсілі заттай дәлелдемелерді пайдалану, заттай дәлелде- мелермен жұмыс істеу ережелері	обращение, способ эксплуатации правила обращения с вещественными доказательствами
handwriting ['hænd,raitiŋ] ~ comparison [kəm'pæris(ə)n] ~ identification [ai,dentifi'kei](ə)n]	қолтаңба, жазу қолтаңба, жазуын тексеру үшін жасалатын сараптама қолтаңба, жазуын тексеру үшін жасалатын сараптама	почерк графологическая экспертиза экспертиза почерка
hanging ['hæniŋ]	адамды асып өлтіру жазасы	смертная казнь через повешение
harm [hɑ:m] bodily ['bodili] ~	зиян, нұқсан, залал денеге зақым келу, дене жарақаты	вред, ущерб телесное повреждение
hatred ['heitrid]	өшпенділік	ненависть
to have (had) [hæv]	бар болу	иметь
hazard ['hæzəd]	тәуекел, тәуекел ету, қауіп	риск, опасность
hazardous substance ['hæzədəs 'sʌbst(ə)ns]	зиянды (улы, радио- активті) заттар	вредные (токсичные, радиоактивные) вещества
head [hed] (n), (v) ~ of department per [pə: (r)] ~	бастық, басшы, басшылау министр (АҚШ-та) халық санына сәйкес	начальник, глава, возглавлять министр (в США) на душу населения

English	Kazakh	Russian
to hear [hiə]	істі қарау, талқылау, тыңдау	разбирать, заслушивать, слушать (<i>дело</i>)
hearing [hiəriŋ]	істі қарау, талқылау, тыңдау	слушание (<i>дела</i>)
preliminary [pri'liminəri] ~	істің алдын ала, бастапқы тыңдалуы	предварительное слушание по делу
heir [eə(r)]	мұрагер, мирасқор	наследник
held [held]	шешілді, сот шешті	«решено», «суд решил»
help [help]	көмек, көмектесу	помощь, помогать
High Court of Justice [hai ko:t əv dʒʌstis]	жоғары төрлік соты (<i>Ұлы Британияда Жоғарғы Сот құрамына кіреді</i>)	Высокий суд правосудия (<i>в Великобритании входит в состав Верховного суда</i>)
highest court [ˈhaiəst ko:t]	жоғарғы инстанциялық сот	суд высшей инстанции
hijack [ˈhai,dʒæk] (n), (v)	әуе қаракшылығы, ұшақтарды айдап әкету, ұрлау, ұрлап кету, ұрлау	воздушное пиратство, угон, похищение, угонять, похищать,
Home Office [həʊm ˈofis]	Ішкі істер министрлігі	Министерство внутренних дел (<i>в Великобритании</i>)
Home Secretary [həʊm ˈsekritəri]	Ішкі істер министрі	Министр внутренних дел (<i>в Великобритании</i>)
homicide [ˈhomi,said]	адам өмірін қию, кісі өлтіру, кісі өлтірген адам	лишение жизни человека, убийство, убийца
excusable [ik'skju:zəb(ə)l] ~	әдейі емес, қасақанасыз жасалған кісі өлтіру	неумышленное (непреднамеренное) убийство
justifiable [ˈdʒʌsti,faiəb(ə)l] ~	ақтауға болатын жағдайда кісі өлтіру	убийство при оправдывающих обстоятельствах
hostage [ˈhostidʒ]	Аманат	Заложник
~negotiating team [ni,gəʊʃi'eitiŋ ti:m]	аманатты болған адамдарды босататын полиция тобы	команда по освобождению заложников
to hound [haund]	ізіне түсіп қуалау, қудалау	преследовать

English	Kazakh	Russian
house [haus] ~ of correction ~ of detention [di'ten](ə)n]	үй, заң шығару мәжілісі түзеу үйі алдын ала қамау үйі, тергеу түрмесі, қамау үйі, қамау орыны	дом, законодательное собрание исправительный дом дом предварительного заключения, следственная тюрьма, арестный дом, место заключения
housebreaker ['haus,breikə]	ұры (<i>қиратып, бұзып кірітен ұры</i>)	взломщик
housebreaking ['haus,breikin]	қиратып, бұзып кіріп үйді тонау	ограбление жилища
household ['haus,həuld]	отбасы, үй шаруашылығы	семья, домашнее хозяйство
hung jury [hʌŋ dʒuəri]	бір шешімгі келе алмаған сот мүшелері	состав присяжных, не пришедших к единому мнению
Ii		
identification [ai,dentifi'kei](ə)n] ~card [ka:d] voice [vois] ~	ұқсату, бірдейлестіру, сәйкестендіру, тану, бірдейлегін анықтау жеке тұлға куәлігі дауыстан тану	отождествление, опознание, идентификация удостоверение личности опознание по голосу
to identify [ai'denti,fai]	сәйкестігін табу, тану, бірдейлегін анықтау	устанавливать тождество, опознать, идентифицировать
illegal [i'li:gəl]	заңсыз	незаконный
illegality [,ili'gælitɪ]	заңсыздық	незаконность
illegitimate [,ili'dʒɪtɪmɪt]	заңсыз туған	незаконнорожденный незаконный
illicit [i'lisɪt]	заңсыз, заңға қайшы тыйым салынған	незаконный недозволенный
impact ['ɪmpækt]	соқтығу, соққы, ұру әсер, ықпал	столкновение, удар воздействие, влияние
to impanel jury [ɪm'pæn(ə)l dʒuəri]	алқа би мүшелерінің тізімін жасау	составлять список присяжных
impeach [ɪm'pi:tʃ]	айыптау, күмәндану сенімсіздік таныту, білдіру	обвинять, выражать недоверие, импичмент
impeachment [ɪm'pi:tʃmənt]	дауласу, күмән білдіру масқаралау	обвинение (импичмент)

English	Kazakh	Russian
to implicate [ˈɪmpli,keɪt]	тарту, қатынастыру, араласу	вовлекать, вмешивать
to impose [ɪmˈpəʊz]	үстінен салу, қою, міндеттеу, жаза қолдану	налагать, облагать, налагать взыскание
~ punishment [ˈpʌnɪʃm(ə)nt]	жаза тағайындау	назначать наказание
~ fine [faɪn]	айыппұл салу	налагать штраф
imposition [ˈɪmpəzɪʃən]	үстінен салу, қою, белгілеу, тағайындау	наложение, установление, назначение
~of penalty /punishment	жаза тағайындау, белгілеу, жаза тағайындалуы	установление наказания, назначение наказания
~ of sentence	үкім шығару, жаза тағайындалуы	вынесение приговора, назначение наказания
to imprison [ɪmˈprɪz(ə)n]	түрмеге қамау бас бостандығынан айыру	заключать в тюрьму лишать свободы
imprisonment [ɪmˈprɪzənmənt]	түрмеге қамау бас бостандығынан айыру	тюремное заключение лишение свободы
~ before trial [biˈfo: traɪəl]	түрмеге алдын ала қамау	предварительное тюремное заключение
extended term of [ɪksˈtendəd tɜ:m əv] ~ false [fo:ls] ~	түрмеге қамаудың ұзыртылған мерзімі	продленный срок тюремного заключения
~for life [laɪf]	бас бостандығынан заңсыз айыру, өмір бойына бас бостандығы-нан айыру	неправомерное лишение свободы, пожизненное тюремное заключение
house [haus] ~	үйге қамау, үйде қамап ұстау	домашний арест
life (long) [laɪf/lɒŋ] ~	өмір бойы түрмеге қамау	пожизненное тюремное заключение
penitentiary [ˌpenɪˈtenʃəri] ~	түрмеге қамау	тюремное заключение

English	Kazakh	Russian
strict [strict] ~	қатаң тәртіппен түрмеге қамау	строгое тюремное заключение
impulse [impʌls]	түрткі, талаптану, ниет, кенет құлшыныс	побуждение, внезапный порыв
inadvertence [ˌɪnəd'və:t(ə)ns]	немқұрайдылық, ұқыпсыздық, қасақанасыздық	небрежность, оплошность, неумышленность
inadvertent [ˌɪnəd'və:t(ə)nt]	немқұрайлы, ұқыпсыз, қасақанасыз	небрежный, неумышленный
incapacitation [ˌɪnkə'pæsi,teɪʃ(ə)n]	құқық қабілеттілігін және/немесе әрекет қабілеттілігін шектеу	ограничение в дееспособности
incarceration [ɪn,kɑ:sə'reɪʃ(ə)n]	бас бостандығынан айыру қамауға алу, түрмеге қамау	лишение свободы, взятие под стражу, заключение в тюрьму
~ punishment [ˈpʌnɪʃm(ə)nt]	жаза ретінде бас бостандығынан айыру	лишение свободы в наказание
continued [kən'tɪnju(:)d] ~	ұзартылған мерзіммен қамауда ұстау	продленное содержание под стражей
pretrial [pri:'traɪəl] ~	алдын ала қамау	предварительное заключение
solitary [ˈsɒlɪtəri] ~	жеке қамау	одиночное заключение
incorruptible [ˌɪnkə'rʌptəbəl]	параға сатылмайтын, адал, пара алмайтын	неподкупный
incriminate [ɪn'krɪmɪneɪt]	айып тағу, айыбын ашу мойына салу, әшкерелеу	инкриминировать
indeterminate sentence [ˌɪndɪ'tə:mɪnət sent(ə)ns]	жазаның мерзімі белгісіз, тұрлаусыз үкім	неопределенный приговор
indict [ɪn'daɪt]	айып тағу	предъявлять обвинение
indictable offence [ɪn'daɪtəb(ə)l] [ə'fens]	айыптау акті бойынша қудаланатын қылмыс	преступление, преследуемое по обвинительному акту
indictment [ɪn'daɪtmənt]	айыптау акті	обвинительный акт
to induce [ɪn'dju:s]	түрткі болу қылмыс жасауға көндіру	побуждать, склонять (к совершению действия)

English	Kazakh	Russian
infamy [ˈɪnfəmi]	масқара, масқарашылық (қылмыс жасаған үшін айыптау нәтижесі ретінде)	позор, бесчестие (как последствие осуждения за преступление)
infant [ˈɪnf(ə)nt]	кәмелетке толмаған	несовершеннолетний
to infer [ɪnˈfɜː]	қорытынды жасау	заключать, делать заключение
influence [ˈɪnfluəns]	ықпал, әсер	влияние, воздействие
information [ˌɪnfəˈmeɪ](ə)n]	ақпарат, хабар мәлімет айыптау туралы арыз, өтініш, мәлімдеме	информация, сведения, заявление об обвинении
infraction	құқық, заң, шарт, міндет бұзу	нарушение, несоблюдение (права, договора, обязанности)
to infringe [ɪnˈfrɪndʒ]	заң, құқық, норма бұзу	нарушать (закон, право, нормы)
infringement [ɪnˈfrɪndʒmənt]	заң, құқықтар, нормалар бұзу	нарушение (закона, прав, норм)
initial [ɪˈniʃ(ə)l]	негізгі (шартты, конвенцияны қолданудың) негізгі мерзімі	первоначальный первоначальный срок (действия договора, конвенции и т.п.)
to initiate [ɪˈniʃi,eɪt]	бастау, негіздеу, негізін қалау, іргесін қалау	начинать, основывать,
~ a case	іс қозғау	возбудить дело
~ hearing [ˈhiəriŋ]	іс жүргізуді, іс тындауды бастау	начать слушание
~ investigation [ɪnvestɪgeɪ](ə)n]	тергеуді бастау, тергеуге кірісу	начать расследование
~ proceedings [prəˈsiːdɪŋz]	іс қозғау, іс жүргізуді бастау	возбудить дело, начать процесс
initiative [ɪˈniʃiətɪv, ɪˈniʃiətɪv]	бастама, ықылас, ынтагерлік	инициатива
injunction [ɪnˈdʒʌŋk](ə)n]	сот тыйым, тыйым салатын норма	судебный запрет запретительная норма
to injure [ˈɪndʒə(r)]	зиян келтіру, құқық бұзу	причинять вред нарушать права
injury [ˈɪndʒəri]	зиян, денеге зақым келтіру	вред, телесное повреждение

English	Kazakh	Russian
inmate [ˈɪnmeɪt]	жабық мекемеде (<i>түрмеде, жетімханада</i>) қамауда отырған адам	лицо, содержащееся в учреждении закрытого типа (<i>тюрьме, приюте</i>) под стражей
innocence [ˈɪnəs(ə)ns]	кінәсіздік, жазықсыздық	невиновность
innocent [ˈɪnəs(ə)nt]	кінәсіз, жазықсыз	невиновный неумышленный
inquest [ˈɪŋkwɛst]	тергеу, тексеру, анықтау	расследование
to inquire [ɪnˈkwaɪə(r)]	сұрау салу, тергеу	запрашивать, расследовать
inquiry [ɪnˈkwaɪər,ɪŋ]	сұрау салу, тергеу, қарау	запрос, расследование, обследование
insane [ɪnˈseɪn]	айыбын мойындауға қабілеті жоқ, есі дұрыс емес	невменяемый, душевнобольной
insanity [ɪnˌsæniːti]	айыбын мойындауға қабілетсіздік, есі дұрыс еместік	невменяемость
to institute a criminal charge [ˈɪnstɪˌtjuːtʃ [ˈkrɪmɪn(ə)l tʃɑːdʒ]	қылмыстық істі қозғау	возбуждать уголовное дело
institution [ˌɪnstɪˈtjuːʃ(ə)n]	1) мекеме, ұйым 2) мекеме, енгізу, орнату, негізін қалау 3) (қылмыстық істі) қозғау	1) учреждение, организация 2) учреждение, введение, установление, основание 3) возбудить (уголовное дело)
maximum-custody type [ˈmæksɪməm ˈkʌstədi taɪp] ~	ерекше қатаң тәртіптегі түрме	тюрьма особо строгого режима
medium security [ˈmiːdiəm siˈkjʊərɪti]	орташа қатаң тәртіптегі түрме	тюрьма с режимом средней строгости
strictly custodial [striktli kʌˈstədiəl] ~	қатаң күзетілетін мекеме	строго охраняемое учреждение
tight [taɪt]~	қатаң тәртіптегі түзеу мекемесі	исправительное учреждение строгого режима
insulating of the criminal [ˈɪnsjuleɪtɪŋ]	қылмыскерді оқшалау	изолирование преступника

English	Kazakh	Russian
insulation [ˌɪnsjuˈleɪʃn]	оңашалау, оқшалау	изоляция
intake [ɪnˈteɪk] ~ of prisoner [ˈprɪzənə]	түрмеге түсу тұтқынның түрмеге түсуі	поступление в тюрьму поступление заключенного в тюрьму
intelligence service [ɪnˈtelɪdʒ(ə)ns ˈsə:vɪs]	барлау қызметі	разведывательная служба
intent [ɪnˈtɛnt] intention [ɪnˈtɛnʃ(ə)n]	ниет, қара ниет, арам ой, арам пиғыл; қылмыстық ниет	намерение, цель, умысел, преступное намерение
intentional [ɪnˈtɛnʃən(ə)l]	ниет, қара ниет, арам ой, арам пиғыл	умышленный, преднамеренный
intensive probation [ɪnˈtɛnsɪv prəˈbeɪʃ(ə)n]	екпінді пробация	усиленная пробация
intermediary [ˌɪntəˈmiːdiəri] (n), (adj)	делдал, делдалдық, аралық	посредник, посреднический, промежуточный
Internal Affairs [ɪnˈtɜːn(ə)l əˈfeəz]	қызмет бабындағы ішкі тергеу полиция департаменті	отдел внутреннего служебного расследования
to interpret [ɪnˈtɜːprɪt]	түсіндіру	толковать
interpretation [ɪnˌtɜːpriˈteɪʃ(ə)n]	түсіндірме	толкование
to interrogate [ɪnˈtɜːɡeɪt]	жауап алу, тергеу	допрашивать
interrogation [ɪnˌtɜːɡeɪʃ(ə)n]	жауап алу, тергеу	допрос
interrogatories [ˌɪntəˈrɒɡətərɪz]	тараптардан немесе куәгерлерден жазба түрінде жауап алу	письменный опрос сторон или свидетелей
intoxication [ɪnˌtɒksɪˈkeɪʃ(ə)n]	мас болу, интоксикация, улану	опьянение, интоксикация, отравление
invalid [ˈɪnvəlɪd, -lɪd]	заңды емес, заң күші жоқ, жарамсыз	юридически недействи- тельный, не имеющий силы
to investigate [ɪnˌvɛstɪɡeɪt]	тергеу, тексеру, қарау (<i>icmi</i>)	расследовать, рассматривать (<i>дело</i>)
investigation [ɪnˌvɛstɪɡeɪʃ(ə)n]	тергеу, тексеру, қарау (<i>icmi</i>)	расследование, рассмотрение (<i>дела</i>)
investigator [ɪnˌvɛstɪɡeɪtə]	тергеуші	следователь

English	Kazakh	Russian
to involve [in'volv]	тарту, қамту, соқтыру, әкеліп соғу	вовлекать, включать в себя, влечь за собой, повлечь
irrelevant [i'reliv(ə)nt]	іске қатысы жоқ, мәнсіз	не относящиеся к делу показания
irresistible impulse test [ˌiri'zistib(ə)l 'impʌls test]	жасалған қылмысқа қатысты адамды қабілетсіз деп мойындайтын тест	тест на вменяемость
isolation [ˌaɪsə'leɪ](ə)n]	изоляция, оңашалау, оқшалау	изоляция
(temporary) isolator ['tempɹəri 'aɪsəleɪtə]	уақытша ұстау қапасы	изолятор временного содержания
Jj		
jail [dʒeɪl]	түрме, түрмеге қамау, түрмеде ұстау қалалық түрме жергілікті түрме	тюрьма, тюремное заключение, заключить в тюрьму, содержать в тюрьме городская тюрьма местная тюрьма
jail-breaker [dʒeɪl breɪkə]	түрмеден қашқан тұтқын	заключенный, бежавший из тюрьмы
jailer [dʒeɪlə]	түрмеші, түрме қадағалаушысы, түрме қараушысы	тюремщик, тюремный надзиратель
jailing [dʒeɪlɪŋ]	түрмеге жабу, қамау, түрмеге жабылу, қамалу	заключение в тюрьму
jailmate [dʒeɪlmeɪt]	тұтқындағы, қамаудағы жолдас, түрмелес	товарищ по заключению
jeopardy [ˈdʒɛpədi]	қауіп, қауіп-қатер, сотталыну	опасность, риск, подсудность
to be in ~	айыпты болу, айыпталушы болу	быть обвиненным, быть подсудимым
double [ˈdʌb(ə)l] ~	айыпталушының бұрын жасаған қылмыс үшін қайта сотталуына тыйым салу	запрещение повторного преследования по одному и тому же делу
judge [dʒʌdʒ]	судья	судья
~ 's charge to the jury [tʃɑ:dʒtəðə'dʒʊəri]	алқа билерге судьямен айтылатын соңғы сөзі	заключительное обращение (речь) судьи к присяжным
judgement [ˈdʒʌdʒmənt]	сот шешімі, үкім	судебное решение, приговор

English	Kazakh	Russian
judicial [dʒu:ˈdʃi(ə)l]	соттық, судьяның	судебный, судейский
judicially [dʒu:ˈdʃi(ə)li]	сот тәртібімен	в судебном порядке
judiciary [dʒu:ˈdʃiəri]	сот, сот билігі, судьялар	суд, судебная власть, судьи
jurisdiction [,dʒʊərisˈdʃi(ə)n]	сот практикасы, юрисдикция, заң құзыреті	судебная практика, юрисдикция
juror [ˈdʒʊərə(r)]	ант беретін алқа би	присяжный заседатель, приносящий присягу
jury [ˈdʒʊəri]	қосшы би, алқа би, алқа/қосшы билердің құрамы	присяжные, состав присяжных
jury-box (-enclosure) [inˈkləʊʒə(r)]	алқа би орындығы	скамья присяжных
~ list [list]	алқа би мүшелерінің тізімі	список присяжных
~ trial [traɪəl]	алқа би соты	суд присяжных
just [dʒʌst]	әділ, тура, негізгі, заңды	справедливый, обоснованный, законный
justice [dʒʌstɪs]	әділет, әділеттілік, судья	справедливость, правосудие, судья
~ of the peace [pi:s]	әлем судьясы	мировой судья
~'s court [ko:t]	әлем судьясының соты (амер.)	суд мирового судьи (амер.)
justification [,dʒʌstifiˈkeɪ(ə)n]	ақталу	оправдание
justifiable [,dʒʌstifaɪb(ə)l]	ақталған	оправданный
~ homicide [ˈhɒmɪsaɪd]	өзін-өзі қорғау мақсатымен істелінген кісі өлтіру	убийство в целях самозащиты
to justify [ˈdʒʌstɪˌfaɪ]	ақтау, негіздеу	оправдывать, обосновывать
juvenile [ˈdʒu:vəˌnaɪl]	кәмелеттік жасқа толмаған (жасөспірім, жеткіншек)	несовершеннолетний
~ court [ko:t]	кәмелеттік жасқа толмаған жасөспірімдерді, жеткін- шектерді қарайтын сот	суд по делам несовершеннолетних

English	Kazakh	Russian
~ delinquency [di'liŋkwənsi]	жеткіншектермен істелінген қылмыс	преступность несовершеннолетних
~delinquent [di'liŋkwənt]	кәмелеттік жасқа толмаған жасөспірім қылмыскер	несовершеннолетний преступник
~supervision	кәмелеттік жасқа толмаған жасөспірімдерді қадағалау	надзор за несовершеннолетними
Kk		
to keep [ki:p]	ұстау, асырау, қамтамасыз ету, орындау	держать, содержать, выполнять
~ in custody ['kʌstədi]	қамауда ұстау	содержать под стражей
~ a record ['reko:d]	хаттама жүргізу	вести протокол
key [ki:] (n), (adj)	кілт, маңызды	ключ, ключевой
to kidnap ['kidnæp]	ақша алу мақсатымен адам ұрлау	похитить кого-либо с целью выкупа
kidnapper ['kidnæpə]	ақша алу мақсатымен адам ұрлаушы	похититель (людей, особенно детей) с целью выкупа
kidnapping [,kid'næpiŋ]	ақша алу мақсатымен адам ұрлау	похищение людей с целью выкупа
to kill [kil]	адам өлтіру, өмірін қию, өлтіру, жою	умерщвлять, лишать жизни, убивать
~ a bill [bil]	заң жобасын қабылдамау	отменять, провалить законопроект
killer ['kilə]	адам өлтірген кісі, кісі өлтірушы, бандит, гангстер (амер.)	убийца, бандит, гангстер (амер.)
killing ['kiliŋ] (n), (adj)	адам өлтіру, өмірін қию, ажалды, өлімге соқтыратын, өлтіретін, ажалға душар ететін	убийство, смертельный, смертоносный
to know (knew, known) [nəu] ([nju:] [nəun])	білу	знать
knowledge ['nɒlɪdʒ]	білім	знание
known [nəun]	белгілі	известный

English	Kazakh	Russian
Ll		
laboratory [lə'borətəri]	лаборатория	лаборатория
forensic [fə'rensik] ~	сот лабораториясы	судебная лаборатория
lack [læk]	кемшілік, жеткіліксіздік, болмау, жоқ болу	недостаток, отсутствие
~ of jurisdiction [,dʒʊəris'dik](ə)n]	юрисдикцияның, заң күзиретінің жеткіліксіздігі	недостаточность юрисдикции
larceny ['la:səni]	мүлік ұрлау	похищение имущества
latent ['leit(ə)nt]	жасырын, латенттік	скрытый, латентный
~ fingerprints ['fɪŋgə,prints]	жасырын саусақ ізі, таңбасы	скрытые отпечатки пальцев
law [lo:]	заң, құқық	закон
~ - abiding [ə'baidɪŋ]	заңды құрметтейтін, заңға бағынатын	уважающий закон, законопослушный
~ - breaker ['breikə]	заң бұзушы, құқық бұзушы	правонарушитель
case [keɪs] ~	прецеденттік құқық	прецедентное право
~ enforcement [ɪn'fɔ:smənt]	құқықты, заңды күштеп қолдану	проведение законов в жизнь
law enforcement officer ['lo: ɪn'fɔ:smənt 'ɒfɪsə]	құқық қорғау органдары, сот шешімін атқарушы	органы правопорядка, судебный исполнитель
~ expences [ɪk'spens]	сот шығыны	судебные издержки
~suit [su:t], [sju:t]	сот ісі, талап, дау, дауласу	судебное дело, иск, тяжба
law enforcement bodies [lo: ɪn'fɔ:smənt bodɪz]	құқық қорғау органдары	правоохранительные органы
lawful ['lo:ful]	заңды, заңға негізделген	законный, правомерный
lawfully ['lo:fuli]	заңды, заң негізінде, заңға сәйкес, заңға негізделген	законно, на законном основании, в соответ- ствии с законом, правомерно
lawfulness ['lo:fulnis]	заңдылық, негізделгендік	законность

English	Kazakh	Russian
lawgiver ['lɔ:givə] lawmaker ['lɔ:meikə]	заң шығарушы	законодатель
lawless ['lɔ:lis]	заңға негізделмеген, заңға қарсы	незаконный, беззаконный
lawyer ['lɔiə(r)]	заңгер, адвокат, қорғаушы	юрист, адвокат
to lay (laid) [lei] [leid]	мәлімдеу, жабу, (кінә, айып) арту	заявлять, приписывать (вину)
legal ['li:g(ə)l] ~ act [ækt] ~ advice [əd'vais] ~ age [eidʒ] L ~ Committee [kə'miti] ~ force [fɔ:s]	заң, заң, заңды, сот заң акті заңгермен кеңесу кәмелетке толу заң комитеты (БҰҰ Бас ассамблеясының) заңды күш	юридический, правовой, судебный юридический акт консультация юриста совершеннолетие юридический комитет (Генеральной Ассамблеи ООН) законная, юридическая сила
legislation [ˌledʒis'leɪ](ə)n]	заңдар жинағы заң шығарушы қызмет	законодательство законодательная деятельность
legislative body [ˌledʒislətɪv]	заң шығаратын орган	законодательный орган
legislator [ˌledʒɪs,leɪtə]	заң шығарушы	законодатель
legislature [ˌledʒɪs,leɪtʃ(ə)r]	заң шығарушы билік заң шығаратын орган	законодательная власть законодательный орган
legitimate [li'dʒɪtɪmət]	заңды	законный
length [lenθ] ~ of imprisonment [ɪm'prɪzənmənt] ~ of parole [pə'rəʊl]	ара қашықтық, ұзындық, уақыт аралығы, ұзақтық, мерзім түрмеге қамау мерзімі жазадан мерзімнен бұрын шартты босатылу режимінде болу мерзімі	расстояние, протяженность, продолжительность, срок срок тюремного заключения срок пребывания в режиме условно- досрочного освобождения

English	Kazakh	Russian
~ of punishment [ˈpʌniʃm(ə)nt]	жаза мерзімі	срок наказания
~ of reparole [ˌriːpəˈrəʊl]	жазадан екінші қайтара мерзімнен бұрын шартты босатылу режимінде болу мерзімі	срок пребывания в режиме повторного условно-досрочного освобождения
~ of sentence [ˈsentəns]	үкімде тағайындалған жазалау мерзімі	назначенный в приговоре срок наказания
lethal [ˈliːθ(ə)l]	өмірін қию, ажалды, өлімге соқтыратын, өлтіретін, ажалға душар ететін	смертельный, смертоносный, летальный
liability [ˌlaɪəˈbɪlɪti]	жауаптылық, жауапкершілік, міндет, борыш	ответственность, обязанность
liable [ˈlaɪəb(ə)l]	жауапты, міндетті	ответственный, обязательный
~ to prosecution [ˌprosiˈkjuːʃ(ə)n]	қуғынға тартылуға тиісті	подлежащий преследованию
liberty [ˈlibəti]	бостандық, айрықша құқықтық, құқық	свобода, привилегия, право
~ of conscience [ˈkɒnʃ(ə)ns]	ұждан бостандығы	свобода совести
license [ˈlaɪs(ə)ns] (n), (v)	рұқсат, лицензия, рұқсат ету, рұқсат беру	разрешение, лицензия, разрешать
driver's [ˈdrɑvə] ~	көлік жүргізу куәлігі	водительское удостоверение
lie detector [laɪ diˈtektə(r)]	жалған айғақтарды, мәліметтерді растайтын техникалық аспап	детектор лжи
limit [ˈlɪmɪt] (n), (v)	шек қою, мерзім белгілеу шекара	ограничивать, устанавливать срок граница
~s of a prison [ˈprɪz(ə)n]	қамалғандар еркін жүріп-тұру құқығы бар түрме аймағы	часть тюрьмы, в которой заключенный может свободно передвигаться
limited court [ˈlɪmɪt(ə)d ko:t]	юрисдикциясы, заң құзыреті шектелген сот	суд с ограниченной юрисдикцией

English	Kazakh	Russian
locale [ləu'ka:l]	қылмыс жасалған жер, орын немесе өңір	место или местность, где было совершено преступление
locality [ləu'kæli:ti]	жер, учаске, тарау, сала елді мекен	местность, участок, населенный пункт
to locate [ləu'kei:t]	нақты орналасқан жерін, мекенжайын анықтау, айқындау, табу	устанавливать, определять, обнаруживать точное местонахождение
~a criminal ['kriminəl]	қылмыскердің тұрған жерін, мекенжайын анықтау, табу немесе көрсету	устанавливать, найти или указать местонахождение преступника
to lock up [lɒkʌp]	қамауға алу, тұтқындау, тұтқынға алу	арестовывать
loot [lu:t]	олжа, табыс, тонаудан түскен олжа	добыча, награбленное добро
Lord Chancellor [lo:d 'tʃɑ:nsələ(r)]	Ұлы Британияның Лорд-канцлеры (<i>министрлер кабинетінің мүшесі, лорд палатасының спикеры, Жоғарғы сот төрағасы</i>)	лорд-канцлер Великобритании (<i>член кабинета министров, спикер палаты лордов, председатель Верховного суда</i>)
Lord Chief Justice of England [lo:d 'tʃi:f dʒʌstis əv iŋglənd]	жоғары әділдік соттың корольдық орын бөлімінің судья-төрағасы; лорд=бас судья	судья-председатель отделения королевской скамьи Высокого суда правосудия; лорд=главный судья
Lord of Appeal in Ordinary [lo:d əv ə'pi:l in 'o:di:nəri]	апелляция қарастыру үшін тағайындалатын лорд палатасының мүшелері	назначаемые члены палаты лордов по рассмотрению апелляции
to lose (lost) ['lu:z] [lɒst]	жеңілу, жоғалту	проиграть, терять
~ an action ['æk](ə)n]	сот ішінде жеңілу	проиграть дело
loser ['lu:zə]	залал тартқан кісі, жәбірленген адам, зиян шеккен адам, қиянат көрген кісі	пострадавший, потерпевший
loss [lɒs]	шығын, зиян	потеря, убыток, ущерб
lost (person) [lɒst]	хабар-ошарсыз кеткен адам	без вести пропавший
lunatic ['lu:nætik]	есі аусқан, есі дұрыс емес айыбын мойындауға қабілеті жоқ	душевнобольной невменяемый

English	Kazakh	Russian
Mm		
magistrate [ˈmædʒɪstrət]	магистрат (<i>сот әділдігін жүзеге асыратын лауазмды адам</i>), судья, әлем судьясы, полиция сотының судьясі	магистрат (<i>должностное лицо, осуществляющее правосудие</i>), судья, мировой судья, судья полицейского суда
magistrate's court [ˈmædʒɪstrəts ko:t]	магистраттық сот, әлем судьясы	магистратский суд, мировой суд
Magna Carter [ˌmægnə ka:tə]	Ұлы еркіндік хартиясы (<i>1215 жылғы 15 маусымда Англия барондарына Джон королімен берілген</i>)	Великая хартия вольностей (<i>дарованная баронству королем Англии Джоном 15 июня 1215 г.</i>)
magnifying glass [ˈmægnɪfaɪŋ gla:s]	ұлғайтқыш әйнек	увеличительное стекло
maintain order [meɪnˈteɪn o:də]	заң тәртібін қамтамасыз ету	поддерживать порядок
malefactor [ˈmæli,fæktə(r)]	қылмыскер заң, құқық бұзушы	преступник правонарушитель
malice [ˈmælis]	қаскөйлік ниет, қастық ниет	злой умысел
aforethought [əˈfo:rə,θo:t]	жаман ой, алдын-ала ойланған қаскөйлік ниет, қастық ниет, жаман ой	заранее обдуманый злой умысел
malicious [məˈliʃ(ə)s]	қасақана, зұлым ниетті зұлым ниетпен жасалған	злоумышленный совершенный злонамеренно, со злым умыслом
man [mæn]	ер адам, адам	мужчина, человек
hit [hit] ~	тапсырма бойынша кісі өлтіруші	убийца по поручению
holdup [həuldʌp] ~	қарулы қарақшы, қаруланған қарақшы	вооруженный разбойник
security [siˈkjʊəriti] ~	қауіпсіздік қызметінің қызметкері	сотрудник службы безопасности
strong arm [strɒŋ a:m] ~	кісі өлтіруші	убийца

English	Kazakh	Russian
mandate [ˈmændeɪt]	мандат, сот бұйрығы, тапсырма	мандат, приказ суда, поручение
mandatory [ˈmændətəri]	аманатты, міндетті, мәжбүрлеп	императивный, обязательный, принудительный
manslaughter [ˈmæn,slo:tə]	адам өлтіру, қасақанасыз жасалған адам өлтіру	убийство, непредумышленное убийство
voluntary [ˈvoləntəri~]	ұғынған түрде адамды өлтіру	осознанное убийство
involuntary [ɪnˈvoləntəri] ~	кездейсоқ адам өлтіру	случайное убийство
marshal [ˈma:ʃ(ə)l]	сот орындаушысы	судебный исполнитель (амер.)
mayor [ˈmeə(r)]	мэр (муниципалитет бастығы)	мэр
metropolitan police [ˌmetrəˈpɒlɪt(ə)n]	астана полициясы	столичная полиция
minutes [ˈmɪnɪts]	хаттама (отырыстың, т.б.)	протокол (заседания и т.п.)
Miranda rule [miˈrændə ru:l]	«Миранды заңы» (бұл заң бойынша айыпты адам жауап беру алдында өзінің құқықтары туралы ескертілуі тиіс)	правило Миранды (согласно которому, подозреваемое лицо перед дачей показания должно быть предупреждено о своих правах)
misadventure [ˌmɪsədˈventʃə(r)]	жазатайым жағдай, жазатайым оқиға	несчастный случай
misapprehend [ˌmɪsəpriˈhend]	дұрыс түсінбеу	неправильно понимать
misapprehension [ˌmɪsəpriˈhenʃ(ə)n]	дұрыс түсінбеушілік кате көзқарас, жаңсақтық	превратное понимание, неправильное представление, недоразумение
mischievous [ˈmɪʃɪf]	зиян, сор, жамандық пәле/бәле, жамандық сотқарлық, тентектік	вред, зло, беда, озорство
misconduct [ˌmɪsˈkɒndʌkt] (n) [ˌmɪskənˈdʌkt] (v)	келеңсіз, заңға сәйкес емес мінез-құлық, теріс қылық, дұрыс әрекет жасамау, ағат қылықтар, өзін-өзі жаман ұстау	ненадлежащее, неправомерное поведение, проступок, неправильный образ действий, плохо вести себя

English	Kazakh	Russian
misdemeanor [ˌmɪsdiˈmi:nə(r)]	мисдиминор (<i>теріс қылық</i>)	мисдиминор (<i>проступок</i>)
misfire [misˈfaɪə(r)]	(<i>мылтықтың</i>) атпай қалуы	осечка
missing [ˈmɪsɪŋ]	хабар-ошарсыз кеткен адам	пропавший без вести, безвестно отсутствующий
mistrial [misˈtrial]	соттың заңсыз түрде іс қарауы	неправильное судебное разбирательство
mitigating circumstance [ˈmiti,geɪtɪŋ] [sə:kəmst(ə)ns]	жеңілдетуші мән-жай	смягчающее обстоятельство
moral [ˈmɔr(ə)l]	моральдық, адамгершілік	моральный, нравственный
~damage [ˈdæmɪdʒ]	моральдық нұқсан, залал	моральный ущерб
morality [məˈrælɪti]	адамгершілік, ізгілік, имандылық	нравственность
public ~	қоғамдық имандылық	общественная нравственность
mortality [moːˈtælɪti]	өлім, өлім-жітім	смертность
motion [ˈməʊ](ə)n to enter [ˈentə] ~	қолдаухат, өтінішхат, өтініш жасау	ходатайство, подавать ходатайство
motive [ˈməʊtɪv] (n), (v)	уәж, ниет, уәждеу, ниеттеу	мотив, мотивировать
motor vehicle [ˈməʊtə ˈvi:ɪkl]	автокөлік құралы	автотранспортное средство
~accident [ˈæksɪd(ə)nt]	көлік апаты	автокатастрофа
Mountie [ˈmaʊnti]	атты полиция бөлімінің қызметкері (<i>Канада сөйлеу стилінде</i>)	полицейский из частей конной полиции (<i>канад. разг.</i>)
to move [mu:v]	(<i>ұсыныс, қарар, бұрыш- тама</i>) енгізу, беру, өтініш жасау	вносить (<i>предложение, резолуцию</i>), ходатайствовать
mugging [ˈmʌgɪŋ]	бұзақылық шабуыл жасау, көшеде тонау	хулиганское нападение, ограбление на улице
municipal [mjuːˈnɪsɪp(ə)l]	муниципальдық, өзін-өзі басқаратын	муниципальный, самоуправляющийся
murder [ˈmɜ:də]	өлтіру (<i>ауыр, алдын ала ойластырылған қасақана- лықпен жасалған қылмыс</i>), кісі өлтіру	убийство (<i>тяжкое, совер- шенное с заранее обду- манным злым умыслом</i>), убивать

English	Kazakh	Russian
first-degree [fə:st di'gri:] ~	бірінші деңгейлі ауыр өлтіру қылмысы	тяжкое убийство первой степени
second-degree [ˈsek(ə)nd di'gri:] ~	екінші деңгейлі ауыр өлтіру қылмысы	тяжкое убийство второй степени
murderer [ˈmɜ:dərə]	кісі өлтіруші	убийца
musketproof [ˈmʌskit,pru:f]	оқпен тесілмейтін	пуленепробиваемый
mutual relations [ˈmju:tʃuəl ri'lei](ə)n]	қарым-қатынас	взаимоотношения
Nn		
narcotic [na:'kɒtɪk]	есірткі	наркотический
~ addict [ə'dɪkt]	нашақор	наркоман
~ drugs [drʌg]	есірткі	наркотики
narcotics [na:'kɒtɪks]	есірткілер	наркотики
nation [ˈneɪ](ə)n]	ұлт, ұлттық	нация, национальный
negligence [ˈneglɪdʒ(ə)ns]	немқұрайдылық, салдыр- салақтық, ұқыпсыздық	небрежность, халатность
negligent [ˈneglɪdʒ(ə)nt]	немқұрайлы, салақ, ұқыпсыз, немқұрайдылықтан, салақтықтан, ұқыпсыз- дықтан жіберілген, істелінген	небрежный допущенный по небрежности
negotiate [ni'gəʊʃi,eɪt]	келіссөз жүргізу, келісушілікке, уағдаластыққа келу	вести переговоры, договариваться
negotiation [ni,gəʊʃi'eɪ](ə)n] [ni,gəʊsi'eɪ](ə)n]	келіссөз, келіссөз жүргізу	переговоры ведение переговоров
neighborhood [ˈneɪbə,hʊd]	жергілікті орын, маңай, көршілер, айналадағы адамдар	местность, окрестность, соседи, окружающие
nickname [ˈnɪkneɪm]	лақап ат	прозвище
no bill [nəʊ bil]	«растамаймын» (<i>жеткілікті дәлелдемелер жоқ айыптау қорытындысын растайтын үлкен қазылар алқасының шешімі</i>)	«не подтверждаю» (<i>решение большого жюри, когда нет достаточных доказательств, подтверждающих обвинительное заключение</i>)

English	Kazakh	Russian
nominate [ˈnɒmi,neɪt]	ұсыну, тағайындау	выдвигать, азначать
nomination [ˌnɒmiˈneɪʃ(ə)n]	ұсыну, тағайындау	выдвижение, назначение
notice [ˈnəʊtɪs]	ескерту, алдын алу хабарлама жасау, хабарлау	предупреждение уведомление
~ of trial [ˈtraɪəl]	істі тыңауға тағайын- далғаны туралы хабарлама	уведомление о назначе- нии дела к слушанию
notification [ˌnəʊtɪfɪˈkeɪʃ(ə)n]	хабарлама, хабарлау, хабарлама жасау, нотификация	извещение, уведомление, нотификация
to notify [ˈnəʊtɪ,faɪ]	хабарлау, хабарлама жасау ескерту	извещать, уведомлять, предупреждать
nuisance [ˈnjuːs(ə)ns]	кедергі, қолайсыздық, зиян	помеха, неудобство, вред
nullification [ˌnʌlɪfɪˈkeɪʃ(ə)n]	күшін жою	аннулирование
Оо		
oath [əʊθ] by [baɪ] ~	ант антпен, ант бере отырып	присяга под присягой
obedience [əʊˈbiːdiəns]	бағыну, ыркына көну, мойынсұну	подчинение, повиновение
to obey [əʊˈbeɪ]	бағыну	подчиняться
object [əbˈdʒekt] (n), (v)	зат, нәрсе, объект, мақсат, қарсылық білдіру	предмет, вещь, объект, цель, возражать
objection [əbˈdʒekʃ(ə)n]	қарсылық	возражение
to raise [reɪz] ~	қарсылық білдіру	выдвигать возражение
obligation [ˌɒbliˈgeɪʃ(ə)n]	міндеттеме міндет	обязательство, обязанность
obligatory [əˈbligətəri]	міндетті	обязательный
to obtain [əbˈteɪn]	алу, иелену	получать, владеть
obvious [ˈɒvviəs]	айқын, көрінеу, нақты	очевидный, явный
~danger [ˈdeɪndʒə(r)]	айқын қауіп	очевидная опасность
~ risk [rɪsk]	айқын тәуекел	очевидный риск
occasion [əˈkeɪʒ(ə)n]	жағдаят, жағдай, мән-жай, оқиға	обстоятельство, случай, событие
occasional [əˈkeɪʒən(ə)l]	кездейсоқ	случайный
to occur [əˈkɜː (r)]	болу	случаться, происходить

English	Kazakh	Russian
offence [ə'fens]	қол сұғу, қол сұғушылық, заң, құқық бұзушылық, қылмыс	посягательство, правонарушение, преступление
to offend [ə'fend]	заңды (ережені) бұзу, жәбірлеу, өкпелету, қорлау теріс қылық жасау, қылмыс жасау	нарушать закон (<i>правило</i>), обижать, оскорблять, совершить проступок, преступление
offender [ə'fendə(r)]	заң бұзушы	правонарушитель
offensive [ə'fensiv]	басқыншылық	агрессивный
~ language [ˈlæŋɡwɪdʒ]	қорлайтын жәбір балағат сөздер	оскорбительные слова
offer [ˈofə(r)] (n), (v)	ұсыну, ұсыныс	предлагать, предложение
~ evidence [ˈeɪd(ə)ns]	дәлелдеме беру	представлять доказательство
~ resistance [ri'zɪst(ə)ns]	қарсылық көрсету	оказывать сопротивление
to accept an [ək'sept]	ұсыныс қабылдау	принять предложение
~		
office [ˈofɪs]	қызмет, лауазым, ведомство, министрлік, басқарма, офис, кеңсе	должность, служба, ведомство, министерство, управление, офис, контора,
~holder [ˈhəʊldə]	лауазымды тұлға	должностное лицо
to hold (held) ~	лауазымда жұмыс істеу	занимать должность
officer [ˈofɪsə]	офицер, қызметші	офицер, служащий
~on duty [ˈdju:ti]	кезекші	дежурный
official [ə'fiʃ(ə)l] (n), (adj)	лауазымды адам, қызметші, шенеунік, ресми, қызметтік, мемлекеттік	должностное лицо, служащий, чиновник, официальный, служебный, государственный,
~ communication [kə,mju:ni'keɪʃ(ə)n]	ресми хабар	официальное сообщение
~language [ˈlæŋɡwɪdʒ]	ресми тіл	официальный язык

English	Kazakh	Russian
~ record [ˈreko:d]	қызметтік құжаттама	служебная документация
Old Bailey [əʊld ˈbeili]	орталық қылмыстық сот (<i>Лондонда</i>)	центральный уголовный суд (<i>в Лондоне</i>)
omission [əˈmiʃ(ə)n]	жіберілген қате, әрекетсіздік, (<i>мәтінде</i>) қалып қойған жер	упущение, бездействие пропуск (<i>в тексте</i>)
to omit [əˈmit]	істемеу, қалдырып кету	не совершать, пропускать
open [əʊpən]	ашық	открытый
~court [ko:t]	ашық сот отырысы	открытое судебное заседание
~ prison [ˈpriz(ə)n]	ашық түрдегі түрме (<i>қүзетілмейтін</i>)	тюрьма открытого типа (<i>неохраняемая</i>)
to operate [ˈopə,reit]	заңды әрекеті, күші бар	иметь юридическое действие, силу
operation [ˈopəˈreiʃ(ə)n]	заңды күш, әрекет, операция	юридическая сила, действие, операция
to come into [kʌm] ~	күшіне ену (<i>заң жобасы туралы</i>)	вступать в силу (<i>о законопроекте</i>)
opinion [əˈpiɪnjən]	пікір, қорытынды, сот шешімі	мнение, заключение, судебное решение
oppression [əˈpreʃ(ə)n]	басу, қысым көрсету, ықтыру, қысым	подавление, притеснение
option [ˈopʃ(ə)n]	таңдау, таңдау құқығы, қарау	выбор, право выбора усмотрение
~ of charge [tʃɑ:dʒ]	түрмеге қамауды айыппұлмен ауыстыру құқығы	право замены тюремного заключения штрафом
oral [ˈo:r(ə)l]	ауызша	устный
~ argument [ˈɑ:gjumənt]	сотта сөз сөйлеу, сотта сөйленген сөз, сот жарыссөзі	выступление в суде, выступление в прениях сторон
~ evidence [ˈevid(ə)ns]	аузыша куәлік айғақтар	устные свидетельские показания
~ hearing [ˈhiəriŋ]	сот жарыссөзі	прения сторон

English	Kazakh	Russian
order [ˈo:də(r)] (n), (v)	бұйрық беру, бұйрық, нұсқама ұйғарым, тап- сырма беру, нұсқама, ұйғарым, тапсырма, билік ету, тәртіп, тыныштық	приказывать, приказ, предписывать, предписание распоряжаться, порядок, спокойствие
ordinary [ˈo:di:nəri]	әдеттегі, кәдімгі, қалапты, кәдуілгі	обычный, нормальный
organize [ˈo:gə,naiz]	ұйымдастыру, орналас- тыру, қалыптау, жасау, құру	организовывать, устроить, формировать
organized crime [ˈo:gə,naizd kraim]	ұйымдасқан қылмыс	организованная преступность
original [əˈridʒin(ə)l] (n), (adj)	түпнұсқа, төлтума түпнұсқалық, түпқұжат алғашқы, бастапқы	оригинал, оригинальный, подлинник, подлинный, первоначальный
other [ˈʌðə(r)]	басқа, бөтен	другой, другие
outlaw [ˈautlo:] (n), (v)	заңнан тыс деп жарияланған адам, заңнан тыс деп жариялау, тыйым салу, заңды күшінен айыру, бандит, қарақшы, тонаушы	лицо, объявленное вне закона, объявлять вне закона, запрещать, лишать законной силы бандит, грабитель
outrageous [autˈreidʒəs] ~ act [ækt] ~behaviour [biˈheivjə(r)] ~ cruelty [ˈkru: əlti]	қатыгез, жәбір балағат зорлық акті, зорлық-зомбылық акті өрескел қиянатты мінез- құлық орасан қатыгездік	жестокий, оскорбительный акт насилия, вспышка грубости возмутительное поведение жестокость
overdue [ˌəʊvədju:]	мерзімі өткен	просроченный
overload [ˈəʊvə,ləʊd]	жүктеме	загрузка
to overrule [ˌəʊvəˈru:l]	күшін жою	отменять
oversee [ˌəʊvəˈsi:]	қадағалау, қарау, күзету	надзирать
overseer [ˌəʊvəˈsi:ə]	қадағалаушы, бақылаушы қараушы, күзетші	надзиратель
oversight [ˈəʊnə(r)]	бақылау, қадағалау байқау	контроль, наблюдение надзор
owner [ˈəʊnə(r)]	меншік иесі, ие, иеленуші, кожа	собственник, владелец

English	Kazakh	Russian
Pr		
panel ['pæn(ə)]	алқа билердің тізімі	список присяжных
paper ['peipə(r)]	құжат, сот мұрағаты, мемлекеттік мұрағат	документ, судебный архив, государственный архив
parade [pə'reid]	парад, көрсету	парад, показ
parole [pə'reul] (n), (v)	шартты түрде босату	условное освобождение
parole board [pə'reul bo:d]	жазадан шартты түрде мерзімінен бұрын босату мәселесін шешетін комиссия	комиссия по условно- досрочному освобождению
parolee [,pærə'li:]	шартты түрде босатылған	условно освобожденный
parricide ['pæri,said]	әкесін өлтіру	отцеубийство
patrisaid ['pætri,said]	әкесін өлтіруші	отцеубийца
part [pa:t]	бөлім	часть
participant [pa:'tisipənt]	қатысушы	участник
~ in a crime [inə kraim]	қылмысқа қатысушы, қылмысты бірге жасаушы, бірге қатысушы	участник преступления, соучастник преступления
participate [pa:'tisi,peit]	қатысу	участвовать
party ['pa:ti]	тарап, жақ (<i>ic тарабы, шарт тарабы</i>)	сторона (<i>по делу, в договоре</i>)
~ at (in) fault [folt] [fo:lt]	кінәлі жақ	виновная сторона
~ in interest ['intrəst] [intrist]	мүдделі тарап	заинтересованная сторона
patrol [pə'trəul] (n), (v)	патруль, көшеге тәртіп сақтау үшін патрульдың шығуы, көшеде тәртіп сақтау үшін патрульдың жүруі	патруль, патрулирование, патрулировать
patrolman [pə'trəul,mæn]	полиция қызметкері	полицейский
pedestrian [pi'destrɪən]	жүргінші	пешеход

English	Kazakh	Russian
penal [ˈpi:nl] ~system	қылмыстық, жазалау пенитенциарлық жүйе	уголовный, карательный пенитенциарная система
Penal Code [ˈpi:nl kəud]	Қылмыстық кодекс	Уголовный кодекс
penalize [ˈpi:nəlaiz]	жазалау, айыппұл салу	наказывать, штрафовать
penalty [ˈpenlti]	үкім, айыппұл, жаза, жазалау шарасы	приговор, штраф, наказа- ние, карательная мера
penitentiary [ˌpeniˈtenʃəri] (n), (adj)	пенитенциарий (түрме түріндегі түзеу мекемесі), пенитенциарлық	пенитенциарий (<i>исправи- тельное учреждение тюремного типа</i>), пенитенциарный
people [pi:pl]	адамдар, халық	люди, народ
peremptory [pəˈrempʃəri] [ˈperimptəri] ~ challenge [ˈtʃælɪndʒ]	абсолюттік себебін көрсетусіз түпкілікті қабылдамау, өткізбеу	абсолютный окончательный отвод без указания причины
to perjure [ˈpə:dʒə(r)]	антпен жалған айғақ беру	давать ложное показание под присягой
perjury [ˈpə:dʒəri]	өтірік куәгерлік, жалған куәгерлік	лжесвидетельство
to perpetrate a crime [ˈpə:pi,treit ə kraim]	қылмыс жасау	совершать преступление
perpetrator [ˈpə:pi,treitə(r)]	қылмыскер	преступник
persistent criminal [pəˈsist(ə)nt]	түзелмейтін қылмыскер	закоренелый преступник
person [pə:sn] ~ on probation [prəˈbeɪ](ə)n]	тұлға (жеке немесе заңды тұлға), адам, жеке адам пробациядағы адам	лицо (<i>физическое или юридическое</i>), человек лицо, находящееся на пробации, «испытании»
personal property [ˈpə:sən(ə)l ˈpropəti]	жылжымалы мүлік	движимое имущество
pertinent [ˈpə:tinənt]	тең орынды, келісімді, ұнамды, лайық, ыңғайлы, қолайлы	уместный, подходящий

English	Kazakh	Russian
petition [pi'tiʃ(ə)n] (n), (v)	өтініш, арыз, қолдаухат, өтінішхат, өтініш жасау, сотқа арыз, өтініш, мәлімдеме беру	прошение, ходатайство подавать заявление в суд
petty [ˈpeti] ~crime [kraim]	ұсақ, маңызы шамалы ұсақ, маңыздылығы шамалы қылмыс	мелкий, маловажный мелкое, незначительное преступление
picklock [ˈpiklək]	бұзушы, қиратып, бұзып кіретін ұры, құлып ашқыш	взломщик, отмычка
pickpocket [ˈpik,pokit]	қалта тонаушы	«карманный» вор
pickpocketing [ˈpik,pokitiŋ]	қалта тонау	карманная кража
pick-up [ˈpikʌp]	ұстау	задерживать
pilferage [ˈpɪlfərɪdʒ]	ұсақ-түйек ұрлық	мелкая кража
pilferer [ˈpɪlfərə]	ұсақ-түйек ұрлық жасаған адам, ұсақ-түйек ұры	лицо, совершившее мелкую кражу, мелкий воришка
plaintiff [ˈpleɪntɪf]	куынушы, талапкер	истец
plea [pli:] ~bargaining [ˈba:giniŋ]	1) талап негіздерінің арызы немесе талапқа қарсы қорғау арызы 2) жауапкермен немесе қорғаушымен берілген арыз 3) соттық талап, өзіне жеңілірек жаза шығару үшін айыпкер қолданатын тәсіл	1) заявление оснований иска или защиты против иска 2) заявление, сделанное ответчиком или защитой 3) иск по суду попытка подсудимого выговорить себе более мягкий приговор
to plead guilty [pli:d ˈgilti]	ұсынылған айып бойынша кінәсін мойындау	признать себя виновным в предъявленном обвинении
point [point] ~ of fact [fækt] ~of law [lo:]	пункт, тармақ, бекет, бап, мәселе, сұрақ факт сұрағы, мәселесі құқық сұрағы, мәселесі	пункт, статья, вопрос вопрос факта вопрос права

English	Kazakh	Russian
~ reserved [ri'sə:vɔd]	ол бойынша сот түпкілікті шешім шығаруын резервте сақтайтын сұрақ, мәселе	вопрос, по которому суд резервирует вынесение окончательного приговора
police [pə'li:s]	полиция	полиция
~ force [fo:s]	полиция күштері, полиция	полицейские силы, полиция
~ power ['paʊə(r)]	мемлекеттік құқықтық тәртіпті қорғау (ам.)	охрана государственного правового порядка (ам.)
~ station ['steɪʃ(ə)n]	полиция учаскесі	полицейский участок
policeman (men) [pə'li:smæn/mæn]	полиция қызметкері (қызметкерлері)	полицейский (ие)
to poll a jury [pəʊl ə dʒʊəri]	әрбір алқа сот мүшесінен өзінің вердиктін шығаруына талап қою	требовать от каждого присяжного вынесения его вердикта
post-mortem (examination) [pəʊst'mo:təm] [ɪg,zæmi'neiʃ(ə)n]	өлікті сою, аутопсия	вскрытие трупа, аутопсия
power ['paʊə(r)]	кабілеттілік, бейімділік, құзырет, құзыр; билік, держава, ірі мелекет	способность, компетенция, власть, держава
to precede [pri'si:d]	алдында болу бұрын болып өту	предшествовать
precedent ['presɪd(ə)nt] (n), (adj)	прецедент, іс, оқиға, алдында болған, бұрын болып өткен	прецедент, предшествующий
~ condition [kən'diʃ(ə)n]	алдын ала жағдай, шарт, талап	предварительное условие
prejudice ['predʒudɪs] (n), (v)	зиян, нұқсан, залал, зиян келтіру, қате түсінік, ыйландыру, сендіру, нандыру	вред, ущерб, наносить ущерб, предубеждение, предубеждать
prejudicial [ˌpredʒu'diʃ(ə)l]	құқыққа, мүдделерге зиян келтіретін	причиняющий вред правам, интересам
preliminary [pri'limɪnəri]	алдын ала	предварительное

English	Kazakh	Russian
premeditated [pri:'medi,teitid] ~ malice ['mælis]	қасақана істелінген, алдын ала ойланған арам, қаскөйлік ниет	предумышленный, заранее обдуманый злой умысел
premeditation [pri:,medi'tei](ə)n]	қасақана істеу	предумышление
preponderance of evidence [pri'pondərəns əv 'evid(ə)ns]	орынды дәлелделердің болуы	наличие более веских доказательств
to prescribe [pri'skraib]	нұсқама, ұйғарым, тапсырма беру	предписывать
prescription [pri'skrip](ə)n]	нұсқама, ұйғарым, тапсырма	предписание
to present [pri'zent]	беру, ұсыну	подавать, предъявлять, вручать
presentation of a case [,prezən'tei](ə)n]	істі баяндау	изложение дела
to preside [pri'zaid]	төрағалық ету, отырысты басшылау, басшылық ету	председательствовать руководить заседанием
to presume [pri'zju:m]	қорыту, мазмұндау, болжау, жорамалдау	резюмировать, предполагать
presumption [pri'zʌmp](ə)n]	презумпция	презумпция
~ of innocence ['inəs(ə)ns]	айыпсыздық презумпциясы	презумпция невиновности
to prevent [pri'vent]	ескерту	предупреждать
prevention [pri'ven](ə)n]	ескерту	предупреждение
preventive [pri'ventiv]	ескерту алдын алу	предупредительный превентивный профилактический
prison ['priz(ə)n]	түрме	тюрьма
P ~ Commissioner [kə'miʃənə(r)]	түрме істері бойынша комиссияның мүшесі	член Комиссии по делам тюрем
~governor ['gʌvənə(r)]	түрме коменданты	комендант тюрьмы
P~ Medical Service ['medik(ə)l 'sə:vis]	түрме медициналық қызметі	тюремная медицинская служба

English	Kazakh	Russian
~ rules [ru:l]	түрме ережелері	тюремные правила
maximum security [ˈmæksiməm siˈkjuəriti] ~	ерекше қатаң тәртіптегі түрме	тюрьма с максимально строгим режимом содержания
prison-breaker [ˈpriz(ə)n ,breikə]	түрмеден қашқан	бежавший из тюрьмы
prison-breaking [ˈpriz(ə)n ,breikɪŋ]	түрмеден қашу	побег из тюрьмы
prisoner [ˈprizənə]	түрмеге жабылған, қамалған адам, тұтқынға қамалған адам, тұтқын	заключенный, арестованный
~ of war (POW) [wo:(r)]	әскери тұтқын	военнопленный
prisoner's dock [prizənəz dok]	сотталушылардың, соттылардың орыны	скамья подсудимых
Prisoners Board [prizənəz bo:d]	түрме мәселелерін қарайтын Кеңес	Совет по делам тюрем
to prevent a crime [priˈvent ə kraɪm]	қылмысты болғызбау, болдырмау, алдын алу	предотвращать, предупреждать преступление
private [ˈpraɪvət, vit]	жеке, жабық, оңаша, күпия, жабық отырыс	частный, конфиденциальный
privilege [ˈprɪvɪlɪdʒ] (n), (v)	артықшылық, артықшылық беру, басымдық (<i>сұрақ- тарды талқылау кезегін белгілеу кезінде</i>)	привилегия, давать привилегию, приоритет (<i>при установлении оче- редности обсуждения вопросов</i>)
~of parliament [ˈpa:ləmənt]	депутат дербестігі	депутатская неприкосновенность
privileged [ˈprɪvɪlɪdʒd]	артықшылықты	привилегированный
probation [prəˈbeɪʃ(ə)n]	дәлелдеме, сынау, сынау жүйесі, пробация, шартты түрде мерзімінен бұрын кепіл бойынша босату (<i>ерекше түрде кәмелет жасқа толмағанды</i>)	доказательство, испы- тание, система испыта- ний; пробация, условное освобождение на поруки (<i>особенно несовершенно- летнего</i>)
~officer [ˈofɪsə(r)]	пробация офицері	офицер пробации

English	Kazakh	Russian
~ order [ˈo:də(r)]	қылмыскерге сынау жүйесі (<i>пробацяя</i>) тағайындалған туралы соттың бұйрығы	приказ суда о назначении преступнику системы «испытания» (<i>пробацяи</i>)
Probation Service [prəˈbeɪ](ə)n ˈsə:vɪs]	сынау жүйесіне (<i>пробацяяға</i>) жіберу туралы үкімді орындайтын қызмет	служба, исполняющая приговор о направлении на «испытание» (<i>проба-</i> <i>цяю</i>)
probationary sentence [prəˈbeɪ]ənəri sentəns]	шартты үкім	условный приговор
probationer [prəˈbeɪ]ənə]	сынау жүйесіне (<i>пробацяяға</i>) жіберілген қылмыскер	преступник, направ- ленный на «испытание»
problem [ˈprɒbləm]	проблема, түйінді мәселе, сұрақ	проблема, вопрос
proceedings [prəˈsi:diŋs]	процессуальды әрекет, сотта істі қарау, қарастыру	процессуальное действие, рассмотрение дела в суде, судопроизводство, процесс
Procurator's Office [ˈprɒkjʊ,reitəs ofɪs]	прокуратура	прокуратура
to prolong [prəˈlɒŋ]	мерзімін ұзарту, уақытын соза түсу	продлевать срок, продлонгировать
prolongation [prəˈlɒŋˈgeɪ](ə)n]	мерзімін ұзарту, уақытын соза түсу	продление срока, продлонгация
property [ˈprɒpəti]	меншік, мүлік	собственность
to prosecute [ˈprɒsi,kju:t]	жүргізу, сотқа барып іздену, сот (<i>қылмыстық</i>) тәртібімен қудалау	вести, искать в суде, преследовать в судебном (<i>уголовном</i>) порядке
prosecution [ˌprɒsiˈkju:ʃ](ə)n]	сот қудалауы, айыптау (<i>қылмыстық процесс жақ-</i> <i>тары, тараптары</i>)	судебное преследование, обвинение (<i>стороны в</i> <i>уголовном процессе</i>)
prosecutor [ˈprɒsi,kju:tə(r)]	қылмыстық қудалауды қозғайтын және жүзеге асыратын адам, айыптаушы	лицо, возбуждающее и осуществляющее уголовное преследование, обвинитель
to protect [prəˈtekt]	қорғау, ақтау, арашалау	охранять, защищать, ограждать
protection [prəˈtekt](ə)n]	қорғау, күзет, қарауылшы	защита, охрана
protector [prəˈtektə]	қорғаушы, жанашыр, қамқоршы, қолдаушы	защитник, покровитель
to prove [pru:v]	дәлелдеу	доказывать

English	Kazakh	Russian
to provide [prə'vaɪd] (for)	(заңда, шартта) ескеру, көздеу, қаулы ету	предусматривать, поста- новлять (в законе, договоре), обеспечить
provided [prə'vaɪdɪd] (that)	1) қамтамасыз етілген 2) ескерілген, көзделген, белгілінген, тағайындалған 3) ... болған жағдайда	1) обеспеченный 2) предусмотренный, установленный 3) при условии, что ...
province [ˈprɒvɪns]	провинция (әкімшілік- террито-риялық бөлік), облыс, аймақ	провинция, область
provision [prə'vɪʒən]	жағдай, шарт; қаулы; (шарттын, заңнын) ережесі	условие, постановление, положение (договора, закон)
public [ˈpʌblɪk] (n), (adj)	мемлекеттік, ашық-құқықтық, қоғамдық, муниципалдық, халық, қоғам, ашық отырыс	государственный, публично-правовой, общественный, муниципальный, народ, общество, открытый (о заседании)
~ agency [ˈeɪdʒənsi]	қауымдық мекеме	публичный орган
~ agent [ˈeɪdʒ(ə)nt]	билік өкілі	представитель власти
~ peace [pi:s]	қоғамдық тыныштық	общественное спокойствие
to punish [ˈpʌnɪʃ]	жазалау	наказывать
punishable [ˈpʌnɪʃəb(ə)l]	жазаланатын	наказуемый
punishment [ˈpʌnɪʃm(ə)nt]	жаза	наказание
punishment [ˈpʌnɪʃm(ə)nt]	жаза	наказание
~ as a deterrent [di'terənt]	қорқыту құралы ретіндегі жаза	наказание как средство устрашения
capital [ˈkæpɪt(ə)l] ~/ ~ of death [deθ]	өлім жазасы	смертная казнь
to commute [kə'mju:t] ~	жазаны жеңілдету	смягчать наказание

English	Kazakh	Russian
endured [endjuəd] ~ prison [ˈprɪzən] ~ public [ˈpʌblɪk] ~ under pain of ~	өтілген жаза түрмеге қамау жазасы жұрт алдында жазалау өлімнен қорқып	отбытое наказание наказание тюремным заключением публичное наказание под страхом смерти
purpose [ˈpʊ:pəs] purposefully [ˈpʊ:pəsli]	мақсат, ниет мақсатпен, ниетпен, әдейі	цель, намерение с целью, намеренно
pursue [pəˈsju:]	1) кудалау, кудалауды, із кесуді жүзеге асыру 2) сотқа барып іздену 3) (<i>саясат</i>) жүргізу, (<i>мақсат</i>) қуу	1) преследовать, осуществлять преследование 2) искать в суде 3) проводить (<i>политику</i>), преследовать (<i>цель</i>)
pursuit [pəˈsju:t]	1) қуу, із кесу 2) ұмтылу, ұмтылыс, сұран-шақтық, сұғанақтық, бірдеңе алуға, жетуге ұмсыну 3) ермек, іс 4) орындау, атқару, жүргізу 5) сот кудалауы, із кесуі	1) преследование 2) стремление, домогательство 3) занятие 4) выполнение, ведение 5) судебное преследование
put (put) to ~ in force to ~ on trial to~to death to ~ under arrest	салу, орналастыру, қою күшіне енгізу тыңдауға тағайындау, қылмыстық жауаптылыққа тарту өмірін қию, өлтіру, өлім жазасын беру қамауға алу	класть, помещать, ставить вводить в силу назначать к слушанию, привлечь к судебной ответственности лишить жизни, убить, казнить арестовать
Qq		
qualification [ˌkwɒlɪfɪˈkeɪ](ə)n]	ескерту, қателесу, шек қою, ценз, (<i>қылмыс</i>) сапасын бағалау	оговорка, ограничение, ценз, квалификация (<i>преступлений</i>)
qualificatory [ˌkwɒlɪfɪkətəri]	сапасын бағалайтын, шек қойылған	квалифицирующий, ограничительный

English	Kazakh	Russian
qualified majority [ˈkwɒlifaid məˈdʒɔrɪti]	білікті көпшілік	квалифицированное большинство
quarrel [kwɔr(ə)l] to settle [ˈset(ə)l] ~	талас, ұрыс-керіс, дау- дамай, шатақ, жанжал жанжалды, ұрыс-керісті реттеу	спор, ссора улаживать ссору
quarter session of the peace [ˈkwɔ:tə ˈseɪ(ə)n əvðə pi:s]	әлем судьяларының әр тоқсан сайын өтетін коллегия сессиясы	ежеквартальная сессия коллегии мировых судей
Quarter Sessions [ˈkwɔ:tə ˈseɪ(ə)ns]	тоқсандық сессия соты	суд квартальных сессий
Queen's Bench Division [kwi:n bent] ˈdivɪʒ(ə)n]	Ұлы Британия жоғарғы әділдік соттың ханшайым орынының бөлімі	отделение королевской скамьи Высокого суда правосудия в Великобритании
Queen's Bench Divisional Court [kwi:nz bent] diˈvɪʒən(ə)l ko:t]	Ұлы Британия ханшайым орын бөлімінің аппе- ляцияға қатысып отыруы	апелляционное присут- ствие отделения коро- левской скамьи (<i>в Велико- британии</i>)
Queen's Counsel [kwi:nz ˈkauns(ə)l]	ханшайымның корғаушысы	королевский адвокат
Queen's Speech [kwɪnz ˈspi:tʃ]	ханшайымның таққа отырғанда сөйлеген сөзі	тронная речь
question [ˈkwɛstʃ(ə)n] (n), (v) cross [kros] ~ hypothetical [ˌhaɪpəˈθetɪk(ə)l] ~ leading [ˈli:diŋ] ~	сұрақ, сұрақ қою, жауап алу, тергеу, күмән, күдік, күмәндану, күдіктену екі-жақты тергеу болжау сұрақ жетекші сұрақ	вопрос, спрашивать, допрос, допрашивать сомнение подвергать сомнению перекрестный допрос предположительный вопрос наводящий вопрос
questionable [ˈkwɛstʃənəb(ə)l]	күмәнді, күдікті	сомнительный
questioning [ˈkwɛstʃənɪŋ]	жауап алу	допрос

English	Kazakh	Russian
questionnaire [ˌkwɛstʃəˈneə]	жауап алу парағы, сұраулар тізімі, анкета, сауалнама	опросный лист, вопросник, анкета
Rr		
race gas [reɪs gæs]	жас ағызғыш газ	слезоточивый газ
racket [ˈrækɪt]	рәкет, бопса, күшпен алушы-лық, қорқытып алушылық, алдау, алаяқтық, бұзықтық	рәкет, шантаж, вымогательство, обман, мошенничество
racketeer [ˈrækiˈtiə]	рәкетир, қаракшы	рәкетир
racketeering [ˈrækiˈtiəriŋ]	күшпен алушылық қорқытып алушылық	вымогательство
raid [reɪd]	қоршау, қаумалау	облава, внезапный налет
to raise [reɪz]	көтеру, шақыру, іс қозғау	поднимать, вызывать, возбуждать (дело)
~ objection [əbˈdʒɛkʃ(ə)n]	қарсы пікір білдіру	выдвигать возражение
~ suspicion [səˈspɪʃ(ə)n]	сезік, күмән тудыру	вызывать подозрение
ransom [ˈrænsəm] (n), (v)	төлеу, ақша беріп қайтарып алу, төлеп алу, қайтарып алу үшін ақша төлеу біреуден қайтару үшін ақша талап ету, ақшаға босату	выкуп, выкупать платить выкуп требовать выкуп от кого- либо, освободить за выкуп
rape [reɪp]	әйел зорлау	изнасилование
rapist [ˈreɪpɪst]	әйел зорлаушы	насильник
to rebut [riˈbʌt]	жоққа шығару қарсы дәлел келтіру	опровергать, представлять контрдоказательства
rebutment [riˈbʌtmənt]	жоққа шығару	опровержение
rebuttable [riˈbʌtəb(ə)l]	жоққа шығаруға болатын	опровержимый
rebuttal [riˈbʌtəl]	жоққа шығару, қарсы дәлел келтіру	опровержение, представ- ление контрдоказательств
rebutting [riˈbʌtɪŋ] (rebuttal)	жоққа шығаратын дәлелдемелер	опровергающие доказательства
evidence [ˈeɪvɪd(ə)ns]	қарсы дәлел	контрдоказательства

English	Kazakh	Russian
reception [ri'sepʃn]	1) қабылдау, қабылдану 2) (түрмеге және т.б. жерге) түсу	1) принятие 2) поступление (в тюрьму и т.д.)
recidivism [ri'sidiviz(ə)m]	рецидив (қылмыстың қайталануы)	рецидив
recidivist [ri'sidivist]	рецидивист, қайта қылмыс жасаушы	рецидивист
reckless ['reklis]	ұқыпсыз	небрежный
~ driving ['draivɪŋ]	абайсыз жүргізу	неосторожная езда
~ disregard [disri'ga:d]	елемеушілік	игнорирование
recognizance [ri'kogniz(ə)ns]	сотта берілген міндеттеме, кепілдікпен байланысты міндеттеме	обязательство, данное в суде обязательство, связанное с поручительством
to recognize ['rekəg,naiz]	мойындау, шынын айту, сотта кепілдік беру	признавать, давать обязательство в суде
reconsider [ˌri:kən'sidə]	қайта қарау, екінші рет қайта қарау	пересматривать, рассматривать повторно
reconsideration [ri:kən,sidə'reiʃn]	қайта қарау, екінші рет қайта қарау	пересмотр, повторное рассмотрение
reconvict [ˌri:kən'vikt]	қайта соттау	осудить повторно
reconvicted [ˌri:kən'viktəd]	қайта сотталған адам рецидивист	повторно осужденный рецидивист
reconviction [ri:kən'vikʃ(ə)n]	қайта соттау	повторное осуждение
to reconstruct [ˌri:kən'strʌkt]	қайта құру, қайтадан жасау қалпына келтіру	реконструировать, восстанавливать
~ accident ['æksid(ə)nt]	жазатайым оқиға көрнісін қалпына келтіру	восстановить картину несчастного случая
~ crime scene [kraim si:n]	қылмыс жасалған жердің көрнісін қалпына келтіру	восстановить картину места преступления
record [ri'ko:d] (v) ['reko:d] (n)	хаттама жазу, хаттама, сот ісінің материалдары	протоколировать, протокол, материалы судебного дела
~ of jailer ['dʒeɪlə]	түрме тіркеу кітабы	тюремная регистрационная книга

English	Kazakh	Russian
criminal [ˈkrɪmɪnəl] ~	қылмыскерге қатысты (жасаған қылмыстары жәніндегі) құжаттар жинағы	досье преступника (совершенных им преступлений)
defendant's record [diˈfend(ə)nts] ~	сотталушыға қатысты құжат-тар жинағы (неше рет әкелінгенінің, қамалғанының, абақ- тыдан қашқандығының, жасаған қылмыстарының, сотталғандығының тізімдемесі)	досье подсудимого (перечень приводов, арестов, побегов из-под стражи, совершенных преступлений и судимостей)
escape [iˈskeɪp] ~	абақтыдан қашқаны туралы құжаттар жинағы	досье побегов из-под стражи
Record Office [ˈreko:d ˈofɪs]	мемлекеттік мұрағат (Ұлы Британияда)	государственный архив (в Великобритании)
recorder [riˈko:də]	рикордер (қылмыстық және азаматтық істер бойынша тоқсандық сессия сотын шақыру құқығы бар әлем судьясы)	рикордер (мировой судья с юрисдикцией по уголовным и гражданским делам, который созывает суд четвертных сессий)
to recover [riˈkʌvə]	сот арқылы төлету, өндіріп алу	взыскивать в судебном порядке
~ damages [ˈdæmɪdʒ]	залалды өндіріп алу	взыскивать убытки
~ judgement [ˈdʒʌdʒmənt]	сот шешімін талап ету	добиваться судебного решения
to refer [riˈfə:]	сілтеме, үзінді, сілтеме беру, үзінді келтіру, сілтеу, бағыттау, жолдау, жіберу	ссылаться, давать отсылку, направлять
reference [ˈrefərəns]	сілтеме, үзінді, нұсқау, ереже, анықтама	ссылка, указание, справка
to reform [riˈfo:m]	реформалау, реформа жасау, өзгерту, түзеу, түзету, дұрыстау	реформировать исправлять
reformatory [riˈfo:mətəri]	реформаторий (ұзақ мерзімді пенитенциарлық мекеме)	реформаторий (долго- срочное пенитенциарное учреждение)

English	Kazakh	Russian
refusal [ri'fju:z(ə)l]	бас тарту, қабылдамау, шеттету	отказ, отклонение
to refuse [ri'fju:z]	бас тарту, әшкерлеу, қабылдамау	отказываться, опровергать, отклонять
regular police officers [ˈregjələ(r)]	тұрақты полиция күштері	регулярные полицейские силы
regulation [,regju'leɪ](ə)n]	реттеу, ретке салу, регламенттеу, регламентін жасау, реттеу ретке салу, норма, ереже, қағида; қаулы, ереже, жарғы	регулирование, регламентирование, норма, правило, постановление, положение, устав
to rehabilitate [,ri:hə'bilɪ,tet]	бұрынғы құқықтарын қайтарып беру, ақтау	восстанавливать в правах, реабилитировать
rehabilitation [,ri:hə,bilɪ'teɪ](ə)n]	бұрынғы құқықтарын қайтарып беру, ақтау	восстановление в правах, реабилитация
~ of offender [ə'fendə(r)]	қылмыскерді ақтау, бұрынғы құқықтарын қайтарып беру, түзеу арқылы, түзеу жолымен	реабилитация, восстановление в правах преступника
correctional rehabilitation [kə'rek](ə)nəl] ~ social [səu]l]	ақтау, қылмыскерді түзеу әлеуметтік ақтау/ақталу (қоғамдық тұрмысқа ыңғайлану мағынасында адамның жеке басын қалпына келтіру)	исправительная реабилитация, исправление преступника, социальная реабилитация (восстановление личности в смысле приспособления ее к условиям общества)
rehearing [ri'hiəriŋ]	жаңа іс тыңдау, қайтамалы іс тыңдау, істі қайта тыңдау	новое слушание дела, вторичное слушание дела
re-imprison [,ri:im'prɪz(ə)n]	түрмеге қайтадан қамау	повторное заключение в тюрьму
reincarcerate [,ri:in'ka:səreit] reincarceration [ri:in,ka:sə'reɪ](ə)n]	түрмеге қайта қамау	повторно заключать в тюрьму
reject [ˈri:dʒəkt]	қайтарып тастау, қабылдамау, бас тарту	отвергать, отклонять отказываться
rejection [ri:'dʒek](ə)n]	қайтарып тастау, қабылдамау, бас тарту	отклонение, отказ

English	Kazakh	Russian
to relate [ri'leit]	фактілерді баяндау, байланыста болу, қарым-қатыныста болу, туыс болу	излагать факты, быть связанным, иметь отношение, состоять в родстве
relation [ri'lei](ə)n]	қарым-қатынас, туыстық, туысқандық, байланыс, фактілерді баяндау	отношение, родство, связь, изложение фактов
relative [ˈrelətiv] (n), (adj)	туыс, туысқан, салыстырмалы, қатысты	родственник, относительный, относящийся
release [ri'li:s] (n), (v)	босату, босату туралы сот бұйрығы	освободить, освобождение, приказ об освобождении
remand [ri'ma:nd]	1) тұтқынға/абақтыға қайтару 2) кепілге қайтару 3) бастапқы инстанцияға, бас-тапқы сот сатысына қалдыру 4) іс тыңдауды кейінге қал- дыру	1) возвращение (возвра- щать) под стражу 2) возвращение (возвра- щать) на поруки 3) возвращение в перво- начальную инстанцию 4) отложение слушания дела, откладывать
person on remand ~ prison [ˈpriz(ə)n] ~ home [həum]	тергеудегі адам тергеу изоляторы жасөспірім, жеткіншек қылмыскерлерге арналған тергеу изоляторы	подследственный следственный изолятор дом предварительного заключения для мало- летних преступников
remarks [ri'ma:ks]	іс бойынша ескертпелер	замечания по делу
remit [ri'mit]	1) тоқтату, бұзу, кері қайтару, күшін жою 2) кешірім жасау, кешіру, (жауаптылықтан, жазадан, төлемнен) босату, жауаптылықты азайту 3) ақша салу 4) басқа сот сатысына, инстан-цияға беру 5) кейінге қалдыру	1) прекращать, отменять, аннулировать 2) прощать, помиловать, освободить (от ответ- ственности, наказания, уплаты), уменьшать ответственность 3) пересылать переводить (деньги) 4) передавать в другую инстанцию 5) откладывать на более поздний срок

English	Kazakh	Russian
render [ˈrendə]	1) ұсыну, беру, көрсету 2) көрсету, беру 3) шығару	1) представлять 2) оказывать, предоставлять 3) выносить
reparole [ˌriːpəˈrəʊl] (n), (v)	адал сөз, уәде бергендіктен жазадан екінші рет шартты түрде мерзімінен бұрын босату	вторичное условно- досрочное освобождение освободить от наказания под честное слово
reparolee [ˌriːpəˈrəʊli:]	адал сөз, уәде бергендіктен жазадан екінші рет шартты түрде мерзімінен бұрын босатылған адам	лицо, вторично условно- досрочное освобожденное от наказания под честное слово
report [riˈpɔ:t] (n) (v)	1) хабар, баяндама, есеп, хабарлау, баяндау, есеп беру 2) сот ісінің жазбасы, хаттама 3) жазу	1) сообщение, доклад, отчет, сообщать, докла- дывать, отчитываться 2) запись судебного дела, протокол 3) записывать
case [keɪs] ~ (s);	оқиға, (<i>қылмыстық</i>) іс	случай, дело (<i>уголовное</i>)
court [ko:t] ~ (s)	сот есебі	судебный отчет
expert report	сот есебі	судебный отчет
forensic [fəˈrensɪk] ~	сараптама қорытындысы, сот сараптамасының қорытындысы	заключение экспертизы, заключение судебной экспертизы
to represent [ˌreprɪˈzent]	1) біреудің атынан сөйлеу, мүддесін білдіру, өкілі болу 2) фактілер туралы хабарлау, мәлімдеу, мәлімет беру	1) представлять, быть представителем 2) сообщать, заявлять, давать сведения о фактах
representation [ˌreprɪzənˈteɪʃ(ə)n]	өкілдік	представительство
representative [ˌreprɪˈzentətɪv] (n), (adj)	өкіл өкілді	представитель представительный
request [riˈkwest] (n), (v)	тілек, өтініш, талап, сұрау салу, сұрату, өтіну, сұрау, өтіну, талап ету, сұрау салу, сұрату	просьба, ходатайство, требование, запрос, просить, ходатайствовать, требовать, запрашивать
to reserve [riˈzə:v]	ескерту, сақтау, резервке салу	оговаривать, резервировать

English	Kazakh	Russian
rescue [reskju:] (n), (v)	құтылу, құтқару	спасение, спасать
to reside [ri'zaid]	тұру	проживать
residence [rezid(ə)ns] ~ qualification [,kwolifi'kei](ə)n]	тұру, тұрғылықты жер тұрған жер, орналасқан жер, резиденция отырықшылық цензы, шектелімі	проживание, место пребывания, резиденция ценз оседлости
resident ['rezid(ə)nt]	тұрақты тұрғын, резидент	постоянный житель, резидент
resist [ri'zist]	қарсылық көрсету, қылмыстық қарсылық көрсету	оказывать сопротивление, оказать преступное сопротивление
resistance [ri'zistəns]	қарсылық, қарсылық көрсету	сопротивление оказание сопротивления
resolve [ri'zolv]	шешім, шешу, шешім шығару, шешім қабылдау	решение, принимать решение, постановлять
responsibility [ris,ponsə'biliti]	1) жауаптылық, жауапкершілік 2) қолмен жасағаны, істегені үшін жауап беру қабілеті, есі дұрыстық 3) қызмет, міндет, функция	1) ответственность 2) способность отвечать за содеянное, вменяемость 3) функция
to bring (brought) to ~	қылмыстық жауапқа тарту	привлекать к уголовной ответственности
responsible [ris'ponsəbl]	жауапты, жауапты болатын, жауап беретін, сенімді, сенімге лайық төлем қабілеті бар	ответственный, несущий ответственность, отвечающий, надежный, достойный доверия; платежеспособный
to rest [rest]	(айыптау, қорғау сөз сөйлеуін) аяқтауы (жауапкершіліктің) болуы	заканчивать (выступление обвинения, защиты), лежать (об ответствен- ности)
restitution [,resti'tju:](ə)n]	алғашқы құқықтық жағдайды қалпына келтіру, реституция	восстановление первоначального правового положения, реституция
restraint [ri'streint]	шектеу, бостандықты шектеу бостандығынан айыру, жолын кесу, күштеу	ограничение, ограничение свободы, лишение свободы, пресечение, принуждение

English	Kazakh	Russian
to retire [ri'taiə(r)] ~ for deliberations [,dilibə'rei](ə)n]	қызметтен мүлде кету, зейнет демалысына, зейнетке шығу кеңесуге кету (<i>сот туралы</i>)	выходить в отставку, выходить на пенсию удаляться на совещание (о суде)
retirement [ri'taiəmənt]	қызметтен мүлде кету, зейнет демалысына, зейнетке шығу, ақшаны айналыстан алу	выход в отставку, выход на пенсию, изъятие из обращения,
retribution [,retri'bju:](ə)n]	өтем, қарымта, жаза	возмездие, кара
retributive [ri'tribjutiv]	жазалау	карательный
reversal [ri'və:səl]	(<i>сот шешімінің, заңның</i>) күшін жою	отмена (судебного реше- ния, закона)
to reverse [ri'və:s]	(<i>сот шешімінің, заңның</i>) күшін жою	отменять (<i>судебное</i> <i>решение, закон</i>)
reversible error [ri'və:sib(ə)l 'erə(r)]	шешімнің күшін жоюға негіз беретін қате	ошибка, дающая осно- вание для отмены решения
right [rait] (n), (adj)	құқық, заңға сәйкес, әділ, дұрыс	право, правомерный, справедливый, правильный
riot ['raiət]	жаппай тәртіпсіздіктер жасау	учинение массовых беспорядков
rioter ['raiətə (r)]	тәртіпсіздік жасаған адам	лицо, учинившее беспорядок
road [rəud]	жол	дорога
~ accident ['æksid(ə)nt]	жол-көлік оқиғасы, апаты	дорожно-транспортное происшествие
to rob [rob]	қарақшылық жасау, тонау	грабить
robber ['robə(r)]	қарақшылы, тонаушы	грабитель
robbery ['robəri]	қарақшылық, тонау	ограбление, грабеж
rule [ru:l]	ереже, құқық нормасы, қаулы, бұйрық, өкім	правило, норма права, постановление, предписание
~s of court [ko:t]	сот ісін жүргізу, сотта іс жүргізу ережесі	правила судопроизводства
~s of evidence ['evid(ə)ns]	дәлелдемелерді ұсыну ережелері	правила представления доказательств

English	Kazakh	Russian
ruling [ˈru:lɪŋ]	Қаулы	постановление
Ss		
safeguard [ˈseɪf,ɡɑ:d] (n), (v)	кепілдік, күзет, қорғау, кепілдік беру, күзету	гарантия, защита, охрана защищать, гарантировать охранять
safety [ˈseɪfti]	қауіпсіздік, амандық, бүтіндік	безопасность, сохранность
public [ˈpʌblik]~	қоғамдық қауіпсіздік	общественная безопасность
road [rəʊd] ~	жол қозғалысы қауіпсіздігі	правила безопасности дорожного движения
sanction [ˈsæŋkʃ(ə)n] (n), (v)	мақұлдау, қуаттау, бекіту, санкция, санкция беру	одобрение, утверждение, санкция, санкционировать
sane [seɪn]	ақыл-есі дұрыс, түзу	находящийся в здоровом уме, вменяемый
to save [seɪv]	құтқару, әрекетті сақтау	спасать, сохранять действие
scene [si:n]	оқиға болған жер	место происшествия
~ sketch [sketʃ]	оқиға болған жердің сызбасы	схема места происшествия
search [sə:tʃ]	тінту, іздестіру	обыск, розыск
~ and rescue team [ˈreskjʊ:] [ti:m]	іздестіру-құтқару тобы	поисково-спасательная группа
~ warrant [ˈwɒrənt]	тінту жүргізу ордеры	ордер на обыск
Secretary [ˈsekritəri, sekɾətəri] of State for the Home Department	ішкі істер министрі (Ұлы Британияда)	министр внутренних дел (в Великобритании)
security [siˈkjʊəriti]	қауіпсіздік, қамтамасыз ету кепілдік, кепіл	безопасность, обеспечение, гарантия, залог
high ~	(түрмедегі) қатаң режим	строгий режим
seizure [ˈsi:zə(r)]	басып алу, тартып алу, иелікті алып қою, тыйым салу, тәркілеу	захват, отнятие владения, наложение ареста, конфискация
self-defence	қорғану, өзін қорғау	самозащита, самооборона

English	Kazakh	Russian
sentence [ˈsentəns] (n) (v) capital (death) [ˈkæpit(ə)l] [deθ] ~ to complete ~	үкім, үкім шығару өлім жазасы жазасын өтеу	приговор, приговаривать смертный приговор отбыть наказание
sentence [ˈsentəns] (n) (v) determinate [diˈtə:mi:nət] ~ indeterminate [indiˈtə:mi:nət] ~ to give (gave, given) ~ life [laif] ~ to ~ long [lɒŋ] maximum [ˈmæksiməm] ~ to pass [pa:s] ~ probationary [prəˈbeɪʃənəri] ~ to pronounce [prəˈnaʊns] ~ to serve [sə:v]~ to ~ short [ʃo:t]	үкім, үкім шығару жазаның белгілі бір мерзіміне шығарылған үкім жазаның белгісіз мерзіміне шығарылған үкім үкім шығару өмір бойы бас бостандығынан айырылу ұзақ мерзімге бас бостандығынан айыруға үкім шығару ең жоғарғы жазалау шарасы жаза тағайындау, үкім шығару шартты үкім үкім шығару, жаза тағайындау жазаны өтеу қысқа мерзімге бас бостандығынан айыруға үкім шығару	приговор, приговаривать установленный приговор (на определенный промежуток времени) неопределенный приговор вынести приговор пожизненное заключение приговорить к длительному сроку лишения свободы максимальный срок назначить наказание, выносить приговор условный приговор назначить наказание, вынести приговор отбывать приговор, наказание приговорить к краткому сроку лишения свободы

English	Kazakh	Russian
to ~ death [deθ]	өлім жазасына кесуге үкім шығару	приговорить к смертной казни
to ~ to life [laif]	өмір бойы түрмеде қамауда өтеуге үкім шығару	приговорить к пожизненному сроку заключения
sergeant [ˈsa:dʒənt]	1) сержант 2) полиция сержанты 3) жоғарғы категориядағы адвокат 4) күзетші 5) сот приставы	1) сержант 2) сержант полиции 3) адвокат высшей категории 4) охранник 5) судебный пристав
servant [ˈsə:vənt]	қызметкер	служащий
civil [ˈsiv(ə)l]~	мемлекеттік азаматтық қызметкер	государственный гражданский служащий
correctional [kəˈrekʃ(ə)nəl] ~	түзеу қызметінің қызметкері	сотрудник исправительной службы
jail [dʒeɪl]~ penal [ˈpɪnl] ~ prison [ˈprɪz(ə)n] ~	түрме қызметкері, түрмеші	тюремный служащий, тюремщик
parole [pəˈrəʊl] ~	уәде беріп шартты түрде мерзімінен бұрын босатылғандарды қадағалау қызметінің қызметкері	сотрудник службы надзора за условно-досрочно освобожденными под честное слово
voluntary [ˈvɒləntəri] ~	ерікті, волонтер	волонтер
to serve [ˈsə:v]	қызмет ету	служить
~ sentence [ˈsent(ə)ns]	жазаны өтеу	отбывать срок наказания
~ a writ [rɪt]	сот бұйрығын табыстау, табыс ету	вручать судебный приказ
service [ˈsə:vɪs]	қызмет	служба
correctional [kəˈrekʃ(ə)nəl]	түзеу қызметі, түзеу қызметін көрсету	исправительная служба, исправительное обслуживание

English	Kazakh	Russian
~ of execution [ˈɛksi,kjuːʃ(ə)n]	үкімді орындау (<i>әсіресе өлім жазасын</i>)	приведение в исполнение приговора (<i>особенно смертного</i>)
intelligence ~ [inˈtelɪdʒ(ə)ns]	барлау қызметі	разведывательная служба
~ record [ˈrekɔ:d]	қызмет ету тізімі	послужной список
~ of sentence [ˈsentəns]	жаза өтеу (<i>соттың үкімі бойынша</i>)	отбывание наказания (<i>по приговору суда</i>)
~ term [tə:m]	жаза мерзімін өтеу (<i>әсіресе түрмеге қамалу</i>)	отбывание (<i>особенно тюремного заключения</i>)
session [ˈseʃ(ə)n]	мәжіліс, сессия	заседание, сессия
to set [set]	белгілеу, анықтау, айқындау	устанавливать, определять
~ aside a sentence [əˈsaɪd ə ˈsentəns]	үкімнің, жазаның орындалуын болдырмау немесе кейінге қалдыру	отменять или отсрочить исполнение наказания, приговора
~ fire [faɪə]	өртеу, өрт салу	поджечь
~ at liberty [ˈlɪbətɪ]	босату (<i>қамаудағы адамды</i>)	освободить (<i>заклученного</i>)
to settle [ˈsetl]	реттеу, белгілеу, шешу, анықтау	урегулировать, устанавливать, решать
~ a claim [kleɪm]	талап-тілекті, претензияны реттеу	урегулировать претензию
~ a contract	шарт жасау, шартты рәсімдеу, заңдастыру	заключить, оформить договор
~ quarrels [ˈkwɔrəl]	дауды, дау-дамайды реттеу	урегулировать, уладить ссору, раздор
shakedown [ˈʃeɪk daʊn]	қарау, тексеру	осмотр
sheath-knife [ˈʃiːθ naɪf]	финка (<i>қанжар пышақ</i>), аң аулауға арналған пышақ	финка, охотничий нож
shelter [ˈʃeltə]	пана, баспана	укрытие, убежище
sheriff [ˈʃerɪf]	шериф	шериф

English	Kazakh	Russian
to shoot (shot) [ʃu:t] [ʃot]	ату, атып тастау	стрелять, расстреливать
shop [ʃop]	дүкен, кәсіпорын, бұйым сатып алу	лавка, магазин, предприятие, совершать покупки
shopbreak [ʃop'breik]	сауда кәсіпорнына ұрлық, қарақшылық немесе тонаушылық жасау ниетімен кедергіні бұзып кіру дүкендегі ұрлық, дүкенді тонау	проникнуть с преодолением препятствия в торговое предприятие с намерением совершить в нем кражу, разбой или грабеж; магазинная кража, ограбление магазина
shopbreaker [ʃop'breikə]	сауда кәсіпорнына ұрлық, қарақшылық немесе тонаушылық жасау ниетімен кедергіні бұзып кірген адам дүкен ұрысы, қарақшысы, тонаушысы	лицо, проникшее с преодолением препятствия в магазин с намерением совершить в нем кражу, разбой или грабеж; магазинный вор, разбойник, грабитель магазина
shopbreaking [ʃop'breikin]	сауда кәсіпорнына ұрлық, қарақшылық немесе тонаушылық жасау ниетімен кедергіні бұзып кіру дүкендегі ұрлық немесе дүкеннің тоналуы	проникновение с преодолением препятствия в торговое предприятие с намерением совершить в нем кражу, разбой или грабеж магазинная кража или ограбление магазина
shoplift [ʃop'lift]	дүкенде ұрлық жасау	совершить магазинную кражу
shoplifter [ʃop'liftə]	дүкен ұрысы	магазинный вор
shoplifting [ʃop'liftin]	дүкендегі ұрлық, дүкен ұрлығы	магазинная кража, кража в магазине
shot [ʃot]	оқ атылуы, оқ ату	выстрел
show [ʃəu]	1) көрсету, көрме, көрсету 2) дәлелдеу, дәлел келтіру	1) показ, выставка, показывать 2) доказать, представить доказательства
showing [ʃəuin]	дәлелдеп көрсету	доказывание

English	Kazakh	Russian
side [said]	1) жақ, тарап, іске қатысты тарап 2) соттың құқықтық билігінің саласы	1) сторона, сторона по делу 2) область юрисдикции суда
sight [sait] (n), (v)	көрсету көрсету	предъявление предъявлять
sign [sain]	1) белгі, таңба; белгілеу, белгі қою, белгі салу 2) белгі, танымал белгі 3) дабыл, сигнал, дыбыс белгі 4) хабарлау, хабарландыру, көрсеткіш 5) қойылған қол, қол қою, қол қойып растау	1) знак, обозначение, отмечать, помечать, ставить знак 2) признак 3) сигнал 4) объявление, указатель 5) подпись, подписывать (ся), ставить подпись, расписываться
signature [ˈsignətʃə]	1) қойылған қол, қойған қол 2) қол қою	1) подпись 2) подписание
signer [sainə]	қол қойған төменде/астына қол қойған	подписавшийся нижеподписавшийся
silent [ˈsaɪlənt]	тым-тырыс, үнсіз, үндемес, сөзсіз, жым-жырт	безмолвный
to remain (keep) [riˈmeɪn] [ki:p]~	үндемейтін, сөйлемейтін, тыныштық сақтау, үндемеу, сөйлемеу	хранить молчание, молчать
to sit [sit]	отырыс өткізу	заседать
site of crime [sait əv kraɪm]	қылмыс жасалған жер	место совершения преступления
sitting [ˈsɪtɪŋ]	отырыс	заседание
situation [ˌsɪtʃuˈeɪʃən]	жағдай, ахуал	положение, ситуация
crime ~	қылмыс жасалу жағдайы	обстановка совершения преступления
sketch [sketʃ]	сөзбен жасалған сурет, суретін сөзбен жасау	словесный портрет, составлять словесный портрет
slain [sleɪn]	өлтірілген	умерщвленный, убитый
slander [ˈslændə] (n), (v)	ауызша жала, ауызша түрде жала жабу	устная клевета, клеветать в устной форме
slanderer [ˈslændərə]	жалақор	клеветник

English	Kazakh	Russian
slaughter [ˈslo:tə] (n), (v)	адам өлтіру (<i>әсіресе бір мезгілде бірнеше адамды өлтіру</i>)	убийство, совершить убийство
smuggle [ˈsmʌgəl]	контрабандамен айналасу, контрабанда жолымен алып өту	заниматься контрабандой, провозить контрабанд- ным путем
smuggler [ˈsmʌglə]	контрабандашы	контрабандист
smuggling [ˈsmʌgəliŋ]	контрабанда, контрабанда жолымен алып өту	контрабанда, провоз контрабандным путем
arms [ɑ:mz] ~	қару-жарақ контрабанда- сымен айналасу	контрабанда оружия
drug [drʌg]~	есірткі заттар контрабан- дасымен айналасу	контрабанда наркотиков
snatch [snætʃ]	әмиянды, сөмке, т.б. жұлып алу, бас киімді, т.б тартып әкету	вырывать кошельки, сумки, срывать шапки и т.п.
snatching [snætʃɪŋ]	әмиянды, сөмкені, бас киімді, т.б. жұлып алу, сыпырып алу	вырывание кошельков, сумок, срывание шапок
sobering-upstation [ˈsobəriŋ ʌpsteɪ](ə)n]	айықтырғыш	вытрезвитель
society [səˈsaɪəti]	қоғам	общество
solicitor [səˈlɪsɪtə]	заң кеңесшісі (<i>АҚШ-та</i>)	юрисконсульт (<i>в США</i>)
solution [səˈlu:ʃən]	шешу, шешілу	разрешение, решение
solve [sɒlv]	шешу	разрешить, решить
sovereign [ˈsovrɪn] (n) (adj)	ең жоғарғы биліктің иесі, суверен, монарх, дара/жеке билеуші, жоғарғы, егеменді, құдыретті, толық билігі бар, жоғары билікті	суверен, монарх, верховный, суверенный, державный, полновластный
sovereignty [ˈsovrɪnti]	егемендік, суверенитет	суверенитет
spy [spaɪ]	шпион, жансыз, тыңшы, шпионажбен айналасу	шпион, заниматься шпионажем
spying [spaɪŋ]	шпионаж, тыңшылық	шпионаж
squad [skwɒd]	жасак, бөлімше	отряд, отделение,

English	Kazakh	Russian
vice [vais] ~	қоғамның адамгершілік қағидаттарына қарсы келетін қылмыстарды тергейтін полиция бөлімшесі	полиция нравов
stab [stæb]	істік қарумен ұру	нанести удар колющим оружием
staff [sta:f]	қызметкерлер құрамы, штаты	штат служащих, служебный персонал
stand [stænd] (n), (v)	заңды күші болу, күште қалу жауап беруге арналған орын сотқа тартылу	иметь юридическую силу оставаться в силе, место для дачи свидетельских показаний, предстать перед судом
standing [stændiŋ]	тұрақты, белгіленген, тағайындалған	постоянный, установленный
statement [ˈsteitmənt]	өтініш, пайымдама, ауызша немесе жазбаша баяндау тұжырымдама	заявление, утверждение, изложение, формулировка
written [ˈrit(ə)n] ~	жазбаша мәлімдеме	письменное заявление
statute [ˈstætju:t]	статут (<i>конститутивтік сипаттағы халықаралық ұжымдық акт</i>), заң шығару акті	статут (<i>международный коллективный акт конститутивного характера</i>), законодательный акт
statutory [ˈstætju:təri]	заң негізінде қолданылып жүрген, заңға негізделген, заңда ескерілген	действующий в силу закона, предусмотренный законом
stay of action [stei əv ˈækʃ(ə)n]	істің қаралуын тоқтата тұру	приостановление рассмотрения дела
to steal (stole, stolen) [stɪl] ([stəul] [ˈstəulən])	ұрлап кету, ұрлау (<i>мүлікті</i>)	похищать (<i>имущество</i>)
stolen property [ˈpropəti]	ұрланған мүлік	украденное имущество
to stipulate [ˈstɪpjuleɪt]	шартпен шектеу, алдын ала шарт қою	обуславливать, оговаривать
stipulation [ˌstɪpjuleɪʃ(ə)n]	шарт, ескертпе	условие, оговорка
strange ground [streɪndʒ graʊnd]	белгісіз орын	незнакомое место

English	Kazakh	Russian
strangle [ˈstræŋg(ə)l]	тұншықтырып өлтіру, буындырып өлтіру	задушить, удавить
strangler [ˈstræŋgə(r)]	тұншықтырып өлтіруші, буындырып өлтіруші	душитель
strangulate [ˈstræŋgjuˌleɪt]	тұншықтыру	душить
strangulation [,stræŋgjuˈleɪ](ə)n]	тұншықтырып өлтіру	удушение
street [stri:t]	көше	улица
substantial [səbˈstæn](ə)l]	елеулі, айтарлықтай, бағалы, маңызды, нақты	существенный, ценный, важный, реальный
sufficient [səˈfi](ə)nt]	жеткілікті, негізделген	достаточный, обоснованный
~ evidence [ˈevid(ə)ns]	жеткілікті дәлелдеме	достаточное доказательство
suicide [ˈsuːˌsaɪd ˈsjuː-] (n), (v)	өзін-өзі өлтіру өзін-өзі өлтіруші	покончить с собой, самоубийство, самоубийца
suit [su:t, sju:t]	арыз, сот ісі	иск, судебное дело
superintendent [,suːpəˈrɪnˈtend(ə)nt, sjuː-]	(түрме) қадағалаушысы, надзирателі, жоғары полиция офицері	надзиратель (в тюрьме) старший полицейский офицер
supervise [ˈsuːpəˌvaɪz, ˈsjuː-]	байқау, қадағалау	наблюдать, осуществлять надзор
supervision [,suːpəˈvɪz(ə)n, ˈsjuː-]	байқау, бақылау, қадағалау	наблюдение, надзор
supervisory [ˈsuːpəˌvaɪzəri, sjuː-]	байқаушы, қадағалаушы	наблюдательный надзорный
surveillance [səˈveɪləns]	аңду, бақылау, қадағалау	наблюдение, надзор
survey [səˈveɪ] (n), (v)	тексеріп қарау, тексеріп қаралу, тексеріп зерттеу	осмотр/досмотр, обследование
to ~ beat [bi:t]	телімді, учаскені тексеріп қарау	осматривать участок
suspect [ˈsʌspəkt]	сезікті (күдікті) адам	подозреваемый (подозрительный) человек
to suspect [səsˈpekt]	сезіктену	подозревать
suspected person [səsˈpektɪd ˈpəːsən]	сезікті (күдікті) адам	подозреваемое (подозрительное) лицо

English	Kazakh	Russian
to suspend [sə'spend]	тоқтата тұру, үзу, кейінге қалдыру	приостанавливать, прерывать, откладывать
suspension [sə'spenʃ(ə)n]	тоқтата тұру	приостановление
suspicion [sə'spiʃ(ə)n]	сезік	подозрение
SWAT [swot]—Special weapon attack team	арнаулы тағайындалған жасақ	спецназ (отряд специаль- ного назначения)
to swear [sweə(r)]	ант беріп мәлімдеу, ант бергізу	звлять под присягой приводить к присяге
Tt		
tape [teip]	лента	лента
adhesive [əd'hi:siv]~	жабысқақ лента	липкая лента
target [ˈtɑ:ɡɪt]	мақсат, нысана	цель, мишень
task [tɑ:sk]	міндет, тапсырма	задача, задание
tattoo [tə'tu:., tæ]	татуировка	татуировка
tax [tæks] (v), (n)	салық, салық салу	налог, облагать налогом
~ evasion [i'veiʒən]	салық салынатын табысты заңсыз жасыру	незаконное сокрытие доходов, подлежащих налогообложению
taxable [ˈtæksəb(ə)l]	салық салуға жататын	подлежащий обложению налогов
taxation [tæk'seiʃ(ə)n]	салық салу	налогообложение
temporary isolator [ˈtempərəri ˈaɪsəleɪtə]	уақытша ұстау қапасы	изолятор временного содержания
term [tə:m]	мерзім	срок
term [tə:m]	мерзім	срок
~ of imprisonment [im'prɪzənmənt]	түрмеге қамау мерзімі	срок заключения
terror [ˈterə(r)]	үрей, террор, қарсылас- тардың көзін жою	ужас, страх, террор
terrorism [ˈterə,rɪz(ə)m]	террор, терроризм, қарсыластардың көзін жою	террор, терроризм
terrorist [ˈterərɪst] (n), (adj)	террорист, террористік	террорист, террористический
testimony [ˈtestɪməni]	куәгерлік айғақ, жауап	свидетельские показания
false [fo:ls]~	жалған айғақ	ложные показания

English	Kazakh	Russian
to testify [ˈtestɪfaɪ]	айғақ беру куәлік ету	давать свидетельские показания, свидетельствовать
theft [θeft]	ұрлық	кража
thief [θi:f]	ұры	вор
to thieve [θi:v]	ұрлау, ұрлық жасау	красть, воровать
thivery [θi:vəri]	ұрлық	кража, воровство
threat [θret]	қоқан-лоққы, қауіп-қатер, қауіп, қорқыту	угроза
threaten [ˈθretn]	қорқыту, қоқан-лоққы жасау, қауіп төндіру	угрожать
threatening [ˈθretnɪŋ] (n), (adj)	қорқыту, қоқан-лоққы жасау, қорқытатын, қоқан- лоққы жасайтын, қауіп төндіретін	угрозы, угрожающий
tort [ˈto:t]	деликт, азаматтық құқық бұзушылық	деликт, гражданское правонарушение
torture [ˈto:tʃə(r)] (n) (v)	қинау, азап, азаптау	истязание, пытка, истязать, пытать
toxic (toxic) [ˈtɒksɪk] [ˈtɒksɪkəl]	улы	токсичный, ядовитый
~ waste [weɪst]	улы қалдықтар	токсичные отходы
trace [ˈtreɪs]	із, із кесу, тергеу қылмыскердің ізін кесу, ізін кесіп тауып алу	след, выслеживать, расследовать выслеживать, выследить преступника
traffic [ˈtræfɪk]	1) қозғалыс, тасымал, тасу, көлік 2) сауда	1) движение, перевозки, транспорт 2) торговля
~ accident [ˈæksɪdənt]	жол- көлік оқиғасы	дорожное происшествие (ДТП)
drug [drʌg] traffic	есерткі заттарды сату	торговля наркотиками
~ warden [ˈwɔ:d(ə)n]	жол полициясы инспекторы	инспектор дорожного движения
trafficking (drug ~) [ˈtræfɪkɪŋ] [drʌg]	заңсыз түрде тасу (<i>есірткі заттарды</i>)	нелегальные перевозки (<i>наркотиков</i>)
to train [treɪn]	дайындау, үйрету	готовить, тренировать
traitor [ˈtreɪtə]	сатқын, опасыз	изменник, предатель

English	Kazakh	Russian
transportation [ˌtrænsˈpɔːtɪʃ(ə)n]	тасымалдау, тасу	перевозка, транспортировка
trap [træp] (n), (v)	тұзақ, тұзаққа ұстау	ловушка, поймать в ловушку
to ~ the subject in lies [ˈsʌbdʒəkt in laɪs]	жалған айтқанын әшкерлеу	обличить во лжи (поймать в ловушку и изобличить)
treatment [ˈtriːtmənt]	режим, қарау, қатынас	режим, обращение, обхождение
special [ˈspeʃ(ə)l] ~	ерекше түрме режимі	особый тюремный режим
ward [wɔːd] ~	түрме камерасында оқшаулау режимі	режим изоляции в тю- ремной камере
treason [ˈtriːz(ə)n]	мемлекетке опасыздық, сатқындық	(государственная) измена
treaty [ˈtriːti]	шарт	договор
trial [traɪəl]	сот тергеуі, сот процесі	судебное разбиратель- ство, судебный процесс
tribute [ˈtribjuːt]	салық	дань
tried [traɪd]	сотталушы адам, соттың қарауында жатқан	находящийся под судом, на рассмотрении суда
trust [trʌst] (n), (v)	сенім, сенім білдіру	доверие, доверять
trustee [ˈtrʌstiː]	сенімді меншік иесі, камқоршы	доверительный собственник, опекун
trustworthy [ˈtrʌst,wəːði]	сенімді, берік, айнымас, ең анық, сенімді, ең шын	надежный, достоверный
truth [truːθ]	шындық, дұрыстық, ақиқат	правда
to try [traɪ]	тырысу, істеп көру, сот арқылы жауапқа тарту қарау, тергеу	пытаться сделать, привлекать к судебной ответственности, рассматривать, расследовать
Uu		
ultimate [ˈʌltɪmɪt]	түбегейлі, түпкілікті, соңғы, ақырғы	окончательный, последний
unabiding [ˌʌnəˈbaɪdɪŋ]	заңға бағынбайтын	незаконнослушный
unaccused [ˌʌnəˈkjuːzɪd]	айыпталмаған, айып тағылмаған	необвиненный

English	Kazakh	Russian
unable [ʌn'eɪbəl] ~ to commit a crime [kə'mɪt ə kraɪm]	ынтасы, қыры жоқ, қабилетсіз, епсіз қылмысты істей алмайтын	неспособный неспособный совершить преступление
unanimous [ju:'nænɪməs]	бірауызды, бірауыздан	единодушный, единогласный
unaware [ʌnə'weə]	білмеген, сезіктенбейтін	незнающий, неподозревающий
unbearable [ʌnbərəb(ə)l]	төзуге болмайтын	невыносимый
uncondemned [ʌnkəm'demd]	сотталмаған	неосужденный
undercover [ʌndə'kʌvə] ~ agent ['eɪdʒənt] ~ investigation [ɪn'vestɪ'geɪ](ə)n ~ work [wɜ:k]	жасырын, құпия жасырын, құпия агент жасырын, құпия тергеу жасырын, құпия жұмыс	тайный, негласный тайный агент негласное расследование негласная работа
unemployed [ʌnim'plɔɪd]	жұмыссыз	безработный
unemployment [ʌnim'plɔɪmənt]	жұмыссыздық	безработица
unfavourable [ʌn'feɪvərəb(ə)l]	қолайсыз	неблагоприятный
uniform ['ju:ni,fo:m]	бірыңғай (заң, жүйе туралы), нысанды киім	единообразный (о законе, системе), форменная одежда
unit ['ju:nɪt] administrative [əd'mɪnɪstrətɪv] ~ technical ~	бірлік, тұтас, бөлімше әкімшілік бірлік, әкімшілік бөлімше техникалық бөлімі	единица, целое, отдел административная единица технический отдел
urban ['ɜ:bən] to use [ju:z] ~ arms (weapon)	қалалық пайдалану, қолдану қаруды қолдану	городской использовать, применить применять оружие

English	Kazakh	Russian
Vv		
vagrancy [ˈveɪgrənsi]	қаңғыбастық	бродяжничество
vagrant [ˈveɪgrənt]	қаңғыбас, кезбе	бродяга, бомж
valid [ˈvælɪd] ~ claim [kleɪm]	заңды түрде жарамды заңды күші бар, даусыз негізделген талап	юридически действительный имеющий силу, неоспоримый, обоснованное притязание
validity [vəˈlɪdɪti]	заңды күш, (шарттың) күш мерзімі	юридическая сила, срок действия (договора)
valuable [ˈvæljuəb(ə)l]	бағалы, құнды	ценный
vandal [ˈvænd(ə)l]	жабайылық, тағылық жасайтын адам	вандал
vandalism [ˈvændəlɪz(ə)m]	жабайылық, тағылық, вандализм	акт вандализма
various [ˈveəriəs]	әр түрлі	различный, разный
veniremen [viˈnaɪəriˌmen]	ұйымдастырылған алқа билер құрамының мүшесі	член сформированного состава присяжных
venue [ˈvenjuː]	әрекет жасалған жер, іс қаралатын жер аумақтың сот қарауына жатуы, істің әрекет жасалған жер бойынша қаралуы	место совершения преступления, место рассмотрения дела территориальная подсудность
verbatim [vəˈbeɪtɪm] ~ record [ˈrekoːd]	сөзбе-сөз стенография арқылы жазылған есепті баяндама	дословный, дословно стенографический отчет
verdict [ˈvɜːdɪkt] direct(ed) [daɪˈrekt] ~	үкім, алқа билердің шешімі судьяның алқа билерге жеке шешім шығару туралы нұсқауы	вердикт, решение присяжных указание судьи присяж- ным о вынесении отдельного решения
to vest [vest]	(құқық, билік) беру	облекать, наделять (правами, властью)
victim [ˈvɪktɪm]	жәбірленуші жапа шеккен адам	жертва потерпевший

English	Kazakh	Russian
victimization surveys [ˌvɪktɪmaɪˈzeɪʃ(ə)n səˈveɪz]	қалаулы халық топтары арасында (мысалы, бизнесмендердің арасында) қылмыскерлермен жәбір- ленгенін анықтау үшін өткізілетін сауалнама	опрос, проводимый среди избранных групп населения (например, бизнесменов) с целью установления факта, не являлись ли они жертвами преступников
vigil [ˈvɪdʒɪl]	ұйықтамау, кезекшілік, пикет қою	бодрствование, дежурство, пикетирование
vigilante [ˌvɪdʒɪˈlæntɪ]	жасақ мүшесі, жасақшы	дружинник
to violate [ˈvaɪəleɪt]	(құқықты, заңды) бұзу, зорлау	нарушать (право, закон), насиловать
violation [ˌvaɪəˈleɪʃ(ə)n]	(құқықтың, заңның) бұзылуы, зорлық-зомбылық	нарушение (права, закона), изнасилование
violator [ˈvaɪəleɪtə]	бұзушы	нарушитель
violence [ˈvaɪələns]	зорлық-зомбылық	насилие
violent [ˈvaɪələnt]	зорлық-зомбылық	насильственный
visual distractions [ˈvɪzjəʊl, ˈvɪzj- disˈtræktʃ(ə)n]	көру нервтерінің тітіркенуі	раздражение зрительных нервов
vocational [vəˈkeɪʃən(ə)l]	кәсіби	профессиональный
~ training [ˈtreɪnɪŋ]	кәсіби дайындық	профессиональная подготовка
voir dire [vuə ˈdaɪə]	шындылықты айту	(фр.) говорить правду
voluntary [ˈvɒləntəri]	өз еркімен, саналы түрде, қасақана істелген	добровольный, сознательный, умышленный
volunteer [ˌvɒlənˈtɪə]	өзі тіленген, ерікті	доброволец
vote (n), (v) [vəʊt]	дауыс, дауыс беру	голос, голосовать
voter [ˈvəʊtə]	сайлаушы, сайлауға қатысушы	избиратель, участник голосования
Ww		
walkie-talkie [ˌwɔːkiˈtɔːki]	рация	рация

English	Kazakh	Russian
wanted [ˈwɒntəd]	іздеудегі адам, полиция іздеп жүрген адам	разыскиваемый, разыскиваемый полицией человек
warden [ˈwɔ:d(ə)n]	түрме қараушысы, қадағалаушы, түрме бастығы	тюремный смотритель, надзиратель, начальник тюрьмы
warder [wɔ:də]	түрме қадағалаушысы түрме қызметкері	надзиратель тюремщик
warning [ˈwɔ:nɪŋ]	ескертпе	предупреждение
warrant [ˈwɒrənt]	ордер, қаулы	ордер, постановление
to watch [wɒtʃ]	байқау, бақылау, қарау	наблюдать
(n) ~ Committee [ˌkɒmɪˈti:]	бақылау комитеті	наблюдательный комитет
watchman [ˈwɒtʃmən]	күзетші, қарауылшы, сақшы	часовой
way [weɪ]	жол, қалып, түр, амал	путь, образ, способ
weapon [ˈweɪpən]	қару, қару-жарак	оружие
to carry [ˈkæri]~	қаруды алып жүру, қару болу	носить оружие, иметь оружие
to use [ju:z]~	қару қолдану	применять оружие
weaponry [ˈweɪpənri]	қаруландыру, қару-жарак	вооружение, оружие
«white-collar» crime [waɪt ˈkɒlə(r) kraɪm]	атқамінерлер жасаған қылмыстар	«беловоротничковые» преступления (<i>должностных лиц</i>)
wire [waɪə]	сым, сым темір	провода
witness (n), (v) [ˈwɪtnɪs]	куәгер, айғақ адам, куәгер болу	свидетель, понятой, стать свидетелем
work [ˈwɜ:k]	жұмыс, жұмыс стеу	работа, работать
wound [wu:nd]	жара, жаралау, жарақат	рана
wrong [rɒŋ]	құқық бұзушылық, зиян, зиян келтіру, зияндау, әділетсіз, құқыққа қарсы заңға сәйкес емес, құқыққа қайшы, қарсы әрекеттер	правонарушение, вред, причинять вред, несправедливый, неправомерный, неправомерное действие
wrong-doer/wrongdoer [ˈrɒŋduə(r)]	құқық бұзушы	правонарушитель
wrongfully [rɒŋfʊli]	құқыққа қайшы, қарсы заңсыз	неправомерно, противоправно, незаконно

English	Kazakh	Russian
Xx		
X-ray diffraction analysis [eks rei di'fræk](ə) n ə'nælisiz]	рентген анализы	рентгеновский анализ
X-ray system [eks rei sist(ə) m]	бағаж, жүк тексеретін аспап	прибор досмотра (бағаж, груза)
Yy		
year [jiə(r), jə:(:)]	жыл	год
young [jʌŋ]	жас, жасөспірім	молодой, юный
~ adult offender [ə'dʌlt ə'fendə(r)]	жас кәмелетке толған, ер жеткен қылмыскер	молодой совершенно-летний преступник
~ person ['pə:sən]	кәмелетке толмаған, ер жетпеген	несовершеннолетний
youth [ju:θ]	жастық шақ, жас жігіт, бозбала, жастар	юность, юноша, молодежь
~s detention camp [di'ten](ə) n kæmp]	қамаудағы жас қылмыс-керлерге арналған лагерь	лагерь заключенных молодых преступников

СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

1. Ағылшынша-қазақша сөздік. 20000 сөз / С.Г. Ахметова, Ж.Б. Тұрсынбаева, Ж.Ы. Ысқақова, Е.Ф. Яровая. - Өнд. толықт., 3-бас. – Алматы: «Мектеп» баспасы, 2006. – 400 бет.
2. Белкин Р.С. Криминалистическая энциклопедия. - М., 1997.
3. Гинзбург А.Я., Поврезнюк Г.И., Оганов Н.И. Криминалистика: рекомендации к раскрытию преступлений. Учебно-практическое пособие. – Алматы: Жеті жарғы, 2005. – 352 с.
4. Ермолович Д.И. Новый большой русско-английский словарь/ Д.И. Ермолович, Т.М. Красавин; под общ. рук. Д.И. Ермоловича. – 2-е изд. испр. – М.: Рус. яз. – Медиа, 2006. – 1098 с.
5. Ескатова Г.К. Glossary of English legal terms. – Костанай, 2010. - 124 с.
6. Ескатова Г.К. English for lawyers. Texts for reading. – Костанай, 2009. - 172 с.
7. Ескатова Г.К. Использование информационных технологий при обучении слушателей английскому языку. - Костанай: Костанайская академия МВД Республики Казахстан, 2013. – 75 с.
8. Ескатова Г.К. Исправительная система англоязычных стран // Уголовно-исполнительная система: право, экономика, управление. – М.: Юрист, 2009. - №1, - С. 45-48.
9. Заң терминдерінің сөздігі = Словарь терминов законодательства / Құраст.: С. Оразалинов, М. Айымбетов, Б. Бодаубай, Ө. Ақыпбекұлы. Өнд., толықт., 5-бас. – Алматы: Жеті жарғы, 2007. – 832 б.
10. Казахско-русский словарь. Ок. 50 000 слов / под ред. член-корр. НАН РК Р.Г. Сыздыковой, проф. К.Ш. Хусаин. – Алматы: Дайк-Пресс, 2002. – 1008 с.
11. Колонтаевская И. Англо-русский криминально-юридический словарь. – М., 2000. - 191 с.
12. Құрманбайұлы Ш. Қазіргі қазақ тіліндегі жаңа атаулар мен қысқарған сөздер. – Астана: «1С-Сервис» ЖШС, 2009. – 256 б.
13. Новый англо-русский словарь. Ок. 160 000 слов и словосочетаний / В.К. Мюллер, В.Л. Дашевская, В.А. Каплан и др. – 4-е изд., стер. – М.: Рус. яз., 1997. – 880 с.
14. Мамулян А., Кашкин С. Англо-русский полный юридический словарь. – М., 1993. – 392 с.
15. Мюллер В. Англо-русский словарь. – М., 1989. – 845 с.
16. Практикум по криминалистике / под ред. проф. Н.П. Яблокова. – М.: Издательство БЕК, 1995. – 503 с.
17. Положение о Национальном центральном бюро ИНТЕРПОЛА в Республике Казахстан: утверждено приказом МВД РК от 27 апреля 1998 года №132.
18. Русско-казахский словарь. 70 000 слов / под ред. Н.Т. Сауранбаева, Г.Г. Мусабаева, Ш.Ш. Сарыбаева. 3-изд., перераб. и дополн. – Алматы: Дайк-Пресс, 2005. – 1152 с.

19. Сексенбаев Е., Туреханов А., Туреханов Б., Туреханова М. Англо-русско-казахский словарь юридических терминов. – Алматы: Жеті жарғы, 1999. – 304 с.
20. Торвальд Ю. Сто лет криминалистики / пер. с нем. М.Б. Колдаевой / под ред. Н.С. Алексева. – Алматы: «Жеті жарғы», 1995. – 432 с.
21. Франк В.Ю. Орысша-қазақша-ағылшынша пәндік тақырыптық сөздік / Справочное пособие. – Алматы: Жеті жарғы, 2000. – 201 с.
22. Шәкенов А.О. Криминалистика: оқулық. – Астана: Фолиант, 2008. – 464 б.
23. Adler F., Mueller G.O.W., Laufer W.S. Criminology, Mc.Grow-Hill, Inc., –New York, 1991. – 698 p.
24. Aric W. Dutelle. «Documenting the Crime Scene», An excerpt from his book, An Introduction to Crime Scene Investigation. January-February 2010 (Volume 8, Number 1). Evidence Technology Magazine
25. Commissioner of the Metropolis (2003-02-17). «MPS merger with Royal Parks Constabulary». Metropolitan Police Authority. Retrieved 13 November 2012.
26. Crystal D. The Cambridge Encyclopedia of the English Language. – The UK: Cambridge Univ., 1995. – 726 p.
27. Crystal D. The Cambridge Encyclopedia of the English Language. – The UK: Cambridge Univ., Second Edition, 1997. – 820 p.
28. Gilmore G., The Ages of American Law. – New Haven: Yale Univ. Press, 1977. – 620 p.
29. Grafton S., «B» is for Burglar. A Kinsley Millhone Mystery. – The USA: Banton Books Press, 1983. – 520 p.
30. Manual and resources for training on children’s rights. – Astana, 2013.
31. HIV and AIDS in places of detention. A toolkit for policymakers, programme managers, prison officers and health care providers in prison settings. – Printed in Austria. V. 08-55768. – November, 2008 – 750 p.
32. Ingram, J. Cases and materials on criminal procedure. – New York City: Anderson Publ. Co., 1986. – 412 p.
33. Johnson Leslie A. The Experience of Time in Crime & Punishment. – Columbus, Ohio: Slavica Publishers Inc., 1985 - 146 p.
34. Johnson Ph. E. Cases and Materials on criminal procedure. XXI. – The UK: St. Paul, West Publ. Co., 1988. – 859 p.
35. Klockars, C. B. Thinking about Police: Contemporary readings. – New York, Mc., 2000. – 430 p.
36. Levine J.P., Musheno M.C., Palumbo J.D. Criminal Justice in America: Law in Action. – New York: John Willey & Sons, 1996. – 540 p.
37. «Police and fire service merger 'would save £1.7bn». *stv.tv*. 17 January 2012.
38. «Policing by consent». UK Government. 10 December 2012. Retrieved 29 December 2013.
39. «Police Reform and Social Responsibility Act 2011 (Section 1)». *UK Legislation*. Retrieved 28 September 2011.
40. «Principles of Good Policing». The Institute for the Study of Civil Society.

Retrieved 29 December 2013.

41. Probation and probation services in the EU asseccion countries. Edited by: Anton M. van Kalmthout, Jerry Roberts and Sandra Vinding, 2003. – 324 p.

42. Russel F., Locke Ch. English Law and Language. – London: Phoenix ELT, 1995. – 300 p.

43. «Sir Robert Peel and the new Metropolitan Police». The National Archives. Retrieved 29 December 2013.

44. «Theresa May to split up UK Border Agency». BBC News. 20 February 2012.

Интернет сайты:

1. <http://www.w3.org/WAI/>
2. <http://www.hmprisonservice.gov.uk/>
3. <http://www.prospects.ac.uk/>
4. <http://www.wikimediafoundation.org/>
5. <http://www.mediawiki.org/>
6. <http://www.probation.homeoffice.gov.uk/>
7. <http://www.justice.gov.uk/about/probation.htm>.
8. <http://www.justice.gov.uk/about/hmps/index.htm>.
9. <http://ww2.prospects.ac.uk>
10. <http://www.bps.org.uk>
11. <http://www.justice.gov.uk/about/noms/index.htm>.
12. <http://www.sps.gov.uk/>.
13. <http://www.niprisonsservice.gov.uk/>.
14. <http://www2.prospect.ac.uk>.
15. <http://www.bps.org.uk>.
16. <http://www.pbniorg.uk/>
17. <http://www.cjsw.ac.uk/>.
18. www.sociology.com/tag/prisons
19. <http://www.nhs.uk/>.
20. <http://www.nhscareerrs.nhs.uk>.
21. http://www2.prospects.ac.uk/p/types_of_job/
22. www.calea.org.
23. <http://www.criminaljusticeusa.com/>

Содержание

Список условных сокращений	3
Предисловие.....	4
Unit I. CRIMINAL JUSTICE SYSTEM	6
Text 1. Criminal justice system.....	6
Text 2. The Police.....	6
Text 3. Five reasons to consider becoming a police officer.....	11
Test on Unit 1.	13
Unit II. POLICE. POLICE ACTIVITIES	18
Text 1. Police activities	18
Text 2. Police officers.....	25
Text 3. A day from the life of a police officer	26
Dialogue I. Police officer helps a loser.....	28
Dialogue 2. Police officers apprehend an alleged drug-trafficker	29
Test on Unit 2	29
Unit III. British Police System	35
Text 1. British Police.....	35
Text 2. A case of burglary	39
Text 3. A case of kidnapping.....	40
Text 4. From the history of the British police.....	41
Test on Unit 3	43
Unit 4. The american police system	48
Text 1. Police in the United States. Part I	48
Text 2. Police in the United States. Part II	50
Text 3. Home invasion and robbery	54
Text 4. A case of a lost boy	55
Text 5. From the history of the American police	56
Test on Unit 4	57
UNIT V. POLICE AROUND THE WORLD. INTERPOL	63
Text 1. The police in English-speaking countries	63

Text 2. INTERPOL (International Police Organization)	65
Task 3. Inquiries for lost people	69
Task 4. Looking for criminals	70
Test on Unit 5	72
UNIT VI. Crime. INVESTIGATION OF CRIMES. CRIME SCENE SEARCH.....	78
Part I. Crime	78
Text 1. General notion of crime	78
Text 2. Classification of crimes.....	80
Text 3. Crimes against people	82
Text 4. Crimes against property	86
Text 5. Crimes against public order or morality	89
Text 6. The US most dangerous criminals of the past	90
Test on UNIT 6. Part I.....	94
Part II. INVESTIGATION OF CRIMES. CRIME SCENE SEARCH. ARREST. INTERROGATION	103
Text 1. General notion of a crime investigation.....	103
Text 2. Crime Scene Investigation team	105
Text 3. Crime scene search.....	109
Text 4. A case of Murder.....	114
Text 5. The case of reversal.....	115
Test on UNIT 6. Part II.....	118
Латинские крылатые слова и выражения, употребляемые в юридической литературе	125
Англо-казахско-русский словарь юридических терминов	129
Список литературы	238

Учебное издание

Ескатова Г.К. – доцент кафедры языков Костанайской академии МВД
Республики Казахстан им. Ш. Кабылбаева, полковник полиции

**ENGLISH FOR LAWYERS
TEXTS FOR READING WITH EXERCISES**

PART I

**АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ ЮРИСТОВ
ТЕКСТЫ ДЛЯ ЧТЕНИЯ С УПРАЖНЕНИЯМИ**

**ЧАСТЬ I
УЧЕБНОЕ ПОСОБИЕ**

Редактор Довгань О.В., Красиворон Т.В., Исмагулова Г.К.
Корректор Шайкемелова Л.С.

Подписано в печать 02.09.2015 г. Формат 60x84¹/₁₆
Печать ризография. Объем 14,8 п.л.
Тираж 50 экз. Заказ № 158

Отпечатано в ИП «Айдархан Р.Н.»
г.Астана, проспект Победы, 35^а

